

# Lutherbibliographie 1985

Mit Professor Dr. André Birmelé, Strasbourg (Frankreich); Professor Dr. Johannes P. Boendermaker, Amsterdam (Niederlande); Professor Dr. Tibor Fabiny, Budapest (Ungarn); Dozent Dr. Joachim Fischer São Leopoldo (Brasilien); Librarian Dr. Maria Großmann, Cambridge, Mass. (USA); Professor Dr. Bengt Hägglund, Lund (Schweden); Gerhard Hammer, Tübingen (BRD); Akademieelektor Oddvar J. Jensen, Bergen-Sandviken (Norwegen); Dozent Dr. Igor Kišš, Bratislava (ČSSR); Pfarrer Dr. Steffen Kjølgaard-Pedersen, Roskilde (Dänemark); Professor Dr. Walter Mostert, Zollikerberg (Schweiz); Bischof Janusz Narzyński, Warszawa (Polen); Noemi Rejchrtová, Praha (ČSSR); Professor Dr. Paolo Ricca, Roma (Italien); Professor Dr. Maurice E. Schild, Adelaide (Australien); Universitätsassistent Dr. Karl Schwarz, Wien (Österreich); Professor Yoshikazu Tokuzen, M. Th., Tokyo (Japan); Professor Dr. Jos E. Vercruysse, Roma (Italien) und Dozent Dr. Günther Wartenberg, Leipzig (DDR) bearbeitet von Professor Dr. Helmar Junghans, Leipzig (DDR) und Wiss. Assistent Dr. Michael Beyer, Leipzig (DDR).

Den Mitarbeitern der Universitätsbibliothek der Karl-Marx-Universität und der Deutschen Bucherei in Leipzig danke ich für ihre Unterstützung herzlich.

## ABKÜRZUNGSVERZEICHNIS

### 1 Verlage und Verlagsorte

|      |                                       |      |                                                                    |
|------|---------------------------------------|------|--------------------------------------------------------------------|
| ADVA | Akademische Druck- und Verlagsanstalt | MEES | A Magyarországi Evangélikus Egyház Sajtóosztálya                   |
| B    | Berlin                                | MP   | Minneapolis, Min.                                                  |
| BL   | Basel                                 | MRES | A Magyarországi Református Egyház Zsinati Irodájának Sajtóosztálya |
| BP   | Budapest                              | MS   | Münster                                                            |
| BR   | Bratislava                            | MZ   | Mainz                                                              |
| ČSAV | Československá akademie věd           | NK   | Neukirchen-Vluyn                                                   |
| CV   | Calwer Verlag                         | NV   | Neukirchener Verlag                                                |
| DA   | Darmstadt                             | NY   | New York, N.Y.                                                     |
| dtv  | Deutscher Taschenbuch Verlag          | P    | Paris                                                              |
| EPV  | Evangelischer Presseverband           | PB   | Paderborn                                                          |
| EVA  | Evangelische Verlagsanstalt           | Phil | Philadelphia, Pa.                                                  |
| EVW  | Evangelisches Verlagswerk             | PR   | Praha                                                              |
| F    | Frankfurt, Main                       | PUF  | Presses Universitaires de France                                   |
| FR   | Freiburg im Breisgau                  | PWN  | Pánstwowe Wydawnictwo Naukowe                                      |
| GÖ   | Göttingen                             | Q&M  | Quelle & Meyer                                                     |
| GÜ   | Gütersloh                             | S    | Stuttgart                                                          |
| GVH  | Gütersloher Verlagshaus               | SAV  | Slovenská akadémia vied                                            |
| HD   | Heidelberg                            | SH   | Stockholm                                                          |
| HH   | Hamburg                               | StL  | Saint Louis, Mo.                                                   |
| L    | Leipzig                               | TÜ   | Tübingen                                                           |
| LO   | London                                | V&R  | Vandenhoeck & Ruprecht                                             |
| LVH  | Lutherisches Verlagshaus              |      |                                                                    |
| M    | München                               |      |                                                                    |



W      Wien  
WB     Wissenschaftliche Buchgesellschaft

WZ     Warszawa  
ZH     Zürich

## 2 Zeitschriften, Jahrbücher

- |        |                                                                                      |       |                                                                                   |
|--------|--------------------------------------------------------------------------------------|-------|-----------------------------------------------------------------------------------|
| AG     | Amt und Gemeinde (Wien)                                                              | JHKV  | Jahrbuch der Hessischen Kirchengeschichtlichen Vereinigung (Darmstadt)            |
| AGB    | Archiv für Geschichte des Buchwesens (Frankfurt, Main)                               | JLH   | Jahrbuch für Liturgik und Hymnologie (Kassel)                                     |
| AKultG | Archiv für Kulturgeschichte (Münster; Köln)                                          | JNKG  | Jahrbuch der Gesellschaft für Niedersächsische Kirchengeschichte (Blomberg)       |
| ALW    | Archiv für Liturgiewissenschaft (Regensburg)                                         | JGPrÖ | Jahrbuch der Gesellschaft für Geschichte des Protestantismus in Österreich (Wien) |
| ARG    | Archiv für Reformationgeschichte (Gütersloh)                                         | JWKG  | Jahrbuch für Westfälische Kirchengeschichte (Lengerich)                           |
| ARGBL  | ARG: Beiheft Literaturbericht (Gütersloh)                                            | KÅ    | Kyrkohistorisk årskrift (Uppsala; Stockholm)                                      |
| BGDS   | Beiträge zur Geschichte der deutschen Sprache und Literatur (Halle, Saale)           | KD    | Kerygma und Dogma (Göttingen)                                                     |
| BIPfKG | Blätter für pfälzische Kirchengeschichte und religiöse Volkskunde (Otterbach)        | KR    | Křestanská revue (Praha)                                                          |
| BlWKG  | Blätter für württembergische Kirchengeschichte (Stuttgart)                           | LBl   | Lutherische Blätter (Celle)                                                       |
| BPF    | Bulletin de la Société de l'Histoire du Protestantisme Français (Paris)              | LF    | Listy filologické (Praha)                                                         |
| BW     | Die Bibel in der Welt (Witten)                                                       | LK    | Luthersk kirketidende (Oslo)                                                      |
| ČCH    | Československý časopis historický (Praha)                                            | LM    | Lutherische Monatshefte (Hamburg)                                                 |
| CCL    | Concilium (Zürich; Mainz)                                                            | LP    | Lelkipásztor (Budapest)                                                           |
| ChH    | Church history (Berne, Ind.)                                                         | LQ    | The Lutheran quarterly (Gettysburg, Pa.)                                          |
| CL     | Cirkevné listy (Bratislava)                                                          | LR    | Lutherische Rundschau (Stuttgart)                                                 |
| Cath   | Catholica (Münster)                                                                  | LThJ  | Lutheran theological journal (Adelaide, South Australia)                          |
| CTM    | Currents in theology and mission (Saint Louis, Mo.; seit Oktober 1983 Chicago, Ill.) | LThK  | Lutherische Theologie und Kirche (Oberursel)                                      |
| DLZ    | Deutsche Literaturzeitung (Berlin)                                                   | Lu    | Luther: Zeitschrift der Luther-Gesellschaft (Göttingen)                           |
| DPfBl  | Deutsches Pfarrerberblatt (Essen)                                                    | LuB   | Lutherbibliographie                                                               |
| DTT    | Dansk teologisk tidsskrift (København)                                               | LuJ   | Lutherjahrbuch (Göttingen)                                                        |
| EÉ     | Evangélikus Élet (Budapest)                                                          | MD    | Materialdienst des Konfessionskundlichen Institutes (Bensheim)                    |
| EN     | Evangélikus Naptár az ... évre (Budapest)                                            | MEKGR | Monatshefte für evangelische Kirchengeschichte des Rheinlandes (Köln)             |
| EP     | Evanjelický Posol spod Tatier (Liptovský Mikuláš)                                    | MKSz  | Magyar Könyvszemle (Budapest)                                                     |
| ETHr   | Etudes théologiques et religieuses (Montpellier)                                     | ML    | Martin Luther (Wien)                                                              |
| EvD    | Evangelische Diaspora (Kassel)                                                       | NAKG  | Nederlands archief voor kerkgeschiedenis (Leiden)                                 |
| EvK    | Evangelische Kommentare (Stuttgart)                                                  | NTT   | Norsk teologisk tidsskrift (Oslo)                                                 |
| EvTh   | Evangelische Theologie (München)                                                     | NZStH | Neue Zeitschrift für systematische Theologie und Religionsphilosophie (Berlin)    |
| GuJ    | Gutenberg-Jahrbuch (Mainz)                                                           | ODR   | Ortodoxia: Revista Patriarhiei Romine (Bucureşti)                                 |
| He     | Helikon (Budapest)                                                                   | ORP   | Odrodzenie i reformacja w Polsce (Warszawa)                                       |
| HThR   | The Harvard theological review (Cambridge, Mass.)                                    | PBl   | Pastoralblätter (Stuttgart)                                                       |
| HZ     | Historische Zeitschrift (München)                                                    | PL    | Positions luthériennes (Paris)                                                    |
| IL     | Igreja Luterana (Pôrto Alegre)                                                       | PrL   | Prítel lidu - Przyjacieli ludu (Český Těšín)                                      |
| ITK    | Irodalomtörténeti Közlemények (Budapest)                                             | Pro   | Protestantesimo (Roma)                                                            |
| JBrKG  | Jahrbuch für Berlin-Brandenburgische Kirchengeschichte (Berlin)                      | PTh   | Pastoraltheologie (Göttingen)                                                     |
| JEH    | Journal of ecclesiastical history (London)                                           | RE    | Református Egyház (Budapest)                                                      |



|       |                                                        |        |                                                                                                       |
|-------|--------------------------------------------------------|--------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| RHE   | Revue d'histoire ecclésiastique (Louvain)              | VE     | Vox evangelii (Buenos Aires)                                                                          |
| RHPhR | Revue d'histoire et de philosophie religieuses (Paris) | Vi     | Világosság (Budapest)                                                                                 |
| RL    | Reformátusok Lapja (Budapest)                          | Vig    | Vigilia (Budapest)                                                                                    |
| RSz   | Református Szemle (Kolozsvár, Rumänien)                | WZ ... | Wissenschaftliche Zeitschrift der Universität in ... Gesellschafts- und sprachwissenschaftliche Reihe |
| RW    | Rondom het woord (Hilversum)                           | ZBKG   | Zeitschrift für bayerische Kirchengeschichte (Nürnberg)                                               |
| SCJ   | The sixteenth century journal (Kirkville, Mo.)         | ZDZ    | Die Zeichen der Zeit (Berlin)                                                                         |
| STK   | Svensk teologisk kvartalskrift (Lund)                  | ZEve   | Zeitschrift für evangelische Ethik (Gütersloh)                                                        |
| StZ   | Stimmen der Zeit (Freiburg im Breisgau)                | ZEvKR  | Zeitschrift für evangelisches Kirchenrecht (Tübingen)                                                 |
| TA    | Teologinen Aikakauskirja (Helsinki)                    | ZGW    | Zeitschrift für Geschichtswissenschaft (Berlin)                                                       |
| Te    | Teológia (Budapest)                                    | ZKG    | Zeitschrift für Kirchengeschichte (Stuttgart)                                                         |
| ThLZ  | Theologische Literaturzeitung (Berlin)                 | ZKTh   | Zeitschrift für katholische Theologie (Wien)                                                          |
| ThPh  | Theologie und Philosophie (Freiburg im Breisgau)       | ZRGG   | Zeitschrift für Religions- und Geistesgeschichte (Köln)                                               |
| ThPr  | Theologia practica (Hamburg)                           | ZSRG   | Zeitschrift der Savigny-Stiftung für Rechtsgeschichte: Kanonistische Abteilung (Wien; Köln; Graz)     |
| ThR   | Theologische Rundschau (Tübingen)                      | ZThK   | Zeitschrift für Theologie und Kirche (Tübingen)                                                       |
| ThRe  | Theologische Revue (Münster)                           | ZW     | Zeitwende (Hamburg)                                                                                   |
| ThSz  | Theológiai Szemle (Budapest)                           | Zw     | Zwingliana (Zürich)                                                                                   |
| ThV   | Theologische Versuche (Berlin)                         |        |                                                                                                       |
| ThZ   | Theologische Zeitschrift (Basel)                       |        |                                                                                                       |
| TRE   | Theologische Realenzyklopädie (Berlin; New York, N.Y.) |        |                                                                                                       |
| TTK   | Tidsskrift for teologi og kirke (Oslo)                 |        |                                                                                                       |
| US    | Una sancta (München)                                   |        |                                                                                                       |

### 3 Umfang der Ausführungen über Luther

|         |                                                      |            |                                                                                     |
|---------|------------------------------------------------------|------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| L''     | Luther wird wiederholt gestreift.                    | L 20-30+'' | Luther wird auf diesen Seiten ausführlich behandelt und sonst wiederholt gestreift. |
| L 20-30 | Luther wird auf diesen Seiten ausführlich behandelt. | L*         | Die Arbeit konnte nicht eingesehen werden.                                          |

### SAMMELSCHRIFTEN

- 01 **450 Jahre Reformation in Goslar = Sonderausstellung der Stadt Goslar in Verbindung mit der Ev.-luth. Propstei Goslar im Goslarer Museum vom 22. September bis 12. November 1978.** Goslar: Goslarer Museum, [1978]. 57 S.: Ill. – Siehe Nr. 135. 1383. 1433.
- 02 **Castell: christlicher Glaube in Geschichte und Gegenwart = Ausstellung des Landeskirchlichen Archivs im Evangelischen Gemeindehaus in Castell, 18.-28. Juni 1981.** Nürnberg: Landeskirchliches Archiv, [1981]. 90 S.: 35 Ill. (Ausstellungskataloge des Landeskirchlichen Archivs in Nürnberg; 10) – Siehe Nr. 187. 1418.
- 03 **A Lutheran reader on human rights/** hrsg. von Jørgen Lissner und Arne Sovik für Commission on Studies of the Lutheran World Federation. S: Kreuz, 1978. X, 217 S. (LWF report; 1/2) – Siehe Nr. 689. 713.
- 04 **Die Kirchen und ihre Bekenntnisse: die Confessio Augustana – ein Weg zur Einheit?/** als Manuskript hrsg. von der Kath. Akademie Augsburg. Augsburg, 1980. 101 S. (Akademie-Publikationen; 52) – Siehe Nr. 457. 474.
- 05 **Ökumenische Erschließung Martin Luthers: Referate und Ergebnisse einer internationalen Theologenkonsultation/** hrsg. von Peter Manns und Harding Meyer. PB: Bonifatius; F: Lembeck, 1983. 344 S. – Siehe Nr. 411. 452. 458. 462. 469. 472. 493. 495 f. 502. 504. 571. 613. 616. 770.



776. 805. 827. 854. 861. 1058. 1203. 1267. 1272f. 1495. 1610. 1751. 1987. 1997. 2000. 2005. 2010.
- 006 **Martin Luther 500 = Näyttely – Utställning – Exhibition – Ausstellung:** Tuomiokirkon krypta – Domkyrkans krypta – Cathedral crypt – Dom-Krypta; Helsingfors 16. 8. – 28. 9. 1983. Helsinki: Universitätsbibliothek, 1983. 112 S.: Ill. – Siehe Nr. 140. 288f. 897. 1464.
- 007 **Luthers bleibende Bedeutung/** hrsg. von Jürgen Becker. Husum: Husum, 1983. 155 S. – Siehe Nr. 473. 660. 730. 747. 883. 1546. 1638. 1899.
- 008 **Seven-headed Luther = Essays in commemoration of a quincentenary 1483-1983/** hrsg. von Peter Newman Brooks. Oxford: Clarendon, 1983. XII, 325 S.: Ill. – Siehe Nr. 346. 428. 444. 450. 497. 737. 1043. 1065. 1094. 1110. 1167. 1226. 1263. 1400.
- 009 **Fränkische Lebensbilder.** Bd. 8/ hrsg. im Auftrag der Gesellschaft für Fränkische Geschichte von Gerhard Pfeiffer und Alfred Wendehorst. Neustadt/Aisch: Degener, 1978. 336 S.: Ill. (Veröffentlichungen der Gesellschaft für Fränkische Geschichte: Reihe 7 A, Fränkische Lebensbilder; 8) – Siehe Nr. 1187. 1216. 1352.
- 010 **Fränkische Lebensbilder.** Bd. 9/ hrsg. im Auftrag der Gesellschaft für Fränkische Geschichte von Alfred Wendehorst und Gerhard Pfeiffer. Neustadt/Aisch: Degener, 1980. 333 S.: Ill. (Veröffentlichungen der Gesellschaft für Fränkische Geschichte: Reihe 7 A, Fränkische Lebensbilder; 9) – Siehe Nr. 1243. 1677.
- 011 **Aus Reformation und Gegenreformation = Festschrift für Theobald Freudenberger.** Würzburg: Bischöfliches Ordinariatsarchiv Würzburg, 1974. XIII, 498 S.: Ill. (Würzburger Diözesan-Geschichtsblätter; 35/36) – Siehe Nr. 1208. 1211. 1374. 1410. 1432.
- 012 **Luther, Martin: Biblia / das ist / die gantze Heilige Schrift Deudsch.** 3 Bde. L: Reclam; F: Röderberg, 1983. Getr. Pag. (Reclams Universal-Bibliothek; 1010-1012) (Röderberg-Taschenbuch; 115-117) – Siehe Nr. 26. 41. 724. 743. 754.
- 013 **Dem Erbe verpflichtet = Gedenkschrift zum fünfihundertsten Geburtstag Martin Luthers/** mit Beiträgen von Hans-Wolf Baumann ... Hrsg. von Ernst Lerle. B: EVA, 1983. 95 S.: 8 Taf. (Schrifttum der Vereinigung selbständiger evang.-luth. Kirchen) – Siehe Nr. 815. 972. 986. 1336.
- 014 **Hat Luther uns erreicht?:** Antworten aus fünf Kontinenten/ hrsg. von Hans Christian Knuth; Christian Krause. [Hannover]: LVH, 1983. 112 S. – Siehe Nr. 1502. 1525. 1530. 1694. 1749. 1766. 1775. 1793. 1829. 1860. 1869. 2031.
- 015 **The German Peasant War of 1525 – new viewpoints/** hrsg. von Bob Scribner und Gerhard Becke. LO; Boston; Sydney: Allen & Unwin, 1979. X, 206 S. – Siehe LuB 1983, Nr. 527; LuB 1985, Nr. 1248. 1250. 1254.
- 016 **Eckey, Wilfried; Schloemann, Martin; Steinacker, Peter: Vorträge zum Luther-Jahr.** Wuppertal: [Gesamthochschule], 1983. 59 S. (Diskussionsbeiträge des Fachbereichs 2, Philosophie/Theologie – Bergische Universität – Gesamthochschule Wuppertal; 5) – Siehe Nr. 494. 633. 659.
- 017 **Politik als Glaubenssache?:** Beiträge zur Klärung des Status Confessionis im südlichen Afrika und in anderen soziopolitischen Kontexten/ hrsg. im Auftrag der Studienabteilung des Luth. Weltbundes von Eckehart Lorenz. Mit einem Vorwort von Yoshiro Ishida. Erlangen: Martin Luther, 1983. 144 S. – Siehe Nr. 443. 1542.
- 018 **Martin Luther: eine Spiritualität und ihre Folgen = Vortragsreihe der Universität Regensburg zum Lutherjahr 1983/** hrsg. von Hans Bungere. Regensburg: Mittelbayerische Druck- und Verlagsgesellschaft, 1983. 255 S.: 38, 78 Ill., Faks. (Schriftenreihe der Universität Regensburg; 9) – Siehe Nr. 338. 410. 432. 478. 500. 685. 889. 967. 1426.
- 019 **Confessio Augustana 1530–1980:** commemoration and selfexamination (Confessio Augustana: Besinnung und Selbstprüfung (engl.))/ mit Beiträgen von John Reumann; Sutan Hutagalung; Ulrich Kühn und Gesprächsberichten hrsg. von Vilmos Vajta. Übers. von David Lewis. S: Kreuz, 1980. VI, 134 S. (LWF report; 9) – Siehe Nr. 456. 485.
- 020 **Martin Luther in beiden deutschen Staaten/** hrsg. von der Politischen Bildungsstätte Helmstedt. Helmstedt: Günther, 1983. 104 S. (Helmstedter Beiträge) – Siehe Nr. 719. 1313. 1511. 1719. 1993. 2036.
- 021 **Protestantische Profile: Lebensbilder aus fünf Jahrhunderten/** hrsg. von Klaus Scholder; Dieter Kleinmann. Königstein/Ts.: Athenäum, 1983. 411 S.: Ill. – Siehe Nr. 209. 1184. 1247. 1300. 1412. 1553. 1561. 1612. 1694.
- 022 **Die Fabel: Theorie, Geschichte und Rezeption einer Gattung/** unter Mitarbeit zahlreicher Fachgelehrter hrsg. von Peter Hasubek. B: Erich Schmidt, 1982. 292 S. – Siehe Nr. 830. 1049.
- 023 **Im Lichte der Reformation 25 = Gewissen.** GÖ: V&R, 1982. 135 S. (Jahrbuch des Evang. Bundes; 25) – Siehe Nr. 256. 479f. 624. 1264. 1767.
- 024 **Im Lichte der Reformation 27 = Dank an Luther.** GÖ: V&R, 1984. 159 S. (Jahrbuch des



- Evang. Bundes; 27) – Siehe Nr. 610. 812. 903. 1020. 1565. 1732. 1752. 1779.
- 025 **Luther in Erlangen: Bilder – Namen – Wirkungen = Eine Ausstellung des Evangelisch-Lutherischen Dekanats Erlangen und der Universitätsbibliothek mit Unterstützung von Stadtmuseum und Stadtarchiv:** 11. November – 4. Dezember 1983/ Katalog hrsg. von Hans-Otto Keunecke. Erlangen: Universitätsbibliothek, 1983. 136 S.: Ill. (Schriften der Universitätsbibliothek Erlangen-Nürnberg; 15) – Siehe Nr. 155. 180. 186. 1075. 1343.
- 026 **Der linke Flügel der Reformation:** politische Entscheidungen der Reformationstheologie und ihre Relevanz für heute; [Tagung] vom 7. bis 9. April 1978/ verantwortlich für den Inhalt: Udo Titgemeyer. Loccum: [Evang. Akademie], 1978. II, 232, 4 S. (Loccumer Protokolle; 1978, 3) – Siehe Nr. 708f. 1249. 1280f.
- 027 **Martin Luther und die Bildung der Deutschen.** Bonn: Inter Nationes, 1983. 52 S.: Ill. – Siehe Nr. 867. 923. 1090.
- 028 **Martin Luther an the formation of the Germans** (Martin Luther und die Bildung der Deutschen (engl.)). Bonn: Inter Nationes, 1983. 52 S.: Ill. – Siehe Nr. 867. 923. 1090.
- 029 **Luther und die Reformation am Oberrhein = Eine Ausstellung der Badischen Landesbibliothek und der Evangelischen Landeskirche in Baden in Zusammenarbeit mit dem Generalandesarchiv Karlsruhe und dem Melancthonverein, Bretten/** hrsg. von der Badischen Landesbibliothek. Karlsruhe: Badische Landesbibliothek, 1983. 208 S.: Ill. – Siehe Nr. 109. 1284f. 1288. 1301. 1305f.
- 030 **Luther 83: Mitteilungen aus dem Lutherjahr 1983 in Niedersachsen/** hrsg. von der Herzog August Bibliothek Wolfenbüttel. Heft 2. Wolfenbüttel: Herzog August Bibliothek, [1983]. 35 S.: Ill. [Heft 1 vgl. LuB 1984, Nr. 066] – Siehe Nr. 33. 1028. 1709f. 1873.
- 031 **Religion and humanism = Papers read at the eighteenth summer meeting and the nineteenth winter meeting of the Ecclesiastical History Society/** hrsg. von Keith Robbins. Oxford: Blackwell, 1981. XII, 365 S. (Studies in church history, 17) – Siehe Nr. 1149. 1479.
- 032 **Orthodoxie und Pietismus/** hrsg. von Martin Greschat. S: Kohlhammer, 1982. 394 S. (Gestalten der Kirchengeschichte; 7) – Siehe Nr. 1580. 1605. 1612.
- 033 **Essays on the works of Erasmus/** hrsg. von Richard L. DeMolen. New Haven; LO: Yale University, 1978. VII, 282 S. – Siehe Nr. 1229. 1231f. 1235f.
- 034 **Fragen der polnischen Kultur im 16. Jahrhundert = Vorträge und Diskussionen der Tagung zum ehrenden Gedenken an Alexander Brückner, Bonn 1978.** Bd. 1/ hrsg. von Reinhold Olesch und Hans Rothe. Gießen: Schmitz, 1980. VIII, 416 S. – Siehe Nr. 1460. 1576.
- 035 **Geschichte Niedersachsens/** hrsg. von Hans Patze. Bd. 3 II: **Kirche und Kultur von der Reformation bis zum Beginn des 19. Jahrhunderts.** Hildesheim: Lax, 1983. VIII, 895 S. (Veröffentlichungen der Historischen Kommission für Niedersachsen und Bremen; 36) – Siehe Nr. 1388. 1399.
- 036 **Ebeling, Gerhard: Umgang mit Luther.** Tü: Mohr, 1983. 221 S. – Siehe Nr. 16f. 342f. 380f. 657f. 752. 1743.
- 037 **Theologie im 20. Jahrhundert:** Stand und Aufgabe/ unter Mitwirkung von Wolfgang Bienert ... Hrsg. von Georg Strecker. Tü: Mohr, 1983. XIII, 493 S. (Uni-Taschenbücher; 1238) – Siehe Nr. 1667. 2003.
- 038 **Lutherjahrbuch:** Organ der internationalen Lutherforschung/ im Auftrag der Luther-Gesellschaft hrsg. von Helmar Junghans. Bd. 51. GÖ: V&R, 1984. 200 S. – Siehe Nr. 2. 19. 503. 1563. 1867. 1996.
- 039 **Luther i dag: ätta lundaföreläsningar** (Luther heute: acht Lundenser Vorlesungen). Lund: Teologiska Institutionen i Lund, 1983. 104 S. (Religio; 14) – Siehe Nr. 347. 384. 417. 439. 560. 1026. 1819. 1901.
- 040 **Martin Luther = Muttersprache** 94 (1983/84), 1-160. – Siehe Nr. 729. 745. 789. 814. 822. 825. 846. 864. 907. 2018.
- 041 **Luther in Hessen/** hrsg. von Günther E. Th. Bezzenberger und Karl Dienst. 2. Aufl. Kassel: EPV Kurhessen-Waldeck; F: EPV in Hessen und Nassau, 1983. 120 S.: Ill. – Siehe LuB 1984, Nr. 034.
- 042 **Martin Luther/** hrsg. von Heinz Ludwig Arnold. M: Edition Text + Kritik, 1983. 265 S. (Text + Kritik: Zeitschrift für Literatur; Sonderbd.) – Siehe Nr. 229. 251. 337. 727. 751. 806. 831. 843. 848. 860. 872. 1064. 1218. 1625. 1914. 1939.
- 043 **Fragen an Luther = Vortragsreihe der Universität Augsburg zum Luther-Jahr 1983/** hrsg. von Wolfgang Reinhard. M: Vögel, 1983. 172 S. (Schriften der Philosophischen Fakultäten der Univ. Augsburg; 28) – Siehe Nr. 554. 779. 1047. 1103. 1623.
- 044 **Köberle, Adolf: Universalismus der christlichen Botschaft:** gesammelte Aufsätze und Vor-



- träge. Nachdruck der Ausgabe DA, 1978. Moers: Brendow, 1983. IX, 201 S. (Edition C: Paperback, C 81) – Siehe LuB 1981, Nr. 050.
- 045 **Das Opfer Jesu Christi und seine Gegenwart in der Kirche:** Klärungen zum Opfercharakter des Herrenmahls/ hrsg. von Karl Lehmann und Edmund Schlink. FR: Herder; GÖ: V&R, 1983. 240 S. (Dialog der Kirchen; 3) – Bespr. siehe LuB 1985, Nr. 545 – Siehe Nr. 521. 526.
- 046 Pohl, Friedrich Wilhelm; Türcke, Christoph: **Heilige Hure Vernunft. Luthers nachhaltiger Zauber.** B: Wagenbach, 1983. 141 S.: Ill. (Wagenbachs Taschenbücherei; 102) – Bespr.: Heymel, Michael: DPfBl 84 (1984), 92. – Siehe Nr. 1099. 1118.
- 047 **Luther aujourd'hui:** par des professeurs de la Faculté de Théologie Protestante des Bruxelles et de la Faculté de Théologie de l'Université Catholique de Louvain/ hrsg. von Hugh R. Boudin und Jean-François Gilmont. Louvain-la-Neuve: Faculté de Théologie, 1983. 306 S. (Cahiers de la Revue théologique de Louvain; 11) – Siehe Nr. 383. 423. 467. 515. 524. 567. 578. 587. 609. 739. 837. 931. 1086.
- 048 **Justice en dialogue.** Genève: Labor et Fides, 1982. 173 S. – Siehe Nr. 572. 1727.
- 049 **Actes du Colloque Guillaume Farel, Neuchâtel 29 septembre – 1<sup>er</sup> octobre 1980/** hrsg. von Pierre Barthel, Rémy Scheurer, Richard Stauffer. Bd. 1: **Communications.** Genève: Droz, 1983. X, 277 S. (Cahiers de la Revue de théologie et de philosophie; 9 I) – Siehe Nr. 1466. 1478. 1499.
- 050 **Eu sou o senhor teu Deus** (Ich bin der Herr, dein Gott)/ hrsg. vom Materialdienst der Evang. Kirche luth. Bekenntnisses in Brasilien. São Leopoldo: Sinodal, 1983. 44 S. (Auxílios praticos; 2) – Siehe Nr. 345. 895. 1908. 1921. 1927.
- 051 **Martin Lutero no 5<sup>o</sup> centenário do nascimento** (Martin Luther zum 500. Geburtstag) = Revista do centro de ciências humanas da Pontifícia Universidade Católica de Minas Gerais 1 (Belo Horizonte 1983) Heft 2, 1-69. – Siehe Nr. 308. 1011. 1032. 1164. 1704. 1786. 1961.
- 052 **Actas del III Congreso Luterano-Católico sobre »Cuestiones de Ecclesiología y la teología de Martín Lutero«:** Salamanca 26-30 de septiembre de 1983 = Dialogo ecumenico 18 (Salamanca 1983) Nr. 61f, 229-615. – Siehe Nr. 454. 459. 463. 465. 552. 556. 562. 1061. 1156. 1713. 1725. 1740. 1758. 1761.
- 053 **Lutero nel suo e nel nostro tempo = Studi e conferenze per il 5<sup>o</sup> centenario della nascita di M. Lutero** (Luther in seiner und in unserer Zeit)/ von Giuseppe Alberigo ... Torino: Claudiana, 1983. 346 S. (Piccola biblioteca teologica; 14) – Siehe Nr. 408. 421. 487f. 559. 576. 626. 745. 965. 1008. 1036f. 1252. 1302. 1486. 2001.
- 054 **Lutero in Italia:** studi storici nel V centenario della nascita (Luther in Italien: historische Studien zum 500. Geburtstag)/ hrsg. von Lorenzo Perrone. Mit einer Einleitung von Giovanni Miccoli. Casale Monferrato: Marietti, 1983. XXXIII, 341 S. (»Dabar«; 1) – Siehe Nr. 1007. 1019. 1084. 1442. 1447f. 1488. 1538. 1540. 1573. 1577. 1593. 1998.
- 055 **Öffentliche Vorlesungsreihe der Pädagogischen Hochschule Kiel zum Lutherjahr 1983/** hrsg. von Klaus Kürzdörfer. Obertshausen: Context, 1983. 109 S. – Siehe Nr. 720. 963. 968. 1001. 1518. 1716. 1803.
- 056 **Von der Macht der Bilder = Beiträge des C.I.H.A.-Kolloquiums »Kunst und Reformation«/** hrsg. im Auftrage des Rektors der Karl-Marx-Universität Leipzig von Ernst Ullmann. L: Seemann: Karl-Marx-Universität, 1983. 482 S. – Siehe Nr. 144. 203. 501. 1056. 1327-1329. 1332f. 1338f. 1342. 1345. 1348. 1350. 1354-1356. 1515. 1527.
- 057 **Martin Luther:** Leben, Werk, Wirkung/ hrsg. von Günter Vogler in Zusammenarbeit mit Siegfried Hoyer und Adolf Laube. B: Akademie, 1983. 539 S.: 55 Ill. – Siehe Nr. 5. 22. 191f. 204. 247. 259. 687. 692. 702. 753. 834. 1107. 1162f. 1172. 1196. 1271. 1278. 1308. 1369. 1371. 1391. 1409. 1444. 1449. 1468. 1472. 1496. 1636. 2037f.
- 058 **Reformation Europe: a guide to research/** hrsg. von Steven Ozment. StL: Center for Reformation Research, 1982. 390 S. – Bespr.: Friedman, Jerome: SCJ 14 (1983), 237f. – Siehe Nr. 1954. 1959. 1963. 1982. 2025. 2032.
- 059 **Taschenlexikon Religion und Theologie/** hrsg. von Erwin Fahlbusch. 4., neu bearb. und stark erw. Aufl. 5 Bde. GÖ: V&R, 1983. 305; 368; 306; 302; 333 S. – Siehe Nr. 313. 321. 591. 669.
- 060 Scharffenorth, Gerta: **Den Glauben ins Leben ziehen ...** Studien zu Luthers Theologie. M: Kaiser, 1982. 359 S. [Vgl. LuB 1984, Nr. 421] – Bespr.: Müller, Gerhard: LM 22 (1983), 522. – Siehe Nr. 491f. 541. 703f.
- 061 **Encounters with Luther:** lectures, discussions and sermons at the Martin Luther Colloquia/ hrsg. von Eric W. Gritsch. Bd. 1: 1970-1974. Gettysburg, Pa.: Lutheran Theological Seminary, 1980. 275 S. Bd. 2: 1975-1979. Gettysburg, Pa.: Lutheran Theological Seminary, 1982. 286 S. – Siehe Nr. 387. 425. 490. 517. 527. 551. 564.



582. 584. 594. 635. 667. 678. 777. 807. 819. 828. 881f. 935. 938. 1014. 1529. 1634. 1791.
- 062 **Martin-Luther-Kolloquium:** anlässlich des 500. Geburtstages 1983. **Gustav II. Adolf-Kolloquium:** anlässlich des 350. Todestages 1982 = WZ der Ernst-Moritz-Arndt-Universität Greifswald 32 (1983) Heft 1/2, 1-91. – Siehe Nr. 653. 701. 842. 959. 1070. 1133. 1401. 1494. 1896.
- 063 **Lutero:** pecador e evangelista de Jesus Cristo, 1483-1983 [Luther: Sünder und Evangelist Jesu Christi, 1483-1983] = Grande sinal 37 (Petrópolis 1983) Heft 9/10, 641-800. – Siehe Nr. 86. 100. 326. 363. 639. 838. 1002. 1009. 1013. 1116. 1123. 1717. 1735. 1761. 1774.
- 064 **Martin Luther – i kamp for troen** [Martin Luther – im Kampf für den Glauben]/ hrsg. von Poul Langagergaard. Fredericia: Lohse, 1983. 179 S. – Siehe Nr. 390. 402. 414. 512. 533. 536. 597. 606. 677. 773. 821.
- 065 **Luther og hans samtid = Katalog over udstilling på Aarhus Universitet og Sønderborg Slot i anledning af 500-året for Martin Luthers fødsel** [Luther und seine Zeit = Katalog der Ausstellung an der Universität zu Aarhus und auf dem Schloß zu Sønderborg anlässlich des 500. Geburtstages Martin Luthers]/ hrsg. von Jørgen Stenbæk. Århus: Aros, 1983. 93 S. – Siehe Nr. 711. 1154.
- 066 **Soest: Stadt – Territorium – Reich = Festschrift zum 100jährigen Bestehen des Vereins für Geschichte und Heimatpflege Soest**/ hrsg. von Gerhard Köhn. Soest: Westfälische Verlagsbuchhandlung, 1981. 870 S. [Soester Zeitschrift 92/93 [1980/81]; Soester Beiträge; 41] – Siehe Nr. 1189. 1384.
- 067 **Hof, Otto: Schriftauslegung und Rechtfertigungslehre:** Aufsätze zur Theologie Luthers/ mit einem Geleitwort von Edmund Schlink. Karlsruhe: EPV für Baden, 1982. 278 S. [Vgl. LuB 1984, Nr. 408] – Bespr.: Slenczka, Reinhard: LM 22 [1983], 521f. – Siehe Nr. 386. 522f. 598-603. 672. 781. 893. 979.
- 068 **Luther et la Réforme allemande dans une perspective oecuménique.** Chambésy-Genève: Centre Orthodoxe du Patriarcat Oecuménique, 1983. 502 S. [Les études théologiques de Chambésy; 3] – Siehe Nr. 544. 557. 632. 742. 1207. 1750. 1884.
- 069 **Die Reformation geht weiter:** Ertrag eines Jahres/ hrsg. von Ludwig Markert und Karl Heinz Stahl. Erlangen: Ev.-Luth. Mission, 1984. 284 S. – Siehe Nr. 470. 693f. 707. 839. 1017. 1059. 1097. 1228. 1255. 1259. 1317. 1321. 1639. 1669f. 1728. 1772. 1799. 1814. 1824. 1852. 1859. 1864. 1872. 1878. 2015.
- 070 **Martin Luther:** Guds ord, menneskers språk [Martin Luther: Gottes Wort, die Sprache der Menschen]. Oslo: Det Norske Bibelselskap, 1983. 54 S. – Siehe Nr. 106. 852.
- 071 **Verder in de geest van Luther** [Weiter im Geiste Luthers] = Tijdschrift voor geestelijk leven 39 (Leuven 1983) Heft 6, 564-680. – Siehe Nr. 675. 970. 974. 1018. 1074. 1805. 1866. 2033.
- 072 **Maarten Luther 1483-1983** [Martin Luther 1483-1983] = RW 25 [1983] Heft 3. 104 S. – Siehe Nr. 227. 360. 418. 735. 738. 899. 1121.
- 073 **Communicatio fidei = Festschrift für Eugen Biser zum 65. Geburtstag**/ hrsg. von Horst Bürkle und Gerold Becker. Regensburg: Pustet, 1983. 432 S.: 1 Portr. – Siehe Nr. 422. 1645.
- 074 **Welchen Luther feiern?:** [Vorträge einer gemeinsamen Veranstaltungsreihe der Kath. Akademie Hamburg und der Evang. Akademie Nordelbien zum Lutherjahr 1983]/ von Otto Hermann Pesch ... Meitingen: Kyrios, [1984]. 62 S. [US: Sonderdruck] – Siehe LuB 1984, Nr. 1165. 1746. 1805. 1831; LuB 1985, Nr. 1027. 1148. 1312. 1847. 1991. 2041.
- 075 **Martin Luther: Kolloquium anlässlich der 500. Wiederkehr seines Geburtstages** [10. November 1983]. B: Akademie, 1983. 88 S. [Sitzungsberichte der Akademie der Wissenschaften der DDR; 11 G: 1983] – Siehe Nr. 239. 683. 758. 766. 1057. 1147. 1616. 1330.
- 076 **St. Katharinen zu Frankfurt am Main**/ hrsg. von Joachim Proescholdt. F: Kramer, 1981. 434 S.: Ill. – Siehe Nr. 1359. 1382. 1596.
- 077 **Freiheit und Frömmigkeit:** über Martin Luther/ hrsg. von Wolfgang Böhme. Karlsruhe: Böhme, 1983. 87 S. [Herrenalber Texte; 49] – Siehe Nr. 374. 649. 962. 1079. 1150.
- 078 **Luther en de Lage Landen** [Luther in den Niederlanden]: Stichting Protestante Kerkelijke Kunst en Stichting Het Catharighe Convent, Utrecht 1983. Utrecht: Rijksmuseum Het Catharighe Convent, 1983. 72 S.: 103 Ill. – Siehe Nr. 119. 1501.
- 079 **Schmidt, Martin: Der Pietismus als theologische Erscheinung:** gesammelte Studien zur Geschichte des Pietismus. Bd. 2/ in Verbindung mit K[laus] Breuer und E[ckehart] Stöve hrsg. von K[urt] Aland. GÖ: V&R, 1984. 338 S. [Arbeiten zur Geschichte des Pietismus; 20] – Siehe Nr. 1597. 1599-1604. 1949.
- 080 **»Wenn nicht jetzt, wann dann?« = Aufsätze für Hans-Joachim Kraus zum 65. Geburtstag**/ hrsg.



- von Hans-Georg Geyer ... NK: NV, 1984. XV, 528 S.: Ill. – Siehe Nr. 663f. 891.
- 081 **Die Oder-Universität Frankfurt:** Beiträge zu ihrer Geschichte/ im Auftrag des Bezirkskomitees Frankfurt (Oder) der Historikergesellschaft der Deutschen Demokratischen Republik und des Rates der Stadt Frankfurt (Oder) hrsg. von Günther Haase und Joachim Winkler. Weimar: Böhlau, 1983. 288 S.: 48 Ill. auf Taf. – Siehe Nr. 1194. 1257. 1408.
- 082 **Clemen, Otto: Kleine Schriften zur Reformationsgeschichte (1897–1944)**/ hrsg. von Ernst Koch. Bd. 3: (1907–1911). L: Zentralantiquariat, Köln: Böhlau, 1983. VII, 486 S. – Siehe Nr. 6–13. 242. 447. 975. 1029. 1173. 1175–1179. 1199–1202. 1373. 1375–1380.
- 083 **Luther in der Schule = Katalog zur Ausstellung der Forschungsstelle Schulgeschichte, Universität Dortmund/** Ausstellung und Katalog: Klaus Goebel ... Dortmund: Univ., Fachbereich 15, Forschungsstelle Schulgeschichte, [1983]. 54 S.: Faks. – Siehe Nr. 142. 936f. 1040.
- 084 **Peters, Albrecht: Rechenschaft des Glaubens:** Aufsätze/ zum 60. Geburtstag des Autors hrsg. von Reinhard Slenczka und Rudolf Keller. GÖ; ZH: V&R, 1984. 320 S. – Siehe Nr. 404. 430f. 537f. 623. 1696. 1948.
- 085 **Lienhard, Marc; Willer, Jakob: Straßburg und die Reformation.** 2. Aufl. Kehl; Strasbourg, BL: Morstadt, 1982. VIII, 372 S. – Siehe Nr. 1298. 1309.
- 086 **Ein feste Burg ist unser Gott = Ausstellung im Museum der Stadt Worms im Andreasstift:** 1. Juni – 30. November 1983/ Katalog zur Ausstellung von Mathilde Grünewald und Fritz Reuter. Mit Beiträgen von Otto Böcher ... Hrsg. von der Stadt Worms. Worms: Westbrock, 1983. 129 S.: Ill., Faks. – Siehe Nr. 21. 133f. 175. 177. 254. 909. 1367. 1414.
- 087 **Das Ringen um die Einheit der Christen:** zum Stand des evangelisch-katholischen Dialogs/ hrsg. von Heinrich Fries. Mit Beiträgen von Heinrich Fries ... Düsseldorf: Patmos, 1983. 192 S. (Schriften der Kath. Akademie in Bayern; 109) (Patmos Paperbacks) – Siehe Nr. 1754. 1831. 1845.
- 088 **Praktische Theologie mit Luther = PTh 72** (1983) Heft 9, 335–397. – Siehe Nr. 378. 481. 547. 640. 647. 911. 913. 944. 999. 1109. 1117. 1714f. 1718. 1781. 1837. 1877.
- 089 **Die Wahrnehmung des Menschen bei Luther =** EvTh 43 (1983) Heft 6, 487–574. – Siehe Nr. 395. 409. 449. 563. 802. 1522.
- 090 **Das evangelische Amberg im 16. Jahrhundert =**
- Ausstellung im Stadtarchiv Amberg, 9. Juli – 29. August 1983/** hrsg. vom Stadtarchiv Amberg. Schriftleitung: Heinrich Wanderwitz. Amberg: Stadtarchiv, 1983. 65 S. (Aus dem Stadtarchiv Amberg: Ausstellungskataloge des Stadtarchivs Amberg; 1) – Siehe Nr. 194. 1411.
- 091 **Festschrift für Bo Reicke:** zum 70. Geburtstag am 31. Juli 1984 = ThZ 40 (1984) Heft 2, 99–243. – Siehe Nr. 1762. 1771.
- 092 **Die Bibel weckt Gemeinde/** hrsg. von Horst Hirschler und Günter Linnenbrink. Hannover: Lutherhaus, 1984. 152 S. – Siehe Nr. 475. 780. 810. 817.
- 093 **Luther für die Konfessionen I–VII** [Forschungsberichte, Texte, Dokumente/ zsgest. von Heiner Grote]. Teil 1. MD 34 (1983), 3–5; Teil 2. Ebd, 30f; Teil 3. Ebd, 55–57; Teil 4. Ebd, 63–68; Teil 5. Ebd, 114–117; Teil 6. MD 35 (1984), 9; Teil 7. Ebd, 34–37. – Siehe LuB 1984, Nr. 1774. 1942; LuB 1985, Nr. 1061. 1072. 1124. 1761. 1768f. 1782. 1972.
- 094 **Die evangelisch-lutherische Kirche:** Vergangenheit und Gegenwart. 2., neubearb. Aufl./ hrsg. von Vilmos Vajta. F: EVW, 1983. 462 S. (Die Kirchen der Welt; 15) – Siehe Nr. 359. 461. 507. 550. 568. 537. 710. 804. 927. 969. 1437. 1691.
- 095 **Luther und Luthertum in Osteuropa:** Selbstdarstellungen aus der Diaspora und Beiträge zur theologischen Diskussion/ hrsg. von Gerhard Bassarak und Günter Wirth. B: EVA, 1983. 364 S.: 39 Ill. auf Taf. – Bespr.: Diedrich, Hans-Christian: Standpunkt 12 (1984), 85–87. – Siehe Nr. 18. 451. 679. 1138. 1441. 1462. 1469f. 1482. 1484. 1487. 1497f.
- 096 **Luther und die Folgen für die Kunst =** [Ausstellung der] **Hamburger Kunsthalle, 11. November 1983 – 8. Januar 1984/** hrsg. von Werner Hofmann. Ausstellungskonzept und Katalogredaktion: Werner Hofmann. Mit Beiträgen von Christian Beutler ... M: Prestel, 1983. 685 S.: Ill. – Bespr. siehe LuB 1985, Nr. 127. 189. – Siehe Nr. 1334. 1344. 1349. 1353. 1362. 1626. 1629.
- 097 **Beintker, Horst: Wort – Geist – Kirche:** ausgewählte Aufsätze zur Theologie Luthers. B: EVA, 1983. 119 S. – Bespr.: Dienst, Karl: Amtsblatt der Evang. Kirche in Hessen und Nassau: Beilage (1984), 53f. – Siehe Nr. 375f. 442. 510f. 875.
- 098 **Martin Luther und das Mansfelder Land/** zum 500. Geburtstag Martin Luthers hrsg. von der Gesellschaft für Heimatgeschichte Eisleben. Redaktion: Bodo Nickel, Heinz Frühling. Naumburg: Fachbuchdruck, [1983]. 76 S.: Ill.,



Faks. – Siehe Nr. 126. 281. 775. 955. 1402. 1517. 1575.

- 099 **Taufe und Kirchenzugehörigkeit:** Studien zur Bedeutung der Taufe für Verkündigung, Gestalt und Ordnung der Kirche/ hrsg. von Christine Lienemann-Perrin. M: Kaiser, 1983. 540 S. (Forschungen und Berichte der Evang. Studienge-

meinschaft; 39) – Siehe Nr. 525. 529. 541. 1683.  
0100 **Klassiker der Theologie.** Bd. 2: **Von Richard Simon bis Dietrich Bonhoeffer/** hrsg. von Heinrich Fries und Georg Kretschmar. M: Beck, 1983. 486 S.: 20 Porträts. – Siehe Nr. 1594. 1646. 1680.

## A QUELLEN

### I Quellenkunde

- 1 Beyer, Franz-Heinrich: »Die Wahrheit, die verborgen lag, die kommt jetzt an den lichten Tag«: eine Untersuchung zum Erscheinungsbild und zur Eigenart des reformatorisch-polemischen Flugblattes, sowie zu seiner Funktion als eigenständiges publizistisches Medium der Reformationszeit. Rostock, 1983. X, 251 S.: 3 Anlagen. (MS). – Rostock, Univ., theol. Diss. A, 1983. – Selbstanzeige: ThLZ 109 (1984), 74-76.
- 2 Bluhm, Heinz: **Die Indices zu Werken Martin Luthers im Boston College, Chestnut Hill, Massachusetts.** LuJ 51 (1984), 96-98.
- 3 The Center for Reformation Research: **Microform holdings from all periods: a general finding list; »Lot« to »Per«.** StL: Center for Reformation Research, 1979. 78 S. L 4-9. (Sixteenth century bibliography; 17)
- 4 Chrisman, Miriam U[sher]: **Bibliography of Strasbourg imprints, 1480-1599.** New Haven, Conn.; LO: Yale University, 1982. 418 S. [Vgl. LuB 1984, Nr. 1402]
- 5 Claus, Helmut: **Sächsische Kleinpressen im Dienste der Reformation: das Schaffen von Gabriel Kantz in Altenburg (1524 bis 1527).** In: 057, 347-365: Ill.
- 6 Clemen, Otto: **Ein Brief von Wenzeslaus Link.** (1909). In: 082, 175f.
- 7 Clemen, Otto: **Drei Briefe von Philipp Gluenspiss, Wittenberg 1522.** (1907). In: 082, 7-11.
- 8 Clemen, Otto: **Erhard Hegenwald.** (1908). In: 082, 141f.
- 9 Clemen, Otto: **Kaspar Mecklenlör gegen Michael Cölius.** (1910). In: 082, 306-308.
- 10 Clemen, Otto: **Miszellen zur Reformationsgeschichte.** (1911). In: 082, 451-453.
- 11 Clemen, Otto: **Ein unbekannter Druck einer Schrift Eberlins von Günzburg.** (1907). In: 082, 47-50.
- 12 Clemen, Otto: **Eine vergessene Veröffentlichung Luthers.** (1909). In: 082, 202-212.
- 13 Clemen, Otto: **Zur Geschichte der Zwickauer Ratsschulbibliothek.** (1911). In: 082, 479-486.
- 14 Deubler, Heinz: **Eine Wittenberger Bibel mit Originaleintragung Martin Luthers in Rudolstadt.** Rudolstädter Heimathefte 29 (1983), 169-173: Faks.
- 15 Dünnhaupt, Gerhard: **Bibliographisches Handbuch der Barockliteratur:** hundert Personalbibliographien deutscher Autoren des siebzehnten Jahrhunderts. 3 Bde. S: Hiersemann, 1980 [Bd. 1]-1981. XLIV, 744 S.; S. 746-1491; VIII S., S. 1494-2164. L 3, 2084 [Register]. (Hiersemanns bibliographische Handbücher; 2 I-III)
- 16 Ebeling, Gerhard: **Die gemeinsame Liebe zu einer Hundertjährigen.** (1982). In: 036, 202-207.
- 17 Ebeling, Gerhard: **Hundert Jahre Weimarer Luther-Ausgabe.** In: 036, 208-221.
- 18 Fabiny, Tibor: **Martin Luthers handschriftliche Testamentsurkunde in Ungarn.** In: 095, 292-302.
- 19 Fisch, Bernhard: **Das Original des Lutherbriefes 1683.** LuJ 51 (1984), 98.
- 20 **Große Konkordanz zur Lutherbibel.** 2 Bde. B: Evang. Haupt-Bibelgesellschaft, 1984. 808 S.; S. 809-1731.
- 21 Grünwald, Mathilde; Johannes, Detlev; Reuter, Fritz: **Die Lutherbibliothek.** In: 086, 104-129: Faks.
- 22 Hartweg, Frédéric: **Lutherdrucke in Hagenau.** In: 057, 367-375.
- 23 Johannes, Detlev: **Luther-Bibliothek der Stadt Worms: Gesamtkatalog/ mit einer Einführung von Fritz Reuter.** Worms: Stadtarchiv, 1983. 167 S.: Faks. (Der Wormsgau: Beiheft; 28) – Bespr.: Böcher, O[tto]: BLPKG 50 (1983), 231f; Ebernburg-Hefte 17 (1983), 87f.



- 24 Klammt, Annerose: **Flugschriften aus der Reformationszeit (1517-1550):** im Bestand der Oberlausitzischen Bibliothek der Wissenschaften zu Görlitz; ein Verzeichnis/ hrsg. vom Rat der Stadt Görlitz. Görlitz: Rat der Stadt, 1983. 120 S.: Faks. L 48-75+“. (Schriftenreihe des Ratsarchivs der Stadt Görlitz; 12)
- 25 **Kostbarkeiten der Ratsschulbibliothek Zwickau/** Text und Bildauswahl: Joachim Werner und Kristina Leistner. Zwickau: Rat der Stadt, 1979. 95 S.: Ill.
- 26 Kratzsch, Konrad: **Zur Druckgeschichte der Luther-Bibel 1522 bis 1546.** In: O12 3, 35-49.
- 27 Löfstedt, Bengt: **Interpretation zu Luthers Briefen.** KÄ (1983), 191f. [Vgl. LuB 1985, Nr. 803]
- 28 **Mecklenburg zur Zeit der Reformation in Dokumenten des Staatsarchivs Schwerin/** hrsg. vom Staatsarchiv Schwerin. Dokumentenauswahl, Edition und Texte: Christa Cordshagen. Schwerin: [Staatsarchiv], 1983. 68 S.: Faks., Ill. (Kleine Schriftenreihe des Staatsarchivs Schwerin; 12)
- 29 M[ü]h[ln]er, Manfred]: **Das älteste deutsche Schriftstück aus Luthers Feder.** In: Sächsische Landesbibliothek: Neuerwerbungen und Nachrichten (September 1982), 32f.
- 30 M[ü]h[ln]er, Manfred]: **Autographa Lutheri.** In: Sächsische Landesbibliothek: Neuerwerbungen und Nachrichten (November 1982), 40; (Dezember 1982), 37.
- 31 Makuta, Paulo: **The urgent need for translating Luther's works into Swahili.** Africa theological journal 12 (Arusha, Tanzania 1983), 37f.
- 32 Oertel, Hermann: **Der Gestaltwandel der Lutherbibel.** JNKG 81 (1983), 27-49.
- 33 Raabe, Paul: **Lutherüberlieferung in der Herzog August Bibliothek.** In: 030, 32-35.
- 34 **Reformation. Bannbulle und Bücherverbrennung. Gegner der Reformation.** S: Kocher-Benzing, 1977. 40 S. L 11-16. 27-29. (Antiquariatskatalog; 97)
- 35 Roloff, Andreas: **Die Bibliothekskonzeption Martin Luthers.** Marginalien 89 (1983), 8-16.
- 36 Stupperich, Robert: **Melanchthoniana inedita IV.** ARG 74 (1983), 61-75. L 71.
- 37 Vetö, Bela: **Martin Luthers Testament in Ungarn.** Luth. Kirche in der Welt 31 (1984), 161-166.
- 38 Vogel, Heinrich J.: **Cross reference and index to the contents of Luther's work: a cross reference between the American edition and the St. Louis, Weimar and Erlangen editions of Luther's works.** Milwaukee, Wis.: Northwestern, 1983. 281 S.
- 39 Wengert, Timothy J.: **Recently discovered notes on two sermons from 1520 by Martin Luther.** SCJ 14 (1983), 189-200.
- 40 Zweck, Trevor: **Luther and the mass media.** LThJ 17 (1983), 93-102.

## 2 Wissenschaftliche Ausgaben und Übersetzungen der Werke Luthers sowie der biographischen Quellen

- 41 **Biblia / das ist / die gantze Heilige Schrift Deusch/** übers. von Martin Luther. Wittemberg: Hans Lufft, 1534. Faksimileausgabe. Nachdruck der Ausgabe L, 1935. In: 012, Bd. 1-2.
- 42 **»Catholisch Gesangbüchlein«.** Fotomech. Nachdruck der Ausgabe M, 1613/ hrsg. von Otto Holzappel. Amsterdam: APA-Holland University, 1979. VIII, 58 Bl., 13 S. (Geistliche Literatur der Barockzeit; 1) – Bespr.: Ameln, Konrad: JLH 25 (1981), 135f.
- 43 **Coena domini I: die Abendmahlsliturgie der Reformationskirchen im 16./17. Jahrhundert/** hrsg. von Irmgard Pahl. Freiburg Schweiz: Universität, 1983. XVII, 611 S. L 33-39. 43f+“. (Spicilegium Friburgense; 29) – Bespr.: Dienst, Karl: Amtsblatt der Evang. Kirche in Hessen und Nassau: Beilage (1984), 30.
- 44 **Flugschriften der frühen Reformationsbewegung: (1518-1524)/** hrsg. von der Akademie der Wissenschaften der DDR unter Leitung von Adolf Laube mit Sigrid Looß und Annerose Schneider. Erläuterungen zur Druckgeschichte von Helmut Claus. 2 Bde. B: Akademie, 1983. VIII, 616, XVIII; VIII S., S. 617-1367.
- 45 Günther, Gerhard: **Entwurf eines Briefes an Martin Luther vom August 1524.** Mühlhäuser Beiträge 6 (1983), 10-16.
- 46 [Luther, Martin] **D. Martin Luthers Epistel-Auslegung.** Bd. 5: **Der erste Brief des Paulus an Timotheus. Der Brief des Paulus an Titus. Der erste Brief des Petrus. Der erste Brief des Johannes. Der Brief an die Hebräer. Der Brief des Jakobus/** hrsg. von Hartmut Günther und Ernst Volk. GÖ: V&R, 1983. 467 S.
- 47 [Luther, Martin] **D. Martin Luthers Werke: kri-**



- tische Gesamtausgabe. Bd. 61: **Inhaltsverzeichnis zur Abteilung Schriften Band 1-60 nebst Verweisen auf die Abteilungen Die Deutsche Bibel, Briefwechsel, Tischreden.** Weimar: Böhlau, 1983. XIV, 199 S.
- 48 [Luther, Martin] **D. Martin Luthers Werke:** kritische Gesamtausgabe, **Briefwechsel.** Bd. 17. Weimar: Böhlau, 1983. XX, 648 S.
- 49 Luther, Martin: **Om den trælboundne vilje** (*De servo arbitrio* (dän.))// übers. von Ellen A. Madssen. Eingel. und hrsg. von Steffen Kjeldgaard-Pedersen. Århus: Aros, 1983. 387 S. (Luthers skrifter i udvalg, 5)
- 50 Luther, Martin: **Evangelium und Leben/** bearb. von Horst Beintker. B: EVA, 1983. 302 S.: Faks. (Luther, Martin: Taschenausgabe, 4) – Bespr.: Lohse, Bernhard: ThLZ 109 (1984), 524-526; Opitz, Helmut: Die Christenlehre 37 (1984), 158f; siehe auch LuB 1985, Nr. 2040.
- 51 Luther, Martin: **The place of trust:** Martin Luther on the Sermon on the mount (*Das fünfte, sechste und siebente Kapitel Matthaei gepredigt und ausgelegt* (engl.))// übers. von Jaroslav Pelikan. Hrsg. von Martin E. Marty. San Francisco: Harper and Row, 1983. XIX, 92 S. [Auswahl aus Am 21]
- 52 Luther, Martin: **Store Galaterbrevskommentar II** (*In epistolam S. Pauli ad Galatas commentarius ...*, 1535 (dän.))// übers. von Helge Haystrup. København: Credo, 1984. 400 S. (Luther, Martin: Skrifter i udvalg)
- 53 Luther, Martin: **Die reformatorischen Grundschriften in vier Bänden/** neu übertragen und kommentiert von Horst Beintker. M: dtv, 1983. 182; 176; 168; 119 S.: Faks. (dtv; 6125-6128: Bibliothek) – Bespr. siehe LuB 1985, Nr. 2020. 2040.
- 54 [Luther, Martin] **Rutu sunzip** (Luthers ausgewählte Werke (korean.))// hrsg. von Won Yon Ji. Bd. 2: **Rutu wa kuyak** (Luther und das Alte Testament). Seoul: Cunkordia, 1983. 565 S.: 1 Porträt. (Luther's works [Korean edition], 2)
- 55 Luther, Martin: **Ein seer güt vñ nützlichs Bettbüchleyn. ym 1527. Jar./** hrsg. und kommentiert von Elfriede Starke. L: Edition; HH: Wittig, 1983. Unpag.; 91 S. [Kommentar].
- 56 Luther, Martin: **Tischreden oder colloquia doctor Mart[in] Luthers so er in vielen Jaren gegen gelarten Leuten, auch frembden Gesten, und seinen Tischgesellen geführt:** nach den Hauptstücken unserer christ[lichen] Lere zusammengetragen/ mit einem Nachwort von Helmar Junghans. Faksimiledruck der Ausgabe Eisleben, 1566. 2. Aufl. L: Edition; Wiesbaden: Drei Lilien; [S: Europäische Bildungsgemeinschaft: Deutscher Bücherbund], 1983. 665 Bl. in getr. Zählung.
- 57 Luther, Martin: **Výber zo spisov** (Auswahl aus seinen Schriften (slowak.))// hrsg. von Ján Michalko und Rudolf Košťál. Liptovský Mikuláš: Tranoscus, 1983. 228 S.: 1 Ill.
- 58 **Die Reichsacht gegen D. Martin Luther:** das »Wormser Edikt« vom 8. Mai 1521; Facsimile nach dem Original-Plakatdruck in der Lutherabteilung der Stadtbibliothek Worms. 3. Aufl. Worms: Altertumsverein, 1983. 1 Faks.
- 59 Walter, Johann: **Das geistliche Gesangbüchlein:** »Chorgesangbuch«. Faksimile-Nachdruck des Zweitdruckes Worms, 1525/ hrsg. von Walter Blankenburg. Kassel, BL: Bärenreiter, 1979. Unpag. (Documenta musicologica: Reihe 1, 33) – Bespr.: Hahn, Gerhard: JLiH 25 (1981), 132f.

### 3 Volkstümliche Ausgaben und Übersetzungen der Werke Luthers sowie der biographischen Quellen

#### a) Auswahl aus dem Gesamtwerk

- 60 **Auslegungen der Reformatoren/** hrsg. von Gerhard Friedrich, gemeinsam mit Ulrich Asendorf ... GÖ; ZH: V&R, 1984. 291 S. (Texte zum Neuen Testament, 3: NTD-Textreihe)
- 61 **Castelo forte 1983:** devoções diárias (Ein feste Burg 1983: tägliche Andachten/ hrsg. von der Gemeinsamen Luth. Literaturkommission. Übers. von Ilson Kayser und Wilson Scholz. 1.-3. Aufl. Porto Alegre: Concórdia; São Leopoldo: Sinodal, 1982. 531 S.
- 62 Cwojdrak, Günther: **Lesestunde:** deutsche Literatur in zwei Jahrtausenden. B: Kinderbuchverlag, 1980. 258 S. L 68-83.
- 63 Cwojdrak, Günther: **Lesestunde:** deutsche Literatur in zwei Jahrtausenden. 2. Aufl. B: Kinderbuchverlag, 1982. 258 S. L 68-83.
- 64 **Kaiser, Gott und Bauer:** Reformation und Deutscher Bauernkrieg im Spiegel der Literatur/ hrsg. und eingel. von Günter Jäckel. 2., erw. und verb. Aufl. B: Verlag der Nation, 1983. 640 S.: Faks.



- 65 Kraus, George: **A guide to a year's readings in Luther's works.** StL: Concordia, 1983. Unpag.
  - 66 [Luther, Martin]: **Es soll uns doch gelingen:** Lutherworte für Leben und Glauben/ zsgest. von Wilhelm Rüdel. Würzburg: Böhrer, 1983. 210 S.: Ill.
  - 67 Luther, Martin: **Freiheit und Lebensgestaltung:** ausgewählte Texte/ im Auftrage der Luther-Gesellschaft hrsg. und teilw. neu übers. von Karl-Heinz zur Mühlen. GÖ: V&R, 1983. 246 S. (Kleine Vandenhoeck-Reihe; 1493) – Bespr.: Cordes, Cord: LM 22 (1983), 520f.
  - 68 Luther, Martin: **Der Glaube allein/** ausgew. und eingel. von Otto H. Pesch. Köln: Benziger, 1983. 191 S. (Klassiker der Meditation)
  - 69 [Luther, Martin]: **Glaubenszuversicht:** Schriftauslegung Martin Luthers zum Bibelwort für jeden Tag/ aus Luthers Gesamtwerk in 372 Andachten zsgest., für die Gegenwart sprachlich bearb., mit zeitgenössischen Holzschnitten versehen und einem Vorwort hrsg. von Horst Beintker. B: EVA, 1983. 415 S.: Ill. (Schrifttum der Vereinigung Selbständiger evang.-luth. Kirchen)
  - 70 [Luther, Martin]: **Kirche aus vielen Völkern – Luther-Texte zur Mission/** hrsg. von Volker Stolle. Erlangen: Ev.-luth. Mission, 1983. 96 S.
  - 71 Luther, Martin: **Lebensworte/** ausgew. von Johannes Hanselmann und Peter Helbich. Mit Fotos von Ewald Stark. S: Quell, 1983. 62 S.: Ill.
  - 72 [Luther, Martin] **Luther Lesebuch/** ausgew. und eingel. von Christian Gremmels. Neuwied: Luchterhand, 1983. 140 S. (Sammlung Luchterhand; 452)
  - 73 [Luther, Martin] **Pfeffernüsse aus den Werken von Doktor Martin Luther/** zusammengetragen von Günter Schulze. Lizenzausgabe. Kassel: Stauda, 1983. 110 S.: Ill.
  - 74 [Luther, Martin]: **Solo por fe:** devociones diarias de Martín Lutero (Devotional readings from Luther's works (port.))// übers. und bearb. von Waldomiro Maili. Porto Alegre: Concórdia; São Leopoldo: Sinodal, 1983. 375 S.
  - 75 [Luther, Martin]: **»Wenn die Zeit da ist, wird alles vorhanden sein«:** mit Martin Luther zwischen den Jahren. DPfBl 83 (1983), 602-605.
  - 76 Luther, Martin: **Wie man beten soll/** in neuer Bearbeitung von Klaus Haag. Gießen: Brunnen; Moers: Brendow, 1983. 48 S. (ABC-Team; 3975: Christsein heute)
  - 77 [Luther, Martin] **Worte Martin Luthers.** Jahrbuch für die evang. Gemeinden in Brasilien 55 (São Leopoldo 1983), 28-39.
  - 78 **Luther na 500 jaar:** teksten, vertaald en besproken (Luther nach 500 Jahren: Texte übersetzt und erläutert)/ hrsg. von Jan T. Bakker und Johannes P. Boendermaker. Kampen: Kok, 1983. 168 S.
  - 79 Thelemann, Hans-Martin: **Texte zur Reformation Martin Luthers.** Schönberger Hefte 13 (1983) Heft 2/3, 1-23: 4 Ill.
- b) Einzelschriften und Auszüge aus ihnen
- 80 **Die Bibel oder die ganze Heilige Schrift des Alten und Neuen Testaments/** nach der Übers. Martin Luthers. Revidierter Text AT 1964, NT 1975. 3. Aufl. B; Altenburg: Evang. Hauptbibelgesellschaft, 1983. 873, 273, 33 S.
  - 81 **Die Bibel oder die ganze Heilige Schrift des Alten und Neuen Testaments/** nach der Übers. Martin Luthers. Revidierter Text. 7. Aufl. B; Altenburg: Evang. Hauptbibelgesellschaft, 1983. 896, 319 S.
  - 82 Luther, Martin: **Briefe:** eine Auswahl (Briefe (dt.))// hrsg., übers. und kommentiert von Günther Wartenberg. L: Insel; Wiesbaden: Fournier, 1983. 421 S.: 1 Faks. – Bespr.: Dienst, Karl: Amtsblatt der Evang. Kirche in Hessen und Nassau: Beilage (1984), 10f; siehe auch LuB 1985, Nr. 1066.
  - 83 [Luther, Martin] **Luther, wie ihn keiner kennt:** Lutherbriefe aus dem Alltag (Briefe (dt.))// neu entdeckt [d. i. hrsg.] von Reimar Zeller. 2. Aufl. FR; BL; W: Herder, 1983. 207 S.: Ill. – Bespr.: Kaupert, Werner: Siehe LuB 1985, Nr. 040, 157-160.
  - 84 [Luther, Martin] **Luthers Vorreden zur Bibel (Deutsche Bibel: Vorreden)/** hrsg. von Heinrich Bornkamm. Neu durchges. von Karin Bornkamm. [F]: Insel, 1983. 230 S. (Insel-Taschenbuch; 677)
  - 85 [Luther, Martin] Lutero, Martinho: **Prefácio à carta de S. Paulo aos romanos (Deutsche Bibel: Vorrede auf die Epistel S. Pauli an die Römer (port.)).** In: 063, 732-734.
  - 86 [Luther, Martin] **Die 95 Thesen Martin Luthers (Deutsche Bibel: Vorreden (schwed.))//** übers. von Carl Axel Aurelius. Älvsjö: Verbum, 1983. 109 S. (Lutherstiftelsen skriftserie; 4)
  - 87 [Luther, Martin] **Die 95 Thesen Martin Luthers (Disputatio pro declaratione virtutis indulgentiarum (lat./dt.))//** hrsg. und übers. von Inge-traut Ludolph. 8. Aufl. B: EVA, 1983. 39 S.
  - 88 [Luther, Martin] **Les cantiques de Luther (Geistliche Lieder (franz.))//** eingel. von Patrice Veit. PL 32 (1984), 2-67: Faks.
  - 89 Luther, Martin: **Ein feste Burg ist unser Gott**



- (*Geistliche Lieder*). Neue deutsche Literatur 31 (1983) Heft 11, 67f.
- 90 Luther, Martin: **Großer Katechismus**/ in heutiges Deutsch übertragen von Detlef Lehmann. Oberursel (Taunus): Fak. der Luth. Hochschule, [1982]. 135 S. (Oberurseler Hefte, 18/19).
- 91 [Luther, Martin] **Luther's Large catechism** (*Der große Katechismus* (engl.))// Jubiläumsübersetzung und Einführung von Friedemann Hebart. Adelaide: Lutheran Publishing House, 1983. XXXX, 216 S.
- 92 [Luther, Martin] Lutero, Martinho: **Os catecismos** (*Der große Katechismus. Der kleine Katechismus* (port.))// übers. von Arnaldo Schüler. Porto Alegre: Concórdia; São Leopoldo: Sinodal, 1983. [143] S. [Sonderdruck aus LuB 1983, Nr. 14, 361-436]
- 93 **Three Reformation catechisms**: Catholic, Anabaptist, Lutheran [enthält: Luther, Martin: *Der kleine Katechismus* (engl.)// übers. von Theodore Tappert]/ hrsg. und eingel. von Denis Janz. NY; Toronto: Mellen, 1982. 219 S. (Texts and studies in religion; 13)
- 94 [Luther, Martin] Lutero, Martin: **Catecismo menor** (*Der kleine Katechismus* (port.)). 12. Aufl. São Leopoldo: Sinodal, 1983. 24 S.
- 95 [Luther, Martin] **Doktor Martin Luthers Lilla katekes**: med kort utveckling (*Der kleine Katechismus* (schwed.))// hrsg. auf königlichen Erlaß vom 11. Oktober 1878. Nachdruck der Ausgabe SH, 1932. SH: Det bästa, 1983. 100 S.
- 96 [Luther, Martin] **D:r Martin Luthers Lilla katekes**: med kort utveckling (*Der kleine Katechismus* (schwed.))// hrsg. auf königlichen Erlaß 1878. Jubiläumsausgabe 1983. Älvsjö: Verbum, 1983. 130 S.
- 97 [Luther, Martin] **Martin Luthers Lilla katekes**: med kort utveckling och med hänvisning till exempel ur Bibeln (*Der kleine Katechismus* (schwed.))// sprachlich bearb. und behutsam revidiert von Per-Olof Sjögren und Lennart Widing. SH: EFS, 1983. 130 S.
- 98 [Luther, Martin] **Klage der Vögel an D. Martinum Luthern über Wolfgang Siberger seinen Diener** (*Klageschrift der Vögel gegen Wolfgang Sieberger*)// ausgew. und komm. von Ludwig Baeg. Köthen: Naumann-Museum, 1982. [4] S. (Kleine Drucke aus dem Naumann-Museum; 5)
- 99 [Luther, Martin] **Martin Luthers Sprichwortsammlung** [*Luthers Sprichwortsammlung*]/ hrsg. von Rudolf Große. L: Insel, 1983. 100 S. (Insel-Bücherei; 674)
- 100 [Luther, Martin]: **Comentário ao magnificat**: Lutero e Nossa Senhora (*Das Magnificat verdeutscht und ausgelegt* (port.))// aus dem Franz. übers. von Attilio Cancian. In: 063, 735-745. [Auszug]
- 101 [Luther, Martin] **52 méditations et prières de Martin Luther** (*Predigten* (franz.))// ausgew. von André Kostens. Bearb. von Marc Spingart. Champigny sur Marne: Concordia, 1983. 137 S.
- 102 Luther, Martin: **Die Auslegungen von Jona und Habakuk** (*Der Prophet Jona ausgelegt. Der Prophet Habakuk ausgelegt*)// für die Gegenwart hergerichtet und hrsg. von Gerhard Krause. F: Insel, 1983. 213 S. (Insel-Taschenbuch; 688)
- 103 [Luther, Martin]: **Het boek Jona, Luther vertaald** (*Der Prophet Jona ausgelegt* (niederländ.))// übers. von Karel Exalto. Amsterdam: Buijten en Schipperheijn, 1983. 152 S.
- 104 Luther, Martin: **Tischreden** (*Tischreden* (dt.))// ausgew. und bearb. von Jürgen Henkys. Mit Zeichnungen von Henry Büttner. B: Union, 1983. 264 S.: Ill.
- 105 [Luther, Martin] **Af Luthers bordtaler** (Aus Luthers Tischreden [*Tischreden* (dän.)])// übers. von Søren Nordentoft. Præsteforeningens blad 73 (København 1983), 725-734.
- 106 Luther, Martin: **Guds ord – manneskers språk** (Wort Gottes – Sprache des Menschen [*Vom Dolmetschen und Fürbitte der Heiligen* (norweg.)])// übers. von Inge Lønning. In: 070, 7-18.
- 107 Luther, Martin: **En kristens frihet** (*Von der Freiheit eines Christenmenschen* (norweg.)). Stavanger: Chronos, 1979. 31 S.
- 108 [Luther, Martin] Lutero, Martin: **Da liberdade cristã** (*Von der Freiheit eines Christenmenschen* (port.))// übers. von Leônidas Boutin und Heinz Soboll. 4. Aufl. São Leopoldo: Sinodal, 1983. 48 S.

#### 4 Bilder, Bildbiographien, Denkmäler, Lutherstätten, Ausstellungen

- 109 **Die Ausstellung** [Luther und die Reformation am Oberrhein]. In: 029, 135-208: Ill.
- 110 **Badstübner-Gröger, Sibylle, Findeisen, Peter: Martin Luther: Städte, Stätten, Stationen: eine** kunstgeschichtliche Dokumentation. L: Koehler & Amelang, 1983. 298 S.: Ill., Taf.
- 111 **Bau- und Kunst-Denkmäler Thüringens**/ bearb. von P. Lehfeld und G[eorg] Voss. Heft 32: **Her-**



- zogthum Sachsen-Coburg und Gotha: Landratsamt Coburg; Amtsgerichtsbezirk Coburg. Nachdruck der Ausgabe Jena, 1906. Coburg: Riemannsche Hofbuchhandlung, 1981. VIII, S. 155-600: Ill.
- 112 B[ertheau], St[ephan]: **Begegnungen mit Martin Luther** [Lutherhalle Wittenberg]. Standpunkt 11 (1983), 248f.
- 113 **Bibeldrucke aus fünf Jahrhunderten = Ausstellung im Barocksaal aus Anlaß der Jahrestagung der Arbeitsgemeinschaft Katholisch-Theologischer Bibliotheken in Freising/** Ausstellung und Katalog: Sigmund Benker. Freising: Dombibliothek, 1981. 27 S.: Ill.
- 114 **Bibelhandschriften. Bibeldrucke: Gutenbergbibel in Offenburg = Katalog zur Ausstellung der Badischen und der Württembergischen Landesbibliothek: vom 9. September bis 5. Oktober 1980 in Offenburg** Andreas-Kirche am Fischmarkt/ Redaktion: Chr[ist]el und G[erhard] Römer. Offenburg: Stadt Offenburg, 1980. 104 S.: Ill. L 66-79+-. - Bespr.: Strohm, Stefan: BLWKG 82 (1982), 372-374.
- 115 **Bildnisse evangelischer Menschen: von der Reformation bis zur Gegenwart/** hrsg. von Friedrich Bartsch in Verbindung mit Renate Trautmann und Helmut Burgert. 6., neubearb. Aufl. B: EVA, 1981. 299 S.: Ill. - 8. Aufl. 1984.
- 116 Biskupek, Matthias: **Eine Grabplatte in drei Varianten.** Neue deutsche Literatur 31 (1983) Heft 11, 52-58.
- 117 Blaschke, Karlheinz: **Wittenberg: die Lutherstadt/** Fotos von Volkmar Herre. 4. Aufl. B: EVA, 1983. 50, [54] S.: Ill.
- 118 Blaschke, Karlheinz: **Wittenberg: die Lutherstadt/** Fotos von Volkmar Herre. Sonderaufl. aus Anlaß des Luther-Gedenkjahres 1983. Vellmar: Evang. Buchhilfe, 1983. 50 [54] S.: Ill.
- 119 **Catalogus en hoofdteksten van de tentoonstelling** [Katalog und die wichtigsten Texte der Sonderausstellung] [Utrecht]. In: 078, 32-71.
- 120 **Christliche Kunst im Kulturerbe der Deutschen Demokratischen Republik/** hrsg. vom Hauptvorstand der Christlich-Demokratischen Union Deutschlands in Zusammenarbeit mit dem Institut für Denkmalpflege. 2., korrigierte und überarb. Aufl. B: Union, 1984. 407 S.: 432 Ill.
- 121 **De Luther à Ostervald: les traductions protestantes de la Bible en langues allemande, française et néerlandaise du XVIe au XVIIIe siècle = Exposition: Bruxelles, Bibliothèque Royale Albert Ier, 7 mai - 25 juin 1983/** guide abrégé/ von Emile-Michel Braekman. Bruxelles: Bibliothèque Royale Albert Ier, 1983. 39 S. ≙ **Van Luther tot Ostervald: protestantse bijbelvertalingen in het Duits, het Frans en het Nederlands uit de 16de tot de 18de eeuw = Tentoonstelling: Brussel, Koninklijke Bibliotheek Albert I, 7 mei - 25 juni 1983/** beknopte gids/ von Emile-Michel Braekman. Brussel: Koninklijke Bibliotheek Albert I, 1983. 34 S.
- 122 **De Luther à Ostervald: les traductions protestantes de la Bible en langues allemande, française et néerlandaise du XVIe au XVIIIe siècle = Exposition: Bruxelles, Bibliothèque Royale Albert Ier, du 7 mai au 25 juin 1983/** veranstaltet durch die Eglise Protestante de Bruxelles. Einleitung und Katalog: Emile-Michel Braekman. Vorrede von L. A. Racteur. Register von Madeleine F. Braekman. Bruxelles: Imprimerie des Sciences, 1983. 128 S.: Ill.
- 123 **Deutsche Gesangbücher des 16.-18. Jahrhunderts: eine Auswahl aus den Beständen der Niedersächsischen Staats- und Universitätsbibliothek Göttingen = Ausstellung anläßlich der Jahrestagung der Gesellschaft für Musikforschung vom 10.-13. Oktober 1979 in Göttingen/** ausgew. und zsgest. von Ernst-Ludwig Berz. GÖ: Niedersächsische Staats- und Universitätsbibliothek, [1979]. [39] S.: 12 Ill. (Kleine Ausstellungsführer, 6)
- 124 **Drucken im Vorfeld der Reformation = Eine Ausstellung zum Lutherjahr vom 6. September bis 23. Oktober 1983 im Gutenberg-Museum Mainz/** Ausstellung und Katalog von Marianne Halbey. MZ: Gutenberg-Museum, 1983. 69 S.: Ill.
- 125 Ebruy, Fritz: **Luther-Gedenkstätten in Eisleben/** hrsg. von den Museen der Lutherstadt Eisleben. Naumburg: Fachbuchdruck, 1983. 64 S.: Ill., Faks.
- 126 Ebruy, Fritz: **Lutherstätten im Mansfelder Land.** In: 098, 23-33: Ill.
- 127 Flitner, Roswitha: **Irdisches Kerzenlicht als Symbol: Betrachtungen zu drei Luther-Ausstellungen.** LM 23 (1984), 43f. 1 Ill. [Bespr. zu LuB 1984, Nr. 235; LuB 1985, Nr. 096. 147]
- 128 Flitner, Roswitha: **Luther-Ausstellung in Nürnberg.** LM 22 (1983), 382f. [Bespr. zu LuB 1984, Nr. 093]
- 129 **From a mighty fortress: prints, drawing, and books in the age of Luther, 1483-1546 = Catalog of an exhibition presented at the Detroit Institute of Arts, Oct. 3 - Nov. 22, 1981: consists of works from the collections of the Landesbibliothek Coburg and the Kunstsammlungen der Veste Coburg, West Germany/** hrsg. von Christia-



- ne Andersson und Charles Talbot. Detroit: The Detroit Institute of Arts, 1983. 411 S.: Ill.
- 130 Gelbrich, Helmut: **Martin-Luther-Gedenkbäume**. Evang. Luth. Volkskalender 94 (1983), 66-69: 1 Ill.
- 131 Grempe, Siegfried: **Zusätzliche Bezeichnung »Lutherstadt«** [Wittenberg]. Sammler Expres 37 (1983), 627.
- 132 Grünewald, Johannes: **Das historisch-allegorische Lutherbild aus Neukirch an der Katzbach**. Jahrbuch für schlesische Kirchengeschichte 62 (1983), 51-62.
- 133 Grünewald, Mathilde: **»Ein feste Burg ist unser Gott – Nomen Domini est turris fortissima« auf Münzen und Medaillen**. In: 086, 79-83: Ill.
- 134 Grünewald, Mathilde: **Münzen und Medaillen auf Jubiläen der Reformation**. In: 086, 84-92: Ill.
- 135 Hillebrand, Werner: **Katalog** [450 Jahre Reformation in Goslar]. In: 01, 37-57: Ill.
- 136 **Histoire numismatique du protestantisme, Collection Stucker**: monnaies de Lorraine, Collection R. S. ... et X; monnaies et médailles sur le protestantisme. P: Arts et Manufactures, 1977. 159 S., Taf.: Ill.
- 137 Hocquel, Wolfgang, Riese, Brigitte: **Auf den Spuren von Martin Luther in Leipzig**/ hrsg. vom Kulturbund der DDR, Stadtleitung Leipzig mit Unterstützung des Rates der Stadt Leipzig, Abt. Kultur. Redaktion: Wolfgang Hocquel, Bernd Krönert. Gesamtgestaltung: Christoph Neunhöffer. L: Hauck, [1983]. 32 S.: 26 Ill.
- 138 Höch, Franz: **450 Jahre Luther auf der Veste Coburg: 1530-1980**/ Entwurf und Fotos: Franz Höch. Dt. Text: Wolfgang Schanze. Engl. Übers.: George T. Gillespie. Coburg: Veste-Verlag Rossteutscher, [1980]. 26 S.: Ill.
- 139 Jeziorowski, Jürgen: **Vielfältig einsetzbares Medium**: Flugblätter aus dem 16. und 17. Jahrhundert. LM 22 (1983), 524f: 1 Ill. [Bespr. zu LuB 1984, Nr. 189]
- 140 **Julkaisujen luettelo = Katalog över publikationer** [Katalog der [ausgestellten] Veröffentlichungen [Helsinki]]. In: 06, 75-103.
- 141 Kammer, Otto; Reuter, Fritz: **In the footsteps of Martin Luther in Worms** (Auf den Spuren Luthers in Worms (engl.))/ übers. von Nancy Krien und Larry W. Myers. Worms: Evang. Dekanat, 1983. 24 S.: Ill. Kt.
- 142 Kirchhoff, Hans Georg: **Luther und seine Zeit in audiovisuellen Medien**. In: 083, 47-53.
- 143 Klinkhardt, Richard: **Lutherlinden und Denkmäler**. Der Rundblick 30 (1983), 99f: Ill.
- 144 Kober, Karl Max: **Luthers Persönlichkeit im Bilde zweier Leipziger Maler** (Werner Tübke und Heinz Zander). In: 056, 460-465.
- 145 Kraft, Sigisbert: **Die Nürnberger Ausstellung »Martin Luther und die Reformation in Deutschland«**. US 38 (1983), 250-253. [Bespr. zu LuB 1984, Nr. 093]
- 146 **Kunst der Reformationszeit**/ Ausstellung und Katalog: Lothar Lang, Peter Schneider. Burgk: Staatliches Museum Schloß Burgk, 1983. 59 S.: Ill. (Staatliches Museum Schloß Burgk: Neue Galerie/Pirckheimer-Kabinett; Katalog 12)
- 147 **Kunst der Reformationszeit = Ausstellung im Alten Museum vom 26. August bis 13. November 1983**, Staatliche Museen zu Berlin, Hauptstadt der DDR. B: Henschel, 1983. 448 S.: Ill. – Bespr. siehe LuB 1985, Nr. 127.
- 148 **Kunstsammlungen der Veste Coburg**. Braunschweig: Westermann, 1981. 128 S.: Ill. L 32-36+-. (Museum)
- 149 Lindner, Kurt: **Luther houses in Eisleben** (Lutherstätten in Eisleben (engl.))/ übers. von Christine Colen. Eisleben: Museen der Lutherstadt Eisleben, 1981. 18 S.: Ill.
- 150 **Litterae lutheranae = Ausstellung der Universitätsbibliothek Marburg zum 500. Geburtstag Martin Luthers: 10. November – 11. Dezember 1983**/ bearb. von Uwe Bredehorn, Berthold Jäger und Ana Maria Mariscotti de Görlitz. Marburg: Universitätsbibliothek, 1983. 140 S.: Ill.
- 151 Looß, Sigrid: **Ausstellung im Museum für Deutsche Geschichte über Martin Luther**. ZGW 32 (1984), 332f. [Bespr. zu LuB 1984, 086]
- 152 **Luther: 1483-1983 = An exhibition on the Houghton Library**/ with a list of sixteenth-century Luther editions at Harvard. Cambridge, Mass.: The Harvard College Library, 1983. 84 S.: Ill.
- 153 **Luther – ein Christ = Ausstellung im Prunksaal der Österreichischen Nationalbibliothek zur 500. Wiederkehr des Geburtstags Martin Luthers 10. November 1983 – 30. März 1984**/ hrsg. von Oskar Sakrausky. W: EPV, 1983. 374 S.: Ill.
- 154 **Luther et la France = Catalogue de l'exposition organisée par la Faculté de Théologie Protestante de Strasbourg II**. Strasbourg, 1983. 57 S.
- 155 **Luther in Erlangen: Bilder – Namen – Wirkungen**; Ausstellungskatalog/ bearb. von Hans-Otto Keunecke, Helmut Richter und Reiner Sörries. In: 025, 85-136.
- 156 **Luther und Nürnberg = Ausstellung des Landeskirchlichen Archivs in der Dresdner Bank, Niederlassung Nürnberg, 29. Juni – 25. September 1983**/ Ausstellung und Katalog: Svetožar Sprusansky. Nürnberg: Landeskirchliches Ar-



- chiv, 1983. 53 S.: 25 Ill. (Ausstellungskataloge des Landeskirchlichen Archivs in Nürnberg, 12)
- 157 **Lutherstätten im Bezirk Halle/** hrsg. anlässlich des 500. Geburtstages Martin Luthers vom URANIA-Bezirksvorstand Halle; Kulturbund der DDR, Bezirksleitung Halle; Rat des Bezirkes Halle, Abt. Kultur. Redaktion: Lianne Grunewald; Manfred Wagner. Naumburg: Fachbuchdruck, 1983. 72 S.: Ill., Faks.
- 158 [Maedebach, Heino]: **Veste Coburg**. 8., überarb. Aufl. M; ZH: Schnell & Steiner, 1981. 22 S.: Ill. (Kunstführer, 871)
- 159 Maedebach, Heino: **Veste Coburg** (Veste Coburg (engl.))/ übers. von Paul J. Dine. 2. Aufl. M; ZH: Schnell & Steiner, 1980. 22 S.: Ill. (Art guide, 871)
- 160 Maedebach, Heino: **Veste Coburg** (Veste Coburg (franz.))/ übers. von J. de Pont-Evry. M; ZH: Schnell & Steiner, 1979. 22 S.: Ill. (Monographie artistique, 871)
- 161 Mai, Otto-Arend: **Die evangelischen Kirchen in Erfurt**. B: EVA, 1983. 184 S.: Ill.
- 162 Manns, Peter: **Martin Luther/** mit 96 Farbtafeln von Helmuth Nils Loose und einem Geleitwort von Eduard Lohse. 2. Aufl. FR; BL; W: Herder, Lahr: Kaufmann, 1983. 224 S.: Ill. – Bespr.: Knuth, Hans Christian: LM 22 (1983), 520; Roensch, M[anfred]: LThK 7 (1983), 29-34; Wendelborn, Gert: DLZ 104 (1983), 1082-1085.
- 163 **Martin Luther:** Ausstellung anlässlich der 500. Wiederkehr seines Geburtstages; Göttingen, Altes Rathaus 9. Oktober – 19. November 1983. GÖ: Niedersächsische Staats- und Universitätsbibliothek Göttingen: Städtisches Museum Göttingen, 1983. 59 S.
- 164 **Martin Luther:** ein Postkartenalbum/ hrsg. von Siegfried Rentzsch. L: Koehler & Amelang, 1983. 6, 84 S. Taf.
- 165 **Martin Luther:** frühbürgerliche Revolution und Reformation im Dresdner Raum = **Ausstellung anlässlich der Martin-Luther-Ehrung 1983 der Deutschen Demokratischen Republik**, 26. September 1983 bis 16. Februar 1984 im Museum für Geschichte der Stadt Dresden, 8010 Dresden, Ernst-Thälmann-Str. 2 (Landhaus)/ hrsg. vom Museum für Geschichte der Stadt Dresden und Staatsarchiv Dresden. Redaktionelle Bearb.: Reiner Groß, Manfred Kobuch, Rolf Otte. Dresden: Völkerfreundschaft, 1983. [20] S.: Faks., Kt.
- 166 **Martin Luther (1483-1546) = A jubilee exhibition at the Folger Shakespeare Library/** Vorworte von O. B. Hardison; Nati Krivatsy. [Washington, D.C.]: Folger Shakespeare Library, [1983?]. VI, 31 S.: Faks.
- 167 **Martin Luther und die Reformation auf Münzen und Medaillen/** von Hugo Schnell. M: Klinkhardt & Biermann, 1983. 386 S.: 1051 Münzabb., 8 Taf.
- 168 **Martin Luther und die Reformation in Deutschland:** Kurzführer = **Ausstellung zum 500. Geburtstag Martin Luthers:** 25. Juni – 25. September 1983, Germanisches Nationalmuseum Nürnberg in Zusammenarbeit mit dem Verein für Reformationgeschichte/ hrsg. von Gerhard Bott. Nürnberg: Germanisches Nationalmuseum, 1983. 56 S.: Ill.
- 169 **Martin Luther 1483 · 1983:** Verzeichnis von audiovisuellen Medien. Grünwald: Institut für Film und Bild in Wissenschaft und Unterricht, 1983. 12 S.
- 170 Moeller, Bernd: **Eine Reliquie Luthers** [»Elisabethglas«]. Jahrbuch der Akademie der Wissenschaften in Göttingen (1982), 33-56; Jahrbuch der Coburger Landesstiftung 28 (1983), 243-262.
- 171 Oelgemöller, Ewald: **Martin Luther und die Reformation:** ein Medienbericht. Religionsunterricht an höheren Schulen 26 (1983), 281-286.
- 172 **Die Reformation in den freien Reichsstädten Lindau und Konstanz =** [Ausstellung] **Städtische Kunstsammlungen Lindau (Bodensee), 25. November 1983 bis 16. Januar 1984:** veranstaltet vom Kulturamt der Stadt Lindau (B). Ausstellung und Katalog: Rainer Burbach. Lindau (Bodensee): Kulturamt, 1983. 100 S.: Ill., Faks.
- 173 Reicke, Daniel: **Alte Luther-Drucke in Basel = Ausstellungen zum Luther-Jubiläum 1983 in der Baseler Universitätsbibliothek**, 30. Sept. – 22. Okt. 1983. [BL: Universitätsbibliothek, 1983]. 12 S.: 1 Ill.
- 174 Reuter, Fritz: **Lutherdenkmal zu Worms/** hrsg. von der Evang. Gesamtgemeinde Worms. Worms: Rheinische Buchdruckerei, s.a. 11 S.: Ill.
- 175 Reuter, Fritz: **Luthergedenken, Lutherdenkmal, Lutherkirche.** In: 086, 93-103: Ill.
- 176 Reuter, Fritz: **Luther-room in the City Museum of Worms:** Andreasstift (Lutherzimmer im Museum der Stadt Worms: Andreasstift (engl.))/ übers. von Doris Jacoby und Larry W. Myers. Worms: Wormser Verlagsdruckerei, 1983. [16] Bl.: Faks. (Illustrated pamphlet: City Museum of Worms; 5)
- 177 Reuter, Fritz: **Stadtzerstörung 1689 und Wiederaufbau** [Worms]. In: 086, 70-78: Ill., Faks.
- 178 Richter, Christa: **Das Augustinerkloster zu Er-**



- furt. 2., überarb. Aufl. 11.-25. Tsd. B: Union, 1983. 30 S.: Ill. (Das christliche Denkmal, 91)
- 179 Richter, Christa: **Das Leben des heiligen Augustinus**: ein mittelalterliches Bildfenster in der Augustinerkirche zu Erfurt. L: Koehler und Amelang, 1983. 83 S.: Taf.
- 180 Richter, Helmut: **Der Luther-Illustrator Gustav König (1808-1869)**. In: 025, 43-55: Ill.
- 181 Roch, Irene: **Schloß- und Stadtkirche zu Mansfeld**. B: Union, 1983. 29 S.: Ill. (Das christliche Denkmal, 117)
- 182 [Schmidt, [Rainer]: »Kunst zum Mitdenken«: eine Nebenfrucht des Lutherjahres. DpBl 83 (1983), 434. [Bespr. zu LuB 1984, Nr. 189]
- 183 Schmolze, Gerhard: **Luther im Museum**. LM 22 (1983), 383 f.
- 184 Schoder, Hans: **Zur Pflege der Lutherstätten in Thüringen**. Jahrbuch für Regionalgeschichte 10 (1983), 238-244: 6 Ill. auf Taf.
- 185 Schuppe, Rolf-Dieter: **Das Lutherbild des 19. Jahrhunderts**. Amtsblatt der Evang.-Luth. Landeskirche Sachsens (1983) Nr. 22, Werkbericht 154: Ill.
- 186 Sörries, Reiner: **Das Bild des Reformators**: Zeugnisse der Lutherverehrung aus drei Jahrhunderten. In: 025, 59-83: Ill.
- 187 Sprusansky, Svetozar: **Ausstellungskatalog [Castell]**. In: 02, 51-90.
- 188 Starke Elfriede: **Kostbarkeiten der Lutherhalle Wittenberg/** mit Fotografien von Volkmar Herre. 2. Aufl. B: EVA, Düsseldorf: Brückenverlag, 1983. 131 S.: Ill.
- 189 Stolt, Peter: **Lutherfolgen in der Kunst**. PTh 73 (1984), 190-194. [Bespr. zu LuB 1985, Nr. 096]
- 190 Theurich, Jutta: **Ausstellung: Luther und die Musik seiner Zeit**. Musik und Gesellschaft 33 (1983), 657 f: 1 Ill.
- 191 Topfstedt, Thomas: **Lutherstätten in der Deutschen Demokratischen Republik**. In: 057, 505-520.
- 192 Ullmann, Ernst: **Die Luther-Bildnisse Lukas Cranachs d. Ä.** In: 057, 45-52: Ill.
- 193 **Ursprung der Biblia Deutsch von Martin Luther = Ausstellung in der Württembergischen Landesbibliothek Stuttgart, 21. September bis 19. November 1983/** Katalog und Ausstellung von Stefan Strohm und Eberhard Zwink. Mit Beiträgen von Clythus Gottwald... S: Württembergische Landesbibliothek: Quell, 1983. 128 S.: Ill. – Bespr. siehe LuB 1985, Nr. 197.
- 194 Wanderwitz, Heinrich: **Katalogteil [Amberg]**. In: 090, 29-65.
- 195 Weick, Wolfgang E.: **Luther von Osten gesehen**. EvK 16 (1983), 571. [Bespr. zu LuB 1984, Nr. 086]
- 196 Weigend, Friedrich: **Bildsprache der Reformation**. EvK 16 (1983), 451 f. [Bespr. zu LuB 1984, Nr. 093]
- 197 Westernhagen, Dörte von: **Auch Luther hatte Depressionen**. EvK 17 (1984), 38-40. [Bespr. zu LuB 1985, Nr. 193]
- 198 **Wie sehen Künstler Martin Luther 1983**: ein Aspekt zum Luther-Jahr = [Ausstellung im Mittelrheinischen Landesmuseum Mainz] 31. Oktober – 4. Dezember 1983/ bearb. von Berthold Roland und Norbert Suhr. MZ: Mittelrheinisches Landesmuseum Mainz, 1983. 80 S.: Ill.
- 199 **Wirken Martin Luthers im heutigen Bezirk Leipzig/** hrsg. vom Rat des Bezirkes Leipzig, Abt. Kultur. L: Andersen Nexø, 1983. [16] S.: Ill.
- 200 Wirth, Jean: **Le dogme en image: Luther et l'icographie**. Revue de l'art 52 (P 1981), 9-23: 20 Ill.
- 201 **Wittenberg/** mit Fotos von Hellmut Opitz und einer Einführung von Mara Marquardt und Heinrich Kühne. 3. Aufl. L: Brockhaus, 1983. 103 S.: Ill.
- 202 Wolff, Fritz: **Luther in Marburg = Ausstellung des Hessischen Staatsarchivs Marburg anlässlich des 500. Geburtstages Martin Luthers, 21. 10. – 11. 12. 1983**. Marburg/Lahn: Trautvetter & Fischer, 1983. 88 S.: Ill. (Marburger Reihe; 19) – Bespr.: Dienst, Karl: Amtsblatt der Evang. Kirche in Hessen und Nassau: Beilage (1984), 14 f.
- 203 Zschelletschky, Herbert: **Von der Lebenskraft reformatorischer Kampfbildmotive**: Sebald Behams »Sturz des Papsttums«, ein illustriertes Traumorakel und ein »Zeitgeschichtliches Rätsel« von 1844. In: 056, 446-457.
- 204 Zschelletschky, Herbert: **»Die Zeit zu reden ist gekommen...«**: Luthers Gravamina im Spiegel zeitgenössischer Graphik. In: 057, 121-146: Ill.
- 205 **Zu Luthers Zeiten... = Ausstellung zeitgenössischer Dokumente aus der Bibliothek der Philosophisch-Theologischen Hochschule Sankt Georgen 1.-20. November 1983/** hrsg. von Ludwig Bertsch. F: Philosophisch-Theologische Hochschule St. Georgen, 1983. 40 S.: Ill.



## B DARSTELLUNGEN

### 1 Biographische Darstellungen

#### a) Das gesamte Leben Luthers

- 206 Bainton, Roland H.: **Here I stand**. Tring: Lion, 1983. 412 S.: Ill.
- 207 Bainton, Roland H.: **Martin Luther**: Rebelle für den Glauben (Here I stand: a life of Martin Luther (dt.))// übers. von Hermann Dörries. Genehmigte, ungek. Taschenbuchausgabe. M: Heyne, 1983. 463 S.: Ill. (Heyne-Buch: 12, Heyne-Biographien; 103) [Lizenzausgabe von LuB 1981, Nr. 86]
- 208 Bainton, Roland H.: **Martin Luther** (Here I stand: a life of Martin Luther (dt.))// übers. von Hermann Dörries. Veränd. Nachdruck der von Bernhard Lohse hrsg. 7., überarb. Aufl. der dt. Ausgabe GÖ, 1980. B: EVA, 1983. 369 S.: 86 Ill. – Bespr.: Rogge, Joachim: Die Christenlehre 37 (1984), 156f.
- 209 Brecht, Martin: **Martin Luther**. In: 021, 15-31: Ill.
- 210 Brendler, Gerhard: **Martin Luther**: Theologie und Revolution. B: Deutscher Verlag der Wissenschaften, 1983. 451 S. – Bespr.: Wiggermann, Karl-Friedrich: EvK 16 (1983), 693f; siehe auch LuB 1985, Nr. 218.
- 211 Brendler, Gerhard: **Martin Luther**: Theologie und Revolution: eine marxistische Darstellung. Köln: Pahl-Rugenstein, 1983. 451 S.
- 212 Delumeau, Jean: **Le cas Luther**. P: Desclée de Brouwer, 1983. 99 S.
- 213 **Deutsche Geschichte**. Bd. 3: Die Epoche des Übergangs vom Feudalismus zum Kapitalismus von den siebziger Jahren des 15. Jahrhunderts bis 1789/ von einem Autorenkollektiv unter Leitung von Adolf Laube und Günter Vogler. B: Deutscher Verlag der Wissenschaften, Köln: Pahl-Rugenstein, 1983. 592 S.: Ill., Kt. (Deutsche Geschichte in zwölf Bänden)
- 214 Edwards, Mark [U.]; Tavad, George: **Luther**: a reformer for the churches; an ecumenical study guide. Phil: Fortress, NY/Ramsey: Paulist, 1983. 96 S.
- 215 Gonzalez, Justo L.: **A era dos reformadores** (La era los reformadores (port.))// übers. von Itamar Neves de Sousa. São Paulo: Vida Nova, s.a. 219 S. L 43-87+“. (E até aos confins da terra: uma história ilustrada do cristianismo [Y hasta lo ultimo de la tierra: una historia ilustrada del cristianismo (port.)]; 6)
- 216 Grane, Leif: **Evangeliet for folket**: drøm og virkelighed i Martin Luthers liv (Das Evangelium für das Volk: Traum und Wirklichkeit im Leben Martin Luthers). København: Gad, 1983. 285 S.
- 217 Greiner, Albert: **Lutero**: ensaio biográfico (Luther (port.))// übers. von Bertoldo Weber. 2. Aufl. São Leopoldo: Sinodal, 1983. 208 S.
- 218 Greschat, Martin: **Ein neues marxistisches Lutherbild?** PTh 73 (1984), 183-190. [Bespr. zu LuB 1985, Nr. 210f]
- 219 Just, Gustav: **Deus despertou Lutero**: vida e obra do reformador com alguns capítulos introdutórios e conclusivos da história geral da igreja e da missão; para a escola e o lar (Lutherbuch (port.))// übers. von Gastão Thomé. Porto Alegre: Concórdia, 1983. 156 S.
- 220 Kemler, Herbert: **Christentum – Reformation und Neuzeit**. S: Kohlhammer, 1984. 156 S.: Ill. (Kohlhammer-Taschenbücher; 1307 II: Thema Religion)
- 221 Kišš, Igor: **Život a díelo Dr. Martina Luthera a jeho odkaz dnešku** (Leben und Werk Dr. Martin Luthers und sein Vermächtnis für heute). Ročenka Slovenskej evanjelickej a. v. kresťanskej cirkvi v SRF Juhoslávií 27 (Báčsky Petrovec 1984), 8-18.
- 222 Kupisch, Karl: **Kirchengeschichte**. Bd. 3: **Politik und Konfession**: die Reformation in Deutschland. 2. Aufl. S: Kohlhammer, 1983. 168 S. (Urban Taschenbücher: Reihe 80; 170)
- 223 Loewenich, Walther von: **Martin Luther**: der Mann und das Werk. 9-14. Tsd. M: List, 1983. 431 S.
- 224 **Luther-Chronik**: Daten zu Leben und Werk/ zsgest. von Andrea van Dülmen. Originalausgabe. M: dtv, 1983. 319 S. (dtv; 3253)
- 225 Melancthon, Filipe: **Lutero visto por um amigo** (Philipp Melancthons Vorrede zu Wi lat 2 (port.))// übers. von Walter Hesse. Porto Alegre: Concórdia, 1983. 50 S.
- 226 Monteil, Michèle: **Martin Luther**: la vie, oui, la vie. P: du Cerf, 1983. 496 S.
- 227 Mudde, Hans: **De mens Luther** (Der Mensch Luther). In: 072, 2-7.
- 228 Pozzoli, Claudio: **Vita di Martin Lutero** (Das Leben Martin Luthers). Milano: Rusconi, 1983. 346 S. – Bespr.: Colosio, Innocenzo: Palestra del clero 63 (Rovigo 1984), 22-38.
- 229 Schilling, Johannes: **Luther-Chronik**. In: 042, 221-239.



- 230 Söderblom, Nathan: **Humor och melankoli och andra Lutherstudier** (Humor und Melancholie und andere Lutherstudien). 2., erg. Aufl./ mit Vorwort von Hjalmar Sundén. SH: Proprius, 1983. XIX, 383 S.
- 231 *Storia ecumenica della Chiesa/* in Gemeinschaft mit Remigius Bäumer ... hrsg. von Raymond Kottje und Bernd Moeller. Bd. 2: **Medioevo e Riforma/** bearb. von Remigius Bäumer ... (Ökumenische Kirchengeschichte. Bd. 2: Mittelalter und Reformation (ital.)). Brescia: Queriniana, [1981]. 433 S.
- 232 Tonkin, John: **Martin Luther**: 1983. LThJ (1984), 1-5.
- 233 Vinay, Valdo: **La Riforma protestante** (Die protestantische Reformation). 2., überarb. und verm. Aufl. Brescia: Paideia, 1982. 542 S. (Biblioteca di cultura religiosa; 20)
- 234 Wendelborn, Gert: **Martin Luther**: Leben und reformatorisches Werk. B: Union; W; Köln: Böhlau, 1983. 499 S. – Bespr.: Schmolze, Gerhard: LM 23 (1984), 36f.
- 235 Wicks, Jared: **Luther and his spiritual legacy**. Welmington, Del.: Glazier, 1983. 182 S. (Theology and life series; 7)
- 236 Zitelmann, Arnulf: **»Widerrufen kann ich nicht«**: die Lebensgeschichte des Martin Luther. Weinheim/BL: Beltz & Gelberg, 1983. 142 S.: Ill. (Beltz & Gelberg-Biographie) – Bespr.: Dienst, Karl: Amtsblatt der Evang. Kirche in Hessen und Nassau: Beilage (1984), 61.
- b) Einzelne Lebensphasen und Lebensdaten**
- 237 Atkinson, James: **Luther and the Wittenberg disputations, 1535-36**. Tyndale bulletin 33 (Cambridge 1982), 31-57.
- 238 Boldorini, Alberto: **L'esperienza della torre e il dialogo ecumenico** (Das Turmerlebnis und das ökumenische Gespräch). Renovatio 18 (Genova 1983), 634-638.
- 239 Brendler, Gerhard: **Luthers theologische Leistung für den Beginn der Reformation**. In: 075, 20-27.
- 240 Brockhusen, Hans Joachim von: **Von Lüder und Luther, aus Hessen nach Thüringen** [Luthers Wappen]. Zeitschrift des Vereins für hessische Geschichte und Landeskunde 89 (1982/83), 21-26: Ill.
- 241 Christophe, Paul: **L'Église dans l'histoire des hommes: du quinzième siècle à nos jours**. P: Droguet Ardant, 1983. 632 S. L 65-78+.
- 242 Clemen, Otto: **Über die Verbrennung der Bannbulle durch Luther**. (1908). In: 082, 164-173. 212.
- 243 Fausel, Heinrich: **D. Martin Luther**: Leben und Werk; 1522 bis 1546. 4. Aufl. GÜ: GVH, 1983. 336 S. (Calwer Luther-Ausgabe; 12) [Gütersloher Taschenbücher Siebenstern; 412]
- 244 Gaude, Werner: **Zur Krankengeschichte Martin Luthers**. Beiträge zur Geschichte der Universität Erfurt (1392-1816) 19 (1979-1983), 113-163.
- 245 Greiner, Albert: **Come Martin Lutero divenne riformatore** (Wie Martin Luther Reformator wurde). Unitas 38 (Roma 1983), 269-279.
- 246 Handy, Peter; Wahl, Volker: **Martin Luther und die Schmalkalder Bundesversammlung von 1537**. Jahrbuch für Regionalgeschichte 10 (1983), 7-25.
- 247 Held, Wieland: **Die soziale Umgebung von Martin Luthers Elternhaus**. In: 057, 13-29.
- 248 Hotz, Walter: **Luther auf dem Reichstag in Worms 1521**. Jahrweiser für die evang. Gemeinden in Brasilien 55 (São Leopoldo 1983), 63-66.
- 249 Löwenstein, Hubertus zu: **Deutsche Geschichte**. Durchges. und erw. Sonderausgabe. M: Herbig, 1978. 738 S.: 60 Ill., 27 Ktn. L<sup>n</sup>.
- 250 Looß, Sigrid: **Luther in Worms 1521**. B: Deutscher Verlag der Wissenschaften, 1983. 43 S.: Ill. (Illustrierte historische Hefte; 31)
- 251 Moeller, Bernd; Stackmann, Karl: **Zu Luthers Familiennamen**. In: 042, 218-220.
- 252 Proja, G. Battista: **Discorsi a tavola di M. Lutero** (Luthers Tischreden). Palestra del clero 62 (Rovigo 1983), 1032-1044. 1168-1180.
- 253 Reicke, Bo: **Luthers Entwicklung zum Reformator**. Luth. Beiträge 14 (ZH 1983) Heft 3, 2-7.
- 254 Reuter, Fritz: **Worms und der Reichstag von 1521**. In: 086, 44-53: Ill., Faks.
- 255 Rogge, Joachim: **Anfänge der Reformation: der junge Luther 1483-1521; der junge Zwingli 1484-1523**. B: EVA, 1983. 309 S. (Kirchengeschichte in Einzeldarstellungen; II, 3f)
- 256 Rupprecht, Walter: **Protestantische Gewissensfreiheit: Gedanken zu Luthers Entscheidung auf dem Reichstag zu Worms 1521**. In: 023, 64-80.
- 257 Scheible, Heinz: **»Am gewohnten Ort«**: Luthers Heidelberger Disputation fand nicht im Augustinerkloster statt. Rhein-Neckar-Zeitung: Heidelberger Nachrichten 39 (1982) Nr. 97, 2.
- 258 Scheible, Heinz: **Die Universität Heidelberg und Luthers Disputation**. Zeitschrift für die Geschichte des Oberrheins 131 (1983), 309-329.
- 259 Zöllner, Walter: **Luther als Hochschullehrer an der Universität Wittenberg**. In: 057, 31-43.



### c) Familie

- 260 Delhaas, Siet: **Merouw Luther** (Frau Luther). Amstelveen: Luyten, 1983. 107 S.
  - 261 Dreher, Martin: **Um pai, chamado Lutero** (Ein Vater namens Luther). Anuário evangélico 12 (São Leopoldo 1983), 26-31.
  - 262 Dreher, Martin: **Familienvater Martin Luther** (Um pai, chamado Lutero <dt.>)/ übers. von Ilson Kayser. Jahrweiser für die evang. Gemeinden in Brasilien 55 (São Leopoldo 1983), 145-157.
  - 263 Fleischhack, Marianne: **Gottes Spielvögel – Luther und die Kinder**. Evang.-Luth. Volkskalender 94 (1983), 35-38.
  - 264 Fleischhack, Marianne: **Martin Luther und seine Kinder**. Evang.-Luth. Volkskalender 95 (1984), 43-46: I Ill.
  - 265 Hermann, B. J.: **Katherina Lutherin, geb. von Bora**: vom Teppich meines Lebens; eine Luther-Chronik. 3. Aufl. Herford: Koehler, 1983. 284 S.: Ill.
  - 266 Klinkhardt, Richard: **Familie Luther in Wurzen und Hohburg (1649-1709)**. Der Rundblick 30 (1983), 40f: Ill.
  - 267 Kramm, Heinrich: **Studien über die Oberschichten der mitteldeutschen Städte im 16. Jahrhundert**: Sachsen, Thüringen, Anhalt. 2 Bde. Köln; W: Böhlau, 1981. XXIV, 575 S.; S. 577-942. L 372-383+. (Mitteldeutsche Forschungen; 87)
  - 268 Schadt, Marga: **Gibt es doch noch »LUTHER«-Namensträger, die vom Reformator abstammen?** Lutheriden-Vereinigung (Mai 1984), 2-4.
  - 269 Schmidt, Walter: **Die Hochzeit einer Luther-Enkelin im Schloß Nossen 15. 11. 1584 – Auszug aus der Acta Lutherorum (Universitätsbibliothek Leipzig)**. Archiv für Sippenforschung 49 (1983) Nr. 91/92, 259f: I Ill.
  - 270 Wilcke, Gero von: **Die letzten Luther aus der Nachkommenschaft des Reformators – zu seinem 500. Geburtstag**. Archiv für Sippenforschung 49 (1983) Nr. 91/92, 240-258: Ill.
  - 271 Wintersteiner, Marianne: **Luthers Frau: Katharina von Bora; eine erzählende Biographie/ mit einem Vorwort von Hellmut Diwald**. Mühlacker: Stieglitz, 1983. 232 S.
- ### d) Volkstümliche Darstellungen seines Lebens und Werkes, Schulbücher, Lexikonartikel
- 272 Barton, Peter F.: **Ein österreichischer Beitrag zum Luther-Jahr?** Humbert Finks Lutherbuch. AG 34 (1983), 53-58. 68-70. [Bespr. zu LuB 1984, Nr. 347]
  - 273 Bauer, Alfredo: **Martin Lutero: el hombre, la nación a la humanidad; ensayo** (Martin Luther: der Mensch, die Nation und die Menschheit; Essay). Buenos Aires: Ateneo Argentino Alejandro von Humboldt, 1983. 92 S.
  - 274 Bentzien, Hans: **Bruder Martinus**: Doktor Martin Luthers Leben und Werke in seinen jungen Jahren mit vielen Zeugnissen von ihm und seinen Zeitgenossen, Freunden und Feinden/ Illustrationen von Gerhard Großmann. B: Kinderbuchverlag, 1983. 87 S.: Ill.
  - 275 Bizer, Christoph: **500 Jahre reichen nicht: Luthers Rechtfertigung im Schulalltag**. Religion heute (1983), 44-49: Ill.
  - 276 Boendermaker, J[ohannes] P[ieter]: **Luther, Maarten**. In: Grote Winkler-Prins Encyclopedie in 25 delen. 8. Aufl. Bd. 14. Amsterdam; Brussel: Elsevier, 1981, 371-373: Ill.
  - 277 Campanini, Massimo: **Lutero il frate che cambiò l'Europa** (Luther, der Mönch, der Europa verändert hat). Storia illustrata 312 (Milano 1983), 39-45.
  - 278 Corvisier, André: **História moderna** (Neue Geschichte). Bd. 1. São Paulo: Círculo do Livro, s.a. 280 S. L 76-80+.
  - 279 Decot, Rolf: **Welcher Luther?: zur Problematik eines »objektiven« Lutherbildes in der Schule**. Religionsunterricht an höheren Schulen 26 (1983), 276-278.
  - 280 Dreher, Arno: **Martim Lutero, o intérprete do evangelho** (Martin Luther, der Dolmetscher des Evangeliums). 4. Aufl. São Leopoldo: Sinodal, 1983. 48 S.
  - 281 Ebruy, Fritz: **Luthers Leben in Daten**. In: 098, 73-76.
  - 282 Ehrlich, Christoph: **Luther für junge Leser**. ZDZ 37 (1983), 239f. [Bespr. zu LuB 1983, Nr. 109]
  - 283 Ellerbrock, Jochen: **Der kritische Punkt in der Therapie**: Luthers Kreuzigungstheologie im Dialog mit humanistischer Psychologie. Religion heute (1983), 55-57: Ill.
  - 284 Erb, Jörg: **Martin Luther**. 4. Aufl. Lehr-Dinglingen: St.-Johannis-Druckerei Schweickhardt, 1983. 112 S. (Telos Bücher; 304)
  - 285 Fabretti, Nazareno: **Lutero: un demonio o un maestro** (Luther: ein Teufel oder ein Lehrer)? Historia 27 (Milano 1983) Nr. 310, 75-83.
  - 286 Fläschendräger, Werner: **Martin Luther**. 2. Aufl. L: Bibliographisches Institut, 1984. 91 S.: 63 Ill.
  - 287 Forell, George Wolfgang: **The Luther legacy: an introduction to Luther's life and thought for today**. MP: Augsburg, 1983. 79 S.: Ill.
  - 288 Forsberg, Juhani: **Kronologinen katsaus refor-**



- maation vaiheisiin = Kronologisk översikt över reformationen [Chronologische Übersicht über die Reformation]. In: 06, 36/37-44/45.
- 289 Forsberg, Juhani: **Martin Lutherin elämänvaiheet ja toiminta = Martin Luthers levnad och verksamhet** (Martin Luthers Leben und Werk). In: 06, 9-35.
- 290 **Gedenktage des mitteldeutschen Raumes**: ein deutsches Kalendarium für 1983/ hrsg. von der Stiftung Mitteldeutscher Kulturrat Bonn. Bonn: Dümmler, 1983. 128 S. L 6-9. 110-117. (Dümmlerbuch, 9001)
- 291 Geiss, Imanuel: **Geschichte griffbereit**. Bd. 2: **Personen**: die biographische Dimension der Weltgeschichte. Originalausgabe. 2. Aufl. Reinbek bei HH: Rowohlt Taschenbuch, 1981. 363 S. L 123+<sup>+</sup>. [rororo; 6236; Handbuch]
- 292 Geiss, Imanuel: **Geschichte griffbereit**. Bd. 4: **Die sachsystematische Dimension der Weltgeschichte**. Originalausgabe. Reinbek bei HH: Rowohlt Taschenbuch, 1983. 745 S. L 297-300. 302. [rororo; 6238; Handbuch]
- 293 Grane, Leif: **Historien om Martin Luther** (Die Geschichte von Martin Luther). Århus: Aros, 1983. 77 S.
- 294 **Große Deutsche**: von Karl dem Großen bis Wernher von Braun/ mit einem Vorwort von Sebastian Haffner. Redaktion: Ulrike Riemer. S: Deutscher Bücherbund, [1982]. 312 S.: Ill. L 44-47+<sup>+</sup> ≙ **Große Deutsche**: aus Geschichte, Philosophie, Wissenschaft, Politik, Wirtschaft und Kunst/ mit einer Einleitung von Sebastian Haffner. Redaktion: Ulrike Riemer. M: Kindler, 1983. 312 S.: Ill. L 44-47+<sup>+</sup>.
- 295 Hallgren, Bengt: **Leva Luther** (Es lebe Luther). SH: Alba, 1983. 154 S.: Ill.
- 296 Held, Rose: **Wir haben einen Schatz**: Bericht zur Verwendung eines Bastelbogens. Die Christenlehre 36 (1983), U119-U122. U128f: Noten, 1 Bastelbogen.
- 297 Herz, Christine: **Martin Luther**: erprobter Unterrichtsentwurf mit einer Gruppe des 6. Unterweissjahres. Die Christenlehre 36 (1983), U113-U119.
- 298 Hillerbrand, Hans: **Das Zeitalter der Reformation**/ übers. von Karl-Eberhardt und Grete Felten. In: Die Welt des Christentums in zwei Jahrtausenden (The Christian world (dt.))/ hrsg. von Geoffrey Barraclough. M: Beck, 1982, 172-199: Ill.
- 299 Holzer, Josef: **Die Geschichte der Kirche in 100 Reportagen**. St. Pölten: Niederösterreichisches Pressehaus, 1979. 368 S.: Ill. L 215-232+<sup>+</sup>.
- 300 Kjelgaard-Pedersen, Steffen: **Martin Luther 1483-1546**. København: Møllen, 1983. 99 S.: Ill.
- 301 **Kleines Lexikon der Reformation**: Themen, Personen, Begriffe/ von Dietmar Pertsch ... Originalausgabe. M: dtv, 1983. 184 S. [dtv; 3260]
- 302 Läßle, Alfred: **Martin Luther**: Aspekte für den Kirchengeschichtsunterricht. Religionsunterricht an höheren Schulen 26 (1983), 257-266.
- 303 Lamparter, Helmut: **Martin Luther**. 2. Aufl. S: Quell, 1983. 64 S. (Dichter der christlichen Gemeinde)
- 304 Laubrock, Werner: **Martin Luther und die Reformation**: Elemente zu einer Unterrichtsreihe in der Sekundarstufe I. Religionsunterricht an höheren Schulen 26 (1983), 289-291.
- 305 Leibinger, Paul: **Katholische Kirche und Reformation**: ein Unterrichtsversuch im Religionsunterricht der 8. Klasse des Gymnasiums. Katechetische Blätter 108 (1983), 55-69: Ill., Faks.
- 306 Lilje, Hanns: **Martin Luther**: 1483/1983. Bonn: Inter Nationes, 1983. 112 S.: Ill. ≙ **Martin Luther**: 1483/1983 (Martin Luther (engl.))/ übers. von Patricia Crampton. Bonn: Inter Nationes, 1983. 112 S.: Ill. ≙ **Martin Luther**: 1483/1983 (Martin Luther (franz.))/ übers. von Claude Murat. Bonn: Inter Nationes, 1983. 112 S.: Ill. ≙ **Martin Lutero**: 1483/1983 [Martin Luther (span.))/ übers. von María Luisa Cifuentes. Bonn: Inter Nationes, 1983. 112 S.: Ill.
- 307 Lovy, René Jacques: **La vie et les luttes de Martin Luther, réformateur**. Unité chrétienne 72 (Lyon 1983), 7-35.
- 308 Maat, Henrique Cristiano van der: **A vida de Martinho Lutero**: cronologia [Das Leben Martin Luthers: Zeittafel]. In: 051, 11f.
- 309 **Martim Lutero** (Martin Luther). São Leopoldo: Editora de Literatura Evangelística, 1983. 12 S. (Boletim; 1)
- 310 **Martin Luther**: 1. Freigeworden durch den Glauben. 2. Im Risiko der Freiheit/ bearb. von Dieter Haas ... 3 Bde. Lehr: Kaufmann, 1980. 192 S. [Lehrerbegleitheft]; 28; 28 S. [Schülerarbeitsheft]: Ill. (Unterrichtsmodelle Religion: Sekundarstufe)
- 311 Meisner, Michael: **Martin Luther**: Heiliger oder Rebell. 2. Aufl. Lübeck: Schmidt-Römhild, 1983. 327 S.: 33 Ill.
- 312 Meisner, Michael: **Martin Luther**: helgen eller rebel (Martin Luther: Heiliger oder Rebell (dän.))/ übers. von Christian Kaatmann. Herlev: Minerva, 1983. 298 S.: Ill.
- 313 Molnár, Amedeo: **Reformation**. In: 059 4, 209-216.
- 314 Nijs, Jan: **Maarten Luther 1483-1546**: enkele kroonblaadjes van de roos (Martin Luther 1483-



- 1546: einige Kronblättchen der Rose). Genk: Karl Barth Centrum, 1983. 46 S.: Ill. (Xerox).
- 315 Nohl, Fredrick: **Martin Luther**: mannen og verket (Martin Luther: der Mann und das Werk). Oslo: Luther, 1983. 165 S.
- 316 Paulos, Victor: **Lutero, servo de Deus** (Luther, servant of God (port.))/ übers. von Francisco Simões. Porto Alegre: Concórdia, 1983. 60 S.
- 317 Pelikan, Jaroslav: **The enduring relevance of Martin Luther**: 500 years after his birth. The New York Times magazine (NY 1983) September 18, 43-45. 99-104.
- 318 Redhardt, Jürgen: **Luther auf dem Prüfstand der Psychologie**. Religion heute (1983), 50-54.
- 319 Russo, Carla: **La Riforma protestante** (Die protestantische Reformation). Firenze: Le Monnier, 1981. VI, 114 S. L\*. (Storia parallela: sez. 2, 5)
- 320 Sandström, Allan: **Munken som gjorde uppror**: om Martin Luthers liv och verk (Der Mönch, der Aufruhr machte: über Martin Luthers Leben und Werk). SH: EFS, 1983. 175 S.
- 321 Schloemann, Martin: **Luther**. In: 059 3, 202-207.
- 322 Schröder, Wilfried: **Schüler fragen**: Martin Luther und die Reformation (Sekundarstufe I). Religion heute (1983), 68-72: Ill.
- 323 Severy, Merle: **The world of Luther**/ mit Fotos von James L. Amos. National geographic 164 (Washington, D.C. 1983), 418-463.
- 324 Spijker, Willem van't: **Luther**: belofte en ervaring (Luther: Verheißung und Erfahrung). Goes: Oosterbaan en Le Cointre, 1983. 256 S.
- 325 Stadler, Hubert: **Martin Luther und die Reformation**: Gestalten – Ereignisse – Glaubensinhalte – Kontroversen. Düsseldorf: Econ, 1983. 256 S.: Ill. (Hermes Handlexikon)
- 326 Stamm, Heinz-Meinolf: **Vida e itinerário espiritual de Martinho Lutero (1483-1546)** (Leben und geistlicher Werdegang Martin Luthers). In: 063, 661-669.
- 327 Steinwede, Dietrich: **Martin Luther**: Leben und Wirken des Reformators; 1483-1546. 4. Aufl. Lahr/Schwarzwald: Kaufmann; HH: Agentur des Rauhen Hauses, 1983. 10, [6] S.: Ill.
- 328 Steinwede, Dietrich: **Martin Luther in seiner Zeit**: eine Diaserie für Schule, Erwachsenenbildung und Gemeinde/ hrsg. in Zusammenarbeit mit dem Pädagogischen-Theol. Institut und dem Konfirmationsausschuß der Evang. Kirche im Rheinland. 2. Aufl. FR: Chrostophorus; Lahr/Schwarzwald: Kaufmann, 1983. 36 Dias: Beiheft (60 S.: Ill.).
- 329 Steinwede, Dietrich: **Reformation – Martin Luther**: ein Sachbilderbuch zur Kirchengeschichte. 2. Aufl. Lahr: Kaufmann; FR: Christophorus, 1983. 55 S.: Ill. – Bespr.: Dienst, Karl: Amtsblatt der Evang. Kirche in Hessen und Nassau: Beilage (1983), 57.
- 330 Steinwede, Dietrich: **Martin Luther og hans samtid**: Bilder fra kirkehistorien (Reformation – Martin Luther: ein Sachbilderbuch zur Kirchengeschichte (norweg.))/ übers. von Ingrid Rolland Johnstad und Gunnar Johnstad. Oslo: Verbum, 1983. 56 S.
- 331 Steinwede, Dietrich: **Martin Luther, reformator**: en berättelse i text och bild (Reformation – Martin Luther (schwed.))/ übers. von Håkan Gardar. Älsjö: Verbum, 1983. 56 S.: Ill.
- 332 Teitjen, John H.: **Um homem de grande fé em Deus**: vida e ensinamentos de Martinho Lutero (Ein Mensch mit großem Gottvertrauen: Leben und Lehren Martin Luthers). Porto Alegre: Concórdia; São Leopoldo: Sinodal, 1983. 12 S.
- 333 **Unter dem Regenbogen**: historische Porträts zur deutschen frühbürgerlichen Revolution/ hrsg. von Helmut Bock und Marianne Thoms. 3., überarb. und erw. Aufl. L: Urania, 1983. 333 S.: Ill. L 128-137+."
- 334 Vanovermeire, P.: **De ontwikkelingsgang van Luther tot reformator** (Die Entwicklung Luthers zum Reformator). De rots 28 (Gent 1983) Nr. 286, 13-24.
- 335 Vinken, Leopold: **Maarten Luther (1483-1546)**. Mensen onderweg 85 (Leuven 1983), Info 102, 1-8.
- 336 Wied, Günter: **Vom Anfang der Reformation**: zu Martin Luther; Primarstufe. Religion heute (1983), 60-67: Ill.



## 2 Luthers Theologie und einzelne Seiten seines reformatorischen Wirkens

### a) Gesamtdarstellungen seiner Theologie

- 337 Baur, Jörg: **Zur Aktualität des neuen Ansatzes in Luthers Theologie.** In: 042, 17-32.
- 338 Beinert, Wolfgang: **Der theologische Grundansatz Luthers.** In: 018, 9-28.
- 339 Dvořáček, Jan Amos: **Lutherův odkaz** (Das Vermächtnis Luthers). Kostnické jiskry 68 (PR 1983) Nr. 18-20. 22-31.
- 340 Ebeling, Gerhard: **Lehre und Leben in Luthers Theologie.** Opladen: Westdeutscher Verlag, 1984. 38 S. (Rheinisch-Westfälische Akademie der Wissenschaften: Vorträge; G 270)
- 341 Ebeling, Gerhard: **Luther: introduction à une réflexion théologique** (Luther: Einführung in sein Denken (franz.))/ übers. von Annelise Riggo und Pierre Bühler. Genève: Labor et Fides, 1983. 236 S. (Lieux théologiques; 6)
- 342 Ebeling, Gerhard: **Schrift und Erfahrung als Quelle theologischer Aussagen.** (1978). In: 036, 59-81. L 70-73+.
- 343 Ebeling, Gerhard: **Der Wolfenbütteler Psalter – Keimzelle von Luthers Theologie.** (1983). In: 036, 8-15. [Vorwort zu LuB 1984, Nr. 78]
- 344 **Evangelischer Erwachsenen Katechismus:** Kursbuch des Glaubens/ im Auftrag der Katechismuskommision der Vereinigten Evang.-Luth. Kirche Deutschlands hrsg. von Werner Jentsch ... 4. Aufl. GÜ: GVH, 1982. 1357 S.
- 345 Fischer, Joachim: **Eu sou o senhor teu Deus: temer e amar a Deus, e confiar nele acima de todas as coisas** (Ich bin der Herr, dein Gott: Gott über alle Dinge fürchten und lieben und ihm vertrauen). In: 050, 1-3.
- 346 Gerrish, B[rian] A.: **Doctor: Doctor Martin Luther; subjectivity and doctrine in the Lutheran Reformation.** In: 08, 1-24.
- 347 Grane, Leif: **Hvordan arbejdede Luther som teolog** (Wie arbeitete Luther als Theologe)? In: 039, 20-30.
- 348 Grane, Leif: **Luthers hjertesag** (Die Herzenssache Luthers). Aalborg stiftsbog (Aalborg 1983), 11-26.
- 349 Grane, Leif: **Veritas fortior omnium: i anledning af 500-året for Martin Luthers fødsel** (Veritas fortior omnium: aus Anlaß des 500. Geburtstages Martin Luthers). Fønix 8 (København 1984), 1-7.
- 350 Hägglund, Bengt: **Geschichte der Theologie: ein Abriss** (Teologins historia (dt.))/ aus dem Schwedischen übers. von Alfred Otto Schwede. B: EVA, M: Kaiser, 1983. 355 S. L 160-191+.
- 351 Junghans, Helmar: **Die Mitte der Theologie Luthers.** ZDZ 37 (1983), 190-194.
- 352 Kaltenmark, Jean: **Le message permanent de Luther.** PL 32 (1984), 89-105.
- 353 Kyndal, Erik: **Luther – som renaissancehumanist** (Luther – als Renaissancehumanist)? DTT 46 (1983), 225-245. [Bespr. zu LuB 1984, Nr. 412]
- 354 Lago Alba, Luis: **Aproximación a Martin Lutero (1483-1546)** (Zugang zu Martin Luther). Ciencia Tomista 110 (Salamanca 1983), 469-511.
- 355 Lindhardt, Jan: **Bemærkninger til Erik Kyndal** (Bemerkungen zu Erik Kyndal). DTT 47 (1948), 64-66. [Vgl. LuB 1985, Nr. 353]
- 356 Lindhardt, Jan: **Luther een gang til** (Luthernoch einmal). Fønix 7 (København 1983), 278-282. [Vgl. LuB 1985, Nr. 364]
- 357 Lochmann, Jan Milič: **Das Glaubensbekenntnis: Grundriß der Dogmatik im Anschluß an das Credo.** GÜ: GVH, 1982. 228 S. L'.
- 358 Löser, Werner: **Ein katholischer Versuch zu Luther: Bemerkungen zu Theobald Beer, Der fröhliche Wechsel und Streit: Grundzüge der Theologie Martin Luthers.** ThPh 56 (1981), 565-573. [Vgl. LuB 1982, Nr. 115]
- 359 Lohse, Bernhard: **Luthers Ruf zur Reformation der Kirche.** In: 094, 18-41.
- 360 Oberman, Heiko A.: **Luther tussen wieg en sterfbed, revolutie en Reformatie, begin en einde, God en chaos, goddelijke gave en menselijke keuze, hoop en haat** (Luther zwischen Wiege und Sterbebett, Revolution und Reformation, Anfang und Ende, Gott und Chaos, göttlicher und menschlicher Wahl, Hoffnung und Haß). In: 072, 62-102.
- 361 Olivier, Daniel: **Les thèses de Luther: la renaissance d'un chrétienté?** PL 32 (1984), 137-157.
- 362 Pesch, Otto Hermann: **Hinführung zu Luther.** 2., durchges. Aufl. MZ: Grünewald, 1983. 358 S.
- 363 Stamm, Heinz-Meinolf: **A teologia de Lutero** (Luthers Theologie). In: 063, 715-721.
- 364 True, Henrik: **Luthertekst og Luthertolkning** (Luthertext und Lutherdeutung). Fønix 7 (København 1983), 196-201. [Bespr. zu LuB 1984, Nr. 412]
- 365 True, Henrik: **Svar til Jan Lindhardt** (Antwort an Jan Lindhardt). Fønix 7 (København 1983), 281f. [Vgl. LuB 1985, Nr. 364. 356]
- 366 **Um Reform und Reformation:** zur Frage nach dem Wesen des »Reformatorischen« bei Martin Luther/ mit Beiträgen von Joseph Lortz und Remigius Bäumer sowie einer Podiumsdiskussion



- zwischen den kath. und evang. Theologen Hubert Jedin, Walther von Loewenich, Wilhelm Kasch, Erwin Iserloh und Peter Manns hrsg. von August Franzen. 2., erg. Aufl. MS: Aschendorff, 1983. 104 S. (Kath. Leben und Kirchenreform im Zeitalter der Glaubensspaltung; 27f)
- 367 Vanzan, Piersandro: **Lutero tra contrapposizione e mediazione** (Luther zwischen Gegensatz und Vermittlung). La civiltà cattolica 134 (Roma 1983) IV, 220-238.
- 368 Wilson, H[enry] S.: **The speaking God: Luther's theology of preaching**. Madras: United Evangelical Lutheran Churches in India, 1982. XVI, 159 S.
- 369 Wisløff, Carl Fredrik: **Martin Luthers teologi: en innføring** (Die Theologie Martin Luthers: eine Einführung). Oslo: Lunde, 1983. 245 S. (Logos: bibliotek for misjon og teologi)
- b) Gott, Schöpfung, Mensch**
- 370 Allgaier, Walter: **Was ist der Mensch?: die Antwort Martin Luthers**. Jahrweiser für die evang. Gemeinden in Brasilien 55 (São Leopoldo 1983), 51-53.
- 371 Baeske, Albérico: **O Deus a quem adoramos: o credo de Martin Lutero** (Der Gott, den wir anbeten: das Glaubensbekenntnis Martin Luthers). Revista do CEM 6 (São Leopoldo 1983) Heft 1, 11-14.
- 372 Barth, Hans-Martin: **L'uomo secondo Martin Lutero: alcune osservazioni sulla »Disputatio de homine«** (Martin Luther disputiert über den Menschen [ital.]). Studi ecumenici 1 (Verona 1983), 209-228.
- 373 Baur, Jörg: **Luther und die Philosophie**. NZStH 26 (1984), 13-28.
- 374 Bayer, Oswald: **Zugesagte Welt in der Verschränkung der Zeiten: Luthers Verständnis der Schöpfung**. In: 077, 9-23; ZW 54 (1983), 193-206.
- 375 Beintker, Horst: **Luthers Gottesbegriff und die modernen Vorstellungen von Gott**. In: 097, 59-87.
- 376 Beintker, Horst: **Von den Grenzen der Vernunft: Beziehungen und Unterschiede im Menschenbild bei Lessing und bei Luther**. (1956). In: 097, 9-15.
- 377 Chantraine, Georges: **Woman as deprived of the Spirit: an aspect of Luther's thought on woman**. Communio 10 (Spokane 1983), 240-255.
- 378 Daiber, Karl-Fritz: **De homine**. In: 088, 365-368.
- 379 Dalferth, Ingolf U.: **Existenz Gottes und christlicher Glaube: Skizzen zur eschatologischen Ontologie**. M: Kaiser, 1984. 346 S. L". (Beiträge zur evang. Theologie; 93)
- 380 Ebeling, Gerhard: **Die Toleranz Gottes und die Toleranz der Vernunft**. (1981). In: 036, 101-130. L 111-120.
- 381 Ebeling, Gerhard: **Zur Definition des Menschen**. In: 036, 95-100.
- 382 Fikentscher, Konrad: **Zwischen Gott und Teufel: zur Aktualität von Luthers Verständnis des Menschen**. IBW Journal 21 (1983), 164-168.
- 383 Gesché, Adolphe: **Luther et le droit de Dieu**. In: 047, 161-184.
- 384 Hägglund, Bengt: **Några huvudbegrepp i Luthers människotolkning** (Einige Hauptbegriffe der Anthropologie Luthers). In: 039, 69-80.
- 385 Hägglund, Bengt: **Theologische und philosophische Anthropologie bei Luther**. Studia theologica 37 (Oslo 1983), 101-124.
- 386 Hof, Otto: **Luthers Thesen »De homine«**. (1950). In: 067, 127-142.
- 387 Jenson, Robert W.: **The division of the moral person**. In: 061 I, 259-267.
- 388 Koch, Ernst: **Martin Luther, 1527/28**. ZDZ 37 (1983), 189f.
- 389 Könneker, Barbara: **Luthers Bedeutung für das protestantische Drama des 16. Jahrhunderts: Geschichte und Heilsgeschichte in Bartholomäus Krügers »Neuer Action vom Anfang und Ende der Welt«**. Daphnis 12 (1983), 545-574.
- 390 Krejberg, Jens Smed: **Lovens »rette« brug i Den store Galaterbrevskommentar** (Der »rechte« Brauch des Gesetzes im großen Galaterbriefkommentar). In: 064, 60-72.
- 391 Krusche, Werner: **Gott ins Herz und den Leuten aufs Maul sehen**. EvK-16 (1983), 682-684. [Teilabdruck]
- 392 Kunert, Augusto E[rnesto]: **Tema da IECLB para 1983: »Eu sou o Senhor, teu Deus: devemos temer e amar a Deus, e confiar nele sobre todas as coisas!«** (Thema der EKLBB für 1983: »Ich bin der Herr, dein Gott: wir sollen Gott über alle Dinge fürchten, lieben und vertrauen!«). Anuário evangélico 12 (São Leopoldo 1983), 20-23.
- 393 Lejeune, Charles: **La somme de la sagesse chrétienne selon Martin Luther**. La foi et le temps 13 (Tournai 1983), 483-510.
- 394 Link, Christian: **Der Mensch als Bild Gottes: Bemerkungen zum Verhältnis von Theologie und Humanwissenschaft**. PTH 72 (1983), 285-297.
- 395 Lischer, Richard: **Zu wem spricht Luther: ein Diskussionsbeitrag**. In: 089, 504-512. [Vgl. LuB 1985, Nr. 409]



- 396 Martensen, Hans-Ludwig: **La foi de Luther en la Trinité**. Nouvelle revue théologique 105 (Namur 1983), 655-690.
- 397 May, Gerhard: **Luther und die Freiheit des Menschen**. BIPfKG 50 (1983), 188-193; Ebernburg-Hefte 17 (1983), 44-49.
- 398 Mazo Hernando, Martín: **«La libertad del Cristiano»** (»Von der Freiheit eines Christenmenschen«). Revista Agustiniiana 24 (Madrid 1983), 573-601.
- 399 Mehl, Roger: **Freiheit V: ethisch**. TRE 11 (1983), 511-533. L 512-516.
- 400 Mildenerger, Friedrich: **Der freie Wille ist offenkundig nur ein Gottesprädikat (Martin Luther): eine notwendige Unterscheidung von Gott und Mensch?** Erlangen: Friedrich-Alexander-Universität, 1984. 19 S. (Erlanger Universitäts-Reden; 14)
- 401 Möller, Michael: **An Deus sit ridiculus:** Beobachtungen zu einem Motiv der Aussagen Luthers über Gott in seiner Schrift »De servo arbitrio« (1525). KD 30 (1984), 71-96.
- 402 Pedersen, Jørgen: **Lov og evangelium – samt anfægtelsen og dens overvindelse, belyst ud fra Luthers prædikener** (Gesetz und Evangelium – sowie die Anfechtung und deren Überwindung im Lichte von Luthers Predigten). In: 064, 73-87.
- 403 Pesch, Otto Hermann: **Frei sein aus Gnade:** theologische Anthropologie. FR; BL; W: Herder, 1984. 472 S. L 143-147. 202-208. 228-230. 267-273+.
- 404 Peters, Albrecht: **Der Tod in der neueren theologischen Anthropologie**. (1972). In: 084, 239-277. L'.
- 405 Prenter, Regin: **Steffen Kjeldgaard-Pedersen:** Gesetz, Evangelium und Buße. Præsteforeningens blad 74 (København 1984), 317-324. [Bespr. zu LuB 1984, 1199]
- 406 Rasmussen, Stig Günther: **Guds almægt og det ondes problem** (Gottes Allmacht und das Problem des Bösen). Præsteforeningens blad 74 (København 1984), 66-75.
- 407 Reingrabner, Gustav: **Was heißt »einen Gott haben«?** Bemerkungen zu Martin Luthers Aussagen von Gott. In: Gott ohne Eigenschaften?/hrsg. von Susanne Heine; Erich Heintel. W: EPV, 1983, 133-151.
- 408 Rostagno, Sergio: **Interrogativi sull'etica luterana** (Fragen zur luth. Ethik). In: 053, 303-310. 342f. [Vgl. LuB 1984, Nr. 768]
- 409 Sauter, Gerhard: **Die Wahrnehmung des Menschen bei Martin Luther**. In: 089, 489-503. [Vgl. LuB 1985, Nr. 395]
- 410 Schwarz, Hans: **Luthers Gottesverständnis – Hilfe oder Hindernis für den Glauben?** In: 018, 29-41.
- 411 Seils, Martin: **Luthers Bedeutung für die theologische Anthropologie der Gegenwart**. In: 05, 220-243.
- 412 Selge, Kurt-Victor: **La libertà cristiana nella concezione di Lutero e Calvino** (Die christliche Freiheit nach Luther und Calvin). Studi ecumenici 1 (Verona 1983), 229-246.
- 413 Strömholm, Stig: **Luther och naturrätten** (Luther und das Naturrecht). Tvärsnitt (SH 1984) Heft 1, 15-21.
- 414 Vang, Carsten: **Ånden, som skaber liv: nogle aspekter i Luthers Helligåndsteologi** (Der Geist, der Leben schafft: einige Aspekte der Geisttheologie Luthers). In: 064, 44-58.
- 415 Viuda, Isidro de la: **»De servo arbitrio«:** réplica de Lutero a Erasmo (»De servo arbitrio«: Luthers Antwort auf Erasmus). Revista Agustiniiana 24 (Madrid 1983), 483-533.
- 416 Weymann, Volker: **Gottes Verharmlosung als Vergiftung des Lebens?:** Fragen im Zusammenhang mit Tilmann Mosers »Gottesvergiftung«. EvTh 44 (1984), 64-76.
- 417 Wingren, Gustav: **Luther i dag: människans ansvar i skapelsen** (Luther heute: die Verantwortung des Menschen in der Schöpfung). In: 039, 81-90.

#### c) Christus

- 418 Bakker, Jan T.: **Theologie onder het kruis / vreemde vrijheid** (Theologie unter dem Kreuz / fremde Freiheit). In: 072, 8-18.
- 419 Cox, Harvey: **Gedanken über Jürgen Moltmanns Buch: Der gekreuzigte Gott**. In: Diskussion über Jürgen Moltmanns Buch »Der gekreuzigte Gott«/hrsg. und eingel. von Michael Welker. M: Kaiser, 1979, 126-139.
- 420 Ebeling, Gerhard: **Die königlich-priesterliche Freiheit**. PTh 72 (1983), 400-415.
- 421 Ebeling, Gerhard: **Semplicità della fede e molteplicità dell'more:** il cuore della teologia di Lutero (Einfachheit des Glaubens und Vielfalt der Liebe: das Kreuz in der Theologie Luthers). In: 053, 63-80.
- 422 Fries, Heinrich: **Der christliche Glaube vor der Herausforderung der Leidensproblematik**. In: 073, 99-109. L 106.
- 423 Gabus, Jean-Paul: **Dieu révélé en Jésus-Christ**. In: 047, 145-159.
- 424 Grope, Lesslie: **Luther and the Christ-child**. LThJ 17 (1983), 62-66.



- 425 Hoffman, Bengt R.: **On the relationship between mystical faith and moral life in Luther's thought.** In: 061 1, 236-250.
- 426 Jensen, Oddvar Johan: **Evangeliet om Jesus Kristus: noen hovedpunkter til belysning av Luthers evangelieforståelse i hans postilleprekener 1522/25** (Das Evangelium von Jesus Christus: einige Hauptpunkte zur Erläuterung des Evangeliumsverständnisses Luthers in seinen Postillenpredigten 1522/25). Ung teologi 16 (Oslo 1983) Nr. 2, 3-15.
- 427 Lienhard, Marc: **Luther: witness to Jesus Christ; stages and themes of the reformer's christology** (Luther: témoin de Jésus-Christ (engl.)/ übers. von Edwin H. Robertson. MP: Augsburg, 1982. 412 S.
- 428 Nagel, Norman E.: **Martinus: »Heresy, Doctor Luther, heresy!«; the person and work of Christ.** In: 08, 25-49.
- 429 Olivier, Daniel: **Der verborgene und gekreuzigte Gott: das epistemologische Grundgesetz der Theologie nach Luther** (Die caché et crucifié: statut épistémologique de la théologie d'après Luther (dt.)/ [gekürzt]/ übers. von Oswald Henke. Luth. Kirche in der Welt 31 (1984), 55-60.
- 430 Peters, Albrecht: **Luthers Christuszeugnis als Zusammenfassung der Christusbotschaft der Kirche.** (1967). In: 084, 40-91.
- 431 Peters, Albrecht: **Zur Hoffnung der Christenheit/Thesen zur Eschatologie.** (1979). In: 084, 278-290. L".
- 432 Petri, Heinrich: **Die Kreuzestheologie Martin Luthers.** In: 018, 43-55.
- 433 Ratschow, Carl-Heinz: **Jesus Christus.** GÜ: GVH, 1982. 284 S. L 21-37+". (Handbuch Systematischer Theologie; 5) – Bespr.: Amberg, Ernst-Heinz: ThLZ 108 (1983), 689-694.
- 434 Schiller, Karl E.; Mödlhammer, Johann W.: **Ketzer und Christ: das Christuszeugnis Martin Luthers im Spiegel des II. Vatikanischen Konzils.** Linz: Veritas, 1983. 159 S. – Bespr.: Dienst, Karl: Amtsblatt der Evang. Kirche in Hessen und Nassau: Beilage (1983), 73.
- 435 Schönborn, Christoph: **»Gott will für ewig Mensch bleiben«: Anmerkungen zur Auslegungsgeschichte des Glaubensartikels »Sedet ad dexteram Patris«.** Internationale kath. Zeitschrift »Communio« 13 (1984), 1-13. L 11.
- 436 Schöne, Jobst: **Kristologi och frälsningslära hos Luther** (Christologie und Erlösungslehre bei Luther). Svensk pastoraltidskrift 25 (Uppsala 1983), 668-671.
- 437 Schütte, Heinz: **Zur Kreuzestheologie Martin**

Luthers. Lebendiges Zeugnis 38 (1983) Heft 4, 23-27.

#### d) Kirche, Bekenntnisse

- 438 **Augsburg and Constantinople: the correspondence between the Tubingen theologians and Patriarch Jeremiah II of Constantinople on the Augsburg Confession; including a translation of the Acta et scripta/** hrsg. von George Mastrantonis. Brooklin, Mass.: Holy Cross Orthodox, 1982. 350 S. (Archbishop Iakovos library of ecclesiastical and historical sources; 7)
- 439 Aurelius, Carl Axel: **Kyrkan är annorlunda** (Die Kirche ist anders). In: 039, 54-68.
- 440 Aurelius, Carl Axel: **Verborgene Kirche: Luthers Kirchenverständnis in Streitschriften und Exegese; 1519-1521.** Hannover: LVH, 1983. 132 S. (Arbeiten zur Geschichte und Theologie des Luthertums: N.F.; 4)
- 441 Badura, Heinrich: **Dasein vor Gott: Rechtfertigung in der Kirche beim jungen Luther/ mit einem Geleitwort von Ludger Bernhard.** Salzburg; M: Pustet, 1983. 232 S. [Vgl. LuB 1982, Nr. 296]
- 442 Beintker, Horst: **Wort – Geist – Kirche: zur Frage der pneumatischen Leiblichkeit der Kirche.** (1965). In: 097, 32-58.
- 443 Bertram, Robert W.: **Bekennen als Neubestimmung von Autorität: ethische Folgerungen aus der Augsburger »Zeit des Bekennens«.** In: 017, 99-109.
- 444 Brooks, Peter Newman: **Visitator: Luther as visitator.** In: 08, 147-163.
- 445 Cavallotto, Stefano: **Il »credo ecclesiam« dalla professione di fede di Lutero (1527/28) agli Articoli di Schwabach (1529)** (Das »credo ecclesiam« von Luthers »Bekenntnis« [1527/28] bis zu den »Schwabacher Artikeln« [1529]). Asprenas 30 (Napoli 1983), 383-415.
- 446 Chester, Léon: **Luther et l'Église: sola fide.** P: Le Sycomore, 1983. 153 S.
- 447 Clemen, Otto: **Eine seltsame Christusreliquie.** (1909). In: 082, 193-200.
- 448 **Die evangelischen Kirchenordnungen des XVI. Jahrhunderts/** hrsg. von Emil Sehling. Fortgeführt vom Institut für Evang. Kirchenrecht der Evang. Kirche in Deutschland. Bd. 1: **Sachsen und Thüringen nebst angrenzenden Gebieten.** Halbbd. 1: **Die Ordnungen Luthers. Die Ernestinischen und Albertinischen Gebiete.** Nachdruck der Ausgabe L, 1902. Aalen: Scientia, 1979. XXII, 746 S.



- 449 Farantos, Megas: **Die Frage nach der Kirche in Luthers Rechtfertigungslehre.** In: 089, 557-573.
- 450 Fischer, Robert H.: **Ecclesiastes: Doctor Martin Luther, churchman; a theologian's viewpoint.** In: 08, 77-103.
- 451 Gábris, Karol: **Die Identität der Kirche.** In: 095, 30-56. L 44-47.
- 452 Gerrish, Brian: **Die Zweckursache der Rechtfertigung: eine Randbemerkung zu Luther und zum Bekenntnis der Kirche.** In: 05, 120-123.
- 453 Gonnet, Giovanni: **Lutero e l'ecumenismo** [Luther und der Ökumenismus]. *Unitas* 38 (Roma 1983), 295-302.
- 454 Gonzales Montes, A[dolfo]: **Coordenadas histórico-dogmáticas de la eclesiología de Martín Lutero y las líneas estructurales de la eclesiología católica** (Historisch-dogmatische Koordinaten der Ekklesiologie Martin Luthers und die Strukturlinien der kath. Ekklesiologie). In: 052, 243-260.
- 455 Herntrich, Hans-Volker: **Wider die Gettoisierung der Theologie: zum internationalen Schleiermacher-Kongress in Berlin.** *LM* 23 (1984), 156-158.
- 456 Hutagalung, Sutan: **The Confessio Augustana as a confession of faith in the present historical setting** (Die Confessio Augustana als Bekenntnis des Glaubens in der Situation der Gegenwart (engl.)). In: 019, 35-60.
- 457 Immenkötter, Herbert: **Einheit in Pluralität: Probleme um eine etwaige »Anerkennung« der Confessio Augustana.** In: 04, 54-63.
- 458 Johannes von Helsinki: **Orthodoxe Stellungnahme zu »Die Kirche als geistlich-sakramentale Communio mit Christus und seinen Heiligen in der Theologie Luthers«.** In: 05, 169-172. [Vgl. LuB 1985, Nr. 504]
- 459 Jüngel, Eberhard: **Die Kirche als Sakrament?** *ZThK* 80 (1983), 432-457.
- 460 Jüngel, Eberhard: **¿La Iglesia sacramento** [Die Kirche als Sacrament (span.)]? In: 052, 313-340.
- 461 Kantzenbach, Friedrich Wilhelm: **Die kirchenbildende Kraft der deutschen Reformation:** (von 1530 bis 1648). In: 094, 42-63.
- 462 Kretschmar, Georg: **Luthers doppelschichtiger Kirchenbegriff.** In: 05, 189-192.
- 463 Kühn, Ulrich: **Palabra y sacramento como signos de la Iglesia** (Wort und Sakrament als Zeichen der Kirche). In: 052, 397-416.
- 464 Lienhard, Marc: **Luther et la continuité de l'Église.** *PL* 31 (1983), 190-206.
- 465 Lienhard, Marc: **Raíces y contexto de la eclesiología de Lutero** (Wurzeln und Zusammenhang der Ekklesiologie Luthers). In: 052, 289-312.
- 466 Lindberg, Alf: **Reformation och väckelse: kyrka och frikyrka från högmedeltid fram till 1800-talets mitt** (Reformation und Erweckung: Kirche und Freikirche vom Hochmittelalter bis zur Mitte des 18. Jahrhunderts). Ekerö: Kaggsholms folkhögskola, 1982. 281 S. L\*. (Pingstskolornas skriftserie)
- 467 Lindijer, Gerrit Jacob: **Unité de l'Église et fidélité confessionnelle.** In: 047, 261-276.
- 468 Lønning, Inge: **Kirketjeneren i Wittenberg** (Ein Diener der Kirche aus Wittenberg). *Kirke og kultur* 88 (Oslo 1983), 514-523.
- 469 Lohff, Wenzel: **Die Theologie Luthers in ihrer Bedeutung für das kirchliche Bekenntnis.** In: 05, 106-119. [Vgl. LuB 1985, Nr. 502]
- 470 Lohse, Eduard: **Das Glaubensbekenntnis Martin Luthers.** In: 069, 279f.
- 471 Madarás, Július: **Lutherove dôkazy katolicy a apoštolocita evanjelickej cirkvi** (Luthers Beweise der Katholizität und Apostolizität der evang. Kirche). *CL* 96 (1983), 156-158.
- 472 Mannermaa, Tuomo: **Stellungnahme zu »Die Kirche als geistlich-sakramentale Communio mit Christus und seinen Heiligen in der Theologie Luthers«.** In: 05, 184-188. [Vgl. LuB 1985, Nr. 504]
- 473 Maron, Gottfried: **Luther zwischen den Konfessionen: die ökumenische Bedeutung Martin Luthers.** In: 07, 117-126.
- 474 Meinhold, Peter: **Die gesamtchristliche Relevanz der Confessio Augustana.** In: 04, 82-100.
- 475 Meyer, Hans Philipp: **Luther über das »äußerliche Wort, das Kirche schafft«.** In: 092, 86-92.
- 476 Meyer, Harding: **L'importance de Luther pour l'Église.** *PL* 32 (1984), 106-112.
- 477 Mildenerger, Friedrich: **Theologie der Lutherischen Bekenntnisschriften.** S: Kohlhammer, 1983. 211 S. L 117-131+.
- 478 Möseneder, Karl: **Die Dreieinigkeitskirche in Regensburg: ein protestantischer Kirchenbau.** In: 018, 171-255: 78 Ill.
- 479 Mokrosch, Reinhold: **Kirche und Gewissen – Aspekte aus der theologischen Tradition.** In: 023, 5-26.
- 480 Müller, Hans Martin: **Christsein ohne Kirche?: die Bedeutung der Kirche für den Glauben.** In: 023, 101-116.
- 481 Müller, Hans Martin: **Praxis der Freiheit.** In: 088, 354-358.
- 482 Nordstokke, Kjell: **A confissão de Augsburg no contexto histórico, teológico e missionário** (Die Confessio Augustana im geschichtlichen, theo-



- logischen und missionarischen Kontext). *Estudos teológicos* 23 (São Leopoldo 1983), 274-285.
- 483 Panning, Armin: **Smalcald politics and The Smalcald articles**. *Wisconsin Lutheran quarterly* 80 (Milwaukee, Wis. 1983), 83-97.
- 484 Peters, Albrecht: **Die Spiritualität der lutherischen Reformation**. *Luth. Kirche in der Welt* 31 (1984), 18-41.
- 485 Reumann, John: **The Augsburg Confession in light of biblical interpretation** [Das Augsburgsburger Bekenntnis im Lichte der Exegese (engl.)]. In: 019, 3-34.
- 486 Ricca, Paolo: **Lutero e il papa: la Chiesa** [Luther und der Papst: die Kirche]. In: 053, 169-200. 323-328.
- 487 Ricca, Paolo: **Lutero interprete di Lutero** [Luther Interpret Luthers]. *Asprenas* 30 (Napoli 1983), 363-382  $\triangle$  **Lutero secondo Lutero: la Riforma**. In: 053, 115-136. 318-321.
- 488 Rieß, Hermann: **»Abscondita ecclesia et valde dispersa«**: Begegnungen mit einem Stichwort. *EvD* 53 (1983), 81-97. [Vgl. LuB 1984, Nr. 552]
- 489 Rogge, Joachim: **Luthers Kirchenverständnis in seinen Spätschriften**. *ZDZ* 37 (1983), 195-198.
- 490 Ruether, Rosemary: **The reformer versus the radical: the problematic of social change**. In: 061 I, 27-35.
- 491 Scharffenorth, Gerta: **Im Geist Freunde werden ... die Beziehung von Mann und Frau bei Luther im Rahmen seines Kirchenverständnisses**. (1977). In: 060, 122-202.
- 492 Scharffenorth, Gerta: **Luthers Beitrag zur Einheit der heiligen Christenheit**. In: 060, 37-67.
- 493 Scheele, Paul-Werner: **»Eyn volck der gnaden«**: ekklesiologische Implikationen der sakramentsbezogenen Sermones Martin Luthers aus dem Jahre 1519. In: 05, 154-168.
- 494 Schloemann, Martin: **»Sie ist mir lieb, die werthe Magd ...«**: die wahre Heiligkeit der Kirche bei Luther. In: 016, 32-45.
- 495 Schütte, Heinz: **Die Theologie Luthers und die reformatorische Bekenntnisbildung**. In: 05, 136-140.
- 496 Seebaß, Gottfried: **Die Bedeutung der Schriften Luthers für die reformatorische Bekenntnisbildung des 16. Jahrhunderts**. In: 05, 94-105.
- 497 Spitz, Lewis W.: **Ecclesiastes: Luther Ecclesiast: an historian's angle**. In: 08, 105-121.
- 498 Stein, Albert: **Gerichtsbarkeit, kirchliche**. *TRE* 12 (1984), 497-506. L 498.
- 499 Tavard, Georges: **Welche Elemente bestimmen die Ökumenizität eines Konzils?** *CCL* 19 (1983), 531-535.
- 500 Traeger, Jörg: **Raffaels, Luther und die römische Kirche: zur Reformation der Bilder**. In: 018, 123-170: 38 Ill.
- 501 Traeger, Jörg: **Raffaels römische Kirche: das Bildprogramm der Stanza d'Eliodoro im Vatikan**. In: 056, 76-86.
- 502 Urban, Hans Jörg: **Stellungnahme zu »Die Theologie Luthers und die reformatorische Bekenntnisbildung«**. In: 05, 124-128. [Vgl. LuB 1985, Nr. 469]
- 503 Vajta, Vilmos: **Die Kirche als geistlich-sakramentale communio mit Christus und seinen Heiligen bei Luther**. *LuJ* 51 (1984), 10-62. [Teil I  $\triangle$  LuB 1985, Nr. 504]
- 504 Vajta, Vilmos: **Die Kirche als geistlich-sakramentale Communio mit Christus und seinen Heiligen in der Theologie Luthers**. In: 05, 141-153. [Vgl. LuB 1985, Nr. 503. 459. 472]
- 505 Vajta, Vilmos: **Das »Lutherische« ist immer ein Korrektiv: die Reformation als Bekenntnis zur Kirche**. *LM* 22 (1983), 485-487.
- 506 Wolgast, Eike: **Das Konzil in den Erwartungen der kursächsischen Theologen und Politiker 1533-1537**. *ARG* 73 (1982), 122-152.
- 507 Zeddies, Helmut: **Das Bekenntnis der Kirche**. In: 094, 115-134.

#### e) Sakramente, Beichte, Ehe

- 508 Aalen, Leiv: **Die Leuenberger Konkordie und die lutherischen Kirchen Europas II**. *LBL* 33 (1981) Nr. 122, 22-30. [Vgl. LuB 1982, Nr. 959]
- 509 Bándy, Juraj: **Hoc est corpus meum**. *CL* 96 (1983), 81f.
- 510 Beintker, Horst: **Luthers Taufverständnis bezogen auf das Heilsgeschehen im Wort**. In: 097, 103-120.
- 511 Beintker, Horst: **Wort und Abendmahl in der lutherischen Theologie heute**. (1967). In: 097, 88-102.
- 512 Bennetzen, Erik H.: **Nadveren, hvor korsofrets nåde uddeles** [Das Abendmahl, wo die Gnade des Kreuzopfers ausgeteilt wird]. In: 064, 144-161.
- 513 Bezzel, Ernst: **Frei zum Eingeständnis: Geschichte und Praxis der evangelischen Einzelbeichte**. S: CV, 1982. 261 S. L 11-25 +". (Calwer theol. Monographien: Reihe C, Praktische Theologie und Missionswissenschaft; 107) – Bespr.: Obst, Helmut: *ThLZ* 109 (1983), 227f.
- 514 Boehme, Armand J.: **Christ's last will and testament: the Lord's supper and Martin Luther**. *The Lutheran journal* 50 (Edina, Minn. 1983), 28f.
- 515 Buscarlet, Jean-Marc: **Luther et la Cène: réflexions d'un protestant réformé**. In: 047, 255-259.



- 516 Comissão teológica da Igreja Evangélica de Confissão Luterana no Brasil – grupo de trabalho »casamento«: **Cristãos no casamento**: estudos sobre o matrimônio (Theologische Kommission der Evang. Kirche luth. Bekenntnisses in Brasilien – Arbeitsgruppe »Ehe«: Christen in der Ehe: Studien zur Ehe). São Leopoldo: Sínodal, 1983. 32 S. L 12-15. (Temas atuais da Igreja Evangélica de Confissão Luterana no Brasil, 10)
- 517 Grane, Leif: **Luther, baptism and Christian formation**. In: 061 2, 189-198.
- 518 Grešo, Ján: **Luther o krste** (Luther über die Taufe). CL 96 (1983), 49f.
- 519 Hägglund, Bengt: **Luthers lära om dopet och det kristna livet** (Luthers Lehre von der Taufe und das christliche Leben). Svensk pastoraltidskrift 25 (Uppsala 1983), 708-711.
- 520 Hardt, Tom G. A.: **Luthers lära om nattvarden** (Luthers Lehre vom Abendmahl). Svensk pastoraltidskrift 25 (Uppsala 1983), 772-778.
- 521 Hauschild, Wolf-Dieter: **Lutherische Abendmahlslehre nach der Confessio Augustana**. In: 045, 96-118.
- 522 Hof, Otto: **Die Privatbeichte bei Luther**. (1947). In: 067, 27-44.
- 523 Hof, Otto: **Taufe und Heilswerk Christi bei Luther**. (1965). In: 067, 223-245.
- 524 Houssiau, Albert: **La Cène du Christ selon Luther**. In: 047, 221-254.
- 525 Huber, Wolfgang: **Auf dem Wege zu einer Kirche der offenen Grenzen**. In: 099, 488-514. L".
- 526 Iserloh, Erwin: **Die Abendmahlslehre der Confessio Augustana als Anfrage an die Konfessionen im 16. Jahrhundert und heute**. In: 045, 119-137.
- 527 Jenson, Robert W.: **The return to baptism**. In: 061 2, 217-225.
- 528 Krarup, Jens Kristian: **Luthers dåbsliturgi og de danske ritualer for barnedåb og voksensdåb** (Die Taufliturgie Luthers und die dänischen Rituale für Kinder- und Erwachsenentaufe). DTT 46 (1983), 81-106.
- 529 Lienemann, Wolfgang: **Taufe – Mitte und Grenze der Kirche**: zur theologischen Vorgeschichte der neuzeitlichen Taufproblematik. In: 099, 147-191. L".
- 530 Marquart, Kurt E.: **Anatomy of an explosion**: a theological analysis of the Missouri Synod conflict. Grand Rapids, Mich.: Baker, 1978. 176 S.
- 531 Marquardt, Kurt E.: **Anatomy of an explosion**: Missouri in Lutheran perspective/ mit einer Einleitung von Robert D. Preus. Fort Wayne, Ind.: Concordia Theological Seminary, 1977. 170 S. (Concordia Seminary monograph series, 3)
- 532 Nandrásky, Karol: **Pokánie – cesta napredovania** (Die Buße – der Weg des Vorankommens). CL 96 (1983), 113-115.
- 533 Noe, Jens K.: **Hovedtræk i Luthers skrifter om dåben** (Hauptzüge in Luthers Schriften über die Taufe). In: 064, 120-134.
- 534 Öberg, Ingemar: **Luthers lära om boten och bikten** (Luthers Lehre von der Buße und der Beichte). Svensk pastoraltidskrift 25 (Uppsala 1983), 748-755.
- 535 Padberg, Rudolf: **Luther und der Canon missae**. Cath 37 (1983), 288-305.
- 536 Pedersen, Helge: **Luthers syn på skriftemålet** (Luthers Verständnis der Beichte). In: 064, 135-143.
- 537 Peters, Albrecht: **Buße – Beichte – Schuldvergebung in evangelischer Theologie und Praxis**. (1982). In: 084, 209-238. L".
- 538 Peters, Albrecht: **Evangelium und Sakrament [nach den] Bekenntnissen [...] der lutherischen Reformation**. (1970). In: 084, 130-179. L".
- 539 Rohls, Jan: **Was ist für ein unterscheid zwischen dem Abendmal des Herrn und der Bächtlichen Meß?**: Frage 80 und die Katholische Anerkennung des Heidelberger Katechismus. US 38 (1983), 188-197. L".
- 540 Safley, Thomas Max: **Let no man put asunder**: the control of marriage in the German southwest, a comparative study, 1550-1600. Kirksville, Mo.: Northeast Missouri State University: Sixteenth Century Journal Publishers, 1984. VIII, 210 S. L 29f. 32-34.
- 541 Scharffenorth, Gerta: **Taufe und Kirchengliedschaft in der Theologie Luthers und in den Kirchenordnungen der Reformation**. In: 060, 71-121; 099, 192-245 [leicht gekürzt].
- 542 Steinmetz, David C.: **Scripture and the Lord's supper in Luther's theology**. Interpretation 37 (Richmond, Va. 1983), 253-265.
- 543 Thomas, J. Heywood: **Logic and metaphysics in Luther's eucharistic theology**. Renaissance and modern studies 23 (Nottingham 1979), 147-159.
- 544 Vercruysse, Jos E.: **Word and sacrament in Luther's theology**. In: 068, 197-211  $\triangle$  **Palabra y sacramento en la teología de Lutero**. Revista Agustiniiana 24 (Madrid 1983), 457-481.
- 545 Wenz, Gunther: **Gemeinsam am Tisch des Herrn**. EvK 16 (1983), 575 f. [Bespr. zu LuB 1985, Nr. 045]



f) Amt, Gemeinde, allgemeines Priestertum

- 546 Arnau, R.: **La competencia del ministro en la celebración eucarística según Lutero**: median-do en una discusión [Die Befugnis des Geistli-chen bei der Abendmahlsfeier nach Luther: zur Vermittlung in einer Diskussion]. *Anales Valentinus* 5 (Valencia 1979), 285-310.
- 547 Bäumler, Christof: **Das Allgemeine Priester-tum – ein Element der Unruhe**. In: 088, 372f.
- 548 Boor, Friedrich de: **Gemeindereform in der Reformation und im Pietismus**: Ergebnisse und Probleme einer studentischen Kollektivarbeit an der Sektion Theologie in Vorbereitung auf das Luther-Jubiläum 1983. *WZ der Martin-Lu-ther-Universität Halle-Wittenberg* 32 (1983) Heft 5, 71-83.
- 549 Brosché, Fredrik: **Kyrkan och ämbetet hos Lu-ther** (Die Kirche und das Amt bei Luther). *Svensk pastoralidskrift* 25 (Uppsala 1983), 608-613.
- 550 Gaßmann, Günther: **Amt und Kirchenordnung**. In: 094, 202-223.
- 551 Gritsch, Eric W.: **The ministry in Luther's theo-logical perspective**. In: 061 1, 180-194.
- 552 Heubach, Joachim: **Ministerio y pueblo de Dios** (Amt und Volk Gottes). In: 052, 435-446.
- 553 Hopf, [Friedrich] W[ilhelm]: **Ein Buch über »Das kirchliche Amt bei Luther«**. *LBL* 32 (1981) Nr. 121, 42-49. [Bespr. zu LuB 1977, Nr. 321]
- 554 Immenkötter, Herbert: **Was trennt Katholiken von Luther?** In: 043, 107-121.
- 555 Kolden, Marc: **Luther on vocation**. *Word & world* 3 (St. Paul, Minn. 1983), 382-390.
- 556 Meyer, Harding: **Postura de Lutero frente al pa-pado** (Luthers Stellungnahme gegen das Papst-tum). In: 052, 499-520.
- 557 Michel d'Astrakhan S. E.: **Tradition et sacerdo-ce**. In: 068, 455-464.
- 558 Möller, Christian: **Gemeinde I**: christliche Ge-meinde. *TRE* 12 (1984), 316-335. L 320-322.
- 559 Nitti, Silvana: **Il laicato protestante** (Der prote-stantische Laienstand). In: 053, 247-258. 333f.
- 560 Persson, Per Erik: **Dop – församling – ämbete** (Taufe – Gemeinde – Amt). In: 039, 41-53.
- 561 Rochler, Wolfgang: **Gemeinde-Neubau nach 1525**. Die Christenlehre 37 (1984), 5-16.
- 562 Seebaß, Gottfried: **El ministerio episcopal lute-rano**: su fundamentación reformada ante los diálogos ecuménicos de la actualidad (Das luth. Bischofsamt: seine reformatorische Begrün-dung vor dem ökumenischen Dialog der Gegen-wart). In: 052, 469-492.
- 563 Steinmetz, David C.: **Luther und Hubmaier im**

**Streit um die Freiheit des menschlichen Wil-lens**. In: 089, 512-526.

- 564 Stroup, Herbert W.: **Up one hill and down ano-ther**: a pastoral exercise in pursuit of Luther. In: 061 1, 199-208.
- 565 Sverker, Per-Axel: **Allmänt prästadöme och särskild tjänst hos Martin Luther** (Allgemeines Priestertum und besonderer Dienst bei Martin Luther). *Tro och liv* (Lidingö 1983) Heft 6, 24-35.
- 566 Trost, Richard L.: **Luther as resource for parish ministry**. *Word & world* 3 (St. Paul, Minn. 1983), 405-412.
- 567 Vajta, Vilmos: **Conception du ministère ecclé-siastique selon Luther**: sa signification actuelle. In: 047, 185-196.

g) Gnade, Glaube, Rechtfertigung und Werke

- 568 Aarflot, Andreas: **Typen lutherischer Frömmig-keit**. In: 094, 183-201.
- 569 Bassarak, Gerhard: **Martin Luther, 1522**. *ZDZ* 37 (1983), 293f.
- 570 Birmelé, André: **Luther et l'expression de la foi**. *PL* 31 (1983), 208-220.
- 571 Bläser, Peter: **Zwei Fragen zu Luthers Lehre von der Rechtfertigung des Sünders**. In: 05, 85-88.
- 572 Bühler, Pierre: **La doctrine des deux justices, d'après Luther**: réflexions dogmatiques sur la justification et la justice. In: 048, 35-58.
- 573 Cassese, Michele: **L'uomo nuove e le buone opere secondo Martin Lutero** (Der neue Mensch und die guten Werke nach Martin Luther). *Studi ecumenici* 1 (Verona 1983), 247-276.
- 574 Chantraine, Georges: **Ce que Luther peut ap-porter à une théologie catholique de la grâce**. *Nouvelle revue théologique* 105 (Namur 1983), 358-368.
- 575 Coggi, Roberto: **Lutero e la salvezza dell'anima** (Luther und das Seelenheil). *Sacra doctrina* 29 (Bologna 1984), 63-73.
- 576 Corsani, Bruno: **L'impatto della Lettera ai Ro-mani sulla fede della Chiesa** (Die Wirkung des Römerbriefes auf den Glauben der Kirche). In: 053, 137-150.
- 577 Commissione ecumenica cattolico-luterana USA: **Giustificazione per fede** (Ökumenische Kath./Luth. Kommission USA: Rechtfertigung aus dem Glauben [ital.]). *Il regno-documenti* 29 (Bologna 1984), 162-190.
- 578 Delhay, Philippe: **La foi et les œuvres chez Luther**. In: 047, 207-220.
- 579 Deutsch, V. L.: **Luther – člověk vere** (Luther –



- Mann des Glaubens). *Bogoslovni vestnik* 44 (Ljubljana 1984), 16-20.
- 580 Ebeling, Gerhard: **Luthers Kampf gegen die Moralisierung des Christlichen**. *Reformatio* 32 (1983), 447-456. – Bespr. siehe LuB 1985, Nr. 1830.
- 581 Filo, Július st.: **Sola redemptione Christi**. CL 96 (1983), 17-19.
- 582 Forde, Gerhard O.: **Bound to be free: Luther on the Gospel and human freedom**. In: 061 2, 67-80.
- 583 Forde, Gerhard O.: **Justification by faith: a matter of death and life**. Phil: Fortress, 1982. 112 S.
- 584 Forell, George W.: **Luther and conscience**. In: 061 1, 218-226.
- 585 Gábris, Karol: **Sola gratia**. CL 96 (1983), 1-5.
- 586 Gonzalez Montes, Adolfo: **Fe y razon en el itinerario a Dios en Lutero** (Glaube und Vernunft auf dem Weg zu Gott bei Luther). *Ciencia Tomista* 110 (Salamanca 1983), 513-560.
- 587 Guelluy, Robert: **Liberté et gratuité**. In: 047, 133-143.
- 588 Hägglund, Bengt: **Gerechtigkeit VI: Reformations- und Neuzeit**. TRE 12 (1984), 432-440. L 432-434.
- 589 Hägglund, Bengt: **Vad menas med Luthers »rättfärdiggörelselära«** (Was ist mit Luthers »Rechtfertigungslehre« gemeint)? STK 59 (1983), 103-110.
- 590 Häring, Bernhard: **Frei in Christus: Moraltheologie für die Praxis des christlichen Lebens**. Bd. 1: **Das Fundament aus Schrift und Tradition**. 3. Aufl. FR; BL; W: Herder, 1982. 460 S. L 341-348+.
- 591 Härle, Wilfried: **Rechtfertigung**. In: 059 4, 200-209.
- 592 Haikola, Lauri: **Usus legis**. 2. Aufl. Helsinki: Painatusjaos, 1981. 155 S. (Schriften der Luther-Agricola-Gesellschaft; A 20)
- 593 Hall, Stuart George; Crehan, Joseph H.: **Fasten/Fasttage III: biblisch und kirchenhistorisch**. TRE 11 (1983), 48-59. L 55f.
- 594 Harran, Marilyn J.: **Conversion and transformation: Luther's early theology**. In: 061 2, 202-216.
- 595 Harran, Marilyn J.: **Luther on conversion: the early years**. Ithaca, N. Y.; LO: Cornell University, 1983. 218 S.
- 596 Hauschild, Wolf-Dieter: **Geist/Heiliger Geist/Geistesgaben IV: dogmengeschichtlich**. TRE 12 (1984), 196-217. L 208-210.
- 597 Højlund, Asger Chr.: **Luther og helligørelsen** (Luther und die Heiligung). In: 064, 88-103.
- 598 Hof, Otto: **Der »Beschluss« der Schrift Luthers »Von der Freiheit eines Christenmenschen«**. (1960). In: 067, 181-189.
- 599 Hof, Otto: **Das Gebot des Glaubens bei Luther**. (1963). In: 067, 191-222.
- 600 Hof, Otto: **Luthers exegetischer Grundsatz von der Analogia fidei**. (1949). In: 067, 109-125.
- 601 Hof, Otto: **Luthers Lehre von Gesetz und Evangelium**. (1949). In: 067, 75-108.
- 602 Hof, Otto: **Luthers Unterscheidung zwischen dem Glauben und der Reflexion auf den Glauben**. (1972). In: 067, 247-278.
- 603 Hof, Otto: **Schriftauslegung und Rechtfertigungslehre bei Luther**. In: 067, 13-26.
- 604 Joest, Wilfried: **Gebot II: systematisch-theologisch**. TRE 12 (1984), 130-138. L 130f.
- 605 Kišš, Igor: **Krest'anská sloboda u Luthera** (Christliche Freiheit bei Luther). EP 73 (1983), 52. III. 114.
- 606 Kristensen, Thomas: **Formaninger hos Luther: har Luther plads til formaninger i sine prædikener – og hvordan bruger han den** (Die Ermahnung bei Luther: hat Luther Raum für die Ermahnung in seinen Predigten und wie gebraucht er sie)? In: 064, 104-117.
- 607 Lantaj, Michal: **Simul iustus et peccator**. CL 96 (1983), 129f.
- 608 Laudien, Ingrid: **Martin Luther, 1520**. ZDZ 37 (1983), 261f.
- 609 Lejeune, Charles: **La liberté du chrétien selon Luther**. In: 047, 111-132.
- 610 Lell, Joachim: **Luthers Glaube – unser Glaube**. In: 024, 53-72.
- 611 Lindbeck, George: **Luther on law in ecumenical context**. *Dialog* 22 (MP 1983), 270-274.
- 612 Lønning, Per: **Fundament der Hoffnung: Luther im Vergleich mit der politischen Theologie**. EvK 16 (1983), 475-478. [Bespr. zu LuB 1980, Nr. 368]
- 613 McCue, James F.: **Luthers ökumenische Bedeutung: »simul iustus et peccator« und die »nova creatura«**. In: 05, 244-249.
- 614 McGrath, Alistar: **Der articulus iustificationis als axiomatischer Grundsatz des christlichen Glaubens**. ZThK 81 (1984), 383-394.
- 615 McGrath, Alistar: **Homo iustificandus fide: Rechtfertigung, Verkündigung und Anthropologie/ aus dem Engl. übers. von R[einhard] Slenczka**. KD 29 (1983), 323-331.
- 616 Martensen, Hans: **»Simul justus et peccator«: eine katholische Stellungnahme**. In: 05, 267-270.
- 617 Michalko, Ján: **Sola fide**. CL 96 (1983), 33-37.
- 618 Molnár, Amedeo: **Lutherdŕv zápas o slobodu**



- (Der Kampf Luthers um die Freiheit). KR 50 (1983), 172-176.
- 619 Oberman, Heiko A.: **Luthers reformatorische ontdekkingen** (Die reformatorischen Entdeckungen Luthers. In: Maarten Luther: feestelijke herdenking van zijn vijfhonderste geboortedag. Amsterdam: Stichting Lutherse Uitgeverij en Boekhandel, 1983, 11-34.
- 620 Olivier, Daniel: **Luther et les critères de la vérité de foi**. *Unité chrétienne* 72 (Lyon 1983), 61-79.
- 621 Peiter, Hermann: **Gesetz und Evangelium als Interpretament der sog. Vernunft des Glaubens**. KD 30 (1984), 41-70.
- 622 Pesch, Otto Hermann: **Neuere Beiträge zur Frage nach Luthers »reformatorischer Wende«**. Cath 37 (1983), 259-287; 38 (1984), 66-133.
- 623 Peters, Albrecht: **Die Lehre vom christlichen Glauben**. (1977). In: 084, 9-39.
- 624 Pfürtner, Stephan H.: **Die Würde des Gewissens und der Anspruch der Gemeinschaft**. In: 023, 27-50.
- 625 Ricca, Paolo: **La fede di Lutero** (Luthers Glaube). *Testimonianze* 26 (San Domenico di Fiesole 1983) Nr. 11/12, 45-50.
- 626 Rostagno, Sergio: **Fede ed agape prima e dopo Lutero** (Glaube und erste Liebe nach Luther). In: 053, 281-301. 337-342.
- 627 Sæbø, Magne: **Troen i Bibelen og hos Luther** (Der Glaube in der Bibel und bei Luther). *Kirke og kultur* 88 (Oslo 1983), 539-552.
- 628 Schmalenberg, Erich: **Glaube und Ethos**: zur Theorie des duplex usus legis. *NZStH* 26 (1984), 45-53.
- 629 Schönherr, Albrecht: **Martin Luther, 1546**. *ZDZ* 37 (1983), 241-243.
- 630 Schwager, Raymund: **Der fröhliche Wechsel und Streit**: zur Erlösungs- und Rechtfertigungslehre Martin Luthers. *ZKTh* 106 (1984), 27-66.
- 631 Seitz, Manfred: **Frömmigkeit II**: systematisch-theologisch. *TRE* 11 (1983), 674-683. L 676-678.
- 632 Staniloae, Dumitru: **Le sens de la justification chez Luther**: quelques remarques orthodoxes. In: 068, 185-195.
- 633 Steinacker, Peter: **Die Rechtfertigungslehre Luthers – ein ökumenisches Hindernis?** In: 016, 46-59.
- 634 Steindl, Helmut: **Gott, Mensch und Gesetz**: zur Unerfüllbarkeit des Gesetzes nach Luthers Großer Galaterbriefvorlesung. *Freiburger Zeitschrift für Philosophie und Theologie* 30 (1983), 385-401.
- 635 Stuempfle, Herman G.: **How preachers should regard Moses**. In: 061 I, 143-155.
- 636 Track, Joachim: **Offene Fragen der reformatorischen Rechtfertigungslehre**: ein Versuch zu neuen Wegen des ökumenischen Gesprächs. In: *Auf Wegen der Versöhnung: Beiträge zum ökumenischen Gespräch*/ hrsg. von Peter Neuner und Franz Wolfinger. F: Knecht, 1982, 115-137.
- 637 Vajta, Vilmos: **Rechtfertigung durch den Glauben**: das Erbe und die Gegenwart. In: 094, 135-156.
- 638 Valdman, Trian: **Uno sguardo ortodosso sulla giustificazione in Lutero** (Ein orthodoxer Blick auf Luthers Rechtfertigungslehre). *Studi ecumenici* 1 (Verona 1983), 277-288.
- 639 Vinke, Reiner: **Martinho Lutero e a justificação** (Martin Luther und die Rechtfertigung). In: 063, 725-731.
- 640 Volp, Rainer: **Die Kunst des Glaubens – Kriterium seiner Universalität**: Anmerkungen zu Luthers Begründung praktischer Theologie. In: 088, 348-353.
- 641 Walther, Christian: **Gehorsam**. *TRE* 12 (1984), 148-157. L 151f.
- 642 Wicks, Jared: **Fede e giustificazione in Lutero** (Glaube und Rechtfertigung bei Luther). *Rassegna di teologia* 24 (Roma 1983), 110-125. 219-237.
- 643 Wicks, Jared: **Fides sacramenti – fides specialis**: Luther's development in 1518. *Gregorianum* 65 (Roma 1984), 53-87.

#### h) Sozialethik, politische Ethik, Geschichte

- 644 Bayer, Oswald: **Natur und Institution**: eine Besinnung auf Luthers Dreiständelehre. *ZThK* 81 (1984), 352-382.
- 645 Benrath, Gustav Adolf: **Geschichte/Geschichtsschreibung/Geschichtsphilosophie VII**: Reformations- und Neuzeit 1: 16. bis 18. Jahrhundert. *TRE* 12 (1984), 630-643. L 630f+.
- 646 Bergner, Dieter: **Martin Luther und das Problem Krieg und Frieden**: ein Essay. *Deutsche Zeitschrift für Philosophie* 31 (1983), 1153-1162.
- 647 Binder, Heinz Georg: **Luther für unsere Politiker**. In: 088, 391-393.
- 648 Blickle, Peter: **Reformatorische Theologie und revolutionäre Praxis**: Zwingli's Bedeutung für den deutschen Bauernkrieg. *Reformatio* 33 (1984), 122-129.
- 649 Böhme, Wolfgang: **Freiheit und Frömmigkeit**. In: 077, 79-82.
- 650 Christoffersen, Svein Aage: **Er ekteskapet et kall?**: lutherske familieetikk i en brytningstid (Ist die Ehe ein Beruf?: die lutherische Familien-



- ethik in einer Umbruchszeit). Kirke og kultur 88 (Oslo 1983), 553-576.
- 651 Dann, Otto: **Gleichheit und Gleichberechtigung**: das Gleichheitspostulat in der alteuropäischen Tradition und in Deutschland bis zum ausgehenden 19. Jahrhundert. B: Duncker & Humblot, 1980. 266 S. L". (Historische Forschungen; 16)
- 652 Dantine, Johannes: **Gläubiger Realismus**: zur Sozialethik Martin Luthers. Junge Kirche 44 (1983), 118-124.
- 653 Delius, Hans-Ulrich: **Anmerkungen zu Luthers Zwei-Reiche-Lehre**. In: 062, 12-18.
- 654 **Deutsche Verwaltungsgeschichte**. Bd. 1: **Vom Spätmittelalter bis zum Ende des Reiches**. S: Deutsche Verlags-Anstalt, 1983. XXIV, 941 S. L 362f.
- 655 Diesner, Hans-Joachim: **Luther und Machiavelli**. ThLZ 108 (1983), 561-570.
- 656 Dombois, Hans: **Das Recht der Gnade**: ökumenisches Kirchenrecht III: Verfassung und Verantwortung. Bielefeld: Luther, 1983. 477 S. L 233-245+.
- 657 Ebeling, Gerhard: **Theologische Verantwortung des Politischen**: Luthers Unterrichtung des Gewissens heute bedacht. In: 036, 164-201.
- 658 Ebeling, Gerhard: **Usus politicus legis – usus politicus evangelii**. (1982). In: 036, 131-163; Theologie und Kirche in Gesellschaft und Politik = Referate und Thesen der V. Konsultation zwischen Vertretern von Kirchenleitungen und wissenschaftlicher Theologie/ von Gerhard Ebeling; Peter Glotz ... Hrsg. von Hans Christian Knuth. M: Kaiser, 1983, 53-83. (Theol. Existenz heute; 217)
- 659 Eckey, Wilfried: **Martin Luthers politische Ethik und ihre biblische Begründung**. In: 016, 3-31.
- 660 Erdmann, Karl Dietrich: **Luther und die politischen Gewalten**. In: 07, 77-92.
- 661 Frey, Christopher: **Zum Thema Vernunft in der evangelischen Ethik**. ZEvE 25 (1981), 197-217.
- 662 Frostin, Per: **Luther, freden och tväregementsläran** (Luther, der Friede und die Zweiregimentenlehre). Tro och liv (Lidingö 1983) Heft 6, 10-25.
- 663 Geyer, Hans-Georg: **Luthers Auslegung der Bergpredigt**. In: 080, 283-293.
- 664 Gollwitzer, Helmut: **Die Bergpredigt in der Sicht Luthers**. In: 080, 296-304.
- 665 Gollwitzer, Helmut: **Die Kirche muß sich einmischen**: Glaube und Politik bei Luther und heute. LM 23 (1984), 30-34.
- 666 Gottschalk, Peter: **Werte und Wertvorstellungen im Wandel der Zeit**: einleitende theologische Thesen im Blick auf das Morgen unserer Gesellschaft. In: Die Zukunftschancen unserer Gesellschaft = Kolloquium des Verbandes der Automobilindustrie e. V. (VDA) in Zusammenarbeit mit dem Institut der Deutschen Wirtschaft, Köln: 7.-9. Juli 1982 in Rottach-Egern; Referate und Resümees/ Leitung: Burghard Freudenfeld. Köln: Deutscher Instituts-Verlag, 1983, 11-25. L 14-17.
- 667 Gritsch, Eric W.: **Martin Luther and the revolutionary tradition of the West**. In: 061 1, 7-23.
- 668 Gross, Rötger: **Wege aus dem Dilemma der Politik**: Luthers Zweireichelehre und der Radikalismus Franz Alts. LM 23 (1984), 70-82.
- 669 Haendler, Klaus: **Zwei-Reiche-Lehre**. In: 059 5, 328-330.
- 670 Häring, Bernhard: **Frei in Christus**: Moraltheologie für die Praxis des christlichen Lebens. Bd. 3: **Die Verantwortung des Menschen für das Leben**. 2. Aufl. FR; BL; W: Herder, 1982. 488 S. L".
- 671 Heckel, Martin: **Luther**. In: Handwörterbuch zur deutschen Rechtsgeschichte (HRG)/ hrsg. von Adalbert Erler und Ekkehard Kaufmann unter philologischer Mitarbeit von Ruth Schmidt-Wiegand. [Bd. 3]. Lfg. 17: **List-Mandelkinder**. B: Schmidt, 1978, 105-110.
- 672 Hof, Otto: **Luthers Lehre von den zwei Reichen**. In: 067, 143-159.
- 673 Hohler, Heinrich: »... ergreift den Harnisch Gottes!«: Luther und der politische Widerstand. Die politische Meinung 28 (1983), 89-93.
- 674 Honecker, Martin: **Geld II**: historisch und ethisch. TRE 12 (1984), 278-298. L 286f.
- 675 Hoogstraten, Hendrik D. van: **Luthers twee-rijkenleer**: ons probleem (Luthers Zweireichelehre: unser Problem). In: 071, 609-624.
- 676 Huber, Wolfgang: **Frieden V**: kirchengeschichtlich und ethisch. TRE 11 (1983), 618-646. L 625f.
- 677 Jensen, Johannes: **Luthers lære om de to regimenter** (Luthers Lehre von den beiden Regimenten). In: 064, 164-177.
- 678 Jenson, Robert W.: **Violence as a mode of language**. In: 061 1, 37-46.
- 679 Kišš, Igor: **Das Problem der Analogie zwischen Reich Gottes und weltlichem Reich bei Luther**. In: 095, 82-112.
- 680 Kišš, Igor: **Das Problem des Widerstandes**. DPfBl 83 (1983), 483f. [Teilabdruck von LuB 1984, Nr. 744]
- 681 Kišš, Igor: **Über sozialetische Implikationen**



- der Reformation. Standpunkt 11 (1983), 257-259.
- 682 Kiß, Igor: **Die Zweireichelehre Luthers als Hilfe für die theologische Orientierung heute.** ZDZ 37 (1983), 158-168.
- 683 Klenner, Hermann: **Recht wider Recht bei Martin Luther.** In: 075, 34-41.
- 684 Kreck, Walter: **Widerstandsrecht und Widerstandspflicht aus christlicher Sicht.** Neue Stimme (1984) Heft 3, 22-28.
- 685 Landau, Peter: **Luther und die Tradition der Demokratie.** In: 018, 89-105.
- 686 Laube, Adolf: **Das soziale Denken der frühen Reformationsbewegung in Deutschland.** Bulletin der Botschaft der Ungarischen Volksrepublik in der Deutschen Demokratischen Republik 13 (10. Februar 1983) Sonderheft, 18-21.
- 687 Lehmann, Hermann: **Luthers Platz in der Geschichte der politischen Ökonomie.** In: 057, 279-294.
- 688 Lienemann, Wolfgang: **Das Problem des gerechten Krieges im deutschen Protestantismus nach dem Zweiten Weltkrieg.** In: Der gerechte Krieg: Christentum, Islam, Marxismus/ Redaktion: Reiner Steinweg. F: Suhrkamp, 1980, 125-162. L'. (Edition Suhrkamp; 1017) (Friedensanalysen; 12)
- 689 Lienhard, Marc: **Luther and human rights** (Luter et les droits de l'homme (engl.)). In: 03, 66-88.
- 690 Lienhard, Marc: **Luther et les rapports entre l'Église et l'État.** Conscience et liberté 26 (Berne 1983), 21-33.
- 691 Looß, Sigrid: **Obrigkeitse Auffassungen in der frühen deutschen Reformationsbewegung.** Bulletin der Botschaft der Ungarischen Volksrepublik in der Deutschen Demokratischen Republik 13 (10. Februar 1983) Sonderheft, 21-25.
- 692 Looß, Sigrid: **Eine Sicht der lutherischen Obrigkeitse Auffassung:** »Der Schlüssel Davids« vom Januar 1523. In: 057, 105-119.
- 693 Maron, Gottfried: **Luther und die Freiheitsmodelle seiner Zeit.** In: 069, 21-30.
- 694 Müller, Gerhard: **Luther und die Politik – Belastung oder Hilfe?** In: 069, 81-92.
- 695 Müller, Gerhard: **»Niemand soll sein eigener Richter sein«:** Luthers Gedanken zu Aufruhr, Krieg und Frieden. LM 22 (1983), 512-517.
- 696 Müller, Norbert: **Evangelium und politische Existenz:** die lutherische Zwei-Reiche-Lehre und die Forderungen der Gegenwart. B: Union, 1983. 187 S.
- 697 Mun, Il-Kwa: **Lut'a (Martin Luther) üi K'aelpin (John Calvin) üi kukkawan e tae han pikyo yönku p'angchu** (Vergleichende Untersuchungen über die Staatsauffassung bei Martin Luther und Johannes Calvin). Seoul: Hansön Taehakkyo Taehakwön, 1978. 53 S.
- 698 Ondrejovič, Dušan: **Kde je miera, tam je polovica kráľovstva Božieho** (Es ist wohl ein halb Himmelreich, wo Friede ist). CL 96 (1983), 65 f.
- 699 Pausch, Alfons: **Luther und die Steuern.** Köln: Arbeitskreis für Steuerrecht, 1983. 89 S. (Kölner Steuerthemen; 11) – Bespr.: Dienst, Karl: Amtsblatt der Evang. Kirche in Hessen und Nassau: Beilage (1984), 60.
- 700 Peine, Gerhard: **Gedanken zur Arbeitsethik Martin Luthers.** Deutsche Zeitschrift für Philosophie 31 (1983), 1175-1183.
- 701 Pester, Reinhard: **Bemerkungen zu Luthers Berufsidee aus philosophie- und wissenschaftshistorischer Sicht.** In: 062, 23-27.
- 702 Pester, Reinhardt: **Zum weltanschaulich-philosophischen Gehalt der Lehre Luthers vom Beruf.** In: 057, 295-306.
- 703 Scharffenorth, Gerta: **Die Bergpredigt in Luthers Beiträgen zur Wirtschaftsethik:** Erwägungen zu einer Theorie ethischer Urteilsbildung. (1978). In: 060, 314-338.
- 704 Scharffenorth, Gerta: **Luthers Lehre vom weltlichen Regiment Gottes:** die Reichsverfassungsreform als Problem des Friedensauftrags der Christen. In: 060, 205-313.
- 705 Schiewek, Ingrid: **Zum historischen Verständnis von Luthers Wertschätzung der Arbeit.** Weimarer Beiträge 29 (1983), 1928-1946.
- 706 Schmithals, Walter: **Kirche und Widerstandsrecht.** ZW 55 (1984), 28-43. L 35-37+.
- 707 Schneider, Oscar: **Aufgaben und Grenzen der Staatsgewalt nach Luther.** In: 069, 107-111.
- 708 Schwarzwälder, Klaus: **Theologische Kriterien für politische Entscheidungen in der Reformationszeit.** In: 026, 121-149.
- 709 Seebaß, Gottfried: **»Radikale« Erneuerungsbewegung in der Reformationszeit:** Versuch einer Differenzierung. In: 026, 32-56.
- 710 Sherman, Franklin: **Der weltliche Beruf und das sozial-ethische Denken.** In: 094, 224-249.
- 711 Stenbæk, Jørgen: **Lov, ret og billighed** (Gesetz, Recht und Billigkeit). In: 065, 69-75.
- 712 Thun-Hohenstein, Romedio G. von: **Luther als Prediger des Untertanengeistes?:** Widerstandsrecht und Obrigkeit. Damals 15 (1983), 922-939: III.
- 713 Tödt, Eduard: **Theological reflections on the foundation of human rights:** questions and theses. In: 03, 154-169.
- 714 Völker, Werner: **Reformatorsche Ansätze zur**



- Überwindung der Armut.** Ökumenische Rundschau 30 (1981), 449-458.
- 715 Warth, Martin C.: **A ética de Lutero e ação social** (Luthers Ethik und soziales Handeln). Igreja Luterana 43 (Porto Alegre 1983) Heft 4, 4-9.
- 716 Weber, Wilhelm: **Geld, Glaube, Gesellschaft.** Opladen: Westdeutscher Verlag, 1979. 50 S. (Rheinisch-Westfälische Akademie der Wissenschaften, Geisteswissenschaften: Vorträge; 239)
- 717 Weimann, Robert: **Luther und Shakespeare oder Von der neuzeitlichen Autorität des Autors.** Sinn und Form 35 (1983), 1030-1048. – Bespr.: Schmolze, Gerhard: LM 22 (1983), 573.
- 718 Wingren, Gustaf: **Andligt och världsligt regemente hos Luther och lutherdomen (Geistliches und weltliches Regiment bei Luther und im Luthertum).** Tro och liv (Lidingö 1983) Heft 6, 2-9.
- 719 Wohlfeil, Rainer: **Das Verhältnis von Glaube und Politik, Kirche und Staat im Werk Luthers.** In: 020, 17-30.
- 720 Wrege, Hans-Theo: **Luther und Säkularisierung.** In: 055, 79-90.
- 721 Zadernach, Wieland: **Luther und Marx: Assoziationen zu zwei Gedenktagen.** Junge Kirche 44 (1983), 668-674.
- i) Wort Gottes, Bibel, Predigt, Sprache**
- 722 Arndt, Erwin: **Sprache und Sprachverständnis bei Luther.** Zeitschrift für Phonetik, Sprachwissenschaft und Kommunikationsforschung 36 (1983), 251-264.
- 723 Aurelius, Carl Axel: **Luther som bibelutläggare för hela kyrkan** (Luther als Bibelausleger der ganzen Kirche). STK 59 (1983), 97-102.
- 724 **Auswahlbibliographie/** zsgest. von Günther Wartenberg. In: 012 3, 83-87.
- 725 Baeumer, Max L.: **Luther and the rise of the German literary language: a critical reassessment.** In: The emergence of national languages/ hrsg. von Aldo Scaglione. Ravenna: Longo, 1984, 85-105.
- 726 Bartelmus, Rüdiger: **Das Alte Testament – deutsch: Luthers Beitrag zu Theorie und Praxis der Übersetzung religiöser Texte.** Biblische Notizen 22 (1983), 70-90.
- 727 Bauer-Wabnegg, Walter; Hiebel, Hans-Helmut: **Das »sola sancta scriptura« und die Mitte der Schrift.** In: 042, 33-58.
- 728 Bayer, Oswald: **Verlässliches Wort: Sprache und Welt bei Luther.** Theol. Beiträge 15 (1984), 16-29.
- 729 Bebermeyer, Renate: **»Ich bin dazu geboren, das ich mit rotten und teufeln muss kriegen«: Luthers »Teufel«-Komposita.** In: 040, 52-67.
- 730 Becker, Jürgen: **Luther als Bibelausleger.** In: 07, 7-21.
- 731 Beintker, Horst: **Martin Luther als Evangelist.** ThZ 39 (1983), 257-271.
- 732 Bentzinger, Rudolf; Kettmann, Gerhard: **Zu Luthers Stellung im Sprachschaffen seiner Zeit: Anmerkungen zur Sprachverwendung in der Reformationszeit.** Zeitschrift für Phonetik, Sprachwissenschaft und Kommunikationsforschung 36 (1983), 265-275.
- 733 Bieritz, Karl-Heinrich: **Verbum facit fidem: homiletische Anmerkungen zu einer Lutherpredigt.** ThLZ 109 (1984), 481-494.
- 734 Bjerg, Svend: **Luthers retoriske teologi** (Die rhetorische Theologie Luthers). Præsteforeningens blad 73 (København 1983), 397-400. [Bespr. zu LuB 1984, Nr. 412]
- 735 Bleij, Wonne: **Luther als dichter** (Luther als Dichter). In: 072, 31-38.
- 736 Bluhm, Heinz: **The evolution of Luther's translation of the first penitential psalm.** Daphnis 12 (1983), 529-544.
- 737 Bluhm, Heinz: **Luther's German Bible.** In: 08, 177-194.
- 738 Boendermaker, Johannes P.: **Luther als vertaler van de Schrift / Luther als uitlegger van de Schrift** (Luther als Übersetzer der Heiligen Schrift / Luther als Ausleger der Heiligen Schrift). In: 072, 39-50.
- 739 Bogaert, Pierre-Maurice: **La Bible au peuple: influence de l'iconographie luthérienne sur Bibles françaises du XVI<sup>e</sup> siècle.** In: 047, 73-87.
- 740 Bosinski, Gerhard: **Niederdeutsch im Reformationsjahrhundert.** ZDZ 37 (1983), 308-311.
- 741 Brandt, Gisela: **Massenkommunikation während der deutschen frühbürgerlichen Revolution – stimulierendes Moment im sozialen und territorialen Sprachausgleich im 16. Jh.** Zeitschrift für Phonetik, Sprachwissenschaft und Kommunikationsforschung 36 (1983), 276-286.
- 742 Breck, Jean: **Exégèse et interprétation: réflexions orthodoxes sur le »problème herméneutique«.** In: 068, 229-238.
- 743 Brendler, Gerhard: **Martin Luther und die Bibel.** In: 012 3, 7-22.
- 744 Brooks, Peter Newman: **Luther the preacher.** The expository times 95 (Edinburgh 1983/84), 37-41.
- 745 Corsani, Bruno: **Lutero e la Bibbia: l'ermeneuti-**



- ca di Martin Lutero (Luther und die Bibel: die Hermeneutik Martin Luthers). In: 053, 151-168, 321-323. [Vgl. LuB 1984, Nr. 808]
- 746 Creutziger, Werner: **Heutiges Deutsch**. Neue deutsche Literatur 31 (1983) Heft 11, 87-109.
- 747 Debus, Friedhelm: **Luther als Sprachschöpfer: die Bibelübersetzung in ihrer Bedeutung für die Formung der deutschen Schriftsprache**. In: 07, 22-52.
- 748 Dienst, Karl: **Biblische Ansätze zur Reformation: Luther als Interpret der Bibel**. IBW Journal 21 (1983), 157-164.
- 749 Drejergaard, Kresten: **Og ordet blev kød ...: den johannæiske linje hos Luther og Grundtvig (Und das Wort ward Fleisch ...: die johanneische Linie bei Luther und Grundtvig)**. Præsteforeningens blad 73 (København 1983), 825-834.
- 750 Drickamer, John M.: **Luther and the German Bible**. The Lutheran journal 50 (Edina, Minn. 1983), 12-14.
- 751 Düwel, Klaus; Ohlemacher, Jörg: »das ist der welt lauf«: Zugänge zu Luthers Fabelbearbeitung. In: 042, 121-143.
- 752 Ebeling, Gerhard: **Wiederentdeckung der Bibel in der Reformation – Verlust der Bibel heute?** (1981). In: 036, 16-38.
- 753 Edwards, Mark U.: **Die Polemik des alten Luther**. In: 057, 265-278.
- 754 Endermann, Heinz: **Martin Luthers Bibelübersetzung**. In: 012 3, 23-34.
- 755 Erben, Johannes: »Ich merck am tittel wol, was der schreiber fur ein mann ist«: Bemerkungen zu den Titeln Lutherischer Schriften. In: 040, 30-39.
- 756 Filo, Július st.: **Lutherova hermeneutika základom reformácie** (Luthers Hermeneutik als Grundlage der Reformation). CL 96 (1983), 185-189.
- 757 Fischer, Helmut: ... **Zukunft eröffnen ...: zum Ursprung von »Trost«**. DPfBl 83 (1983), 586f.
- 758 Fleischer, Wolfgang: **Zur Entwicklung des Systems der Wortbildung in der deutschen Literatursprache unter dem Blickpunkt von Luthers Sprachgebrauch**. In: 075, 54-69.
- 759 Flender, Helmut: **Luther als Schriftausleger**. Bibel und Kirche 38 (1983), 18-28.
- 760 Forde, Gerhard O.: **Law and Gospel in Luther's hermeneutic**. Interpretation 37 (Richmond, Va. 1983), 240-252.
- 761 Frings, Udo: **Martinus Lutherus – Poeta Latinus**. Aachen: Hauptabteilung Erziehung und Schule im Bischöflichen Generalvikariat, [1983]. 46 S. (Orientierung, 10)
- 762 Gerstenberger, Erhard S.: **Luther, die Psalmen und wir**. Jahrweiser für die evang. Gemeinden in Brasilien 55 (São Leopoldo 1983), 78-82.
- 763 **Geschichte der deutschen Literatur: von 1480 bis 1660/ von Joachim G. Boeckh ... 3. Aufl. B: Volk und Wissen, 1983. XI, 543 S. (Geschichte der deutschen Sprache; 4)**
- 764 Görg, Manfred: **Der Geist Gottes und der Übersetzer: Bemerkungen zu einem Brief D. Martin Luthers an Eobanus Hessus aus dem Jahre 1537**. Biblische Notizen 22 (1983), 22-24: 1 Faks.
- 765 Greiner, Albert: **Luther, traducteur de la Bible**. Unité chrétienne 72 (Lyon 1983), 80-99.
- 766 Große, Rudolf: **Luthers Bedeutung für die Herausbildung der nationalen deutschen Literatursprache**. In: 075, 42-53.
- 767 Günther, Hartmut: **Zum Streit um die neuen Bibelübersetzungen**. LThK 8 (1984), 20-23.
- 768 Gutzen, Dieter: **Zum Problem der Bibelübersetzung im 18. Jahrhundert: eine Rezension der Hiob-Übersetzung von J. D. Michaelis**. In: Teilnahme und Spiegelung = Festschrift für Horst Rüdiger/ in Zusammenarbeit mit Dieter Gutzen hrsg. von Beda Allemann und Erwin Koppen. B; NY: de Gruyter, 1975, 625-633.
- 769 Hägglund, Bengt: **Martin Luther über die Sprache**. NZStH 26 (1984), 1-12.
- 770 Hall, Douglas John: **Die Vielgestaltigkeit christlichen Zeugnisses im Spannungsfeld zwischen Wortgebundenheit und Kontextbezug**. In: 05, 293-318. [Vgl. LuB 1985, Nr. 776. 861]
- 771 Hals, Ronald M.: **Psalm 118**. Interpretation 37 (Richmond, Va. 1983), 277-283.
- 772 Hampel, Günther: **Die deutsche Sprache als Gegenstand und Aufgabe des Schulwesens vom Spätmittelalter bis ins 17. Jahrhundert**. Gießen: Schmitz, 1980. 237 S. (Beiträge zur deutschen Philologie, 46) – Zugl.: Marburg, Univ., Diss.
- 773 Hansen, Carsten Dalsgaard: **Luthers skriftforståelse** (Luthers Schriftverständnis). In: 064, 30-43.
- 774 Harrisville, Roy A.: **Galatians 5:1**. Interpretation 37 (Richmond, Va. 1983), 288-293.
- 775 Hauptvogel, Siegfried: **Die Sprachheimat Luthers, sein Wirken für eine einheitliche deutsche Hochsprache**. In: 098, 34-42: Faks.
- 776 Heintze, Gerhard: **Stellungnahme zu »Die Vielgestaltigkeit christlichen Zeugnisses im Spannungsfeld zwischen Wortgebundenheit und Kontextbezug«**. In: 05, 319-324. [Vgl. LuB 1985, Nr. 770]
- 777 Hendrix, Scott H.: **The authority of Scripture at work: Luther's exegesis of the psalms**. In: 061 2, 144-159.
- 778 Hennig, Gerhard: **Anfragen zum »Luther-NT**



- 775 «. Württembergische Blätter für Kirchenmusik 47 (1980), 10-15.
- 779 Heringer, Hans Jürgen: **Sprechen wir noch die Sprache Luthers?** In: 043, 123-145.
- 780 Hirschler, Horst: **Wie Luther den biblischen Text predigt.** In: 092, 47-56.
- 781 Hof, Otto: **Luthers Auslegung von Lukas 16, 9.** (1948/49). In: 067, 57-73.
- 782 Holtz, Traugott: **Die deutsche Bibel:** Erbe Luthers und Auftrag. ThLZ 108 (1983), 785-802.
- 783 Hübner, Hans: **Galaterbrief.** TRE 12 (1984), 5-14. L 11 f.
- 784 Hughes, Philip Edgcumbe: **A commentary on the Epistle to the Hebrews.** Grand Rapids, Mich.: Eerdmans, 1977. 623 S. L'.
- 785 Jäckel, Günter: **Die Wahrheit zu sagen ...:** Formen der kurzen Prosa bei Martin Luther. Neue deutsche Literatur 31 (1983) Heft 11, 60-66.
- 786 Kissinger, Warren S.: **The parables of Jesus:** a history of interpretation and bibliography. Metuchen, N.J.; LO: Scarecrow: The American Theological Library Association, 1979. XXIV, 439 S. L 44-47. (ATLA bibliography series; 4)
- 787 Kjeldgaard-Pedersen, Steffen: **Luther, Skriften og Ordet** (Luther, die Schrift und das Wort). Haderslev stiftsbog 16 (Haderslev 1983), 5-17.
- 788 **Kleine Enzyklopädie · Deutsche Sprache/** unter der Federführung von Joachim Schildt hrsg. von Wolfgang Fleischer ... L: Bibliographisches Institut, 1983. 724 S.: Ill., Kt. L 636-664.
- 789 Korhonen, Jarmo: **Syntaktische und textlinguistische Beobachtungen zu Luthers Arbeit an seiner Handschrift des »Sermons von den guten Werken«.** In: 040, 40-51.
- 790 Koštial, Rudolf: **Sola scriptura.** CL 96 (1983), 97 f.
- 791 Kraus, Erwin: **Die weltlichen gedruckten Notenliederbücher von Erhard Öglin (1512) bis zu Georg Forsters fünftem Liederbuch (1566):** eine textvergleichende Studie und eine Wortschatzuntersuchung des Forsterschen Liederbuchs. F; Bern; Cirencester/U.K.: Lang, 1980. IX, 381 S. L 36-39. 171-178+". (Europäische Hochschulschriften: Reihe 1, Dt. Literatur und Germanistik; 333)
- 792 Krodell, Gerhard: **John 6:63.** Interpretation 37 (Richmond, Va. 1983), 283-288.
- 793 **Kurze Geschichte der deutschen Literatur/** von einem Autorenkollektiv. Leitung und Gesamtbearbeitung: Kurt Böttcher; Hans Jürgen Geerdts. Mitarbeit: Rudolf Heukenkamp. B: Volk und Wissen, 1981. 831 S.: Ill. L 93-96+".
- 794 **Kurze Geschichte der deutschen Literatur/** von einem Autorenkollektiv. Leitung und Gesamtbearbeitung: Kurt Böttcher; Hans Jürgen Geerdts. Mitarbeit: Rudolf Heukenkamp. 2. Aufl. B: Volk und Wissen, 1983. 831 S.: Ill. L 93-96+".
- 795 Kyndal, Erik: **Luther i nyt lys** (Luther in neuem Licht). Præsteforeningens blad 73 (København 1983), 341-343. [Bespr. zu LuB 1984, Nr. 412]
- 796 Lehnert, Martin: **Shakespeares und Luthers Verdienste um die Herausbildung der englischen und deutschen Nationalsprache.** Zeitschrift für Anglistik und Amerikanistik 31 (1983), 293-304.
- 797 Lemmer, Manfred: **Lutherdeutsch und Gegenwartssprache.** Sprachpflege 32 (1983), 161-166.
- 798 Lenk, Werner: **Martin Luther und die deutsche Literatur.** Weimarer Beiträge 29 (1983), 1870-1887.
- 799 Lerchner, Gotthard: **Lebendiges Erbe:** Sprachwirkung Luthers und volkssprachliche Tradition. WZ der Martin-Luther-Universität Halle-Wittenberg 32 (1983) Heft 5, 3-8.
- 800 Lippold, Ernst: **Treue zur Luthersprache.** EvK 17 (1984), 338.
- 801 Lippold, Ernst: **Welches Wort der Schrift?:** Einheitsübersetzung und Lutherbibel. EvK 17 (1984), 207 f.
- 802 Lischer, Richard: **»Story« in Luthers Predigten:** ein Beitrag zur Beziehung zwischen Rhetorik und Anthropologie. In: 089, 526-547.
- 803 Löfstedt, Bengt: **Notizen eines Latinisten zu Luthers Briefen und Tischreden.** Vetenskapssocieteten i Lund: årsbok 1983 (Lund 1983), 19-40. [Vgl. LuB 1985, Nr. 27]
- 804 Lønning, Inge: **Die Heilige Schrift.** In: 094, 98-114.
- 805 Lønning, Inge: **»Kein anderes Evangelium«:** Luthers Gedanke von der »Mitte der Schrift« in seiner Bedeutung für ökumenische Gemeinschaft und christliches Bekennen heute. In: 05, 274-292.
- 806 Lorenz, Otto: **»Spes correctionis«:** Anmerkungen zum reformatorischen Sprachgestus. In: 042, 75-85.
- 807 Lotz, David W.: **Luther and biblical authority.** In: 061 2, 127-138. 142-144.
- 808 Lotz, David W.: **The proclamation of the word in Luther's thought.** Word & world 3 (St. Paul, Minn. 1983), 344-354.
- 809 **Das Mainzer Lutherbüchlein.** MZ: Allgemeine Zeitung: Zweites Deutsches Fernsehen, 1983. 63 S.: Ill.
- 810 Manzke, Karl: **Erneuerung der Predigt aus der Bibel.** In: 092, 74-85.
- 811 Martin, Peter: **Martin Luther und die Bilder zur**



- Apokalypse:** die Ikonographie der Illustrationen zur Offenbarung des Johannes in der Lutherbibel 1522 bis 1546. HH: Wittig, 1983. 206 S.: Ill. (Vestigia Biblicae; 5)
- 812 May, Gerhard: **Die Bibel bei Luther.** In: 024, 99-115.
- 813 Meuser, Fred W.: **Luther the preacher.** MP: Augsburg, 1983. 94 S.
- 814 Mieder, Wolfgang: **Wer nicht liebt Wein, Weib und Gesang, der bleibt ein Narr sein Leben lang:** zur Herkunft, Überlieferung und Verwendung eines angeblichen Luther-Spruches. In: 040, 68-103.
- 815 Möller, Hans: **Christus auch die Mitte des Alten Testaments – erläutert an Luthers Psalmen-dichtung.** In: 013, 25-58. 91-94.
- 816 Mostert, Walter: **Der Wolfenbütteler Psalter:** Martin Luthers erste Vorlesung in Wittenberg. Schweizer Monatshefte 63 (1983), 645-649.
- 817 Müller, Gerhard: **Luthers Bibelkritik.** In: 092, 93-103.
- 818 Müller, Hans Martin: **Die Bibelinterpretation Martin Luthers.** Bibel und Kirche 38 (1983), 11-18.
- 819 Myers, Jacob M.: **Salvation and its consequences in the Old Testament.** In: 061 1, 125-138.
- 820 Nesting, James A.: **Luther: the death and resurrection of Moses.** Dialog 22 (MP 1983), 275-279.
- 821 Nielsen, Allan Graugaard: **Troen kommer af det, som høres:** Luthers lære om Guds Ord som nådemiddel [Der Glaube kommt aus der Predigt: Luthers Lehre vom Wort Gottes als Gnadenmittel]. In: 064, 12-29.
- 822 Ockel, Eberhard: **Martin Luther und die rhetorische Tradition.** In: 040, 114-126. – Bespr. siehe LuB 1985, Nr. 847.
- 823 Otte, Wolf-Dieter: **Herzog August und die Revision der deutschen Lutherbibel.** Wolfenbütteler Beiträge 5 (1982), 53-82.
- 824 Pedersen, E. Thestrup: **Hvorfor oversatte Luther Bibelen – og hvordan** (Warum hat Luther die Bibel übersetzt – und wie)? In: I begyndelsen var Ordet [Im Anfang war das Wort]/ hrsg. von N. J. Cappelen und Mia Faber. København: Det Danske Bibelselskab, 1983, 4-12. [Det Danske Bibelselskabs årbog]
- 825 Peperkorn, Günter: **Der »eintzliche eiermann« Luther:** eine Anmerkung. In: 040, 111-113.
- 826 Philipp, Gerhard: **Einführung ins Frühneuhochdeutsche:** Sprachgeschichte – Grammatik – Texte. HD: Quelle & Meyer, 1980. XVI, 351 S.: 1 Faltbl. L". (Uni-Taschenbücher; 822)
- 827 Preus, David W.: **Autorität, Authentizität und Relevanz christlichen Zeugnisses im Lichte von Luthers Schrift- und Wortverständnis.** In: 05, 334-336.
- 828 Preus, James S.: **From promise to presence: the Christ in Luther's Old Testament.** In: 061 1, 109-119.
- 829 Raymann, Acir: **Lutero e os Salmos** (Luther und die Psalmen). Igreja Luterana 43 (Porto Alegre 1983) Heft 4, 13-21.
- 830 Rehmann, Ernst Heinrich, Köhler-Zülch, Ines: **Aspekte der Gesellschafts- und Kirchenkritik in den Fabeln von Martin Luther, Nathanael Chyträus und Burkhard Waldis.** In: 022, 27-42.
- 831 Reinitzer, Heimo: **Wort und Bild:** zu Übersetzungsprinzipien und Illustrationsweisen der Luther-Bibel (Septembertestament). In: 042, 62-74.
- 832 Rogge, Joachim: **Luther als Ausleger der Heiligen Schrift:** ein Beitrag zum Problem zwischen Verstehen und Übersetzen. AG 34 (1984), 71-76. [Vgl. LuB 1984, 875]
- 833 **Die Salzburger Landesordnung von 1526/** hrsg. von Franz V. Spechtler ... Göppingen: Kümmerle, 1981. 111\*, 305 S. L". [Göppinger Arbeiten zur Germanistik; 305] – Bespr. siehe LuB 1985, Nr. 040, 155f.
- 834 Schildt, Joachim: **Die Sprache Luthers:** ihre Bedeutung für die Entwicklung der deutschen Schriftsprache. In: 057, 307-324.
- 835 Schildt, Joachim: **Zum deutschen Sprachschaffen Martin Luthers:** Schwerpunkte und Entwicklungstendenzen der Forschung. Zeitschrift für Germanistik 5 (1984), 210-214.
- 836 Schüler, Donald: **Lutero e o método hermenêutico** (Luther und die hermeneutische Methode). Igreja Luterana 43 (Porto Alegre 1983) Heft 4, 21-23.
- 837 Schümmer, Léopold: **»Sola scriptura«.** In: 047, 35-60.
- 838 Schwantes, Milton: **Lutero e a bíblia** (Luther und die Bibel). In: 063, 722-724.
- 839 Schwerte, Hans: **Luther:** Sprache, Literatur; einige Anmerkungen, einige Thesen. In: 069, 55-74.
- 840 Seppänen, Lauri: **Das innere und äußere Wort Luthers.** Zeitschrift für Germanistik 5 (1984), 133-143.
- 841 Sonderegger, Stefan: **Grundzüge deutscher Sprachgeschichte:** Diachronie des Sprachsystems. Bd. 1: **Einführung – Genealogie – Konstanten.** B; NY: de Gruyter, 1979. XV, 353 S. L 49f+."



- 842 Spiewok, Wolfgang: **Luther und die deutsche Literatur.** In: 062, 19-22.
- 843 Steer, Georg: **Intentionen der Bibelübersetzung im deutschen Spätmittelalter, bei Martin Luther und den Katholiken des 16. Jahrhunderts:** ein Exposé. In: 042, 59-61.
- 844 Steinmetz, Max: **Luther, Müntzer und die Bibel:** Erwägungen zum Verhältnis der frühen Reformation zur Apokalyptik. In: 057, 147-167.
- 845 Stolt, Birgit: **Luther, Bibelen og vi** (Luther, die Bibel und wir). Kirke og kultur 88 (Oslo 1983), 524-538.
- 846 Stolt, Birgit: **Luther, die Bibel und das menschliche Herz:** Stil- und Übersetzungsprobleme der Lutherbibel damals und heute. In: 040, 1-15; ZDZ 37 (1983), 295-302.
- 847 Stolt, Birgit: **Luthers Forderungen an einen guten Prediger:** Bemerkungen zu Eberhard Ockels Artikel »Martin Luther und die rhetorische Tradition«. Muttersprache 94 (1983/84), 369 f. [Bespr. zu LuB 1985, Nr. 822]
- 848 Stolt, Birgit: **Neue Aspekte der sprachwissenschaftlichen Luther-Forschung:** ein kritischer Rückblick. In: 042, 6-16.
- 849 Stopp, Hugo: **Schreibsprachwandel:** zur großräumigen Untersuchung frühneuhochdeutscher Schriftlichkeit. M: Vögel, 1976. 79 S. L 68-75. (Schriften der Philos. Fakultäten der Univ. Augsburg, 6)
- 850 Strecker, Georg: **Die Bibel lesen und verstehen:** Luther als Übersetzer und Ausleger der Heiligen Schrift. LM 22 (1983), 556-559.
- 851 Strecker, Georg, Schnelle, Udo: **Einführung in die neutestamentliche Exegese.** GÖ: V&R, 1983. 156 S. L 128-130. (Uni-Taschenbücher, 1253)
- 852 Sverdrup, Edv.: **Luther som bibeloversetter** (Luther als Bibelübersetzer/ hrsg. und eingel. von Oddvar Johan Jensen. In: 070, 19-47.
- 853 Tiefenbach, Heinrich: **Das ist der heupt gesang:** Martin Luthers Magnificat-Übersetzungen. Sprachwissenschaft 8 (1983), 241-264.
- 854 Tokuzen, Yoshikazu: **Theologie treiben – wortgebunden und kontextbezogen.** In: 05, 331-333.
- 855 Untergaßmair, Franz G.: **Bibelübersetzungen als »Ökumenischer Meilenstein«?** Cath 37 (1983), 172-179.
- 856 Vandenbulcke, J.: **Malter en zur Mühlen over Luther:** gedachten over openbaring en rede (Malter und zur Mühlen über Luther: Gedanken über Offenbarung und Vernunft). Tijdschrift voor filosofie 44 (Leuven 1982), 527-550.
- 857 Watson, Philip S.: **Die Autorität der Bibel bei Luther und Wesley/** mit einem Vorwort von Karl Steckel. S: Christliches Verlagshaus, 1983. 27 S. (Beiträge zur Geschichte der Evang.-Methodistischen Kirche; 14)
- 858 Wehner, Frank: **Martin Luthers Bibelübersetzungen und ihre Kritiker.** Nachrichten für Sprachmittler 16 (1983) Heft 3, 1. 3-6.
- 859 Wex, Reinhold: **Oben und Unten oder Martin Luthers Predigtkunst angesichts der Torgauer Schloßkapelle.** Kritische Berichte 11 (1983), 4-24.
- 860 Weyer, Adam: **»Das Euangelium wil nit alleyn geschriben, sondern viel mehr mit leylicher stym geprediget seyn«:** Luthers Invocavit-Predigten im Kontext der Reformationsbewegung. In: 042, 86-104.
- 861 Wilson, Henry S.: **Stellungnahme zu »Die Vieltätigkeit christlichen Zeugnisses im Spannungsfeld zwischen Wortgebundenheit und Kontextbezug«.** In: 05, 325-330. [Vgl. LuB 1985, Nr. 770]
- 862 Wohlrabe, John C. jr.: **Luther and the Old Testament.** The Lutheran journal 50 (Edina, Minn. 1983), 16 f.
- 863 Wolf, Herbert: **Luthers literaturhistorische Bedeutung.** Daphnis 12 (1983), 507-527.
- 864 Wolf, Herbert: **Luthers Umgang mit Wortgut fremdsprachlicher Herkunft.** In: 040, 16-29.
- 865 Wolf, Herbert: **Martin Luther:** eine Einführung in germanistische Lutherstudien. Durchges. Lizenzausgabe. B: EVA, 1983. XII, 178 S.
- 866 Wolf, Herbert: **Volksnahe Deutsch in zupackender Diktion:** die sprachgeschichtliche Bedeutung Martin Luthers. Rhein-pfälzische Schulblätter 34 (1983): Wissenschaftliche Beilage, 35 f. [Vgl. LuB 1984, Nr. 902]
- 867 Wolf, Herbert: **Wegbereiter des modernen Deutsch.** In: 027, 25-34 ≙ **Pioneer of modern German.** In: 028, 25-34.
- 868 Zmijewski, Josef: **Schriftauslegung – ein Problem zwischen den Konfessionen?:** geschichtliche, hermeneutische und theologische Erwägungen eines katholischen Neutestamentlers zur ökumenischen Zusammenarbeit in der Bibelwissenschaft. Cath 37 (1983), 216-257. L 246 f. 254 f.

#### k) Gottesdienst, Kirchenlied, Gebet

- 869 Aeschbacher, Gerhard; Thomke, Hellmut: **Fragen an eine wichtige Edition.** Reformatio 33 (1984), 141-145. [Bespr. zu LuB 1985, Nr. 894]
- 870 Albrecht, Christoph: **Einführung in die Litur-**



- gik. 3., veränd. Aufl. GÖ: V&R, 1983. 112 S. L". [Vgl. LuB 1984, Nr. 906]
- 871 Ameln, Konrad: **Das Hessen-Homburgische Gesangbuch Homburg vor der Höhe 1734**. J LH 25 (1981), 49-54.
- 872 Arfken, Ernst: »Etliche geistliche Lieder zusammengebracht«: Luther als Kirchenliederdichter. In: 042, 105-120.
- 873 Bakker, Jan T.: **Luther in de spiegel van zijn liederen** (Luther im Spiegel seiner Lieder). Kampen: Kok, 1983. 47 S.
- 874 Bayer, Oswald: **Erhörte Klage**. NZSTh 25 (1983), 259-272. L".
- 875 Beintker, Horst: **Zu Luthers Verständnis vom geistlichen Leben des Christen im Gebet**. (1964). In: 097, 16-31.
- 876 Beñuch, Ján: **Luther a modlitba** (Luther und das Gebet). CL 96 (1983), 72-74.
- 877 Bieritz, Karl-Heinrich: **Im Blickpunkt: Gottesdienst**. B: EVA, 1983. 111 S. L 61-68+". (Theol. Informationen für Nichttheologen)
- 878 Blankenburg, Walter: **Wer schuf den Gesang »Gib unserm Fürsten und aller Obrigkeit«?** J LH 25 (1981), 102f.
- 879 Blum, Elisabeth: **Tod und Begräbnis in evangelischen Kirchenliedern aus dem 16. Jahrhundert**. In: Studien zur Thematik des Todes im 16. Jahrhundert/ hrsg. von Paul Richard Blum. Wolfenbüttel: Herzog August Bibliothek, 1983, 97-110. (Wolfenbütteler Forschungen; 22)
- 880 Bosinski, Gerhard: **Joachim Slüter und Luthers Gesangbuch von 1529**. ThLZ 108 (1983), 705-722. (Teilw. Bespr. zu LuB 1984, Nr. 923)
- 881 Brand, Eugene L.: **Lutheran liturgical renewal: the pastoral motif**. In: 061 2, 24-38.
- 882 Caemmerer, Richard R. sr.: **Luther and worship**. In: 061 2, 6-19.
- 883 Edler, Amfried: **Wirkungen Luthers auf die Entwicklung der Musik**. In: 07, 53-76.
- 884 Eltz-Hoffmann, Lieselotte von: **Lobt Gott getrost mit Singen: die schönsten Kirchengesangsbüchler und ihre Dichter**. S: Quell, 1980. 112 S. (Das evang. Taschenbuch; 107)
- 885 **Ein feste Burg ist unser Gott: Bläsermusik zu Lutherliedern/** hrsg. von der Arbeitsgemeinschaft der Posaunenwerke der Evang. Kirchen in der DDR. Für den praktischen Gebrauch eingerichtet von Siegfried Fritz und Hans Peter Günther. L: Deutscher Verlag für Musik, 1983. 55 S. Noten. (MVSICA; 10)
- 886 Flitner, Roswitha: **Das Wort als Medium des Glaubens: Gedanken zu Martin Luthers Psalmliedern**. LM 22 (1983), 563f.
- 887 Grøm, Ragnar: **Litt om Luthers kirkemusikalske program** (Ein wenig von Luthers kirchenmusikalischem Programm). Norsk kirkemusikk 36 (Oslo 1983), 285-287.
- 888 Grüß, Hans: **Martin Luther und die Musik seiner Zeit**. Sächsische Heimatblätter 29 (1983), 253-257: Faks.
- 889 Hahn, Gerhard: **Luthers Lieder: Einheit und Vielfalt**. In: 018, 73-87: Faks.
- 890 Hahn, Gerhard: **Zur Dimension des Neuen an Luthers Kirchenliedern**. J LH 26 (1982), 96-103.
- 891 Halaski, Karl: **Unordentliche Anmerkungen zur Ordnung des Gottesdienstes**. In: 080, 405-413.
- 892 Hebart, Friedemann: **The role of the Lord's Prayer in Luther's theology of prayer**. LThJ 18 (1984), 6-17.
- 893 Hof, Otto: **Luther als Helfer zum Beten**. (1948). In: 067, 45-56.
- 894 Jenny, Markus: **Luther – Zwingli – Calvin in ihren Liedern**. ZH: Theol. Verlag, 1983. 303 S. – Bespr.: Dienst, Karl: Amtsblatt der Evang. Kirche in Hessen und Nassau: Beilage (1984), 7f; siehe auch LuB 1985, Nr. 869.
- 895 Kayser, Ilson: **Como o pecador alcança a graça: meditação sobre o hino nº 155 em Hinos do povo de Deus** (Wie der Sünder die Gnade erlangt: Meditation über das Lied Nr. 155 in »Lieder des Gottesvolkes«). In: 050, 3-5.
- 896 Kugler, Georg: **Martin Luther, 1539: Luther an Georg Buchholzer in Berlin**. ZDZ 37 (1983), 209f.
- 897 **Martin Luther – Mikael Agricola: summary**. In: 06, 105-108.
- 898 Merkel, Helmut: **Feste und Feiertage IV: kirchengeschichtlich**. TRE 11 (1983), 115-132. L 124f.
- 899 Mudde, Willem: **Luther en de muziek / Luther en de kerkmuziek** (Luther und die Musik / Luther und die Kirchenmusik). In: 072, 19-30.
- 900 Müller, Gotthold: **Gebet VIII: dogmatische Probleme gegenwärtiger Gebetstheologie**. TRE 12 (1984), 84-94. L 87.
- 901 Müller, Norbert: **Die frühen Wittenberger Psalmlieder im Evangelischen Kirchengesangbuch: reformatorisches Kirchenlied und biblische Hermeneutik**. J LH 26 (1982), 103-117.
- 902 Nisser, P. O.: **Guds nu – Guds då: kommentarer till en bearbetad psalm** (Gottes Nun – Gottes Damals: Kommentare zu einem bearb. Kirchenlied [Luthers »Nun freut euch ...«]). Linköpings stiftsbok 75 (Linköping 1980), 30-38.
- 903 Olivier, Daniel, Weisgerber, Ulrich: **»Aus tiefer Not schrei ich zu dir«: eine gemeinsame Besinnung auf Martin Luthers Lied**. In: 024, 90-98.



- 904 Olson, Howard S.: **Luther's legacy of hymnody in Africa.** Africa theological journal 12 (Arusha, Tanzania 1983), 16-29.
- 905 Petersen, Nils Holger: **Reformation og musik** (Reformation und Musik). Præsteforeningens blad 73 (København 1983), 617-630.
- 906 Petzoldt, Martin: **Gegen Kult und Schwärmeri: Luthers Leistung auf dem Gebiet der Kirchenmusik.** Musik und Gesellschaft 33 (1983), 643-647: Ill.
- 907 Piirainen, Ilpo Tapani: **Die Psalmlieder Martin Luthers.** In: 040, 104-110.
- 908 Rau, Gerhard: »**Gott der Vater wohn uns bei:** Predigt über Martin Luthers Lied (EKG 109). Musik und Kirche 53 (1983), 242-245.
- 909 Reuter, Fritz: **Ein feste Burg ist unser Gott.** In: 086, 8-11.
- 910 Sauer-Geppert, Waldtraut Ingeborg: **Ja, diese Oper hat gefallen, weil sie leicht verständlich allen ...** JLH 25 (1981), 120-124.
- 911 Schmidt-Lauber, Hans-Christoph: **War Luther Liturgiker?** In: 088, 377-381.
- 912 Schollaert, Paul: **Luther en de hervorming van de kerkmuziek** (Luther und die Reform der Kirchenmusik). De nieuwe Boodschap 110 (Leuven 1983), 214-217.
- 913 Schröer, Henning: **Luther – eine öffentliche Reizung zum Glauben.** In: 088, 360-364.
- 914 Schulz, Frieder: **Gebetbücher III: Reformations- und Neuzeit.** TRE 12 (1984), 109-119. L 109-112.
- 915 Schulz, Frieder: **Die Hausgebete Luthers.** PTh 72 (1983), 478-490.
- 916 Schulz, Frieder: **Die Struktur der Liturgie: Konstanten und Variationen.** JLH 26 (1982), 78-93. L".
- 917 Schulz, Frieder: **Verbreitung und Herkunft eines evangelischen Abendmahls gesanges.** JLH 25 (1981), 27-48.
- 918 Schulz, Frieder: **Was ist ein Hauptgottesdienst?** JLH 25 (1981), 82-89.
- 919 Schulz, Hansjürgen: **Im Blickpunkt: Beten.** 2. Aufl. B: EVA, 1984. 127 S. L 89-91+". (Theol. Informationen für Nichttheologen)
- 920 Schwalemborg, Rubens: **Lutero e o culto cristão** (Luther und der christliche Gottesdienst). Igreja Luterana 43 (Porto Alegre 1983) Heft 4, 24-28.
- 921 Siegmund-Schultze, Walther: **Über das musikhistorische Vermächtnis Martin Luthers: zum 500. Geburtstag des Reformators.** Musik und Gesellschaft 33 (1983), 634-638: Ill.
- 922 Smither, Howard E.: **A history of the oratorio.** Bd. 2: **The oratorio in the Baroque era: protestant Germany and England.** Chapel Hill, N.C.: University of North Carolina, 1977. XXII, 393 S. L 320f.
- 923 Söhngen, Oskar: **Das gesungene Wort Gottes.** In: 027, 35-45  $\triangle$  **The word of God in song.** In: 028, 35-45.
- 924 Söhngen, Oskar: **Luthers Bedeutung für die Geschichte der Musik.** Musik und Kirche 53 (1983), 225-233.
- 925 Streller, Siegfried: **Luther, der Poet.** Neue deutsche Literatur 31 (1983) Heft 11, 25-35: Ill., Faks.
- 926 Urbahn de Jauregui, Heidi: **Ein feste Burg.** Neue deutsche Literatur 31 (1983) Heft 11, 68-75: Ill.
- 927 Vajta, Vilmos: **Der Gottesdienst und das sakramentale Leben.** In: 094, 157-182.
- 928 Völker, Alexander: **Gesangbuch.** TRE 12 (1984), 547-565.
- 929 Weber, Édith: **Martin Luther, poète, musicien et hymnologue.** Unité chrétienne 72 (Lyon 1983), 100-110.
- 930 Weber, Édith: **La musique protestante en langue allemande.** P: Champion, 1980. 262 S.: Noten, Faks. (Collection musique – musicologie, 9)

#### II) Katechismus, Konfirmation, Schule

- 931 Browet-Duquène, Michèle; Henrivaux, Omer: **L'œuvre catéchétique de Luther.** In: 047, 89-110.
- 932 Buscher, Hans: **Luther als Pädagoge: Beobachtungen – Fragen – Anregungen – Herausforderungen.** Akademische Blätter 85 (1983), 168-171.
- 933 Fläschendräger, Werner: »... mochte geschehen ... gute reformation der universitetenn«: zu Luthers Wirken als Professor und Universitätsreformer. Jahrbuch für Regionalgeschichte 10 (1983), 26-36.
- 934 **Geschichte der Erziehung/** Redaktion: Karl-Heinz Günther ... 13., bearb. Aufl. B: Volk und Wissen, 1982. 703 S. L".
- 935 Gobel, A. Roger: **Catechetical instruction: an invitation to thinking.** In: 061 2, 266-277.
- 936 Goebel, Klaus: **Daß man Kinder zur Schule halten sollte: zum Ausstellungsthema »Luther in der Schule«.** In: 083, 5-8.
- 937 Goebel, Klaus: **Luthers Schulschriften, Gesangbücher und Katechismen.** In: 083, 10-21: Faks.
- 938 Gritsch, Eric W.: **Luther's catechisms of 1529: whetstones of the church.** In: 061 2, 237-248.
- 939 Gueths, Ari: **Lutero, 500 anos: Lutero, o educador** (Luther, 500 Jahre: Luther, der Erzieher).



- Igreja Luterana 43 (Porto Alegre 1983) Heft 1, 33-36
- 940 Haase, Carl: **Die Lateinschule in Niedersachsen von der Reformation bis zur napoleonischen Zeit**: Versuch eines Überblicks. Niedersächsisches Jahrbuch für Landesgeschichte 51 (1979), 137-194. L".
- 941 Horvath, Peter: **Luthers Bibel und seine Zeit**. Biskopskrona (1984), 74-87.
- 942 Hvas, Søren Lodberg: **Mellem tro og opdragelse** (Zwischen Glauben und Erziehung). Lolland-Falsters stiftsbog 1983 (Maribo 1983), 72-79.
- 943 Kaltenmark, Jean: **Du Luther intime au Luther éducateur d'un peuple**. Unité chrétienne 72 (Lyon 1983), 39-60.
- 944 Kaufmann, Hans Bernhard: **Von Martin Luther lernen, was christliche Erziehung ist**. In: 088, 382-386.
- 945 Kittel, Helmuth: **Ein großer Erzieher – und Feind der Pädagogik**: Luthers Beitrag zur Bildung. Rhein-pfälzische Schulblätter 34 (1983): Wissenschaftliche Beilage, 33-35. [Vgl. LuB 1984, Nr. 961]
- 946 Kleemann, Wolfgang: **Martin Luther im Unterricht**. Westdeutsche Schulzeitung 92 (1983), 258f.
- 947 Kretzschmar, Gottfried: **Den Kleinen Katechismus bewahren – um der Inhalte willen**. Die Christenlehre 36 (1983), 238-245.
- 948 Lehmann, Arno: **Luthers Kleiner Katechismus**: ein Weltbuch. Evang.-Luth. Volkskalender 94 (1983), 38-40.
- 949 Lönning, Per: **Luther et l'éducation**. PL 31 (1983), 222-239.
- 950 Mahrenholz, Jürgen: **Aus Sorge um die Volksbildung**: Luthers Gedanken zur Schulpolitik. LM 23 (1984), 302f.
- 951 Martensen, Hans L.: **Luthers katekismer** (Luthers Katechismen). Helsingør stiftsbog 1983 (Helsingør 1983), 7-10.
- 952 Meier-Reutti, Gerhard: **Religionspädagogik aus dem Evangelium**: der befreiende Ansatz Martin Luthers für christliches Erziehen. PBL 124 (1984), 525-534.
- 953 Nestingen, James Arne: **The catechism's simul**. Word & world 3 (St. Paul, Minn. 1983), 364-372.
- 954 Nestingen, James Arne: **The faith we hold**: the living witness of Luther and Augsburg Confession. MP: Augsburg, 1983. 96 S.
- 955 Nickel, Bodo: **Luthers Pädagogik und die Eisleber Lutherschulen**. In: 098, 43-56: Faks., Ill.
- 956 **Pädagogik und Reformation**: von Luther bis Paracelsus; zeitgenössische Schriften und Dokumente/ eingel., ausgew. und erl. von Franz Hof-

- mann. B: Volk und Wissen, 1983. 236 S.: VIII S. Taf. (Pädagogische Bibliothek)
- 957 Pedersen, E. Thestrup: **En udødelig bog: Martin Luthers lille katekismus** (Ein unsterbliches Buch: Martin Luthers kleiner Katechismus). Helsingør stiftsbog 1983 (Helsingør 1983), 13-16.
- 958 **Quellen zur Geschichte der Erziehung**/ ausgew. von Karl-Heinz Günther ... 9., bearb. Aufl. B: Volk und Wissen, 1980. 688 S. L".
- 959 Radtke, Manfred: **Bildungspolitische Anschauungen und Wirkungen Martin Luthers**. In: 062, 32-36.
- 960 Reed, Stephen D.: **The Decalogue in Luther's Large catechism**. Dialog 22 (MP 1983), 264-269.
- 961 Reichwald, Glenn E.: **Luther the educator**. The Lutheran journal 50 (Edina, Minn. 1983), 9-11.
- 962 Reller, Horst: **»Denn da predigt der Heilige Geist selber...«**: über Luthers Katechismusmeditation. In: 077, 66-78.
- 963 Schwab, Martin: **Luther und die Reformation**: Impulse für Schulerziehung und Schulunterricht aus der und während der Ursprungssituation. In: 055, 19-37.
- 964 Schwab, Martin: **Zum Lutherjahr 1983**: Luther und die Reformation; Impulse für Schulerziehung und für Schulunterricht in der Umgangssprache. Westdeutsche Schulzeitung 92 (1983), 251-256.
- 965 Scuderi, Giovanni: **Lutero: una teologia per il laici** (Luther: eine Theologie für die Laien). In: 053, 259-280. 334-337.
- 966 Strelan, David: **A study guide for Luther's Large catechism**. Adelaide: Lutheran Publishing House, s.a. 16 S.
- 967 Sturm, Wilhelm: **Luthers Sicht von der Erziehung**. In: 018, 57-71.
- 968 Westphalen, Klaus: **»Sonst bleiben's eitel Holzböcke«**: ein pädagogisches Gespräch mit Luther. In: 055, 39-51.

#### m) Weitere Einzelprobleme

- 969 Aargard, Johannes: **Missionstheologie**. In: 094, 250-274.
- 970 Bakker, Jan T.: **Het hart van Luthers spiritualiteit** (Das Herz von Luthers Spiritualität). In: 071, 564-572.
- 971 Barth, Hans-Martin: **»Pecca fortiter, sed fortius fide...«**: Martin Luther als Seelsorger. EvTh 44 (1984), 12-25.
- 972 Baumann, Hans-Wolf: **Trost aus Gottes Wort – ein Brief Luthers an die Oschatzer**. In: 013, 59-71. 94.



- 973 Boehlke, Hans-Kurt; Belgrader, Michael: **Friedhof.** TRE 11 (1983), 646-653. L 650.
- 974 Boendermaker, Johannes P.: **Luther en het religieuze leven** (Luther und das Klosterleben). In: 071, 643-652.
- 975 Clemen, Otto: **Fliegende Drachen 1533 und Heuschrecken 1541-1543.** (1911). In: 082, 430-435.
- 976 François, Etienne: **Luther au pays des images.** L'histoire 61 (P 1983), 69-77.
- 977 Critsch, Eric W.: **Luther's humor: instrument of witness.** Dialog 22 (MP 1983), 176-181.
- 978 Henkys, Jürgen: **Quae faciant theologum: zur theologischen Existenz nach Luthers Tischreden.** ZDZ 37 (1983), 243-248.
- 979 Hof, Otto: **Luther über Trübsal und Anfechtung.** (1951). In: 067, 161-180.
- 980 Hoffman, Bengt: **Luthers spiritualitet** (Die Spiritualität Luthers). Svensk pastoraltidskrift 25 (Uppsala 1983), 797-799.
- 981 Hower, Robert G.: **The devotional writings of Martin Luther.** Evangelical journal 1 (Myers-town, Penn. 1983), 65-77.
- 982 Johnston, Jeremy: **Luther and the Blessed Virgin.** The furrow 35 (Maynooth 1984), 158-164.
- 983 Klingner, Erich: **Luther und der deutsche Volksaberglaube.** 1. Nachdruck der Ausgabe B, 1912. NY; LO: Johnson, 1970. IX, 135 S. (Palaestra; 56)
- 984 Koch, Ernst: **Fegfeuer.** TRE 11 (1983), 69-78. L 74f.
- 985 Kolesnyk, Alexander: **Zu philosophischen Problemen bei Martin Luther.** Deutsche Zeitschrift für Philosophie 31 (1983), 1400-1409.
- 986 Lerle, Ernst: **Luthers Bedeutung für den Fortschritt in der Methodenlehre.** In: 013, 7-24. 90f.
- 987 Lindemann, Friedrich-Wilhelm: **Evangelischer Rat: ein Trostbrief Martin Luthers.** Wege zum Menschen 36 (1984), 241-248.
- 988 Lucas, Werner: **Von Amtsbruder zu Amtsbruder: seelsorgerliche Ratschläge Martin Luthers.** Standpunkt 11 (1983), 227f.
- 989 Ludwig, Karl-Heinz: **Luthers Logik.** Merkur 37 (1983), 807-816.
- 990 Maron, Gottfried: **Maria in der protestantischen Theologie.** CCL 19 (1983), 626-632.
- 991 Maron, Gottfried: **Vom Hindernis zur Hilfe: die Frau in der Sicht Martin Luthers; ein Vortrag.** ThZ 39 (1983), 272-283.
- 992 Meinhold, Peter: **Die Marienverehrung im Verständnis der Reformatoren des 16. Jahrhunderts.** Saeculum 32 (1981), 43-58.
- 993 Mitz, Erika: **Die Frau in der frühbürgerlichen Revolution und im Bauernkrieg.** Nordharzer Jahrbuch 7 (1978), 37-41.
- 994 Modalsli, Ole: **Håpet som forsvant?: om reformasjonens eskatologi** (Hoffnung, die verschwand?: von der Eschatologie der Reformation). LK 118 (1983), 577-583.
- 995 Nicol, Martin: **Meditation bei Luther.** GÖ: V&R, 1983. 195 S. (Forschungen zur Kirchen- und Dogmengeschichte; 34)
- 996 Peters, Albrecht: **Die Anfechtung in Martin Luthers Leben und Theologie.** LThK 7 (1983), 1-20.
- 997 Piscator: **Luthers Humor.** Jahrweiser für die evang. Gemeinden in Brasilien 55 (São Leopoldo 1983), 82f.
- 998 Ranke Heinemann, Uta: **La mujer en el N. T., en la tradición católica y en Lutero** (Die Frau im Neuen Testament, in der kath. Tradition und bei Luther). Revista Agustiniiana 24 (Madrid 1983), 555-569.
- 999 Rau, Gerhard: **Erfahrung und Offenbarung in der »Bereitung zum Sterben«.** In: 088, 386-390.
- 1000 Schrama, Martijn: **»Vovete et reddite Domino«: Luther en het religieuze leven** (»Vovete et reddite Domino«: Luther und das religiöse Leben). Reliëf 51 (Megen, NL 1983), 295-310.
- 1001 Schulte, Josef: **Ökumenische Überlegungen zum Problem der Denkformen reformatorischer und katholischer Theologie.** In: 055, 67-78; US 38 (1983), 178-187.
- 1002 Stamm, Heinz-Meinolf: **Lutero e a vida religiosa** (Luther und das Mönchsleben). In: 063, 781-787.
- 1003 Treu, Martin: **Trost bei Luther: ein Anstoß für die heutige Seelsorge.** PTh 73 (1984), 91-106.
- 1004 Winkler, Eberhard: **Zum Praxisbezug der Theologie Martin Luthers.** WZ der Martin-Luther-Universität Halle-Wittenberg 32 (1983) Heft 5, 59-69.
- 1005 Zimmer, Christoph: **Das logische Quadrat in Luthers »Dictata super Psalterium«.** Linguistica biblica 54 (1983), 97-110.



### 3 Beurteilung der Persönlichkeit und ihres Werkes

- 1006 Aardweg, G. J. M. van den: **Martin Lutero dallo psichiatra** [Luther beim Psychiater]. Studi cattolici 28 (Milano 1984), 100-103.
- 1007 Agnoletto, Attilio: **L'«Italia contra Martin Lutherano»: una storiografia problematica** («Italien gegen Martin Lutheranus»: eine problematische Geschichtsschreibung). In: 054, 311-324.
- 1008 Alberigo, Giuseppe: **Cosa rappresenta Lutero nella coscienza cattolica contemporanea** (Was bedeutet Luther im gegenwärtigen kath. Bewußtsein?). In: 053, 29-38. 311f.
- 1009 Alberigo, Giuseppe: **Lutero, para além da controversia** [Luther, über die Kontroverse hinaus]. In: 063, 695-714; Revista eclesiástica Brasileira 43 (Petropolis 1983), 737-751.
- 1010 Alvarez Gutiérrez, Luis: **Lutero en la historia** [Luther in der Geschichte]. Revista Agustiniiana 24 (Madrid 1983), 305-320.
- 1011 Araújo, Serafim Fernandes de: **Apresentação** (Vorwort). In: 051, 7.
- 1012 Ata da sessão solene em comemoração aos 500 anos de nascimento do reformador Marinho Lutero – realizada em 27 de outubro de 1983 (Protokoll der feierlichen Sitzung zum Gedenken an den 500. Geburtstag des Reformators Martin Luther – gehalten am 27. Oktober 1983/ hrsg. von der Pressestelle des Landtags von Paraná. Diário da Assembléia 9 (Curitiba 1983) Nr. 122, 1-5.
- 1013 Baeske, Albérico: **Martinho Lutero, pecador mas evangelista de Cristo** (Quem é Lutero?) [Martin Luther, Sünder, doch Evangelist Christi (Wer ist Luther?)]. In: 063, 670-682.
- 1014 Bainton, Robert H.: **Luther, pastor, consoler, preacher**. In: 061 I, 167-173.
- 1015 Barica, Alexander: **Lutherov svetový význam** (Die Weltbedeutung Luthers). CL 96 (1983), 29-31.
- 1016 Bartel, Horst: **Martin Luther im Lichte unserer Geschichtsschreibung**. Einheit 38 (1983), 958-963: 1 III.
- 1017 Baur, Jörg: **Die heutige kontroverse Einschätzung Luthers im Protestantismus**. In: 069, 231-246.
- 1018 Bell, Theodor M. A. G. C.: **Luther reformator van de hele kerk** [Luther, Reformator der ganzen Kirche]. In: 071, 581-608.
- 1019 Bellini, Alberto: **Lutero nella teologia cattolica moderna: dalla confutazione polemica al confronto ecumenico** [Luther in der modernen kath. Theologie: von der polemischen Auseinandersetzung zur ökumenischen Begegnung]. In: 054, 227-282.
- 1020 Benrath, Gustav Adolf: **Mit Luther standhalten**. In: 024, 73-89.
- 1021 Böckmann, Johannes: **Peinliche Lutherverherrlichung**. Der Fels 15 (1984), 89.
- 1022 Bollmann, Peter; March, Ulrich; Petersen, Traute: **Kleine Geschichte Europas**. S: Seewald, 1980. 191 S. L 97-99.
- 1023 Brendler, Gerhard: **Revolutionäre Potenzen und Wirkungen der Theologie Martin Luthers**. Bulletin der Botschaft der Ungarischen Volksrepublik in der Deutschen Demokratischen Republik 13 (10. Februar 1983) Sonderheft, 13-18.
- 1024 Brendler, Gerhard: **Über das »neue Schema«**. Standpunkt 11 (1983), 266f. [LuB 1984, Nr. 1042: gekürzt]
- 1025 Brenner, Beatus: **Deutsche Bischofskonferenz zu »Luther«, »Lima« und »Vancouver«**. DPfBl 83 (1983), 548-550.
- 1026 Brohed, Ingmar: **Reformationen som kyrkohistoriskt problem** (Die Reformation als kirchengeschichtliches Problem). In: 039, 7-19.
- 1027 Brosseder, Johannes: **Das heutige katholische Lutherbild**. (1982). In: 074, 28-39.
- 1028 Brosseder, Johannes: **Luther im Urteil der gegenwärtigen katholischen Theologie**. In: 030, 3-6.
- 1029 Clemen, Otto: **Ein Spottgedicht aus Speier von 1524**. (1908). In: 082, 151-160.
- 1030 Dietzfelbinger, Hermann: **Papst – Luther – EKD: Wer hat Luther am besten interpretiert?** LBl 33 (1983) Nr. 122, 7-15.
- 1031 Dörsing, Gertrud: **Probleme der Behandlung der frühbürgerlichen Revolution in Klasse 6**. Nordharzer Jahrbuch 7 (1978), 51-53.
- 1032 Dreher, Martin N.: **Entre a idade média e a idade moderna: a localização de Lutero e de sua Reforma** (Zwischen Mittelalter und Neuzeit: die Stellung Luthers und seiner Reformation). In: 051, 25-37; Revista de estudos 6 (Novo Hamburgo 1983) Heft 2, 6-12.
- 1033 Echternach, Horst: **Bild und Bedeutung Martin Luthers**: Streiflichter zur Einstimmung in das Lutherjahr 1983; Vortragsmanuskript. Wetzlar: Idea, 1982. 23 S. (Dokumentation/Informationsdienst der Evang. Allianz; 82, 52)
- 1034 **Encounter with Erikson**: historical interpretation and religious biography/ hrsg. von Donald Capps; Walter H. Capps; M. Gerald Bradford.



- Missoula, Mont.: American Academy of Religion: Institute of Religious Studies, University of California, Santa Barbara, 1977. XVI, 429 S. (American Academy of Religion, AAR/UC – IRS: joint series on formative contemporary thinkers, 2)
- 1035 Evertz, Alexander: **Die bleibende Bedeutung Martin Luthers**. Akademische Blätter 85 (1983), 165-168.
- 1036 Ferrarotti, Franco: **La »libertà del cristiano« e la genesi della dissidenza postcristiana** (Die »Freiheit des Christen« und die Entstehung der nachchristlichen Glaubensverschiedenheit). In: 053, 39-62. 312f.
- 1037 Gaeta, Franco: **Lutero nella storiografia laica italiana** (Luther in der italienischen Profangeschichtsschreibung). In: 053, 11-27. 311.
- 1038 Geldbach, Erich: **Rechtskatholisches Mitleid mit Luther**. DPfBl 84 (1984), 183. [Vgl. LuB 1985, Nr. 1021]
- 1039 Gerteis, Klaus: **Radikalismus in Deutschland vom 16. bis zur Mitte des 19. Jahrhunderts**. Trierer Beiträge 11 (1982), 30-38.
- 1040 Goebel, Klaus: **Das Schulbuchthema »Luther und die Reformation« im Wandel der Jahrhunderte**. In: 083, 42-46: Faks.
- 1041 Götting, Gerald: **Luthers Vermächtnis – Teil unseres unverlierbaren Erbes**. Standpunkt 11 (1983), 309-311.
- 1042 González Montés, Adolfo: **Permanencia y caducidad de la obra de Lutero** (Beständigkeit und Vergänglichkeit von Luthers Werk). Revista Agustiniana 24 (Madrid 1983), 405-425.
- 1043 Grane, Leif: **The image of myth and reality**. In: 08, 231-253.
- 1044 Gritsch, Eric W.: **Martin – God's court jester: Luther in retrospect**. Phil: Fortress, 1983. XIV, 289 S.
- 1045 Gritsch, Eric W.: **The worldly Luther: wholistic living**. Word & world 3 (St. Paul, Minn. 1983), 355-363.
- 1046 Hämmerle, Eugen: **Martin Luther aus orthodoxer Sicht: Gedenkveranstaltung in Bonn anlässlich der 500. Wiederkehr seines Geburtstages**. DPfBl 83 (1983), 550f.
- 1047 Hartmann, Hans A.: **Was geht mich Luther an?: Versuch einer Selbstverständigung**. In: 043, 33-105.
- 1048 Hartmann, Walter: **Luther – oder Die Freiheit, eine Epoche zu beenden**. Religion heute (1983), 57-59.
- 1049 Hasubek, Peter: **Grenzfall der Fabel?: Fiktion und Wirklichkeit in den Fabeln des Erasmus Alberus**. In: 022, 43-58.
- 1050 Hausberger, K.: **Katoliški pogled na Martina Lutra** (Kath. Sicht Martin Luthers). Bogoslovni vestnik 44 (Ljubljana 1984), 65-75.
- 1051 Hendrix, Scott H.: **The controversial Luther**. Word & world 3 (St. Paul, Minn. 1983), 391-397.
- 1052 Hölzl, Peter: **Vom Fürstenknecht zum Genossen?: Martin Luther im Kulturerbe der DDR**. EvK 16 (1983), 595-597.
- 1053 Honecker, Erich: **Dem Erbe des Reformators eng verbunden**. Standpunkt 11 (1983), 311f.
- 1054 Horstmann, Johannes: **Martin Luther som evangelieforkynder og kirkereformator – for samtiden og for os i dag** (Martin Luther als Evangeliumsverkündiger und Kirchenreformer – für seine Zeit und für uns heute). Præsteforeningens blad 73 (København 1983), 741-752.
- 1055 Hoyer, Siegfried: **Die deutsche frühbürgerliche Revolution: 1517-1525/26**. In: Revolutionen der Neuzeit: 1500-1917/ hrsg. und eingel. von Manfred Kossok. B: Akademie, 1982, 19-34. (Studien zur Revolutionsgeschichte)
- 1056 Hoyer, Siegfried: **Martin Luther und die Reformation**. In: 056, 30-38.
- 1057 Irmischer, Johannes: **Das Lutherbild der griechischen Orthodoxie**. In: 075, 75-87.
- 1058 Iserloh, Erwin: **Anmerkungen zu den Grundthesen von Joseph Lortz bezüglich Martin Luther und der Reformation**. In: 05, 76-79.
- 1059 Iserloh, Erwin: **Martin Luther in katholischer Sicht: Fragen an uns – Fragen an ihn**. In: 069, 214-231. [Vgl. LuB 1984, Nr. 1080]
- 1060 Jacobsen, Johannes W.: **Martin Luther (1483-1983)**. Lolland-Falsters stiftsbog 1983 (Maribo 1983), 66-71.
- 1061 [Johannes Paul II.] Ioannes Paulus PP. II: **La verità storica su Lutero alimenti il dialogo per l'unità: un messaggio del Santo Padre al Cardinale Willebrands** (Die historische Wahrheit über Luther soll den Dialog für die Einheit nähren: eine Botschaft des Heiligen Vaters an Kardinal Willebrands (it./dt.)). L'Osservatore Romano 123 (Città del Vaticano 1983) Nr. 256, 1. 4 ≙ **Martin Lutero a cinque secoli dalla nascita: messaggio del Santo Padre; la verità storica su Lutero alimenti il dialogo per l'unità**. Unitas 38 (Roma 1983), 259-261 ≙ **Messaggio del papa al Card. Willebrands: ristabilire la verità storica su Lutero** (Botschaft des Papstes an Kardinal Willebrands: Die historische Wahrheit über Luther wieder herstellen). Il regno-documenti 28 (Bologna 1983), 658 ≙ **Im »Dialog des Glaubens« die Einheit suchen: Schreiben des Papstes anlässlich des 500. Geburtstages Martin Luthers an den Präsidenten des Sekretariats für die Einheit**



- der Christen, Kardinal Jan Willebrands, vom 31. Oktober. L'Osservatore Romano: Wochenausgabe in deutscher Sprache 13 (Città del Vaticano) Nr. 45, 5  $\triangle$  **Luther und Luthergedenken:** Brief von [des] Papstes Johannes Paul II. an Kardinal Willebrands. In: 093 5, 115  $\triangle$  **Pope John Paul II's letter on fifth centenary of birth of Martin Luther.** The Secretariat for Promoting Christian Unity: information service 52 (Vatican City State 1983), 83f  $\triangle$  **V centenário de Martinho Lutero:** carta do santo padre ao cardinal Willebrands (500 Jahre Martin Luther: Schreiben des Heiligen Vaters an Kardinal Willebrands (port.)). Revista eclesiástica Brasileira 43 (Petrópolis 1983), 829f  $\triangle$  **Ob petstoletnici rojstva Martina Lutra** [Zur Fünfhundertjahrfeier der Geburt Martin Luthers (slov.)). Bogoslovni vestnik 44 (Ljubljana 1984), 63f  $\triangle$  **Carta de Juan Pablo II sobre Lutero al Cardenal Juan Willebrands** [Brief Johannes Pauls II. über Luther an Kardinal Jan Willebrands (span.)). In: 052, 607-609.
- 1062 Jonsson, Per: **Småborgerlig reaktionär eller progressiv revolutionär?:** Martin Luther i marxistisk historieskrivning [Kleinbürgerlicher Reaktionär oder fortschrittlicher Revolutionär?: Martin Luther in marxistischer Geschichtsschreibung]. Landskrona: Reformatio, 1983. 91 S.
- 1063 Klein, Aloys: **La recezione cattolica di Lutero** [Die kath. Rezeption Luthers]. Asprenas 30 (Napoli 1983), 351-362. – Bespr. siehe LuB 1985, Nr. 1111.
- 1064 Korsch, Dietrich: **„Luther und ...“:** Versuch über die Aneignung historischer Individualität. In: 042, 157-177.
- 1065 Kremer, Ulrich Michael: **Martin Luther in the perspective of historiography.** In: 08, 207-229.
- 1066 Kuczynski, Jürgen: **Martin Luthers Briefe.** Die Weltbühne 79 (1984), 24-26. [Bespr. zu LuB 1985, Nr. 82]
- 1067 Kühne, Hans-Jochen: **Über Luthers Leben, Werk und Wirkung.** Standpunkt 11 (1983), 245-247.
- 1068 L.: **Lutero, o pregador do advento** [Luther, der Prediger des Advents]. Igreja Luterana 43 (Porto Alegre 1983) Heft 4, 1-3.
- 1069 Langer, Herbert: **Religion, Konfession und Kirche in der Epoche des Übergangs vom Feudalismus zum Kapitalismus.** ZGW 32 (1984), 110-124. L".
- 1070 Laube, Adolf: **Martin Luther – geschichtliche Leistung, historisches Erbe.** In: 062, 4-11.
- 1071 Lehmann, Helmut T.: **Luther on the study of Luther.** Word & world 3 (St. Paul, Minn. 1983), 398-404.
- 1072 Lehmann, Karl: **Martin Luther im Zusammenhang der ganzen Geschichte:** Grußwort ... im Auftrag der Deutschen Bischofskonferenz für die 6. Tagung der 6. Synode der Evangelischen Kirche in Deutschland am 31. Oktober 1983 in Worms. In: 093 5, 115f.
- 1073 Lehmann, Karl: **Worüber jetzt zu sprechen wäre:** Luther und die Einheit der Kirche heute. Herder-Korrespondenz 37 (1983), 555-561.
- 1074 Lindijer, Gerrit [Jacob]: **De andere Luther** [Der andere Luther]. In: 071, 653-669.
- 1075 Loewenich, Walther von: **Luther in evangelischer Sicht.** In: 025, 9-22.
- 1076 Lutero [Luther]. Renovatio 18 (Genova 1983), 325-328.
- 1077 **Lutero visto dai cattolici ieri e oggi** [Luther in kath. Sicht, gestern und heute]. La civiltà cattolica 134 (Roma 1983) IV, 520-538.
- 1078 Lutz, Heinrich: **Luthers Zögern.** Merkur 37 (1983), 796-807.
- 1079 Manns, Peter: **Was macht Martin Luther zum »Vater im Glauben« für die eine Christenheit?** In: 077, 24-50; ZW 54 (1983), 207-228.
- 1080 Maron, Gottfried: **Martin Luther – Gedanken über historische Größe.** Geschichte in Wissenschaft und Unterricht 34 (1983), 743-753.
- 1081 **Martin Luther:** Hinweise auf die unvollendete Reformation/ Emil Bock ... S: Urachhaus, 1983. 196 S. – Bespr.: Kantzenbach, Friedrich Wilhelm: DPfBl 84 (1984), 92.
- 1082 **Martin Luther:** zum Wandel des Luther-Bildes in der Geschichtsschreibung und im Film/ hrsg. von Johannes Horstmann. Mit Beiträgen von Martin Greschat ... sowie Materialien zu Luther-Filmen. Schwerte: Kath. Akademie, 1983. 116 S. (Dokumentationen; 8)
- 1083 Mau, Rudolf: **Die marxistischen Luther-Thesen der DDR.** Berliner theol. Zeitschrift 1 (1984), 27-44. [Bespr. zu LuB 1983, Nr. 453]
- 1084 Miccoli, Giovanni: **»L'avarizia e l'orgoglio di un frate laido ...«:** problemi e aspetti dell'interpretazione cattolica di Lutero; nota introduttiva (»Der Geiz und der Hochmut eines widerlichen Mönchs ...«: Probleme und Aspekte der kath. Lutherdeutung). In: 054, VII-XXXIII.
- 1085 Mödlhammer, Johann Werner: **Luther aus römisch-katholischer Sicht.** AG 34 (1983), 111-114; Diakonia 15 (W 1984), 55-60.
- 1086 Moeller, Charles: **Luther, tel qu'en lui-même?** In: 047, 277-295.
- 1087 Mülhaupt, Erwin: **Martin Luther, Mensch und**



- Christ. AG 34 (1983), 82-85. 92-96. 105-110. [Vgl. LuB 1984, Nr. 1108]
- 1088 Müller, Gerhard: **Martin Luther als Lehrer der Kirche.** Lu 54 (1983), 99-111.
- 1089 Nikitin, Augustin: **Das Reformationswerk des Mönchs von Wittenberg:** kirchengeschichtliche Studie aus orthodoxer Sicht. Stimme der Orthodoxie (1983) Heft 11, 25-34.
- 1090 Nipperdey, Thomas: **Die protestantische Unruhe.** In: 027, 7-24  $\triangle$  **The protestant unrest.** In: 028, 7-24. [Vgl. LuB 1984, Nr. 1562]
- 1091 Nipperdey, Thomas: **Die protestantische Unruhe:** Luther und die Bildung der Deutschen. Akademische Blätter 85 (1983), 173-175. [LuB 1985, 1990: gekürzt]
- 1092 Ostling, Richard N.; Flamini, Roland; Menke-Gluckert, Wanda: **Lutero: o homem que reformou a fé; reportagem time (Luther: der Mann, der den Glauben reformierte; Time-reportage)/** übers. von Humberto Vasconcelos. Manchete 32 (Rio de Janeiro 1983) Nr. 1647, 58-65.
- 1093 Papandreu, Damaskinos: **Martin Luther in orthodoxer Sicht.** KD 30 (1984), 100-115.
- 1094 Pearson, Christian: **«Line upon line: here a little, there a little»:** some letters of Martin Luther. In: 08, 275-310.
- 1095 Pedersen, A. F. Nørager: **Ved festgudstjenesten i Århus Domkirke i anledning af 500-års dagen for Luthers fødsel** (Festgottesdienst im Dom zu Århus anlässlich des 500. Geburtstages Martin Luthers). Præsteforeningens blad 73 (København 1983), 793-798.
- 1096 Pedersen, E. Thestrup: **Martin Luthers betydning for kirke og kultur** (Die Bedeutung Martin Luthers für Kirche und Kultur). Århus: Aros, 1983. 106 S.
- 1097 Pesch, Otto Hermann: **Die heutige kontroverse Einschätzung Luthers im Katholizismus.** In: 069, 206-213.
- 1098 Pesch, Otto Hermann: **Luther ur katolsk synpunkt** (Luther aus kath. Sicht)/ übers. von Sven-O. Berglund. Svensk pastoraltidskrift 25 (Uppsala 1983), 840-849.
- 1099 Pohl, Friedrich Wilhelm: **Luthers Erbe:** der magische Kern bürgerlicher Rationalität. In: 046, 85-126. 137-141.
- 1100 **15 tesi su Martin Lutero** (Thesen über Martin Luther: zum 500. Geburtstag (ital.)). Idoc-internazionale 14 (Roma 1983) Heft 6/7, 59-71. [Vgl. LuB 1983, Nr. 453]
- 1101 **500 anos de nascimento de Martin Lutero = Discursos proferidos na sessão do Congresso Nacional de 30 de novembro de 1983, pelo deputado Siegfried Heuser, e na sessão da Câmara dos Deputados de 29 de novembro de 1983, pelos deputados Daso Coimbra ...** (500. Geburtstag Luthers = Ansprachen, gehalten bei der Sitzung des Nationalkongresses am 30. November 1983 vom Abgeordneten Siegfried Heuser und bei der Sitzung des Abgeordnetenhauses am 29. November 1983 von den Abgeordneten Daso Coimbra ...). Brasília: Coordenação de Publicações, 1983. 60 S. (Câmara dos Deputados, separatas de discursos, pareceres e projetos: 47a. legislatura, 1a. sessão legislativa; 227)
- 1102 [Ratzinger, Joseph]: **Luther und die Einheit der Kirche:** Fragen an Joseph Kardinal Ratzinger. Internationale kath. Zeitschrift »Communio« 12 (1983), 568-582  $\triangle$  **Luther et l'unité des églises.** Documentation catholique 81 (P 1984), 121-128.
- 1103 Reinhard, Wolfgang: **Warum hatte Luther Erfolg?** In: 043, 11-31.
- 1104 Rüger, Hans Peter: **Eine Kontrafaktur der Ostersequenz »Victimae paschali laudes« aus der Reformationszeit.** ZKG 95 (1984), 95-97. [Bespr. zu LuB 1984, Nr. 1030]
- 1105 Saxe, Poul: **Fascinerende – og det modsatte** (Faszinierend – und das Gegenteil!) Præsteforeningens blad 73 (København 1983), 493-498. [Bespr. zu LuB 1984, Nr. 412]
- 1106 Schild, Maurice: **The reformation of Catholic Luther interpretation in Germany.** LThJ 18 (1984), 29-36.
- 1107 Scribner, Bob: **Luther-Legenden des 16. Jahrhunderts.** In: 057, 377-390.
- 1108 Spriewald, Ingeborg: **Der Bürger ergreift das Wort:** Luther und die Reformation im Werk von Hans Sachs. Weimarer Beiträge 29 (1983), 1908-1927.
- 1109 Stollberg, Dietrich: **Praxis der Weisheit:** Leidenschaft und Menschlichkeit im Dienste Praktischer Theologie. In: 088, 358-360.
- 1110 Strauss, Gerald: **»Barrabas«:** Luther as Barabas. In: 08, 165-175.
- 1111 Subilia, Vittorio: **La cattolicizzazione di Lutero** (Die Katholisierung Luthers). Pro 39 (1984), 97 f. [Bespr. zu LuB 1985, Nr. 1063]
- 1112 **Teser om Martin Luther:** med anledning av 500-årsminnet av hans födelse (Thesen über Martin Luther: zum 500. Geburtstag (schwed.)). Dresden: Zeit im Bild, s.a. 63 S.: Ill. [Vgl. LuB 1983, Nr. 453]
- 1113 [Thelemann, Hans-Martin]: **Martin-Luther-Ehrung der Deutschen Demokratischen Republik:** Thesen über Martin Luther – zum 500. Geburtstag, ein zusammenfassender Bericht.



- Schönberger Hefte 13 (1983) Heft 2/3, 24-31. [Bespr. zu LuB 1983, Nr. 453]
- 1114 Timiadis, Emilianos: **Luther ur orthodox synpunkt** (Luther in orthodoxer Sicht)/ übers. von Eric Segelberg. Svensk pastoraltidskrift 25 (Uppsala 1983), 892-896.
- 1115 Toinet, Paul: **Luther en lui-même**. P: FAC, 1983. 181 S.
- 1116 Tonin, Neylor: **Lutero, pecador e evangelista de Nosso Senhor Jesus Cristo** (Luther, Sünder und Evangelist unseres Herrn Jesus Christus). In: 063, 643-646.
- 1117 Trautwein, Dieter: **Martin Luther und meine Praktische Theologie in Frankfurt**. In: 088, 341-344.
- 1118 Türcke, Christoph: **Luthers Geniestreich: die Rationalisierung der Magie**. In: 046, 9-73. 127-137.
- 1119 Vercruysse, Jos E.: **L'héritage théologique et littéraire de Luther**. Choisir (Genève 1983) Nr. 285, 14-18 = **Il retaggio teologico e letterario di Lutero**. Unitas 38 (Roma 1983), 262-268.
- 1120 Vercruysse, Jos E.: **Per una valutazione obiettiva dell'opera di Martin Lutero** (Für eine objektive Würdigung des Wirkens Luthers). L'Osservatore Romano 123 (Città del Vaticano 1983) Nr. 259, 2 = **Za stvarno presojanje dela Martina Lutra** (slov.). Bogoslovni vestnik 44 (Ljubljana 1984), 77-80.
- 1121 Vercruysse, Jos E.: **Van aartsketter tot gemeenschappelijke leraar – Martin Luther in een katholiek perspectief** (Vom Erzketzer zum gemeinsamen Lehrer – Martin Luther in kath. Sicht). In: 072, 51-61.
- 1122 Vercruysse, Jos E.: **Van ketter tot geloofsgetuige: Maarten Luther 1483-1983** (Vom Ketzer zum Glaubenszeugen: Martin Luther 1483-1983). KTRC-Programmatekst (Brussel 1983) Nr. 10, 20-32.
- 1123 [Wicks, Jared]: **Lutero: não se pode fazer teologia sem experiência pessoal** (Luther: ohne persönliche Erfahrung kann man nicht Theologie treiben [Interview]). In: 063, 788-791.
- 1124 Willebrands, Johannes: **Ein gemeinsames Zeugnis geben: Referat zu Martin Luther, ..., in der St.-Thomas-Kirche zu Leipzig am 11. November 1983** [gekürzt]. In: 093 5, 117 = **Address of Cardinal Willebrands on the occasion of the 500th anniversary of the birth of Martin Luther: Church of St Thomas, Leipzig, Nov[ember] 11th 1983**. The Secretariat for Promoting Christian Unity: information service 52 (Vatican City State 1983), 92-94. – Bespr. siehe LuB 1985, Nr. 1897.
- 1125 Willebrands, Johannes: **Lutero, un ritratto, non una caricatura** (Luther, ein Bild, kein Zerrbild). Rocca 43 (Assisi 1984) Heft 5, 47-50.
- 1126 Zademach, Wieland: **Vom »Bauernverräter« zum »Revolutionär«?: zum Wandel des Lutherbildes in der DDR**. Junge Kirche 44 (1983), 539-546.

#### 4 Luthers Beziehungen zu früheren Strömungen, Gruppen, Persönlichkeiten und Ereignissen

- 1127 Åkerberg, Hans: **Luther och mystiken** (Luther und die Mystik). STK 59 (1983), 111-122.
- 1128 Aland, Kurt: **Die theologischen Anfänge Martin Luthers: Bemerkungen zu seinen frühen Thesenreihen anlässlich des Wolfenbüttler Fundes des Originaldruckes der Thesen gegen die scholastische Theologie**. Internationale kath. Zeitschrift »Communio« 12 (1983), 556-567. – Bespr.: Beer, Theobald: Ebd 13 (1984), 189-192.
- 1129 Bedouelle, Guy: **Le Quincuplex Psalterium de Lefèvre d'Étaples: un guide de lecture**. Genève: Droz, 1979. XIII, 293 S. L 226-240+. (Travaux d'humanisme et Renaissance; 171)
- 1130 Eckermann, Karl W.: **Luthers Kreuzestheologie: zur Frage nach ihrem Ursprung**. Cath 37 (1983), 306-322.
- 1131 Emerson, Richard Kenneth: **Antichrist in the Middle Ages: a study of medieval apocalypticism, art and literature**. Seattle: University of Washington, 1981. X, 366 S.: 11 Ill. L 206-237+.
- 1132 Hendrix, Scott H.: **Luther against the background of the history of biblical interpretation**. Interpretation 37 (Richmond, Va. 1983), 229-239.
- 1133 Judisch, Hans: **Martin Luthers Verhältnis zu Philosophie und Logik**. In: 062, 28-31.
- 1134 McGrath, Alistair E.: **Mira et nova diffinitio iustitiae: Luther and scholastic doctrines of justification**. ARG 74 (1983), 37-60.
- 1135 Meijering, E. P.: **Melanchthon and patristic thought: the doctrines of Christ and grace, the trinity and the creation**. Leiden: Brill, 1983. 163



- S. L". (Studies in the history of Christian thought, 32)
- II136 Molnár, Amedeo: **Martin Luther o Janu Husovi** (Martin Luther über Jan Hus). Kostnické jiskry 68 (PR 1983) Nr. 23.
- II137 Murphy, Lawrence F.: **Gabriel Biel and ignorances as an effect of original sin in the prologue to the »Canonis missae expositio«**. Teil I. ARG 74 (1983), 5-24.
- II138 Nandrásky, Karol: **Luthers Kampf im Kontext der Hellenisierung und Enthellenisierung des Christentums**. In: 095, 135-154.
- II139 Nieto, Jose C.: **Juan de Valdes and the origins of the Spanish and Italian Reformation**. Genève: Droz, 1970. XVII, 355 S. (Travaux d'humanisme et Renaissance, 108)
- II140 Oakley, Francis: **The western church in the later Middle Ages**. Ithaca, N. Y.; LO: Cornell University, 1979. 345 S. – Bespr.: Bense, Walter F.: ChH 51 (1982), 216f.
- II141 O'Rourke Boyle, Marjorie: **Stoic Luther: paradoxical sin and necessity**. ARG 73 (1982), 69-93.
- II142 Paltz, Johannes von: **Werke**. Bd. 2: **Supplementum Coelifodinae**/ hrsg. und bearb. von Berndt Hamm unter Mitarbeit von Christoph Burger und Venicio Marcolino. B; NY: de Gruyter, 1983. LVI, 504 S. L". (Spätmittelalter und Reformation; 3)
- II143 Pani, Giancarlo: **La relación entre Lutero y Agustín en la »Römerbriefvorlesung«** (Die Beziehung zwischen Luther und Augustin in der »Römerbriefvorlesung«). Revista Agustiniana 24 (Madrid 1983), 535-553.
- II144 Pesch, Otto Hermann: **Luther and the Catholic tradition**. Lutheran Theological Seminary bulletin 64 (Gettysburg, Pa. 1984) Heft 1, 3-21.
- II145 Schulze, Manfred: **Von der Via Gregorii zur Via Reformationis: der Streit um Augustin im späten Mittelalter**. Tü, 1980. IV, 415 S. – Tü, Univ., evang.-theol. Fak., Diss., 1981. – Selbstanzeige: ThLZ 107 (1982), 700f.
- II146 Une **Théologie germanique**/ Übers. und Kommentierung des Manuskripts von 1497 durch Jean-Jacques Anstett. P: PUF, 1983. 168 S. (Etudes d'histoire de philosophie religieuses; 65) – Bespr.: Olivier, Daniel: PL 32 (1984), 178-180.
- II147 Werner, Ernst: **Reformation and Tradition: Bernhard von Clairvaux in den Schriften Martin Luthers**. In: 075, 28-33.
- II148 Wohlfeil, Rainer: **Deutschland am Vorabend der Reformation**. (1982). In: 074, 8-17.
- II149 Yule, George: **Medieval piety, humanism and the theology of Luther**. In: 031, 167-179.
- II150 Zur Mühlen, Karl-Heinz: **Luthers Frömmigkeit und die Mystik: seine Auslegung des »Magnificat«** von 1521. In: 077, 51-65.

## 5 Die Beziehungen zwischen Luther und den gleichzeitigen Strömungen, Gruppen, Persönlichkeiten und Ereignissen

### a) Allgemein

- II151 Baas, Friedrich-Karl: **Die Immenhäuser Gutenberg-Bibel mit der annalistischen Eintragung über den Luther-Schüler Bartholomäus Rieseberg**. Zeitschrift des Vereins für hessische Geschichte und Landeskunde 85 (1975), 93-111.
- II152 Benedik, M.: **Kulturnozgodovinski okvir Lutro-vega nastopa** (Das kulturelle und historische Umfeld von Luthers Auftreten). Bogoslovni vestnik 44 (Ljubljana 1984), 3-15.
- II153 Chauvin, Pierre: **Eglise, culture et société: essais sur Réforme et Contre-Réforme (1517-1620)**. P: S.E.D.E.S., 1981. 544 S. L". (Collection Regards sur l'histoire: histoire moderne)
- II154 Christensen, Thorkild Lyby: **Økonomiske, sociale og politiske forhold** (Ökonomische, soziale und politische Verhältnisse). In: 065, 16-38.
- II155 Les dissidents du XVIe siècle entre l'humanisme et le catholicisme = Actes du colloque de Strasbourg (5.-6. février 1982)/ hrsg. von Marc Lienhard. Baden-Baden: Koerner, 1983. 311 S. (Bibliotheca dissidentium: scripta et studia; 1)
- II156 Egido, Teofanes: **Introducción a los factores epocales** (Einführung in die Faktoren der Zeit). In: 052, 261-288.
- II157 Göransson, Sven: **Luther och hans omvärld** (Luther und seine Umwelt). Svensk pastoraltidskrift 25 (Uppsala 1983), 576-581.
- II158 Gritsch, Eric W.: **The cultural context of Luther's interpretation**. Interpretation 37 (Richmond, Va. 1983), 266-276.
- II159 Hægstad, Arne: **Mestersangeren fra Nürnberg: skomager Hans Sachs og hans bidrag til den lutherske Reformation** (Der Meistersänger von Nürnberg: Schuhmacher Hans Sachs und sein



- Beitrag zur luth. Reformation]. Lolland-Falsters stiftsbog 1983 (Maribo 1983), 80-82.
- 1160 Henning, Eckart: **Die gefürstete Grafschaft Henneberg-Schleusingen im Zeitalter der Reformation**. Köln; W: Böhlau, 1981. XI, 283 S.: graph. Darst. L 172-175+". (Mitteldeutsche Forschungen, 88) – Zugl.: B, Freie Univ., Diss. 1979.
- 1161 Kuhlow, Hermann F. W.: **Johannes Carion (1499-1537): ein Wittenberger am Hofe Joachim I.** JBrKG 54 (1983), 53-66.
- 1162 Laube, Adolf: **Ideal und Wirklichkeit – zur Krisenstimmung in der Reformationsbewegung 1523/1524**. In: 057, 91-103.
- 1163 Lenk, Werner: **Martin Luthers Kampf um die Öffentlichkeit**. In: 057, 53-71.
- 1164 Maat, Henrique Cristiano van der: **Lutero no seu contexto histórico visto por um católico** (Luther in seinem geschichtlichen Kontext in der Sicht eines Katholiken). In: 051, 13-24.
- 1165 Mundt, Lothar: **Lemnius und Luther: Studien und Texte zur Geschichte und Nachwirkung ihres Konflikts (1538/39). Teil 1: Studien. Teil 2: Texte**. Bern; F, NY: Lang, 1983. XIX, 343; XXIV, 343 S. (Europäische Hochschulschriften: Reihe 1, Deutsche Sprache und Literatur, 612) – Zugl.: B, Technische Univ., Diss., 1982  $\triangle$  Bern; F: Lang, 1983. XIX, 336; XXIV, 343 S. (Arbeiten zur mittleren deutschen Literatur und Sprache, 14)
- 1166 Press, Volker: **Martin Luther in seiner Zeit**. Internationale kath. Zeitschrift »Communio« 12 (1983), 509-524.
- 1167 Rupp, Gordon: **Luther against »The Turk, the pope and the devil«**. In: 08, 255-273.
- 1168 Russell, Paul: **»Your sons and your daughters shall prophesy ...« (Joel 2:28): common people and the future of the Reformation in the pamphlet literature of Southwestern Germany to 1525**. ARG 74 (1983), 122-140. L".
- 1169 Schmidt, Peter W.: **Positionen städtischen politischen Denkens im Zeitalter der Reformation**. Die alte Stadt 10 (1983), 305-326. L 322-324.
- 1170 Seeberg-Elverfeldt, Annemarie: **Unsere Ahnen zur Reformationszeit**. Archiv für Sippenforschung 49 (1983) Nr. 91/92, 153-191: Ill.
- 1172 Brecht, Martin: **Luther und die Wittenberger Reformation während der Wartburgzeit**. In: 057, 73-90.
- 1173 Briefe aus der Reformationszeit/ hrsg. von Otto Clemen. (1910). In: 082, 321-345. 346-369. L".
- 1174 Christensen, Torben: **Agricola og Luther (Agricola und Luther)**. DDT 46 (1983), 153-177. [Bespr. zu LuB 1984, Nr. 1199]
- 1175 Clemen, Otto: **Aus Hans von Dolzigs Nachlaß**. (1909). In: 082, 226-249. L".
- 1176 Clemen, Otto: **Bemerkungen zu Luthers Ratsschlag an Kurfürst Johann von Sachsen vom 6. März 1530**. (1909). In: 082, 213-225.
- 1177 Clemen, Otto: **Georg Pylander**. (1909). In: 082, 261-274. L 268. 272.
- 1178 Clemen, Otto: **Melanchthoniana**. (1911). In: 082, 436-450.
- 1179 Clemen, Otto: **Zum Briefwechsel Veit Dietrichs mit Melanchthon**. (1910). In: 082, 302-304.
- 1180 Gassner-Hadlich, Gisela: **Bartholomäus Bernhard (1487-1551) – ein Freund Luthers**. Archiv für Sippenforschung 49 (1983) Nr. 91/92, 261-264: 2 Ill.
- 1181 Grane, Leif: **Luther og Agricola (Luther und Agricola)**. Fønix 7 (København 1983), 185-195. [Bespr. zu LuB 1984, Nr. 1199]
- 1182 Haendler, Gert: **Die Ausbreitung der Reformation in den Ostseeraum und Johannes Bugenhagen**. KÄ (1983), 30-41.
- 1183 Hansen, Reiner: **Philipp Melanchthon – Lehrer des Friedens**. Grenzfriedenshefte (1981), 73-89: 4 Ill.
- 1184 Hauschild, Wolf-Dieter: **Philipp Melanchthon**. In: 021, 47-59: Ill.
- 1185 Hehl, Werner: **Philipp Melanchthon – der Freund Martin Luthers**. S: Quell, 1982. 64 S. (Dichter der christlichen Gemeinde)
- 1186 Hintzenstern, Herbert von: **Georg Spalatin – Pädagoge, Diplomat und Reformator: zum 500. Geburtstag von Luthers Freund am 17. Januar 1984**. Die Christenlehre 37 (1984), 146f.
- 1187 Höß, Irmgard: **Georg Spalatin**. In: 09, 35-50: 1 Ill.
- 1188 Höß, Irmgard: **Luther und Spalatin: zum 500. Geburtstag Georg Spalatins (\* 17. Januar 1484)**. Lu 55 (1984), 1-12.
- 1189 Honselmann, Klemens: **Melanchthons Schrift für die Stadt Soest zur Errichtung einer Landeshochschule im Bonner Urdruck**. In: 066, 215-229.
- 1190 Jeziorowski, Jürgen: **Reformator im Hintergrund: zum 500. Geburtstag Georg Spalatins**. LM 23 (1984), 5-7.
- 1191 Ludolphy, Ingetraut: **Luther und sein Landes-**

#### b) Wittenberger Freunde

- 1171 Axmann, Rainer: **Magister Georg Mohr aus Coburg: Rodachs erster Superintendent, sein Leben – sein Wirken – seine Zeit**. Rodach bei Coburg: Rodacher Rückert-Kreis, 1983. 79 S.: Ill. (Schriften des Rodacher Rückert-Kreises, 7)



- herr Friedrich der Weise. Lu 54 (1983), 111-124.  
1192 [Melanchthon, Philipp]: **Melanchthons Briefwechsel**. Bd. 4: **Regesten 3421-4529 (1544-1546)**/ bearb. von Heinz Scheible unter Mitwirkung von Walter Thüringer. S-Bad Cannstatt: Frommann-Holzboog, 1983. 477 S.
- 1193 Mühlpfordt, Günter: **Vision der deutschen Republik vor 450 Jahren**: Johann Agricola; Anpranger von Fürsten, Adel und Ausbeutung. ZGW 32 (1984), 405-419.
- 1194 Rehfeld, Hans-Jürgen: **Die Teufelsbücher des Andreas Musculus – ein Beitrag zur Frankfurter Buchgeschichte des 16. Jahrhunderts**. In: 081, 227-231.
- 1195 Rohrlach, Peter P.: **Der Reformationskanzler Dr. Gregor Brück und seine Familie**. Jahrbuch für Regionalgeschichte 10 (1983), 70-92. L".
- 1196 Wartenberg, Günther: **Zum Verhältnis Martin Luthers zu Herzog und Kurfürst Johann von Sachsen**. In: 057, 169-177.
- c) Altgläubige**
- 1197 Bigane, John E.: **Faith, Christ or Peter**: Matthew 16:18 in sixteenth century exegesis. Washington, D.C.: University Press of America, 1981. IX, 237 S. L".
- 1198 Bijloos, Johannes: **Adrianus VI, de nederlandse paus** (Hadrian VI., der niederländische Papst). Haarlem: Van Dishoeck, 1980. 128 S. L 76-86.
- 1199 **Briefe von Hieronymus Emser, Johann Cochläus, Johann Mensing und Petrus Rauch an die Fürstin Margarete und die Fürsten Johann und Georg von Anhalt**/ hrsg. von Otto Clemen. (1907). In: 082, 61-135. L".
- 1200 Clemen, Otto: **Eine Anleitung zum juristischen Studium von Simon Pistoris**. (1910). In: 082, 310-317.
- 1201 Clemen, Otto: **Des Papstes Bildnis auf einem Mansfelder Schieferstein**: 1538. (1910). In: 082, 286f.
- 1202 Clemen, Otto: **Zur ältesten Geschichte von Schulpforta**. (1907). In: 082, 42-45.
- 1203 Crumley, James R.: **Luthers »simul justus et peccator« als Zugang zum »novus homo« und zur »nova creatura«**. In: 05, 271-273.
- 1204 Domínguez Asensio, Jose A.: **Cayetano y los comienzos de la Reforma**: en torno a una reciente monografía sobre el Cardenal Cayetano (Cajetan und die Anfänge der Reformation: zu einer neueren Monographie über Kardinal Cajetan). Communio 17 (Sevilla 1984), 85-100. [Bespr. zu LuB 1985, Nr. 1225]
- 1205 Eck, Johannes: **De sacrificio missae libri tres**. (1526)/ hrsg. von Erwin Iserloh; Vinzenz Pfnür; Peter Fabisch. MS: Aschendorff, 1982. XXXIV, 206 S.: 22 Ill. auf Taf. [Corpus catholicorum; 36] – Bespr.: Pfeiffer, Gerhard: ZBK 52 (1983), 193f.
- 1206 Fernandez Alvarez, Manuel: **Karl V.: Herrscher eines Weltreichs** (Charles V – elected emperor and hereditary ruler (dt.)/ übers. von Ulrich und Ursel Bracher. 2. Aufl. M: Heyne, 1984. 271 S.: Ill. L". (Heyne Biographien; 69)
- 1207 Fraenkel, Pierre: **Le schéma, l'image et la cible**: Luther vu par ses adversaires romains. In: 068, 339-363.
- 1208 Ganzer, Klaus: **Zum Kirchenverständnis Gasparo Contarinis**. In: 011, 241-260.
- 1209 Gleason, Elisabeth G[regorich]: **Gasparo Contarini fra Chiesa romana e Riforma di Lutero** (Gasparo Contarini zwischen römischer Kirche und Luthers Reformation). Rivista diocesana del Patriarcato di Venezia 68 (Venezia 1983) Oktober, 9-19.
- 1210 Hardt, Tom G. A.: **Luther and the papacy**. The Lutheran journal 50 (Edina, Minn. 1983), 31-33.
- 1211 Iserloh, Erwin: **Die Verteidigung der Bilder durch Johannes Eck zu Beginn des reformatorischen Bildersturms**. In: 011, 75-85.
- 1212 Junghans, Helmar: **Georg von Sachsen (1471-1539)**. TRE 12 (1984), 385-389.
- 1213 Klaiber, Wilbirgis: **Ecclesia militans**: Studien zu den Festtagspredigten des Johannes Eck. MS: Aschendorff, 1982. XX, 147 S. (Reformationsgeschichtliche Studien und Texte; 120)
- 1214 **Latran V et Trente**/ von Olivier de la Brosse ... P: l'Orante, 1975. 510 S.: Ill. L". (Histoire des conciles oecuméniques; 10)
- 1215 **Lateran V und Trident**. Teil 1/ von Olivier de la Brosse ... (Latran V et Trente (dt.)/ übers. von Edmund Labonté. MZ: Grünewald, 1978. 560 S. L". (Geschichte der ökumenischen Konzilien; 10)
- 1216 Machilek, Franz: **Johannes Cochlaeus**. In: 09, 51-69: 1 Ill.
- 1217 Marx, Gerhard: **Glaube, Werke und Sakramente im Dienste der Rechtfertigung in den Schriften von Berthold Pürstinger, Bischof von Chiemsee**. L: Benno, 1982. XXX, 569 S. L". (Erfurter theol. Studien; 45) – Bespr.: Brecht, Martin: ThLZ 108 (1983), 853-855.
- 1218 Mennecke, Ute: **Von der Freiheit des Briefeschreibens**: Luthers Brief an Albrecht von Mainz vom 31. Juli 1535. In: 042, 144-156.
- 1219 Smolinsky, Heribert: **Augustin von Alvelde und Hieronymus Emser**: eine Untersuchung zur Kontroverstheologie der frühen Reformations-



- zeit im Herzogtum Sachsen. MS: Aschendorff, 1983. VII, 467 S. (Reformationsgeschichtliche Studien und Texte; 122) – Zugl.: Würzburg, Univ., Theol. Fak., Habil., 1981.
- 1220 Smolinsky, Heribert: **Reformationgeschichte als Geschichte der Kirche: katholische Kontroverstheologie und Kirchenreform.** Historisches Jahrbuch 103 (1983), 372-394.
- 1221 Sudbrack, Josef: **Ignatianische Spiritualität: zwischen Reform und Mystik – zwischen Luther und Theresa.** Ordenskorrespondenz 25 (1984), 42-51.
- 1222 Terlinden, Charles: **Carolus Quintus – Kaiser Karl V., Vorläufer der europäischen Idee** (Carolus Quintus = Charles Quint, empereur des deux mondes (dt.)/ übers. von Nicolas von Behr. ZH: von Opperdorff, 1978. 287 S.: Taf., Ill.
- 1223 Vercruysse, Jos E.: **Jacobus Latomus und Martin Luther: Einführendes zu einer Kontroverse.** Gregorianum 64 (1983), 515-538.
- 1224 Wernicke, Michael: **Los Agustinos y la Reforma** (Die Augustiner und die Reformation). Revista Agustiniana 24 (Madrid 1983), 321-340.
- 1225 Wicks, Jared: **Cajetan und die Anfänge der Reformation/** aus dem engl. Manuskript übers. von Barbara Hallensleben. MS: Aschendorff, 1983. 136 S.: 1 Ill. (Kath. Leben und Kirchenreform im Zeitalter der Glaubensspaltung; 43)
- 1226 Wiedermann, Gotthelf: **Cochlaeus as a polemicist.** In: 08, 195-205.
- 1227 Wilczek, Gerhard: **Martin Luther und Johannes Eck/** Abzug einer erw. Ausarbeitung eines Vortrages, gehalten im Rahmen des Kath. Bildungswerkes Ingolstadt/Donau 1983. [Ingolstadt]: Wilczek, 1983. 33 Bl.

#### d) Humanisten

- 1228 Beutin, Wolfgang: **Luther und der zeitgenössische Humanismus: Gemeinsamkeiten und Unterschiede im Welt- und Menschenbild.** In: 069, 31-44.
- 1229 DeMolen, Richard L.: **Introduction: Opera omnia Desiderii Erasmi; ruing on the ladder to the philosophia Christi.** In: 033, 1-50. L'.
- 1230 Erasmus von Rotterdam, Desiderius: **Vom freien Willen** (De libero arbitrio (dt.)). 5. Aufl. CÖ: V&R, 1983. 93 S.
- 1231 Gerrish, Brian A.: **De libero arbitrio (1524):** Erasmus on piety, theology, and the Lutheran dogma. In: 033, 187-209.
- 1232 Gilmore, Myron P.: **Apologiae: Erasmus's defenses of folly.** In: 033, 111-123.
- 1233 Grane, Leif: **Luther og den tyske humanisme**

(Luther und der deutsche Humanismus). KÅ (1983), 21-29.

- 1234 Holeczek, Heinz: **Erasmus deutsch. Bd. 1: Die volkssprachliche Rezeption des Erasmus von Rotterdam in der reformatorischen Öffentlichkeit 1519-1536.** S-Bad Cannstatt: Frommann-Holzboog, 1983. 339 S.
- 1235 Kleinhans, Robert G.: **Ecclesiastes sive de ratione concionandi.** In: 033, 253-266.
- 1236 Kohls, Ernst-Wilhelm]: **The principal theological thoughts in the Enchiridion militis christiani.** In: 033, 61-82. L'.
- 1237 Kremer, Ulrich Michael: **Mosellanus: Humanist zwischen Kirche und Reformation.** ARG 73 (1982), 20-34.
- 1238 **Luther, Erasmus, and the Reformation: a Catholic-Protestant reappraisal/** hrsg. von John C. Olin; James D. Smart und Robert E. McNally. Westport, Conn.: Greenwood, 1982. 150 S.
- 1239 McGrath, Alister E.: **Humanist elements in the early reformed doctrine of justification.** ARG 73 (1982), 5-20.
- 1240 May, Harry S.: **The tragedy of Erasmus: a psychohistoric approach.** Saint Charles, Mo.: Piraues, 1975. 180 S.: Ill. L'.
- 1241 O'Rourke Boyle, Marjorie: **Rhetoric and reform: Erasmus' civil dispute with Luther.** Cambridge, Mass.: Harvard University, 1983. 215 S. (Harvard historical monographs; 71)
- 1242 Rüsck, Ernst Gerhard: **Um das Abendmahl: Vadians Brief an Luther vom 30. August 1536.** ThZ 39 (1983), 284-293.
- 1243 Schubert, Ernst: **Ulrich von Hutten (1488-1523).** In: 010, 93-128: 1 Ill.
- 1244 Weijenborg, Reinhold: **Das bisher unbekannte Prophetium Sibyllae Erythrae als Gedicht des Erfurter Humanisten Johannes Lang O.E.S.A. und als Faktor der Reformationgeschichte: Erstausgabe, Übersetzung und Kommentar.** Antonianum 58 (Roma 1983), 358-447. L 416. 437.

#### e) Thomas Müntzer und Bauernkrieg

- 1245 Bensing, Manfred: **Grundfragen der Revolution in Thomas Müntzers Denken und Handeln.** Mühlhäuser Beiträge 4 (1981), 18-27.
- 1246 Bensing, Manfred: **Thomas Müntzer. 3., neubearb. Aufl. L: Bibliographisches Institut, 1983. 104 S.: 74 Ill.**
- 1247 Bubenheimer, Ulrich: **Thomas Müntzer.** In: 021, 32-46: Ill.
- 1248 Bücking, Jürgen: **The Peasant War in the Habsburg lands as a social systems-conflict** (Der Bauernkrieg in den habsburgischen Ländern als so-



- zialer Systemkonflikt (engl.). In: 015, 160-173.
- 1249 Elliger, Walter: **Thomas Müntzer**: biographische Skizze. In: 026, 78-99.
- 1250 Endres, Rudolf: **The Peasant War in Franconia** (Der Bauernkrieg in Franken (engl.)). In: 015, 63-83.
- 1251 Gloger, Bruno; Zöllner, Walter: **Teufelsglaube und Hexenwahn**. L: Koehler & Amelang, 1983. 252 S.: Faks. L 114-123+.
- 1252 Ricca, Paolo: **Lutero e Müntzer**: la politica (Luther und Müntzer: die Politik). In: 053, 201-225. 328-331.
- 1253 Ruppert, Marinus: **Luther en de Boerenopstand** (Luther und der Bauernkrieg). Kampen: Kok, 1983. 240 S.
- 1254 Steinmetz, Max: **Theses on the early bourgeois revolution in Germany, 1476-1535** (Thesen zur frühbürgerlichen Revolution (engl.)). In: 015, 9-18.
- 1255 Steinmetz, Max: **Thomas Müntzer**. In: 069, 45-54.
- 1256 Steinmetz, Max: **Thomas Müntzer – Bemerkungen zu Herkunft und Charakter seiner Ideologie**. Mühlhäuser Beiträge 6 (1983), 3-10.
- 1257 Vogler, Günter: **Thomas Müntzer als Student der Viadrina**. In: 081, 243-251.
- 1258 Vogler, Günter: **Thomas Müntzer auf dem Wege zur Bildung – Anmerkungen zur Frankfurter Studienzeit**. Mühlhäuser Beiträge 4 (1981), 28-35.
- 1259 Wohlfeil, Rainer: **Luther und Müntzer**: welche Freiheit meinen wir? In: 069, 151-159.
- 1260 Zimmermann, Wilhelm: **Der große deutsche Bauernkrieg**: Volksausgabe. Veränd. Nachdruck der Ausgabe S, 1891. 10. Aufl. B: Dietz, 1984. 810 S.: 115 Ill., 2 Ktn.
- f) »Schwärmer« und Täufer**
- 1261 Beulshausen, Heinrich: **Die Geschichte der osthessischen Täufergemeinden**. 2 Bde. Gießen: Schmitz, 1981. XI, 266; 224 S. (Beiträge zur deutschen Philologie; 53 I-II) – Zugl.: Marburg, Univ., Fachbereich Evang. Theologie, Diss., 1979. – Bespr.: Hein, Martin: JHKV 34 (1983), 132-134.
- 1262 Blanke, Huldrych: **»Bruder Andreas«**: Memento einer reformatorischen Auseinandersetzung zum 500. Geburtstag Andreas Karlstadts. Reformatio 30 (1981), 239-243.
- 1263 Edwards, Mark U.: **Suermerus**: Luther's own fanatics. In: 08, 123-146.
- 1264 Geldbach, Erich: **Gewissensfreiheit und freikirchliche Tradition**. In: 023, 81-100.
- 1265 Hansen, Terkel: **Reformation, Revolution und Täuferum – eine Einführung**. Mühlhäuser Beiträge 3 (1980), 3-20.
- 1266 Hennig, Matthias: **Askese und Ausschweifung**: zum Verständnis der Vielweiberei im Täuferreich zu Münster 1534/35. Mennonitische Geschichtsblätter 40 (1983), 25-45. L".
- 1267 Lindberg, Carter: **Recht und Unrecht in Luthers Beurteilung der »Heiligungsbewegungen«**. In: 05, 193-219. [Vgl. LuB 1985, Nr. 1272]
- 1268 Lindberg, Carter: **The third Reformation?: charismatic movements and the Lutheran tradition**. Macon, Ga.: Mercer University, 1983. IX, 345 S.
- 1269 McLaughlin, R. Emmet: **The genesis of Schwencfeld's eucharistic doctrine**. ARG 74 (1983), 94-121.
- 1270 Mende, Erich: **Doktor Karlstadt, der Rivale Martin Luthers**: Bilderstürmer, Schwarmgeist, Reformator? Damals 15 (1983), 165-178: Ill.
- 1271 Mühlpfordt, Günter: **Luther und die »Linken«**: eine Untersuchung seiner Schwärmerterminologie. In: 057, 325-345.
- 1272 Oyer, John S.: **»Simul justus et peccator« und »nova creatura« bei Luther und den Täufern**. In: 05, 259-266. [Vgl. LuB 1985, 1267]
- 1273 Pater, Calvin Augustine: **Kritische Stellungnahme zu Luthers Karlstadt-Bild**. In: 05, 250-258.
- 1274 **Quellen zur Geschichte der Täufer**. Bd. 14: **Österreich, III. Teil**/ in Gemeinschaft mit Matthias Schmelzer bearb. von Grete Mecenseffy. GÜ: GVH, 1983. 795 S. L". (Quellen und Forschungen zur Reformationgeschichte; 50 XIV)
- 1275 **Die Reformation aus der Sicht Luzifers**: Bilanz in Straßburg 1529/ hrsg. von Heinold Fast. Mennonitische Geschichtsblätter 41 (1984), 7-33.
- 1276 **Schriften von evangelischer Seite gegen die Täufer**/ bearb. von Robert Stupperich. MS: Aschendorff, 1983. VIII, 282 S. (Die Schriften der Münsterischen Täufer und ihrer Gegner; 3) (Veröffentlichungen der Historischen Kommission für Westfalen; 32) – Bespr.: Bräuer, Siegfried: ThLZ 108 (1983), 839-841; Dienst, Karl: JHKV 34 (1983), 131f; Meyer, Dietrich: MEGR 32 (1983), 266-268.
- 1277 Seebaß, Gottfried: **Luthers Stellung zur Verfolgung der Täufer und ihre Bedeutung für den deutschen Protestantismus**. Mennonitische Geschichtsblätter 40 (1983), 7-24.
- 1278 Vogler, Günter: **Martin Luther und das Täuferreich in Münster**. In: 057, 235-254.



- 1279 Voolstra, Sjouke: **Het word is vlees geworden:** de melchioritisch-menniste incarnatieleer (Das Wort ist Fleisch geworden: die melchioritisch-mennonitische Inkarnationslehre). Kampen: Kok, 1982. 245 S. (Beilage: Melchior Hoffman: Van der Waren Hoch prachtlichen eyngen Magstadt Gottes [Deventer: Paffraet, 1532f]) – Zugl.: Amsterdam, Univ., theol. Diss. – Bespr.: Deppermann, Klaus: Mennonitische Geschichtsblätter 40 (1983), 101-106.
- 1280 Was ist das: ein »Schwärmer«?: eine Podiumsdiskussion zur Auseinandersetzung Martin Luthers mit den Schwärmern. In: 026, 194-228.
- 1281 Windhorst, Christof: **Caspar von Schwenckfeld:** biographische Skizze. In: 026, 63-77.
- 1282 Wirsching, Johannes: **Wahrheit und Gemeinschaft:** zur Frage der Häresie. KD 30 (1984), 147-171. L 152-154+.

#### g) Schweizer und Oberdeutsche

- 1283 Beintker, Michael: **Huldrych Zwingli:** eine Betrachtung zu seinem 500. Geburtstag. ZDZ 38 (1984), 1-6.
- 1284 Benrath, Gustav Adolf: **Die Reformation in der Kurpfalz und in den badischen Markgrafschaften.** In: 029, 63-75: Ill.
- 1285 Bergs, Irene-Annette: **Sebastian Münster, ein Gelehrtschicksal zur Reformationszeit am Oberrhein.** In: 029, 128-134: Ill.
- 1286 Brockelmann, Brigitte: **Das Corpus Christianum bei Zwingli.** Nachdruck der Ausgabe Breslau, 1938. Aalen: Scientia, 1982. 66 S. (Breslauer historische Forschungen; 5)
- 1287 Büsser, Fritz: **Zwingli und die Kirche:** Überlegungen zur Aktualität von Zwinglis Ekklesiologie. Zw 16 (1984), 186-200.
- 1288 Ehmer, Hermann: **Die Reformation in der Grafschaft Wertheim und bei der Ritterschaft im Kraichgau und im Odenwald.** In: 029, 77-101: Ill.
- 1289 Gäbler, Ulrich: **Huldrych Zwingli:** eine Einführung in sein Leben und sein Werk. M: Beck, 1983. 163 S. (Beck'sche Elementarbücher) – Bespr.: Goebel, Klaus: Frankfurter Allgemeine Zeitung 35 (1984) Nr. 3, 7.
- 1290 Gäbler, Ulrich: **Der Verlierer unter den Reformatoren:** zum 500. Geburtstag Huldrych Zwinglis. LM 23 (1984), 70f.
- 1291 Greulich, Horst: **Gott als ständiger Reformator der Kirche.** Standpunkt 11 (1983), 326-328.
- 1292 Gyenge, Imre: **Zwingli – mit oder ohne Luther?** AG 34 (1983), 120-126.
- 1293 Haas, Martin: **Huldrych Zwingli:** Leben und Werk des Zürcher Reformators. 3. Aufl. ZH: Theol. Verlag, 1982. 294 S.: Ill. L 249-258+.
- 1294 Hammer, Wolfgang: **Huldrych Zwingli.** Luth. Beiträge 15 (ZH 1984) Heft 1, 2-4: Ill.
- 1295 Hollenweger, Walter J.: **Huldreich Zwingli zwischen Krieg und Frieden:** erzählt von seiner Frau. M: Kaiser, 1983. 64 S.: Ill. L 26+.
- 1296 Hollenweger, Walter J.: **Huldreich Zwingli zwischen Krieg und Frieden:** erzählt von seiner Frau. 2., verb. Aufl. M: Kaiser, 1983. 64 S.: Ill. L 26+.
- 1297 Kratochwil, Ernst-Frieder: **Luther und Zwingli.** Die Weltbühne 78 (1983), 1103-1105. [Bespr. zu LuB 1984, Nr. 1332]
- 1298 Lienhard, Marc: **Aufbruch und Entfaltung.** In: 085, 13-78: Ill. L".
- 1299 Linde, S. van der: **Luther en het gereformeerde Protestantismus** (Luther und der reformierte Protestantismus). Theologia reformata 26 (Goes 1983), 113-125.
- 1300 Locher, Gottfried W.: **Johannes Calvin.** In: 021, 78-93: Ill.
- 1301 Mertens, Dieter: **Humanismus und Reformation am Oberrhein.** In: 029, 41-62: Ill. L".
- 1302 Ricca, Paolo: **Lutero e Zwingli: la Cena** (Luther und Zwingli: das Abendmahl). In: 053, 227-245. 331-333.
- 1303 Rogge, Joachim: **Zum 500. Geburtstag Zwinglis.** Standpunkt 11 (1983), 324-326.
- 1304 Rogge, Joachim: **Zwinglis reformatorische Antworten als Fragen der Kirche heute.** Die Christenlehre 37 (1984), 139-144.
- 1305 Rublack, Hans-Christoph: **Reformation in Vorderösterreich und Konstanz.** In: 029, 103-127: Ill.
- 1306 Scheible, Heinz: **Luther und die Anfänge der Reformation am Oberrhein.** In: 029, 15-39: Ill.
- 1307 Schindler, Alfred: **Zwingli und die Kirchenväter.** ZH: Beer, 1984. 112 S. (Neujahrsblätter zum Besten des Waisenhauses in Zürich; 147)
- 1308 Walton, Robert C.: **Heinrich Bullinger und Martin Luther.** In: 057, 407-420.
- 1309 Willer, Jakob: **Die hohe Zeit der Freien Reichsstadt Straßburg.** In: 085, 79-319: Ill.
- 1310 Williams, R. L.: **Martin Cellarius and the Reformation in Strasbourg.** JEH 32 (1981), 447-497. L".
- 1311 Ziegler, Albert: **Zwingli – eine katholische Aufgabe, ein ökumenisches Anliegen.** Zw 16 (1984), 201-216.



## h) Juden

- 1312 Ben-Chorin, Schalom: **Enttäuschte Hoffnung: Martin Luther und die Juden.** In: 074, 53-62.
- 1313 Brosseder, Johannes: **Luther und der Leidensweg der Juden.** In: 020, 69-97.
- 1314 Ehrlich, Ernst Ludwig: **Luther und die Juden.** *Judaica* 39 (1983), 131-149.
- 1315 Heer, Friedrich: **Gottes erste Liebe: die Juden im Spannungsfeld der Geschichte.** M: Herbig, 1981. 740 S. L 181-188. [Vgl. *LuB* 1970, Nr. 599]
- 1316 Jensen, Oddvar Johan: »**Luther og jødene**« (»Luther und die Juden«). *LK* 119 (1984), 80-83.
- 1317 Lapidé, Pinchas: **Die Stellung zeitgenössischer Juden zu Luther.** In: 069, 169-185.
- 1318 Maser, Peter: **Erbarmen für Luther?: zu zwei neuen Büchern über den Reformator und die Juden** [1]. *Judaica* 39 (1983), 166-178. [Bespr. zu *LuB* 1983, Nr. 566; *LuB* 1984, Nr. 1348]
- 1319 Maurer, Rudolf: **Kirche kontra Israel: ein Gang durch die Geschichte.** In: Handlungsfelder des Glaubens: Kirche in dieser Zeit/ hrsg. von Kurt Rommel. S: Quell, 1979. 53-58.
- 1320 Michaelis, Karl: **Zum Thema: Luther und die Juden.** *LM* 23 (1984), 225 f.
- 1321 Oberman, Heiko A.: **Deutschland, Luther und die Juden.** In: 069, 159-169. [Vgl. *LuB* 1984, Nr. 1354]
- 1322 Oberman, Heiko A.: **Wortels van het antisemitisme** (Wurzeln des Antisemitismus (niederl.))// übers. von F. Oberman. Kampen: Kok, 1983. 168 S.
- 1323 Sæbø, Magne: **Luther og jødene** (Luther und die Juden). *LK* 118 (1983), 641-646.
- 1324 Schreiner, Stefan: **Jüdische Reaktionen auf die Reformation – einige Anmerkungen.** *Judaica* 39 (1983), 149-165.
- 1325 Schuder, Rosemarie: »**Kein ausgeklügelt Buch**«: Gedanken über einige Probleme der Reformationszeit. *Sinn und Form* 36 (1984), 631-639.
- 1326 **Zur Geschichte der Juden im Deutschland des späten Mittelalters und der frühen Neuzeit/** hrsg. von Alfred Haverkamp. Redaktion: Alfred Heit. S: Hiersemann, 1981. XI, 319 S. L 255. (Monographien zur Geschichte des Mittelalters, 24)

## i) Künstler und Kunst

- 1327 Badstübner, Ernst: **Protestantische Bildprogramme: ein Beitrag zu einer Ikonographie des Protestantismus.** In: 056, 329-340.

- 1328 Chastel, André: **L'iconoclasme.** In: 056, 264-277. L 267-269.
- 1329 Chojceka, Ewa: **Bilderkult und Bildersturm im illustrierten Flugblatt der Reformation.** In: 056, 259-263.
- 1330 Feist, Peter H.: **Der Beitrag der Reformation zu nationalen Eigentümlichkeiten der deutschen bildenden Kunst.** In: 075, 70-74.
- 1331 Gleisberg, Hermann: **Von der mystischen zur Altweibermühle.** *Sächsische Heimatblätter* 29 (1983), 236-241: Ill. L 237 f.
- 1332 Gosebruch, Martin: **Luther und Michelangelo Buonarroti.** In: 056, 87-98.
- 1333 Hintzenstern, Herbert von: **Der Gothaer Tafelaltar – das bilderreichste Kunstwerk aus der Reformationszeit.** In: 056, 340-343.
- 1334 Hofmann, Werner: **Die Geburt der Moderne aus dem Geist der Religion.** In: 096, 23-71: Ill. L".
- 1335 **Illuminierte Holzschnitte der Luther-Bibel von 1534: eine Bildauswahl/** hrsg. und Nachwort von Konrad Kratzsch. Fotos von Klaus G. Beyer. 2. Aufl. B: Union, 1983. 116 S.: Ill. – Bespr.: Rogge, Joachim: *Die Christenlehre* 36 (1983), 250 f.
- 1336 Kallensee, Kurt: **Das Christusbild der Reformation.** In: 013, 72-89. 94-96: 8 Taf.
- 1337 Kallensee, Kurt: **Lucas Cranach – Dokumentator der Reformation.** *Evang.-Luth. Volkskalender* 94 (1983), 58-60: 1 Ill.
- 1338 Krause, Hans-Joachim: **Zur Ikonographie der protestantischen Schloßkapellen des 16. Jahrhunderts.** In: 056, 395-412.
- 1339 Liebmann, Michael J.: **Reformationszeitalter und Spätrenaissance.** In: 056, 277-285.
- 1340 Mai, Hartmut: **Kirchliche Bildkunst im sächsisch-thüringischen Raum als Ausdruck der lutherischen Reformation.** *Sächsische Heimatblätter* 29 (1983), 244-250: Ill.
- 1341 Mennecke, Ute: **Lukas Cranachs »Eroberung Wolfenbüttels«: ein Holzschnitt im Dienste der Reformation.** *Blätter für deutsche Landesgeschichte* 118 (1982), 137-159: 1 Taf.
- 1342 Moxey, Keith P. F.: **Sebald Beham's Church anniversary holidays: festive peasants as instruments of repressive humor.** *Simiolus* 12 (Amsterdam 1981-1983), 107-130; 056, 173-199.
- 1343 Poscharsky, Peter: **Luther und die bildende Kunst.** In: 025, 25-41: Ill.
- 1344 Postel, Rainer: »**Dath wy nycht moghenn byldenstormer synn**«: Bemerkungen zur Bilderfrage in der norddeutschen Reformationsgeschichte. In: 096, 267-270: Ill.
- 1345 Rabenau, Konrad von: **Reformation und Huma-**



- nismus im Spiegel der Wittenberger Bucheinbände des 16. Jahrhunderts. In: 056, 319-328.
- 1346 Röber, Wolf-Dietrich: **Die Werke Lucas Cranachs d. Ä., Lucas Cranachs d. J. und ihrer Werkstatt im Erzgebirge.** Sächsische Heimatblätter 29 (1983), 241-243: Ill.
- 1347 Rohls, Jan: »... unser Knie beugen wir doch nicht mehr«: Bilderverbot und bildende Kunst im Zeitalter der Reformation. ZThK 81 (1984), 322-351.
- 1348 Schneider, Norbert: **Alltagskultur der frühen Neuzeit im Spiegel der Druckgraphik.** In: 056, 145-158.
- 1349 Schuster, Peter-Klaus: **Abstraktion, Agitation und Einfühlung:** Formen protestantischer Kunst im 16. Jahrhundert. In: 096, 115-125: Ill.
- 1350 Steinmetz, Max: **Reformation und Kunst:** Bemerkungen zur Stellung der frühen Reformation zur Kunst, besonders zu den Bildern (1521-1525). In: 056, 250-258.
- 1351 Strieder, Peter: **Dürer/** mit Beiträgen von Gisela Goldberg ... Königstein im Taunus: Köster, 1981. 400 S.: Ill. L 322. 324+.
- 1352 Strieder, Peter: **Lucas Cranach der Ältere.** In: 09, 22-34: 1 Ill.
- 1353 Tümpel, Christian: **Die Reformation und die Kunst der Niederlande.** In: 096, 309-321: Ill.
- 1354 Ullmann, Ernst: »... wie wol bilder aus der schrift und von guten Historien ich fast nützlich, doch frei und willkürlich halte« (Martin Luther, 1528). In: 056, 13-29.
- 1355 Wirth, Jean: **Hans Weiditz, illustrateur de la Réforme à Strasbourg.** In: 056, 299-318.
- 1356 Zijp, Robert P.: **Polemische Kunst in der niederländischen Reformation.** In: 056, 367-375.
- j) Territorien und Orte innerhalb des Deutschen Reiches
- 1357 Abe, Horst Rudolf: **Zur Rolle Erfurts im Leben und Werk Martin Luthers.** Beiträge zur Geschichte der Universität Erfurt (1392-1816) 19 (1979-1983), 53-112.
- 1358 Barton, Peter F.: **Erste Martyrien.** ML 22 (1984), 19-31.
- 1359 Beck, Kurt: **Lutheraner und Reformierte.** In: 076, 53-65.
- 1360 Beck, Kurt: **Rat und Kirche:** der Rat der Freien Reichsstadt Frankfurt am Main und das Evangelisch-lutherische Predigerministerium. F: Evang. Regionalverband, 1981. XXXVII, 904 S.: Ill. L 185-220+." (Schriftenreihe des Evang. Regionalverbandes Frankfurt am Main, 8)
- 1361 Beutel, Albrecht: **Christenlehre und Gewissenstrost:** Bemerkungen zu Luthers Sendbrief an die Gemeinde der Stadt Esslingen. Esslinger Studien 22 (1983), 107-136.
- 1362 Beutler, Christian: **Hamburgs Hochaltar von Meister Bertram und die Reformation.** In: 096, 271-275: Ill.
- 1363 Bezzenberger, Günter E. Th.: **Burkard Waldis:** Mönch, Zinngießer, Pfarrer und Dichter; sein Leben und Werk. Kassel: Omega, 1984. 99 S. L". [Blaschke, Karlheinz] Kâruhaintsu Burashuke: **Rutâ jidai no Zakusen:** shûkyô-kaikaku no shakai, keizai, bunka-shi (Sachsen im Zeitalter der Reformation (jap.))// übers. von Terao Makoto. Überarb. Aufl. Tôkyô: Yorundan-sha, 1983. 314 S.: Ill., Faks.
- 1365 Blaschke, Karlheinz: **Luther in Sachsen.** Sächsische Heimatblätter 29 (1983), 251-253: 1 Kt.
- 1366 Böcher, Otto: **Hans von Trotha an Papst Alexander VI.** BLPFG 50 (1983), 178-187; Ebernburg-Hefte 17 (1983), 34-43.
- 1367 Böcher, Otto: **Das St.-Andreas-Stift und der Beginn der Reformation in Worms.** In: 086, 12-17: Ill.  $\triangle$  **Das Wormser St.-Andreas-Stift und der Beginn der Reformation in Worms.** BLPFG 50 (1983), 194-198: Ill.; Ebernburg-Hefte 17 (1983), 50-54: Ill.
- 1368 Brady, Thomas A. jr.: **Phases and strategies of the Schmalkaldic league: a perspective after 450 years.** ARG 74 (1983), 162-181. L".
- 1369 Bräuer, Helmut: **Luther und der Zwickauer Rat (1527 bis 1531).** In: 057, 223-233.
- 1370 Bräuer, Helmut: **Zwickau und Martinus Luther:** die gesellschaftlichen Auseinandersetzungen um die städtische Kirchenpolitik in Zwickau (1527-1531)/ hrsg. von der Bezirksleitung des Kulturbundes der DDR und dem Bezirkskunstzentrum Karl-Marx-Stadt. Karl-Marx-Stadt, 1983. 84 S.: Ill.
- 1371 Bräuer, Siegfried: **Die Vorgeschichte der kur-sächsischen Bündnisüberlegungen und Luthers Stellungnahme vom 11. Januar 1525.** In: 057, 193-221.
- 1372 Brecht, Martin; Ehmer, Hermann: **Südwestdeutsche Reformationsgeschichte:** zur Einführung der Reformation im Herzogtum Württemberg 1534. S: CV, 1984. 472 S.: Ill., Ktn. L".
- 1373 Briefe von Friedrich Myconius in Gotha an Johann Lang in Erfurt/ hrsg. von Otto Clemen. (1911). In: 082, 383-407. L 389. 395. 402f.
- 1374 Bundschuh, Benno von: **Vom Benediktinerabt zum Superintendenten:** neu aufgefundene Briefe von Johannes Fries, ehemaligen Abtes von Neustadt/M. In: 011, 177-195.
- 1375 Clemen, Otto: **Johann Voit, Franziskaner zu**



- Weimar, erster evangelischer Pfarrer zu Ronneburg. (1909). In: 082, 276-280.
- 1376 Clemen, Otto: Eine wunderliche Geschichte, welche sich bei Speyer am Rhein am 18., 19. u[nd] 20. Juli 1530 begeben hat. (1910). In: 082, 296-299.
- 1377 Clemen, Otto: Zu Landgraf Philipps reformatorischen Anfängen. (1910). In: 082, 289-294.
- 1378 Clemen, Otto: Zur süddeutschen Katechismusliteratur 1530-1600. (1909). In: 082, 177-180.
- 1379 Clemen, Otto: Zur Zerbster Reformationsgeschichte. (1911). In: 082, 460-472.
- 1380 Clemen, Otto: Zwei ehemalige Wallfahrtsorte in der Nähe Leipzigs. (1909). In: 082, 185-191.
- 1381 Dettweiler, Ernst: Georg Karg, der Reformator des Rieses. ZBK 52 (1983), 1-7.
- 1382 Dienst, Karl: Die Einführung der Reformation in der Freien Reichsstadt Frankfurt am Main. In: 076, 39-52.
- 1383 Duensing, Hugo: Der Widerstand gegen die Einführung der Reformation in Goslar im Spiegel der Marktkirchenbibliothek. (1952). In: 01, 26-35.
- 1384 Ehbrecht, Wilfried: Reformation, Seditio und Kommunikation: Beiträge und Fragen zum Soester Prädikanten Johann Wulff von Kopen. In: 066, 243-323.
- 1385 Fleischer, Manfred P.: Seminaria et Cultores des Evangelischen Humanismus in Schlesien. Jahrbuch für schlesische Kirchengeschichte 62 (1983), 7-42. L\*.
- 1386 Gericke, Hans Otto: Städtische Volksbewegung in Magdeburg 1524/25. Nordharzer Jahrbuch 7 (1978), 27-31.
- 1387 Groß, Reiner: Eine Denkschrift des Pfarrers Nikolaus Hausmann an den Rat zu Zwickau von Ende 1529. Regionalgeschichtliche Beiträge aus dem Bezirk Karl-Marx-Stadt 4 (1982), 58-67.
- 1388 Haase, Carl: Bildung und Wissenschaft von der Reformation bis 1803. In: 035, 261-493.
- 1389 Henß, Walter: Frühe Spuren der Reformation in Kurpfalz (1518-1528/29). BIPfKG 50 (1983), 5-42.
- 1390 Hoppe, Willy: Reformation und Renaissance in Berlin. In: Berlin: zehn Kapitel seiner Geschichte/ hrsg. von Richard Dietrich. 2. Aufl. B; NY: de Gruyter, 1981, 79-104: Ill. L 94-97+.
- 1391 Hoyer, Siegfried: Bemerkungen zu Luthers Auffassung über das Widerstandsrecht der Stände gegen den Kaiser (1539). In: 057, 255-263.
- 1392 Hubatsch, Walther: Martin Luther und das östliche Deutschland: Bekenntnis und Territorien. JBrKG 54 (1983), 9-52.
- 1393 Humberg, Felix: Chronik der Wartburgstadt Eisenach und ihrer Umgebung. Bd. 6: Die Entwicklung Eisenachs in der Epoche des Übergangs vom Feudalismus zum Kapitalismus um 1470 bis 1789. Teil 2: Die Periode der frühbürgerlichen Revolution in Deutschland (Reformation und Bauernkrieg, 1521-1555) unter besonderer Beobachtung der Rolle Martin Luthers und Thomas Müntzers und der Entwicklung Eisenachs während dieser Revolution. Eisenach: Kreiskommission zur Erfassung der örtlichen Geschichte der Arbeiterbewegung bei der Kreisleitung der SED: Pädagogisches Kabinett: Eisenach-Information, 1983. S. 490-600: Ill. (Eisenacher Schriften zur Heimatkunde; 22)
- 1394 Hutter, Ulrich: Martin Luther und Ostdeutschland. Kulturpolitische Korrespondenz 541/42 (1984), 38f. [Bespr. zu LuB 1984, Nr. 050]
- 1395 Jesse, Horst: Die Geschichte der Evangelischen Kirche in Augsburg. Pfaffenhofen/Ilm: Ludwig, 1983. 468 S.: Ill. L\*.
- 1396 Kantzenbach, Friedrich W.: Obrigkeit und Gemeinde im Kirchenverständnis der fränkischen Theologie 1524/1525. Zeitschrift für bayerische Landesgeschichte 46 (1983), 301-311.
- 1397 Kittelson, James M.: Successes and failures in the German Reformation: the report from Strasbourg. ARG 73 (1982), 153-175.
- 1398 Knapp, Karl: 450 Jahre Reformation in Griesheim. Griesheim: Evang. Kirchengemeinde, 1980. 95 S.: Ill. L\*.
- 1399 Krumwiede, Hans-Walter: Geschichte der evangelischen Kirche von der Reformation bis 1803. In: 035, 1-216.
- 1400 Lausten, Martin Schwarz: Lutherus: Luther and the princes. In: 08, 51-76.
- 1401 Leder, Hans-Günter: Martin Luther und die Anfänge der Reformation in Pommern. In: 062, 41-48.
- 1402 Lindner, Kurt: Die Beziehungen Martin Luthers zum Mansfelder Bergbau. In: 098, 14-22: Ill.
- 1403 Löer, Ulrich: Stadt und Frauenkloster während der Reformation: das Reformationsgeschehen im St. Walburgiskloster zu Soest. Soester Zeitschrift 94 (1982), 33-54.
- 1404 Ludolphy, Ingetraut: VDMIAE: ein »Reim« der Reformationszeit. JHKV 33 (1982), 279-282: 2 Faks.
- 1405 Ludolphy, Ingetraut: Zwei Stützen der Reformation: Kurfürst Friedrich von Sachsen und Landgraf Philipp von Hessen. JHKV 34 (1983), 17-27.
- 1406 Mahling, Jan: Luther und die Sorben. Standpunkt 11 (1983), 241-243.



- 1407 Malink [d.i. Mahling], Jan: **Die Beziehungen Martin Luthers zu den Sorben.** Létopis: Rjad B 30 (Bautzen 1983), 54-70.
- 1408 Mühlfpfordt, Günter: **Die Oder-Universität 1506-1811: eine deutsche Hochschule in der Geschichte Brandenburg-Preußens und der europäischen Wissenschaft.** In: 081, 19-72. L'.
- 1409 Müller, Ernst: **Martin Luther und sein Einfluß auf die reformatorische Entwicklung in Weimar in den Jahren 1518 bis 1525.** In: 057, 179-192.
- 1410 Pfeiffer, Gerhard: **Die Brandenburg-Nürnbergische und die kurbrandenburgische Kirchenordnung in der katholischen Kritik des 16. Jahrhunderts.** In: 011, 123-147.
- 1411 Press, Volker: **Die evangelische Oberpfalz: zwischen Land und Herrschaft: bestimmende Faktoren der Konfessionsentwicklung 1580-1621.** In: 090, 6-28.
- 1412 Press, Volker: **Landgraf Philipp der Großmütige von Hessen.** In: 021, 60-77: Ill.
- 1413 Press, Volker: **Ein Ritter zwischen Rebellion und Reformation:** Franz von Sickingen (1481-1523). BLPfKG 50 (1983), 151-177; Ebernburg-Hefte 17 (1983), 7-33.
- 1414 Reuter, Fritz: **Reformation und evangelische Bewegung.** In: 086, 54-63: Ill., Faks.
- 1415 Reuter, Fritz: **Das Wormser Religionsmandat von 1523.** BLPfKG 50 (1983), 199-207; Ebernburg-Hefte 17 (1983), 55-63.
- 1416 Ricklefs, Jürgen: **Das Bemühen der Reformatoren um die jungen Fürsten in der Lutherzeit:** Melanchthons Brief an den Fürsten Franz Otto und seine Brüder, Herzöge von Braunschweig und Lüneburg, um 1542. JNKG 81 (1983), 75-93.
- 1417 Rudnig, Alice: **Die Reformation in der Grafschaft Solms-Braunfels:** Phasen der Konfessionsbildung. Mitteilungen des Wetzlarer Geschichtsvereins 29 (1982), 11-116. L'.
- 1418 Scherzer, Walter: **Die Reformation in der Grafschaft Castell.** In: 02, 12-28.
- 1419 Schilling, Heinz: **The Reformation in the Hanseatic cities.** SCJ 14 (1983), 443-456.
- 1420 Schlichting, Günter: **Dr. Johann Hiltner, der Reformator der Reichsstadt Regensburg.** Verhandlungen des Historischen Vereins für Oberpfalz und Regensburg 120 (1980), 455-471.
- 1421 Schuhmann, Günther: **Die Markgrafen von Brandenburg-Ansbach: eine Bilddokumentation zur Geschichte der Hohenzollern in Franken.** Ansbach: Historischer Verein für Mittelfranken, 1980. XII, 698 S.: Ill. L'. (Jahrbuch des Historischen Vereins für Mittelfranken, 90)
- 1422 Stupperich, Robert: **Der innere Gang der Reformation in Westfalen.** JWKG 76 (1983), 13-29.
- 1423 Thomas, Ralf: **Das Wurzener Land in der Wirklichkeit Martin Luthers.** Der Rundblick 30 (1983), 98f.
- 1424 Tschöpe, Werner: **Luther und Rudolstadt: eine heimatkundliche Betrachtung.** Rudolstädter Heimathefte 29 (1983), 190-195: 1 Ill.
- 1425 **425 Jahre Reformation: an Nahe und Glan/** hrsg. im Auftrag des Kirchenkreises An Nahe und Glan von Hans-Christian Brandenburg und Johannes Polke. Köln: Rheinland, 1983. VIII, 253 S. L'.
- 1426 Volkert, Wilhelm: **Luthers Reformation in den Reichsstädten Nürnberg und Regensburg.** In: 018, 107-122.
- 1427 Wagner, August: **Martin Luther in Friedberg und Lich: auf der Rückreise vom Reichstag zu Worms am 28. 4. 1521.** Hessische Heimat (1981) Nr. 22, 85-88.
- 1428 Wartenberg, Günther: **Kurfürst Moritz von Sachsen und die Landgrafschaft Hessen: ein Beitrag zur hessischen Reformationsgeschichte.** JHKV 34 (1983), 1-15.
- 1429 Wartenberg, Günther: **Der Versuch eigenständiger Kirchenpolitik im albertinischen Sachsen: zum Leipziger Konsistorialausschuß von 1543/1544.** ThV 13 (1983), 127-131.
- 1430 Weijenborg, Reinhold: **Die »Scolia in Lactancium« des Erfurter Reformators Johannes Lang:** Erstausgabe, Übersetzung, Kommentar. ARG 73 (1982), 35-68.
- 1431 Weiß, Ulman: **Martin Luther – ein ernstestischer Interessenvertreter in Erfurt?: sein Besuch im Oktober 1522.** Jahrbuch für Regionalgeschichte 10 (1983), 37-48: 7 Ill. auf Taf.
- 1432 Wendehorst, Alfred: **Mitteilungen aus der Gothaer Handschrift Chart. A 185 zur Geschichte der Würzburger Bischöfe Konrad von Thüngen (1519-1540) und Melchior Zobel von Giebelstadt (1544-1558).** In: 011, 149-167. L 151f.
- 1433 Winn, Ulrich: **Die Anfänge der Reformation in Goslar.** In: 01, 12-25: 1 Ill.
- 1434 Wittram, Heinrich: **Anfänge und Auswirkungen der Reformation in Stade 1522-1551.** JNKG 81 (1983), 51-73.
- 1435 Wölfling, Günther: **Die Säkularisation des Klosters Veßra.** Jahrbuch für Regionalgeschichte 10 (1983), 115-135. L 124. L 130.
- 1436 Wunder, Gerd: **Die Bürger von Hall: Sozialgeschichte einer Reichsstadt 1216-1802/ Abbildungen nach Aufnahmen von Otto Kasper.** Sigmaringen: Thorbecke, 1980. 335 S.: 75 Taf. L'. (Forschungen aus Württembergisch-Franken, 16)



k) Länder und Orte außerhalb des Deutschen Reiches

- 1437 Andrén, Carl-Gustav: **Die Reformation in den skandinavischen Ländern.** In: 094, 64-77.
- 1438 Audisio, Gabriel: **Une mutation: les Vaudois passent à la Réforme (1530-1532).** Bulletin de la Société de l'Histoire de Protestantisme Français 126 (1980), 153-165.
- 1439 Beltz, Walter: **Luthers Verständnis von Islam und Koran.** WZ der Martin-Luther-Universität Halle-Wittenberg 32 (1983) Heft 5, 85-91.
- 1440 Bernhard, Karl-Heinz: **Luther und der Islam.** Standpunkt 11 (1983), 263-265. 328-330; 12 (1984), 87-91.
- 1441 Binder, Hermann: **Das Evangelium in Siebenbürgen.** In: 095, 254-269.
- 1442 Biondi, Albano: **Il ciceroniano e l'eversore: una lettura politica di Lutero nell'orazione di Cristoforo Longolio »Ad Luterianos quosdam iam damnatos« (1521) (Der Ciceronianer und der Zerstörer: eine politische Lesart von Luther in der Rede Cristoforo Longolios »Ad Luterianos ...«).** In: 054, 27-46.
- 1443 Bøckman, Peter Wilhelm: **Luther og Nidaros (Luther und Nidaros).** Kirke og kultur 88 (Oslo 1983), 613-625.
- 1444 Bogucka, Maria: **Luther und Danzig: die gesellschaftlichen Voraussetzungen für den Sieg des Luthertums in Danzig im 16. Jahrhundert.** In: 057, 421-427.
- 1445 Burian, Ilja: **Philipp Melancthon, die Confessio Augustana und die Tschechischen Länder.** ARG 73 (1982), 255-284.
- 1446 Bystron, Jan Stanisław: **Dzieje obyczajów w dawnej Polsce: wiek XVI-XVIII (Sittengeschichte des alten Polen: 16.-18. Jh.).** 3. Aufl. Bd. 1. WZ: Państwowy Instytut Wydawniczy, 1976. XVII, 454 S. L 23 f. 342-346.
- 1447 Caponetto, Salvatore: **Lutero nella letteratura italiana della prima metà del '500: Francesco Berni (Luther in der italienischen Literatur der ersten Hälfte des 16. Jh.: Francesco Berni).** In: 054, 47-63.
- 1448 Cavazza, Silvano: **»Lutero fidelissimo inimico de messer Jesu Christo«: la polemica contro Lutero nella letteratura religiosa in volgare della prima metà del Cinquecento (... Luther, dem treuesten Feind des Herrn Jesus Christus, ...): die Polemik gegen Luther in der religiösen volkssprachigen Literatur der ersten Hälfte des 16. Jahrhunderts).** In: 054, 65-94.
- 1449 Čistozvonov, Alexander N.: **Lutheraner in den Niederlanden (1517 bis 1533).** In: 057, 391-405.
- 1450 Clark, Harry: **The publication of the Koran in Latin: a Reformation dilemma.** SCJ 15 (1984), 3-12.
- 1451 Davis, John F.: **Heresy and Reformation in the south-east of England, 1520-1559.** LO: Royal Historical Society, 1983. VIII, 170 S. (Royal Historical Society studies in history series; 34)
- 1452 Decavele, Johan: **De dageraad van de reformatie in Vlaanderen (1520-1565) (Die Morgenröte der Reformation in Flandern [1520-1565]).** Brussel: Academiën, 1975. LVI, 640, 209 S. L". (Verhandelingen van de Koninklijke Academie voor Wetenschappen, Letteren en Schone Kunsten van België: Klasse der Letteren; 76)
- 1453 Döpmann, Hans-Dieter: **Das Verhältnis Luthers und der Lutheraner zu den orthodoxen Kirchen.** ThLZ 109 (1984), 321-334.
- 1454 Edwards, Brian H.: **God's outlaw [Tyndale-Biographie].** 2. Aufl. Welwyn: Evangelical, 1982. 174 S.: Ill., Faks., Taf. L".
- 1455 Edwards, David L.: **Christian England. Bd. 2: From the Reformation to the 18th century.** LO: Collins, 1983. [512] S.
- 1456 Fabiny, Tibor: **Bewährte Hoffnung: die Evangelisch-Lutherische Kirche Ungarns in vier Jahrhunderten.** Erlangen: Martin Luther: Verlag der Ev. Luth. Mission, 1984. 106 S.: Ill.
- 1457 Gilly, Carlos: **Juan de Valdés: Übersetzer und Bearbeiter von Luthers Schriften in seinem »Diálogo de doctrina«.** ARG 74 (1983), 257-305.
- 1458 Gonnet, Giovanni: **Prospettive di storia della Riforma nell'Europa centro-meridionale: (da Lipsia 1519 a Chanforan 1532) (Perspektiven der Reformationsgeschichte im mittleren und südlichen Europa [von Leipzig 1519 zu Chanforan 1532]).** Pro 38 (1938), 193-214.
- 1459 Gonnet, Giovanni: **Sur les causes de la faillite en Italie des mouvements d'opposition: à l'Eglise officielle au moyen âge et au seizième siècle.** Communio viatorum 21 (PR 1983), 177-193.
- 1460 Górski, Konrad: **Biblia polska do r. 1632 (Die polnische Bibel bis zum Jahre 1632).** In: 034, 172-182. L".
- 1461 Grayeff, Felix: **Heinrich VIII.: ein kraftvolles Leben.** Genehmigte, ungek. Taschenbuchausgabe. M: Heyne, [1981?]. 381 S. Ill. (Heyne-Biographien; 84)
- 1462 Hark, Edgar: **Estnische Evangelisch-Lutherische Kirche (EELK): von Martin Luther bis zur Gegenwart.** In: 095, 330-342.
- 1463 Havira, Ján: **Rané ohlasy Lutherovej reformácie (Früher Widerhall der Reformation Luthers in der Slowakei).** CL 96 (1983), 13 f.
- 1464 Heininen, Simo: **Uskonpuhdistus suomessa re-**



- formationen i Finland [mit schwed. Paralleltext]. In: 06, 47-65.  $\triangle$  **Die Reformation in Finnland.** In: 06, 67-72.
- 1465 Heutger, Nicolaus: **Luther und der Islam:** scharfe Äußerungen blieben glücklicherweise ohne Nachwirkung. LM 22 (1983), 497f.
- 1466 Higman, Francis M.: **Farel, Calvin et Olivétan, sources de la spiritualité gallicane.** In: 049, 45-58.
- 1467 Hoyer, Siegfried: **Türke – Antichrist:** ein Beitrag zu Martin Luthers Türkenbild. Bulletin der Botschaft der Ungarischen Volksrepublik in der Deutschen Demokratischen Republik 13 (10. Februar 1983) Sonderheft, 25-28.
- 1468 Kaiserová, Kristina: **Zur Frage des Widerhalls der lutherischen Reformation in Nordwestböhmen.** In: 057, 451-462.
- 1469 Kalvanas, Jonas: **Die Kirchen der Reformation in Litauen.** In: 095, 343-353.
- 1470 Kiedroń, Vladislav: **500 Jahre seit der Geburt Martin Luthers in der Schlesischen Evangelischen Kirche A. B.** In: 095, 57-82. L'.
- 1471 Koch, Klaus-Peter: **Nähe zu Volksmusikintonationen:** das religiöse Lied des Luthertums im östlichen Mitteleuropa. Musik und Gesellschaft 33 (1983), 638-642: Ill.
- 1472 Kuhles, Joachim: **Martin Luther und die Reformation in Livland.** In: 057, 429-437.
- 1473 Laug, Werner: **Luthers Briefe und Briefwechsel mit schlesischen Reformatoren.** Jahrbuch für schlesische Kirchengeschichte 62 (1983), 43-50.
- 1474 Lazar, Ervín: **Lutherove vzt'ahy k nám** [Luthers Beziehungen zur Slowakei]. CL 96 (1983), 148-151.
- 1475 Leaver, Robin A.: **A newly-discovered fragment of Coverdale's Goostly psalmes.** J LH 26 (1982), 136-150: Noten, Faks. L'.
- 1476 Lindhart, Poul Georg: **Kirchengeschichte Skandnaviens.** B: EVA, 1983. 182 S. L'.
- 1477 Loane, Marcus L.: **Masters of the English Reformation.** Nachdruck der Ausgabe LO, 1954. LO: Hodder and Stoughton, 1983. 256 S. L'.
- 1478 Locher, Gottfried W.: **Farels Sommaire und Zwinglis Commentarius.** In: 049, 137-147. L 137-139. 147.
- 1479 McNair, Philip M. J.: **The Reformation of the sixteenth century in Renaissance Italy.** In: 031, 149-166.
- 1480 Martín Hernández, Francisco: **Influencia de Lutero en España durante el siglo XVI** [Luthers Einfluß in Spanien während des 16. Jh.]. Revista Agustiniánica 24 (Madrid 1983), 341-371.
- 1481 Matthews, Warren: **Luther, Calvin and Henry VIII.** In: ders.: **Abraham was their father.** Macon: Mercer University, 1981, 215-223.
- 1482 Matulis, Janis: **Die ersten Schritte der Reformation in Riga.** In: 095, 354-362.
- 1483 Mehedintu, Viorel: **Martin Luther und die Ostkirchen.** Ökumenische Rundschau 32 (1983), 291-309.
- 1484 Michalko, Ján: **Das Erbe des reformatorischen Werkes Martin Luthers im Leben der Slowakischen Evangelischen Kirche A. B. in der ČSSR.** In: 095, 113-134.
- 1485 Molnár, Amedeo: **Martin Luther a Jednota bratrská** [Martin Luther und die Böhmisches Brüder]. Kostnické jiskry 68 (PR 1983) Nr. 9-15.
- 1486 Molnár, Amedeo: **La prima e la seconda Riforma alla disputa di Lipsia** [Die erste und die zweite Reformation auf der Leipziger Disputation]. In: 053, 81-99. 313-318.
- 1487 Narzyński, Janusz: **»... Prima nutrix filiorum Dei...«:** zur Rezeption des Augsburger Bekenntnisses im polnischen Protestantismus vom 16. bis zum 20. Jahrhundert. In: 095, 196-219. L'.
- 1488 Niccoli, Ottavia: **Il mostro di Sassonia:** conoscenza e non conoscenza di Lutero in Italia nel Cinquecento (1520-1530 ca.) [Das Ungeheuer aus Sachsen: Kenntnis und Unkenntnis Luthers in Italien im 16. Jahrhundert [ca. 1520-1530]]. In: 054, 3-25.
- 1489 Nietzki, Albert: **Martin Luther und wir Ostpreußen:** zum 400jährigen Reformationsjubiläum. Neudruck der Ausgabe Königsberg Pr., 1917. Iserlohn: Gemeinschaft Evang. Ostpreußen, 1981. 32 S.: Ill.
- 1490 Raeder, Siegfried: **Glaubensgewißheit und Islamverständnis bei Luther.** In: Glaubensgewißheit im Islam und im Evangelium/ hrsg. von Willi Höpfner. Breklum: Breklumer Verlag, Wiesbach: Orientdienst, 1978, 11-27. (Christentum und Islam; 10)
- 1491 Rajhman, J.: **Luther in Slovenci** [Luther und die Slowenen]. Bogoslovni vestnik 44 (Ljubljana 1984), 21-29.
- 1492 Reicke, Bo: **Die lutherische Reformation in Dänemark – Norwegen und Schweden – Finnland.** (1981). ThZ 39 (1983), 294-307. [LuB 1982, Nr. 797: geringfügig erw.]
- 1493 Reingrabner, Gustav: **Wirkungen Martin Luthers im europäischen Südosten.** ML 21 (1983), 3-17.
- 1494 Schildhauer, Johannes: **Wirkungen der lutherischen Reformation im Ostseeraum.** In: 062, 49-52.
- 1495 Sykes, Stephen W.: **Die Bedeutung Luthers für**



- die anglikanischen Bekenntnisdokumente. In: 05, 129-135.
- 1496 Tazbir, Janusz: **Die Stellung der polnischen Antitrinitarier zu Luther und der lutherischen Tradition.** In: 057, 439-450.
- 1497 Uglorz, Manfred: **Die Rezeption des Luthertums im Teschener Schlesien des 16. Jahrhunderts.** In: 095, 233-252.
- 1498 Varga, Emanuel: **Die St.-Michael-Kirche – das einzige Gotteshaus der Augsburgischen Konfession in Prag.** In: 095, 155-166.
- 1499 Vinay, Valdo: **Die Arbeit einiger französischer Studenten für die Verbreitung der Reformation in Turin und ihre Beziehungen zu Farel (1523-1530).** In: 049, 73-81.
- 1500 Wilson-Kastner, Patricia: **Andreas Osiander's probable influence on Thomas Cranmer's eucharistic theology.** SCJ 14 (1983), 411-425.
- 1501 Zijp, R[obert] P.: **Luther in de Lage Landen (Luther in den Niederlanden).** In: 078, 7-31.

## 6 Luthers Wirkung auf spätere Strömungen, Gruppen, Persönlichkeiten und Ereignisse

### a) Allgemein

- 1502 Abraham, Emmanuel: **An instance of Martin Luther's global influence for faith in Christ.** Africa theological journal 12 (Arusha, Tanzania 1983), 30-36 = **Ein Beispiel für Martin Luthers weltweiten Einfluß auf den Glauben an Jesus Christus.** In: 014, 23-30.
- 1503 **Alemanha: cinco séculos de Reforma** (Deutschland: fünf Jahrhunderte Reformation). Revista geográfica universal 108 (Rio de Janeiro 1983), 116-122.
- 1504 **Alma mater Jenensis:** Geschichte der Universität Jena/ hrsg. von Siegfried Schmidt in Verb. mit Ludwig Elm und Günter Steiger. Weimar: Böhlau, 1983. 551 S.: 122 Ill. L'.
- 1505 Beintker, Horst: **Martin Luthers theologischer Einfluß auf das Ethos.** WZ der Friedrich-Schiller-Universität Jena 33 (1984), 359-371: Ill.
- 1506 Benktson, Benkt-Erik: **Existenz und Glaube:** von Sokrates bis zu Simone de Beauvoir (Existenz och tro (dt.)/ übers. von Manfred Hofmann. M: Kaiser, 1980. 356 S. L'.
- 1507 Bergmann, Rolf: **Der rechte Teutsche Cicero oder Varro:** Luther als Vorbild in den Grammatiken des 16. bis 18. Jahrhunderts. Sprachwissenschaft 8 (1983), 265-276.
- 1508 Börner, Hermann: **»Ein feste Burg ist unser Gott«:** Variationen eines berühmten Choral aus fünf Jahrhunderten. Musik und Gesellschaft 33 (1983), 652-654: 1 Ill.
- 1509 Bouman, Walter R.: **The concept of the »law« in the Lutheran tradition.** Word & world 3 (St. Paul, Minn. 1983), 413-422.
- 1510 Coggi, Roberto: **L'eredità di Lutero: una fede senza dogmi** (Die Erbschaft Luthers: ein Glaube ohne Dogmen). Sacra doctrina 29 (Bologna 1984), 170-187.
- 1511 Dann, Otto: **Luther und die deutsche Nation:** Thesen. In: 020, 99-103.
- 1512 **Die Deutschen und Luther:** Texte zur Geschichte und Wirkung/ hrsg. von Johann Baptist Müller. S: Reclam, 1983. 235 S. (Universal-Bibliothek; 7916)
- 1513 Estié, P.: **De stichting van een kerkgenootschap:** ontstaan en aanvaarding van het algemeen reglement van 1818 voor het bestuur der evangelisch-lutherske kerk in het Koninkrijk der Nederlanden (Die Gründung einer Kirchengenossenschaft: Entstehung und Annahme der allgemeinen Ordnung von 1818 für die Leitung der evang.-luth. Kirche im Königreich der Niederlande). Amsterdam: Rodopi, 1982. VI, 270 S. L\*. – Leiden, Rijksuniversiteit, theol. Diss., 1982.
- 1514 Fafié, Theodorus Arnoldus: **Die Buße in der Lutherischen Kirche der Niederlande.** Luth. Kirche in der Welt 31 (1984), 148-160.
- 1515 Feist, Peter H.: **Die Bedeutung der Reformation für die deutsche Kunstgeschichte seit dem 16. Jahrhundert.** In: 056, 472-480.
- 1516 Flórez, Ramiro: **La influencia del luteranismo en el pensamiento actual** (Der Einfluß des Luthertums auf das gegenwärtige Denken). Revista Agustiniana 24 (Madrid 1983), 373-403.
- 1517 Frühling, Heinz: **Martin Luther und die Arbeiterklasse des Mansfelder Landes.** In: 098, 5-13: Ill.
- 1518 Göbell, Walter: **Profile nordischen Luthertums:** ihre Gestalten und die Anfänge von Lehrbildungen. In: 055, 91-103.
- 1519 Hagen, Kenneth: **Gjennomslag for Luther i Nor-**



- ge [Durchbruch für Luther in Norwegen]? *Kirke og kultur* 88 (Oslo 1983), 601-612.
- 1520 Hartung, Günter: **Das Bild Luthers in der deutschen Literatur.** Weimarer Beiträge 29 (1983), 1888-1907.
- 1521 Hennig, Karl: **Notizen aus Eisleben.** Standpunkt 11 (1983), 270-272.
- 1522 Herzog, Frederick: **Thesen zum Zusammenführen der Ströme der Reformation.** In: 089, 548-556.
- 1523 Heyer, Friedrich: **Die Predigerfamilie Lisco.** JBrKG 54 (1983), 159-203. L".
- 1524 Hutten, Kurt: **Seher, Grübler, Enthusiasten:** das Buch der traditionellen Sekten und religiösen Sonderbewegungen/redaktionell bearb. von der Evang. Zentralstelle für Weltanschauungsfragen der EKD. 12., vollst. rev. und wesentlich erw. Neuausgabe. S: Quell, 1982. 896 S. L".
- 1525 Kibira, Josiah M.: **Has Luther reached Africa?: the testimony of a confused Lutheran.** Africa theological journal 12 (Arusha, Tanzania 1983), 6-15  $\triangle$  **Hat Luther Afrika »erreicht«?** – Zeugnis eines verwirrten Lutheraners. In: 014, 11-22.
- 1526 Knaute, Christian: **Derer Oberlausitzer Sorbenwenden umständliche Kirchengeschichte.** Nachdruck der Ausgabe Görlitz, 1767/ hrsg. von R. Olesch. Köln; W: Böhlau, 1980. XIX\*, XVI, 455 S. (Mitteldeutsche Forschungen; 85)
- 1527 Kürz, Urs: **Die altkatholische Kirche:** ihre Geschichte, ihre Lehre, ihr Anliegen. Erg. und mit einem Nachtrag vers. 3. Aufl./ hrsg. von Christian Oeyen. F: EVW, 1982. 553 S. L". (Die Kirchen der Welt; 3)
- 1528 Lienhard, Marc: **Luther entre l'Allemagne et la France.** PL 32 (1984), 113-136.
- 1529 Lohse, Bernhard: **Luther and the Protestant tradition.** Lutheran Theological Seminary bulletin 64 (Gettysburg, Pa. 1984) Heft 1, 25-38.
- 1530 Lumbantobing, Andar: **Luthers Einfluß auf die Kirchen Indonesiens.** In: 014, 39-49.
- 1531 Maier, Hans: **Luther et les conséquences.** Unité chrétienne 72 (Lyon 1983), 111-117.
- 1532 Maron, Gottfried: **Luther und die »Germanisierung des Christentums«:** Notizen zu einer fast vergessenen These. ZKG 94 (1983), 313-337.
- 1533 Martin Luther in der deutschen bürgerlichen Philosophie 1517-1845: eine Textsammlung/ hrsg. von Werner Schuffenhauer und Klaus Steiner. B: Akademie, 1983. XX, 575 S.: Ill.
- 1534 Marty, Martin E.: **Health and medicine in the Lutheran tradition:** being well. NY: Crossroad, 1983. XI, 178 S. (Health/medicine and the faith tradition)
- 1535 Mehlhausen, Joachim: **Bekenntnis und Be-**
- kennntnisstand in der Evangelischen Kirche im Rheinland:** die geschichtliche Entwicklung der Präambel und der Grundartikel der rheinischen Kirchenordnung 1835-1952. MEKGR 32 (1983), 121-158. L".
- 1536 Miegge, Mario: **Sulla teologia protestante della storia** (Über protestantische Geschichtstheologie). Il tetto 20 (Napoli 1983), 448-456 [ $\triangle$  LuB 1984, Nr. 1558].
- 1537 Nikitin, Augustin: **Orthodox-lutherische Beziehungen im Spiegel der Jahrhunderte:** zum 500. Geburtstag von Dr. Martin Luther. Stimme der Orthodoxie (1983) Heft 6, 21-31.
- 1538 Osculati, Roberto: **Riforma del cristianesimo e Riforma luterana nei filosofi italiani del XIX e XX secolo** (Reformation des Christentums und lutherische Reformation in der italienischen Philosophie des 19. und 20. Jh.). In: 054, 201-225.
- 1539 Pelikan, Jaroslav: **Luther comes to America.** In: 061 I, 58-66.
- 1540 Ricca, Paolo: **Lutero tra i valdesi dal XVI al XIX secolo** (Luther bei den Waldensern vom 16. bis zum 19. Jh.). In: 054, 283-310.
- 1541 Scheerer, Reinhard: **500 Jahre Luther – 50 Jahre Hitler.** Neue Stimme (1983) Heft 6, 13-17.
- 1542 Schloemann, Martin: **Der besondere Bekenntnisfall:** begriffsgeschichtliche und systematische Beobachtungen zum casus confessionis vor, in und nach Daressalam 1977. In: 017, 48-98. L".
- 1543 Steinmetz, Max: **Das marxistische Lutherbild seit Marx und Engels.** ZDZ 37 (1983), 199-202.
- 1544 Tourn, Giorgio: **Il Lutero di Mario Miegge** (Der Luther Mario Miegges). Pro 39 (1984), 83-92. [Bespr. zu LuB 1984, 1557]
- 1545 Visser, C[asper] Ch. G[erit]: **De lutheranen in Nederland tussen Katholicisme en Calvinisme 1566 tot heden** (Die Lutheraner in den Niederlanden zwischen Katholizismus und Calvinismus, 1566 bis heute). Dieren: De Bataafse Leeuw, 1983. 175 S.
- 1546 Waack, Otto: **Luther in Asien und Afrika.** In: 07, 142-154.
- 1547 Walch, Johann Georg: **Historische und Theologische Einleitung in die Religions-Streitigkeiten, welche sonderlich außer der Evangelisch-Lutherischen Kirche entstanden.** Nachdruck der Ausgabe Jena, 1733-1736. Bd. 1. 2. S: Frommann Holzboog, 1972. 743; 1148 S.
- 1548 Wirth, Günter: **Varia über Luther.** Neue deutsche Literatur 31 (1983) Heft 11, 37-51. – Bespr.: Schmolze, Gerhard: LM 23 (1984), 280.



## b) Orthodoxie und Gegenreformation

- 1549 Beintker, Horst: **Johannes Olearius**: 17. 9. 1611 bis 14. 4. 1684; Erinnerung an Leben und Werk eines lutherischen Liedermachers und Hymnologen des 17. Jahrhunderts. DPfBl 84 (1984), 171-173.
- 1550 Blankenburg, Walter: **Luther und Bach**. Musik und Kirche 53 (1983), 233-242.
- 1551 **Das Düsseldorfer Gesangbuch von 1612**: Faksimile-Nachdruck/ hrsg. von Evang. Kirchengemeinden Düsseldorf. Köln: Rheinland, 1983. 774, 48, 96, 71, 18 S. (Schriftenreihe des Vereins für Rheinische Kirchengeschichte; 72)
- 1552 Eckert, Alfred: **Evangelische Schulordnungen und »Lehrverträge«**: Einzelheiten aus dem Schulleben der Reformation sowie pädagogischen Forderungen der Gegenreformation in Böhmen. Bohemia 21 (1980), 15-58: 1 Kt. L 46-49.
- 1553 Emrich, Wilhelm: **Paul Gerhardt – der »andere Luther«**. In: 021, 130-144: Ill.
- 1554 Frický, Alexander: **Preklad katechizmu Martina Luthera do bibličtiny z roku 1581** (Übersetzung des Katechismus Martin Luthers in die biblische Sprache im Jahre 1581). Vlastivedný časopis 30 (Bratislava 1981) Nr. 3, 140f.
- 1555 Gieraths, P.-G.: **Der Kirchenbegriff im Wandel der Jahrhunderte**: die Zeitalter der Glaubensspaltung; das Konzil von Trient; vom 17. bis 19. Jahrhundert. Angelicum 56 (Roma 1979), 487-500.
- 1556 Haensch, Gerd: **»Des Menschen Amt«**: Gedanken zu Arbeit und Schöpfung in der Philosophie Jakob Böhm (1575-1624). Deutsche Zeitschrift für Philosophie 31 (1983), 1213-1220.
- 1557 Haskin, D.: **Bunyan, Luther, and the struggle with belatedness in grace abounding**. University of Toronto quarterly 50 (Downsview, Ont. 1981), 300-313.
- 1558 Heimann, Heinz-Dieter: **Daniel von Soest**: ein Satiriker als Kontroverstheologe. ZKG 95 (1984), 98-107.
- 1559 Irwin, Joyce: **Music and the doctrine of adiaphora in orthodox Lutheran theology**. SCJ 14 (1983), 157-172.
- 1560 Keyser, Marja: **De drukkerij van Mattheus Jacobszoon, Lübeck 1554** (Die Druckerei von Matthias Jacobi, Lübeck 1554). Doopsgezinde bijdragen 5 (Amsterdam 1979), 90-94.
- 1561 Klessmann, Eckart: **Johann Sebastian Bach**. In: 021, 175-192: Ill.
- 1562 Kolb, Robert: **The Flacian rejection of the Concordia**: prophetic style and action in the German late Reformation. ARG 73 (1982), 196-217.
- 1563 Kolb, Robert: **The German Lutheran reaction to the third period of the Council of Trent**. LuJ 51 (1984), 63-95.
- 1564 Mager, Inge: **Die Beziehungen Herzog Augusts von Braunschweig-Wolfenbüttel zu den Theologen Georg Calixt und Johann Valentin Andreae**. Pietismus und Neuzeit 6 (1980), 76-98. L".
- 1565 Maron, Gottfried: **Martin Luther und Ignatius von Loyola**. In: 024, 31-52  $\triangle$  **Martin Lutero e Ignazio di Loyola**. Pro 39 (1984), 65-82.
- 1566 Möller, Hartmut: **Die Entwicklung der protestantischen Kirchenmusik bis zu J. S. Bach**: musikalische, theologische und ästhetische Aspekte. Aktuelle Information: Abt. Öffentlichkeitsarbeit im Bischöflichen Ordinariat Mainz 19 (1980), 5-24.
- 1567 Niekus Moore, Cornelia: **»Mein Kindt, nimm diß in acht«**: Anna Hoyers' Gespräch eines Kindes mit seiner Mutter von dem Wege zur wahren Gottseligkeit als Beispiel der Erbauungsliteratur für die Jugend im 17. Jahrhundert. Pietismus und Neuzeit 6 (1980), 164-185. L".
- 1568 Nischan, Bodo: **The second Reformation in Brandenburg**: aims and goals. SCJ 14 (1983), 173-187.
- 1569 Pältz, Eberhard H.: **Zu Jacob Boehmes Sicht der Welt und Kirchengeschichte**. Pietismus und Neuzeit 6 (1980), 133-163. L".
- 1570 Papsdorf, Detlef: **Ein Kommunikantenverzeichnis aus dem Jahre 1617 in Schönbach, Kreis Grimma, Sachsen**. Mitteldeutsche Familienkunde 24 (1983), 399-401.
- 1571 Polley, Rainer: **Recht und Moral – zu Problemen der öffentlichen Kirchenbuße im Staat des 17. Jahrhunderts**. ZSRG 69 (1983), 346-362. L".
- 1572 Prosperi, Adriano: **Intorno a un catechismo figurato del tardo '500** (Über einen Bildcatechismus des späten 16. Jahrhunderts). In: 056, 99-114.
- 1573 Prosperi, Adriano: **Lutero al Concilio di Trento** (Luther auf dem Tridentinum). In: 054, 95-114.
- 1574 Rienäcker, Gerd: **Experimentieren am musikalischen Dokument**: Bachs Umgang mit protestantischen Chorälen. Musik und Gesellschaft 33 (1983), 647-652: Ill.
- 1575 Rößler, Klaus: **Das historische Lutherbild im Mansfelder Bergmannslied**. In: 098, 57-66: Ill., Faks.
- 1576 Schramm, Gottfried: **Die polnische Literatur in der zweiten Hälfte des 16. Jahrhunderts**: eine



- Würdigung aus deutschem Blickwinkel. In: 034, 345-350.
- 1577 Seidel Menchi, Silvana: »**Certo Martino è stato terribil homo**«: l'immagine di Lutero e la sua efficacia secondo i processi italiani dell'Inquisizione [»Gewiß ist Martin ein schrecklicher Mensch gewesen«: das Lutherbild und seine Wirkung nach den italienischen Inquisitionsprozessen]. In: 054, 115-137.
- 1578 Sommer, Wolfgang: **Gottesfurcht und Fürstentherrschaft**: das Verständnis der Obrigkeit in Predigten von Justus Gesenius und Michael Walther. Pietismus und Neuzeit 6 (1980), 33-51. L".
- 1579 Stisser, Karl Adolf: **Beobachtungen zum Verhältnis von Justus Gesenius zu Herzog August d. J. und dem Wolfenbütteler Hof**. Pietismus und Neuzeit 6 (1980), 52-75. L".
- 1580 Stoeffler, F. Ernest: **Johann Arndt**. In: 032, 37-49.
- 1581 Warmbrunn, Paul: **Zwei Konfessionen in einer Stadt**: das Zusammenleben von Katholiken und Protestanten in den paritätischen Reichsstädten Augsburg, Biberach, Ravensburg und Dinkelsbühl von 1548 bis 1648. Wiesbaden: Steiner, 1983. X, 439 S. L". (Veröffentlichungen des Instituts für Europäische Geschichte Mainz, 111: Abt. für Abendländische Religionsgeschichte) – Zugl.: FR, Univ., Philos. Fakultäten, Diss., 1981/82.
- 1582 Wittenberg, Martin: **Wirklich ein Häschen?**: ein Nach-Wort zu Nikolaus Selnecker (geb. am 6. Dezember 1530). Gottesdienst und Kirchenmusik (1981), 4-11.
- 1583 Wollgast, Siegfried: **Luther, Reformation und deutsche Philosophie bis zur Frühaufklärung**. Deutsche Zeitschrift für Philosophie 31 (1983), 1163-1174.
- 1584 Wollgast, Siegfried: **Zur Philosophie in Deutschland von der Reformation bis zur Aufklärung**. B: Akademie, 1982. 59 S. L". (Sitzungsberichte der Sächsischen Akademie der Wissenschaften zu Leipzig: Philologisch-historische Klasse; 122, 6)
- c) Pietismus und Aufklärung
- 1585 Berthelsdorfer Gesangbuch: Sammlung geistlicher und lieblicher Lieder. 2 Teile. Faksimile der Ausgabe L, 1725/ mit einem Vorwort von Erich Beyreuther und Gerhard Meyer und einer Einführung in die Gesangbücher N. L. von Zinzendorfs von Dietrich Meyer. Hildesheim; NY: Olms, 1979. 139\*, [40], 622 S.; S. 623-1086, [55]
- S. Register: 1 Ill. L". (Nikolaus Ludwig von Zinzendorf: Materialien und Dokumente: Reihe 4; 1 I-II)
- 1586 Damaschke, Marion; Liepert, Anita: **Streit um Thomasius – ein Streit um das Erbe der lutherischen Reformation**. Deutsche Zeitschrift für Philosophie 31 (1983), 1205-1212.
- 1587 **Die evangelisch-lutherische Kirche in der Grafschaft Mark**: Verfassung, Rechtsprechung und Lehre. Kirchenrechtliche Quellen von 1710-1818/ bearb. und kommentiert von Walter Göbbel. Bd. 3.: **Acta synodalia von 1801-1818 mit Registern zu Band 1-3 von Wolfgang Werbeck**. Lengerich: Klinker, 1983. S. 805-1230. L". (Beihefte zum JWGK; 10)
- 1588 Gargett, Graham: **Voltaire and protestantism**. Oxford: Voltaire Foundation, 1980. 532 S. (Studies on Voltaire and the eighteenth century; 188)
- 1589 Gutekunst, Eberhard; Zwink, Eberhard: **Das Buch der Schrift**: Luthers Bibel und Bengels Biblizismus. In: Zum Himmelreich gelehrt: Friedrich Christoph Oetinger 1702-1782; eine Ausstellung von Eberhard Gutekunst und Eberhard Zwink in der Württembergischen Landesbibliothek Stuttgart vom 30. September bis 26. November 1982. S: Württembergische Landesbibliothek: Landeskirchliches Archiv, 1982, 64-73: 1 Ill.
- 1590 **Kleines Brüdergesangbuch**: Hirten-Lieder von Bethlehem. Faksimile der Ausgabe LO, 1754/ hrsg. von Erich Beyreuther... Hildesheim; NY: Olms, 1978. [627 S. in getr. Pag.]: 1 Ill. L". (Nikolaus Ludwig von Zinzendorf: Materialien und Dokumente: Reihe 4; 5)
- 1591 Köster, Beate: **Die erste Bibelausgabe des Halleischen Pietismus**: eine Untersuchung zur Vor- und Frühgeschichte der Cansteinschen Bibelanstalt. Pietismus und Neuzeit 5 (1979), 105-163.
- 1592 Meistad, Tore: **Martin Luther – slik John Wesley møtte ham** [Martin Luther – wie John Wesley ihm begegnete]. Kirke og kultur 88 (Oslo 1983), 626-634 ≙ **Martin Luther – så som John Wesley møtte honom**. Tro och liv (Lidingö 1983) Heft 6, 46-52.
- 1593 Menozzi, Daniele: **La figura di Lutero nella cultura italiana del Settecento** [Das Lutherbild in der italienischen Kultur des 18. Jahrhunderts]. In: 054, 139-166.
- 1594 Meyer, Dietrich: **Nikolaus Ludwig Graf von Zinzendorf**: (1700-1760). In: 0100, 22-38. 406-408. 441. L".
- 1595 Pedersen, Svend P.: **Biskop H. A. Brorsons bi-**



- bliotek. Kirkehistoriske samlinger (København 1982), 7-50. L 13+."
- 1596 Posselt, Hans: **Philipp Jakob Spener**: Begründer des Pietismus. In: 076, 75-85.
- 1597 Schmidt, Martin: **Epochen der Pietismusforschung**. (1978). In: 079, 34-83. L".
- 1598 Schmidt, Martin: **Pietismus**. 3., unv. Aufl. S. Kohlhammer, 1983. 174 S. (Urban-Taschenbücher; 145)
- 1599 Schmidt, Martin: **Der Pietismus als theologische Erscheinung**. In: 079, 9-33. L 10-23+."
- 1600 Schmidt, Martin: **Das pietistische Pfarrerrideal und seine altkirchlichen Wurzeln**. (1973). In: 079, 122-155. L".
- 1601 Schmidt, Martin: **Recht und Grenze der Kirchenkritik**: Philipp Jakob Speners Schrift: »Der Klagen über das verdorbene Christentum mißbrauch und rechter gebrauch« (1685). In: 079, 182-198. L".
- 1602 Schmidt, Martin: **Spener und Luther**. (1957). In: 079, 156-181.
- 1603 Schmidt, Martin: **Das Verständnis des Reiches Gottes im Hallischen Pietismus**. (1969). In: 079, 230-256. L 230-233+."
- 1604 Schmidt, Martin: **Zinzendorf und die Confessio Augustana**. (1968). In: 079, 284-317.
- 1605 Schneider, Hans: **Nikolaus Ludwig von Zinzendorf**. In: 032, 347-372. L".
- 1606 Schönborn, Hans-Bernhard: **Das Weihnachtslied in evangelischen Gesangbüchern des 18. Jahrhunderts**. Jh 26 (1982), 20-66. L".
- 1607 Spener, Philipp Jakob: **Der Klagen über das verdorbene Christentum Mißbrauch und rechter Gebrauch 1685. Natur und Gnade 1687**. Nachdruck der Ausgabe F, 1685 und 1687/ eingel. von Dietrich Blaufuß; Erich Beyreuther. Hildesheim; ZH, NY: Olms, 1984. 886 S. L". (Spener, Philipp Jakob: Schriften; 4)
- 1608 Träger, Claus: **Lessing**: Kritik und Historizität. B: Akademie, 1981. 34 S. L". (Sitzungsberichte der Sächsischen Akademie der Wissenschaften zu Leipzig: Philologisch-historische Klasse; 121, 5)
- 1609 Trapnell, William H.: **Voltaire and the eucharist**. Oxford: The Voltaire Foundation, 1981. 219 S. L 60-68. 121f+". (Studies on Voltaire and the eighteenth century; 198)
- 1610 Wainwright, Geoffrey: **Ekklesiologische Ansätze bei Luther und bei Wesley**. In: 05, 173-183.
- 1611 Wallmann, Johannes: **Herzog August zu Braunschweig und Lüneburg als Gestalt der Kirchengeschichte**: unter besonderer Berücksichtigung seines Verhältnisses zu Johann Arndt. Pietismus und Neuzeit 6 (1980), 9-32.
- 1612 Wallmann, Johannes: **Philipp Jakob Spener**. In: 021, 157-171; 032, 205-223. L".
- 1613 Weimann, Robert: **Lessing und Luther**. Standpunkt 11 (1983), 244f.
- d) 19. und 20. Jahrhundert bis 1917
- 1614 Amundsen, Arne Bugge: **Luther og kirken**: kirkelige jubilee i Norge 1817-1917 (Luther und die Kirche: kirchliche Jubiläen in Norwegen 1817-1917). TTK 54 (1983), 241-257.
- 1615 Arnim, Achim von: **Zu den Bildnissen Luthers und Melanchthons**. In: ders.: Mir ist nicht zu leicht zum Schlafen: Gedichte, Prosa, Aufsätze, Stücke, Briefe nebst einigen Kupfern aus der Zeitung für Einsiedler/ hrsg. von Gerhard Wolf. B: Der Morgen, 1983, 217-223. (Märkischer Dichtergarten)
- 1616 Bartel, Horst: **Das Lutherbild der revolutionären deutschen Arbeiterbewegung**. In: 075, 7-19.
- 1617 Bartsch, Christian: **»Frühkatholizismus« als Kategorie historisch-kritischer Theologie**: eine methodologische und theologiegeschichtliche Untersuchung. B: Institut Kirche und Judentum, 1980. 622, XLV S. (Studien zu jüdischem Volk und christlicher Gemeinde; 3)
- 1618 Bergmann, Gerhard: **Dr. Martin Luther, der »älteste deutsche Nationalökonom« (Karl Marx)**. WZ der Martin-Luther-Universität Halle-Wittenberg 32 (1983) Heft 5, 113-134.
- 1619 Brandhorst, Heinz-Hermann: **Revolutionär, Nationalökonom und Fürstenknecht**: Luther und sein Werk im Urteil von Karl Marx. Wort und Dienst 17 (1983), 117-130.
- 1620 Düfel, Hans: **Das Lutherjubiläum 1883**. ZKG 95 (1984), 1-94: Ill., Faks.
- 1621 Fabro, Cornelio: **Kierkegaard e Lutero**: incontro-scontro (Kierkegaard und Luther: Begegnung – Entgegnung). Humanitas 39 (Brescia 1984), 5-12.
- 1622 Fenske, Hans: **Das Lutherbild des Protestantenvereins im 19. Jahrhundert**. BIPfKG 50 (1983), 63-76.
- 1623 Filser, Karl: **Luther – Symbolfigur der Deutschen?** In: 043, 147-169.
- 1624 Fricke, Dieter: **Feier-Geschichten**. Die Weltbühne 78 (1983), 1359-1361.
- 1625 Greiner, Bernhard: **Der Signifikant »Luther« im Diskurs Nietzsches**. In: 042, 205-217.
- 1626 Gross, Friedrich: **Wahrheit und Wirklichkeit**: protestantische Bildkunst und Realismus im weltanschaulichen Widerstreit des 19. Jahrhunderts. In: 096, 476-481: Ill.
- 1627 Gudmand-Høyer, Torben: **Grundtvig og Luther**



- (Grundtvig und Luther). Præsteforeningens blad 73 (København 1983), 463-466.
- 1628 Gutschera, Herbert: »Doch das sie nicht alle Feyer abthun ...« (Martin Luther, 1528): Anmerkungen zu »einer Art von protestantischem Heiligenkalender«. ru: Zeitschrift für die Praxis des Religionsunterrichts 13 (1983), 63-65. 67.
- 1629 Hohl, Hanna: Philipp Otto Runge: Religion, Kunst, Landschaft. In: 096, 463-475: Ill.
- 1630 Hohoff, Curt: Martin Luther bei Leopold von Ranke. Internationale kath. Zeitschrift »Communio« 12 (1983), 543-555.
- 1631 Hünnerbein, Kurt: Der Berliner Theologe Philipp Konrad Marheinecke als Kirchenhistoriker. JBrKG 54 (1983), 74-96.
- 1632 Jaeschke, Walter: Die Religionsphilosophie Hegels. DA: WB, 1983. 154 S. (Erträge der Forschung, 201)
- 1633 Janz, Curt Paul: Friedrich Nietzsche: Biographie. 3 Bde. M: dtv, 1981. 848; 667; 462 S. (dtv; 4383)
- 1634 Jordahl, Leigh O.: Samuel Simon Schmucker and American Lutheranism. In: 061 2, 101-114.
- 1635 Kern, Udo: Zu Ludwig Feuerbachs Lutherverständnis. Communio viatorum 21 (PR 1983), 223-238; NZStH 26 (1984), 29-44.
- 1636 Klingenburger, Karl-Heinz: Lutherbild und Nationaldenkmal im Umfeld des Jahres 1817. In: 057, 481-503.
- 1637 Künzlen, Gottfried: Die Religionssoziologie Max Webers: eine Darstellung ihrer Entwicklung. B: Duncker & Humblot, 1980. 140 S. L". (Sozialwissenschaftliche Abhandlungen der Görres-Gesellschaft, 6)
- 1638 Lehmann, Hartmut: Das Lutherjubiläum 1883. In: 07, 93-116.
- 1639 Loewenich, Walther von: Luthers Stellung im Neuprotestantismus. In: 069, 185-195.
- 1640 Luther-Feiern 1883/ mitgeteilt von Alfred H. Kuby. BIPfKG 50 (1983), 107-111.
- 1641 Marx, Karl: Historisch-politische Notizen (Kreuznacher Hefte 1-5). In: Marx, Karl; Engels, Friedrich: Exzerpte und Notizen: 1543 bis Januar 1545. B: Dietz, 1981, 5-278. 605-709: Faks. L. 253 f. (Marx, Karl; Engels, Friedrich: Gesamtausgabe [MEGA]: IV. Abt., 2)
- 1642 Marx, Karl: Das Kapital: Kritik der politischen Ökonomie, erster Band, Hamburg 1867. B: Dietz, 1983. 60\*, 649 S.; S. 659-1092: Faks. L". (Marx, Karl; Engels, Friedrich: Gesamtausgabe [MEGA]: II. Abt., 5)
- 1643 Marx, Karl: Ökonomische Manuskripte und Schriften: 1858-1861. B: Dietz, 1980. 31\*, 293 S.; 299-507: Faks. L 35+ ". (Marx, Karl; Engels, Friedrich: Gesamtausgabe [MEGA]: II. Abt., 2)
- 1644 Marx, Karl: Zur Kritik der politischen Ökonomie (Manuskript 1861-1863). Teil 4. B: Dietz, 1979. 12\* S., S. 1205-1539; 2618-1664. 2970-3015: Faks. L 1532-1536+ ". (Marx, Karl; Engels, Friedrich: Gesamtausgabe [MEGA]: II. Abt., 3)
- 1645 Mordstein, Friedrich: Philosophie, Theologie, Atheismus in ihrer unlöslichen Verbindung bei Nietzsche. In: 073, 277-284. L 280-283.
- 1646 Neufeld, Karl H.: Albrecht B. Ritschl: (1822-1889). In: 0100, 208-220. 420 f. 448-450. L".
- 1647 Öhrman, William: Luther och Waldenström (Luther and Waldenström). Tro och liv 42 (Lidingö 1983) Heft 6, 36-45.
- 1648 Peiter, Hermann: Nachfolge Christi bei Schleiermacher und Luther: zu der Frage nach dem inneren Zusammenhang zwischen den Luther-Feiern des Jahres 1983 und den Schleiermacher-Feiern des Jahres 1984. DPfBl 84 (1984), 68-71.
- 1649 Reichle, Erika: Ricarda Huch. In: 021, 289-306.
- 1650 Repp, Arthur Christian: Luther's catechism comes to America: theological effects on the issues of the Small catechism prepared in or for America, prior to 1850. LO: Scarecrow, 1982. XIV, 297 S.: Taf., Faks. (ATLA monograph series, 18)
- 1651 Ringleben, Joachim: Aneignung: die spekulative Theologie Søren Kierkegaards. B; NY: de Gruyter, 1983. X, 509 S. L". (Theol. Bibliothek Töpelmann; 40) - Zugl.: Kiel, Univ., Theol. Fak., Diss, 1981.
- 1652 Schleiermacher, Friedrich: Der christliche Glaube: nach den Grundsätzen der evangelischen Kirche im Zusammenhange dargestellt. Nachdruck der Ausgabe B, 1960. [7., aufgrund der 2. Aufl. ... neu hrsg. von Martin Redeker]. 2 Bde. B: de Gruyter, 1981. XL, 459; 580 S. L".
- 1653 Schröer, Henning: Kierkegaard und Luther. KD 30 (1984), 227-248.
- 1654 Thodberg, Christian: Grundtvig und Luther: das Abendmahl in ökumenischer Sicht/ aus dem Dän. übers. von Eberhard Harbsmeier. KD 30 (1984), 19-40.
- 1655 Volckamer, Volker von: Wallersteiner und Harburger Materialien zur Geschichte von Literatur und Gelehrsamkeit in der Grafschaft Oettingen, vornehmlich des 17. und 18. Jahrhunderts. ZBKG 52 (1983), 9-28. L 21.
- e) 1918-1967
- 1656 Amberg, Ernst-Heinz: Luther in der Theologie des 20. Jahrhunderts: Beispiele theologischer



- Luther-Interpretation. ThLZ 108 (1983), 801-818.
- 1657 Barth, Karl: **Die christliche Dogmatik im Entwurf**. Bd. 1: **Die Lehre vom Wort Gottes**: Prolegomena zur christlichen Dogmatik, 1927/ hrsg. von Gerhard Sauter. ZH: Theol. Verlag, 1982. XXXIII, 633 S. (Barth, Karl: Gesamtausgabe: Abt. 2, Akademische Werke; 1)
- 1658 Barth, Karl: **La Riforma come decisione** [Reformation als Entscheidung [1933] (ital.)]. Il tetto 20 (Napoli 1983), 478-496.
- 1659 Bayer, Oswald: **Natürliche Theologie des Kreuzes?**: Barmen zwischen Barth und Luther. EvK 17 (1984), 367-370.
- 1660 Bräuer, Siegfried: **Das Lutherjubiläum 1933 und die deutschen Universitäten I**. ThLZ 108 (1983), 641-662.
- 1661 Brinkmann, Ernst: **Ludwig Müllers Lebensjahre in Westfalen**. JWKG 76 (1983), 192-200.
- 1662 Casalis, Georges: **Theologie unter dem Zeichen des Martyriums**: Dietrich Bonhoeffer. CCL 19 (1983), 236-240.
- 1663 Doedens, Folkert; Letzig, Dorothea: **Kirche und Nationalsozialismus in Hamburg zur Zeit der Machtergreifung**: Projektideen für die 9. Klasse. ru: Zeitschrift für die Praxis des Religionsunterrichts 13 (1983), 21-30: Ill.
- 1664 **Dokumentation zum Kirchenkampf in Hessen und Nassau**. Bd. 4 I. II/ bearb. und hrsg. im Auftrag der Evang. Kirche in Hessen und Nassau von Martin Hofmann ... JHKV 33 (1982), 1-233; 34 (1983), 231-507. L".
- 1665 Fastenrath, Elmar: **In vitam aeternam**: Grundzüge christlicher Eschatologie in der ersten Hälfte des 20. Jahrhunderts. St. Ottilien: EOS, 1982. XXXV, 1022 S. L". (Münchener theol. Studien: II, systematische Abt.; 43)
- 1666 Fischer, Gerhard: **Luther in der Sicht Albert Schweitzers**. Standpunkt 11 (1983), 236f.
- 1667 Fischer, Hermann: **Systematische Theologie (STh)**. In: 037, 289-388. L 309-322+".
- 1668 Gericke, Wolfgang: **Dietrich Bonhoeffer und Thomas Müntzer**. ThV 13 (1983), 133-144.
- 1669 Ginzel, Günther Bernd: **Martin Luther – Kronzeuge des Antisemitismus?** In: 069, 130-148.
- 1670 Glaser, Hermann: **Luthers politische Ethik im Widerstreit**. In: 069, 97-106.
- 1671 Hainz, Josef: **Koinonia: »Kirche« als Gemeinschaft bei Paulus**. Regensburg: Pustet, 1982. 294 S. L 246. 252. 256. (Biblische Untersuchungen; 16)
- 1672 Hopf, Friedrich Wilhelm: **Alte und neue Wege zum Bekenntnis der Kirche**: Erinnerungen und Erwägungen im Jubeljahr 1980/81. Teil 3. LBl 32 (1981) Nr. 121, 31-41.
- 1673 Hügel, Friedrich von; Söderblom, Nathan; Heiler, Friedrich: **Briefwechsel 1909-1931**/ mit Einleitung und Kommentar hrsg. von Paul Misner. PB: Bonifatius, 1981. 348 S. L". (Konfessionskundliche Schriften des Johann-Adam-Möhler-Instituts; 14)
- 1674 Iber, Harald: **Die evangelische Kirche und die »Machtergreifung« der NSDAP**: ein Beitrag auch zum Lutherjahr. ru: Zeitschrift für die Praxis des Religionsunterrichts 13 (1983), 7-10: Ill.
- 1675 Iwand, Hans Joachim: **Die 1. Barmer These und die Theologie Martin Luthers**. ZDZ 38 (1984), 106-114.
- 1676 Jedliczka, Helmut M.: **Die Rezeption von Luthers »De servo arbitrio« in der deutschsprachigen Lutherforschung des zwanzigsten Jahrhunderts als Darstellung der Problematik des Umgangs mit der Tradition im Protestantismus**. W, 1983. 750 S. (MS). – W, Univ., Evang.-Theol. Fak., Diss., 1983.
- 1677 Kantzenbach, Friedrich Wilhelm: **Georg Merz (1892-1959)**. In: 010, 276-288: 1 Ill.
- 1678 Kerner, Hanns: **Luthertum und Ökumenische Bewegung für Praktisches Christentum**: 1919-1926. GÜ: GVH, 1983. 535 S. L". (Die Luth. Kirche: Geschichte und Gestalten; 5)
- 1679 Konukiewicz, Enno: **Hans Asmussen**: ein lutherischer Theologe im Kirchenkampf. GÜ: GVH, 1984. 295 S.: 1 Portr. L". (Die Luth. Kirche: Geschichte und Gestalten; 6)
- 1680 Kretschmar, Georg: **Dietrich Bonhoeffer**: (1906-1945). In: 0100, 376-403. 437f. 457-459. L".
- 1681 Krötke, Wolf: **Weltlichkeit und Sünde**: zur Auseinandersetzung mit Denkformen Martin Luthers in der Theologie D. Bonhoeffers. ZEvE 28 (1984), 12-27.
- 1682 Lerchner, Gotthard: **Traditionsbezug zur Lutherbibel im Werk Brechts**. Weimarer Beiträge 29 (1983), 1947-1961.
- 1683 Lienemann, Wolfgang: **Taufe und Kirchenzugehörigkeit in der »Kirchlichen Dogmatik« von Karl Barth**. In: 099, 246-279. L".
- 1684 [Lilje, Hanns]: **Die Aufgabe der lutherischen Kirche heute**: ein Vortrag von Hanns Lilje aus dem Jahre 1945/ hrsg. von Hans Otte. JNKG 81 (1983), 7-25.
- 1685 Ludwig, Hartmut: **Das klare Wegzeichen**: Hans Joachim Iwands Wirken für die Barmer Theologische Erklärung. ZDZ 38 (1984), 127-131.
- 1686 Lutze, Hermann: **Halt im Wetterwind**: Erlebnisse und Erfahrungen aus acht Jahrzehnten.



- Köln: Rheinland, 1983. VII, 249 S. L". (Schriftenreihe des Vereins für Rheinische Kirchengeschichte; 73)
- 1687 McGrath, Alistar E.: **Karl Barth and the articulus iustificatiois**: the significance of his critique of Ernst Wolf within the context of his theological method. ThZ 39 (1983), 349-361.
- 1688 Meier, Kurt: **Der evangelische Kirchenkampf**. Bd. 1: **Der Kampf um die »Reichskirche«**. 2. Aufl. Halle (Saale): Niemeyer; GÖ: V&R, 1984. XV, 648 S. L".
- 1689 Meier, Kurt: **Der evangelische Kirchenkampf**. Bd. 2: **Gescheiterte Neuordnungsversuche im Zeichen staatlicher »Rechtshilfe«**. 2. Aufl. Halle (Saale): Niemeyer; GÖ: V&R, 1984. VII, 472 S. L".
- 1690 Meier, Kurt: **Der evangelische Kirchenkampf**. Bd. 3: **Im Zeichen des Weltkrieges**. Halle (Saale): Niemeyer; GÖ: V&R, 1984. 734 S. L".
- 1691 Meyer, Harding: **Luthertum in der Ökumene**. In: 094, 275-300.
- 1692 Müller, Hanfried: **Der Kirchenkampf – Reformation im 20. Jahrhundert**. Standpunkt 12 (1984), 20-25.
- 1693 Müller, Norbert: **Thomas Mann und Luther: Geschichtswirkung und Wirkungsgeschichte**. WZ der Martin-Luther-Universität Halle-Wittenberg 32 (1983) Heft 5, 47-58.
- 1694 Payne, Roland J.: **The story of my life in relation to Martin Luther and his work**. Africa theological journal 12 (Arusha, Tanzania 1983), 39-45.  $\triangle$  **Die Geschichte meines Lebens und meine Beziehung zu Martin Luther und seinem Werk**. In: 014, 31-38.
- 1695 Peters, Albrecht: **Barmen im Licht von Schrift und Bekenntnis**: Sinn und Grenze der Unterschrift eines lutherischen Theologen unter die Barmer Theologische Erklärung. In: Barmen und das Luthertum/ Beiträge von Kurt Nowak ... Hannover: LVH, 1984, 115-157. L". (Bekenntnis: Fuldaer Hefte; 27)
- 1696 Peters, Albrecht: **Karl Barth gegen Martin Luther?** (1980). In: 084, 92-129.
- 1697 Röhm, Eberhard; Thierfelder, Jörg: **Ernstfall Jügenddiskriminierung**: die evangelische Kirche und der nationalsozialistische Antisemitismus 1933. ru: Zeitschrift für die Praxis des Religionsunterrichts 13 (1983), 33-38: III.
- 1698 Schäfer, Albert: **Die theologische Beurteilung des Krieges in der deutschen protestantischen Theologie zwischen den Weltkriegen**: dargestellt an den Beispielen Paul Althaus, Emanuel Hirsch, Dietrich Bonhoeffer und dem sog. »Fall Dehn«. HD, 1978. 323 Bl. (Xerox). L 55. 59. 70. 108f. 133. – HD, Univ., Evang.-Theol. Fak., Diss., 1978.
- 1699 Seim, Jürgen: **Die Lehre von Gesetz und Evangelium bei Hans J. Iwand**. EvTh 44 (1984), 77-94.
- 1700 Tödt, Heinz Eduard: **Dokument des Widerstands**: die fünfte These der Barmer Theologischen Erklärung. EvK 17 (1984), 243-247.
- 1701 Widmann, Martin: **Zum Gedenken an Paul Schempp (1900-1959)**. EvTh 42 (1982), 366-381.
- 1702 Wiefel, Wolfgang: **Der Neutestamentler auf Luthers Lehrstuhl** [Julius Schniewind]. Standpunkt 11 (1983), 233-236.

## 7 Luthers Gestalt und Lehre in der Gegenwart

- 1703 Almeida, D. Manuel de: **À sombra de Lutero** [Im Schatten Luthers]. Brotéria 117 (Lisboa 1983), 531-544.
- 1704 Antoniazzi, Alberto: **Seminário de estudos ecumênicos no 5º centenário do nascimento de Martinho Lutero (1483-1983)** (Ökumenisches Studienseminar zu Martin Luthers 500. Geburtstag [1483-1983]). In: 051, 9f.
- 1705 Aune, Michael B.: **»To move the heart«**: word and rite in contemporary American Lutheranism. CTM 10 (1983), 210-221.
- 1706 Austin, Charles: **Einigung in Amerika**: Gegensätze in der Rechtfertigungslehre überwunden? LM 22 (1983), 576.
- 1707 Bäumler, Christof: **Kommunikative Gemeindepaxis**: eine Untersuchung ihrer Bedingungen und Möglichkeiten. M: Kaiser, 1984. 168 S. L 30-34+.
- 1708 Bakel, H. A. van: **De evangelische paradox bij Luther** (Das evangelische Paradox bei Luther). Kerk en theologie 34 ('s Gravenhage 1983), 185-192.
- 1709 Balzer, Hans R.: **Das Lutherjahr 1983 in Niedersachsen**. In: 030, 7-10. 27f.
- 1710 Balzer, Hans R.: **Luther-Veranstaltungen in Niedersachsen**. In: 030, 11-26.
- 1711 Barton, Peter F.: **Martin Luther – der Prophet**: 95 Thesen zur Funktion und bleibenden Bedeutung eines Lehrers der Christenheit. AG 34 (1983), 115-118.



- 1712 Bepp, Phillip N.: In memoriam of Harold J. Grimm. SCJ 14 (1983), 497f: 1 Portr.
- 1713 Birmelé, André: Las cuestiones eclesiológicas en el diálogo internacional luterano-católico (Die ekklesiologischen Fragen im internationalen luth.-kath. Dialog). In: 052, 555-570.
- 1714 Bizer, Christoph: Ein Brief in belehrender Absicht, von Christus, von der Rechtfertigung und von der Unterscheidung von Gesetz und Evangelium handelnd. In: 088, 368-371.
- 1715 Bloth, Peter C.: Luthers Präsenz. In: 088, 338-341.
- 1716 Bodenstein, Walter: Freiheit bei Luther und moderne Emanzipation. In: 055, 53-65.
- 1717 Boff, Leonardo: Lutero e a teologia da libertação: um desafio recíproco (Luther und die Befreiungstheologie: eine gegenseitige Herausforderung). In: 063, 751-780 = Lutero entre a Reforma e a libertação (Luther zwischen Reformation und Befreiung). Revista eclesiástica Brasileira 43 (Petrópolis 1983), 714-736 = Lutero y la Teología de la Liberación: un mutuo desafío (Luther und die Theologie der Befreiung: eine gegenseitige Herausforderung). Revista Agustiniana 24 (Madrid 1983), 425-455.
- 1718 Bohren, Rudolf: Der Aufruf zur Buße. In: 088, 345-347.
- 1719 Bräuer, Siegfried: Die Bedeutung des Lutherjubiläums für die Kirche in der DDR. In: 020, 31-47 = Die Bedeutung des Luther-Jubiläums für die evangelische Kirche in der DDR. Die Christenlehre 36 (1983), 227-237.
- 1720 Brenner, Beatus: Luther und die Katholiken. DPfBl 83 (1983), 609.
- 1721 Brenner, Beatus: Luther und die Katholiken – vier Stellungnahmen: Stimmen während der Luther-Feiern. DPfBl 83 (1983), 608. 610. 615f.
- 1722 Brenner, Beatus: Neuer Streit um Luther? DPfBl 83 (1983), 549.
- 1723 Brenner, Beatus: Tendenzen im Katholizismus 1983. LM 23 (1984), 26-30.
- 1724 Brico, Rex: De actualiteit van Luther (Luthers Aktualität). Elseviers magazine 39 (Amsterdam 1983) Nr. 23, 72-79.
- 1725 Briva y Miravent, Antonio: Significado e importancia del congreso (Bedeutung und Wichtigkeit des Kongresses). In: 052, 235-239.
- 1726 Brück, Michael von: Luther und Mönchtum in Indien: Interreligiöses Seminar, Gurukul Lutheran Theological College and Research Institute, Kilpauk, Madras 10, 9.-12. August 1983. Erbe und Auftrag 60 (1984), 148-150.
- 1727 Bühler, Pierre: Le problème de l'avenir dans la question de la justice: une critique de la théologie politique. In: 048, 157-170.
- 1728 Carstens, Karl: Vom Symbol der Spaltung zum Symbol der Einheit. In: 069, 125-129.
- 1729 Chenu, Bruno: Ce que Luther rapelle aux catholiques romains. PL 32 (1984), 158-162.
- 1730 Clancy, Thomas H.: Martin Luther in a television age. America 148 (NY 1983), 373-376.
- 1731 »Concerning earnest Christians«: a newly discovered letter of Martin Luther/ hrsg. und übers. von Charles E. White. CTM 10 (1983), 273-282.
- 1732 Dank an Luther: Ansprachen bei der Festversammlung des Evangelischen Bundes am 22. September 1983 in der St.-Lorenz-Kirche zu Nürnberg/ von Gottfried Maron ... In: 024, 5-30.
- 1733 Dantine, Johannes: Die Herausforderung der evangelischen Theologie durch das gewandelte katholische Lutherbild. ML 21 (1983), 18-29.
- 1734 DDR-Lutherehrung Manifestation der Humanität und des Friedens: Anliegen des gesamten Volkes der Republik, ungeachtet von Weltanschauung und Religion = Interview Erich Honneckers mit der BRD-Zeitschrift »Lutherische Monatshefte«. Neues Deutschland 38 (1983) Nr. 236, 3. [= LuB 1985, Nr. 1817]
- 1735 Decot, Rolf: A reunificação na fé à luz da »Confessio Augustana« (Die Wiedervereinigung im Glauben im Licht der »Confessio Augustana«). In: 063, 746-750.
- 1736 Degenhardt, Johannes Joachim: Das Evangelium verpflichtet uns gemeinsam: Gaben des Heiligen Geistes in den Kirchen der Reformation. IBW Journal 21 (1983), 168-172.
- 1737 Dexheimer, Hermann: Luther in Ost und West. LM 22 (1983), 538f.
- 1738 Doedens, Folkert: Martin Luthers Gegenwart 1983. ru: Zeitschrift für die Praxis des Religionsunterrichts 13 (1983), 134: Ill.
- 1739 Drevlow, Arthur: After five hundred years. The Lutheran journal 50 (Edina, Minn. 1983), 4-7.
- 1740 Dumas, André: Las cuestiones eclesiológicas en el diálogo entre luteranos y católicos (Die ekklesiologischen Fragen im Dialog zwischen Lutheranern und Katholiken). In: 052, 537-553.
- 1741 Ebeling, Gerhard: Befreiung Luthers aus seiner Wirkungsgeschichte. Neue Zürcher Zeitung 204 (1983) Nr. 259, Beilage »Literatur und Kunst«, 65f.
- 1742 Ebeling, Gerhard: Ist doch die Lehre nicht mein: zur Befreiung Luthers aus seiner Wirkungsgeschichte. EvK 17 (1984), 127-130.



- 1743 Ebeling, Gerhard: **Was Luther mir bedeutet.** (1983). In: 036, 1-7.
- 1744 Ellingsen, Mark: **Ecumenical consultation on Luther.** *Journal of ecumenical studies* 19 (Phil 1982), 865-867.
- 1745 Ellingsen, Mark: **Luther – church – society: an international dialogue.** *Journal of ecumenical studies* 20 (Phil 1983), 736f.
- 1746 **Die Erklärung des Lutherkomitees der Evangelischen Kirche der DDR zum Lutherjahr 1983.** Die Christenlehre 36 (1983), 245-247.
- 1747 Fabiny, Tibor: **Luther-Ehrung in Ungarn.** Standpunkt 12 (1984), 82f.
- 1748 Forell, George Wolfgang: **Why recall Luther today?** Word & world 3 (St. Paul, Minn. 1983), 337-343.
- 1749 Forell, George Wolfgang: **Wie ich Martin Luther wiederentdeckt habe.** In: 014, 65-69.
- 1750 Fraenkel, Pierre: **Luther et la Réforme allemande dans une perspective oecuménique.** In: 068, 493-496.
- 1751 Frieling, Reinhard: **Ökumenische Erschließung Luthers.** In: 05, 337-341.
- 1752 Frieling, Reinhard: **Die ökumenische Situation und der Evangelische Bund: »Auf ewiglich geschieden und widerinander«?** In: 024, 132-148.
- 1753 Frieling, Reinhard: **Versöhnung und Konflikt: zum gemeinsamen katholisch/lutherischen Wort zu Martin Luther.** MD 34 (1983), 61f. [Vgl. LuB 1985, Nr. 1761]
- 1754 Fries, Heinrich: **Die aktuellen Kontroverspunkte.** In: 087, 56-72.
- 1755 Fries, Heinrich: **Luther und die Ökumene heute.** Ökumenische Rundschau 32 (1983), 418-443. – Bespr.: Metz, Wulf: LM 22 (1983), 574.
- 1756 Fries, Heinrich, Rahner, Karl: **Einigung der Kirchen – reale Möglichkeit?** 5. Aufl. FR, BL, W: Herder, 1983. 156 S. L 40. 70f. 78 [Quaestiones disputatae; 100] – Bespr.: Jüngel, Eberhard: PBl 124 (1984), 232-245.
- 1757 Gábriš, Karol: **Luther-Ehrung in der Slowakei.** Standpunkt 12 (1984), 83f.
- 1758 Garijo-Guembe, Miguel Maria: **Las cuestiones eclesiológicas centrales en el diálogo teológico luterano-católico** (Die ekklesiologischen Zentralfragen im luth.-kath. theol. Dialog). In: 052, 571-587.
- 1759 **Gebet für das gottesdienstliche Beten im Lutherjahr/** hrsg. vom Lutherkomitee des Bundes der Evang. Kirchen in der DDR für die Gottesdienste am 4. Mai 1983 auf der Wartburg und am 10. November 1983 in der Andreaskirche Eisleben. Die Christenlehre 36 (1983), 226f.
- 1760 Geldbach, Erich: **Gewissen und Kampf: Bemerkungen zu den Jubiläen des Jahres 1983.** MD 35 (1984), 1-3.
- 1761 Gemeinsame röm.-kath./evang.-luth. Kommission: **Martin Luther – Zeuge Jesu Christi:** Kirchberg [Württemberg]: ein gemeinsam verabschiedetes Wort [6. Mai 1983]. LM 22 (1983), 319-322 [vgl. LuB 1984, Nr. 1814]; Begegnung 23 (1983) Heft 8, 22-25; Herder-Korrespondenz 37 (1983), 382-385; LuB 1985, Nr. 093 3, 55-57; US 38 (1983), 254-259; ZDZ 37 (1983), 234-237 ≙ **Martin Luther – Jesu Kristi vidne: udtalelse af Den Fælles romersk-katolske/evangelisk-lutherske Kommission i anledning af 500-året for Martin Luthers fødsel** (dän.). Præsteforeningens blad 74 (1984), 333-338 ≙ [Joint Roman Catholic/Lutheran Commission]: **Martin Luther – witness to Jesus Christ** (engl.). The Secretariat for Promoting Christian Unity: information service 52 (Vatican City State 1983), 84-88 ≙ Commission Internationale Catholique-Luthérienne: **Martin Luther, témoin de Jésus Christ** (franz.). Unité chrétienne 72 (Lyon 1983), 118-126 ≙ **Martin Lutero, testimone di Gesù Cristo** (ital.). Studi ecumenici 1 (Verona 1983), 297-305 ≙ Comissão mista católico-luterana internacional: **Martinho Lutero, testemunha de Jesus Cristo** (port.). Revista eclesástica brasileira 43 (Petrópolis 1983), 830-836; Estudos teológicos 23 (São Leopoldo 1983), 287-294; Revista do centro de ciências humanas da Pontifícia Universidade Católica de Minas Gerais 1 (Belo Horizonte 1983) Heft 2, 61-68; Informações IECLB 6 (Porto Alegre 1983) Nr. 54: Beilage. 4 S.; LuB 1985, Nr. 063, 647-660 ≙ **Comisión mixta católico-luterana: Martín Lutero, testigo de Jesucristo** (span.). In: 052, 599-606. – Bespr. siehe LuB 1985, Nr. 1753. 1783. 1800.
- 1762 Gerber, Uwe: **Müßte Luther nicht »weltlicher« interpretiert werden?:** einige Notizen zum vergangenen Luther-Jahr 1983. In: 091, 200-210.
- 1763 Gestrich, Christof: **Sündenvergebung als Problem und als Wirklichkeit der Kirche.** ZThK 80 (1983), 305-331. L".
- 1764 Gottschald, Karl: **O 500º aniversário de Lutero** (Der 500. Geburtstag Luthers). Estudos teológicos 23 (São Leopoldo 1983), 5-10.
- 1765 Greiner, Albert: **Luthers innflytelse i Frankrike** (Luthers Einfluß in Frankreich). Ung teologi 17 (Oslo 1984) Nr. 1, 3-14.
- 1766 Greiner, Albert: **Martin Luther, ein Lebendiger.** In: 014, 75-78.
- 1767 Grote, Heiner: **Erste Zurüstung auf ein Fünft-Jahrhundert-Gedenken:** Auswertung der Ar-



- beitstagung über »Gewissen« in Hofgeismar. In: 023, 51-63.
- 1768 Grote, Heiner: **Laudatione locuta causa Lutheri non finita**. In: 093 6, 9.
- 1769 Hämmerle, Eugen: **Die Orthodoxen und das Luther-Jahr**. In: 093 7, 34-37.
- 1770 Haendler, Gert: **Zur Luther-Ehrung in Nordeuropa**. Standpunkt 12 (1984), 80f.
- 1771 Hammer, Karl: **Zur Kirchen- und Studienreform**. Thesen. In: 091, 193-199.
- 1772 Hanselmann, Johannes: **Geburtstagsgruß an Dr. Martin Luther**. In: 069, 265-275.
- 1773 Hattenhauer, Hans: **Martin Luther und die SED**. Die neue Ordnung in Kirche, Staat, Gesellschaft und Kultur 36 (1982), 71-73.
- 1774 Hauck, João Fagundes: **Lutero e os católicos** (Luther und die Katholiken). In: 063, 683-694.
- 1775 Hebart, Siegfried: **Was Luther mir bedeutet hat**. In: 014, 97-110.
- 1776 H[enkys], R[einhard]: **Der Reformator als Patron**: Bilanz des Lutherjahres in der DDR. EvK 17 (1984), 64-67.
- 1777 Hertrich, Hans-Volker: **Die Freiheit eines Christenmenschen** [Luther-Akademie Ratzeburg]. LM 22 (1983), 550f.
- 1778 Herrmann, Botho: **Die politische Identität des Religionslehrers**: Konsequenzen aus Brauch und Mißbrauch der Zwei-Reiche-Lehre. Religion heute (1983), 157-163.
- 1779 Hild, Helmut: **Die Bibel im Alltag des Christen**. In: 024, 116-131.
- 1780 Hild, Helmut: **Werft Euer Vertrauen nicht weg**: Predigten im Lutherjahr. Gießen: Brunnen-Verlag, 1984. 95 S. (ABC-Team)
- 1781 Hirschler, Horst: **Luther in der Predigt**. In: 088, 374-377.
- 1782 Höffner, Joseph: **Luthers Werk geht auch Katholiken an**: Ansprache ... beim Festakt der Evangelischen Kirche in Deutschland (EKD) aus Anlaß des Gedenkens an den 500. Geburtstag Martin Luthers am 30. Oktober 1983 in Worms. In: 093 5, 116f.
- 1783 Hoffmann, [Gottfried]: **»Verständigung über Luther«**. LThK 7 (1983), 141-143. [Bespr. zu LuB 1985, Nr. 1761]
- 1784 Hohoff, Curt: **Die Bibel als Gute Nachricht**: eine Übertragung der Bibel in modernes Deutsch. Internationale kath. Zeitschrift »Communio« 12 (1983), 41-45.
- 1785 Hordern, William: **Experience and faith**: the significance of Luther for understanding today's experiential religion. MP: Augsburg, 1983. 160 S.
- 1786 Hortal, Jesús: **Temas atuais da teologia lutera-na, numa dimensão ecumênica** (Aktuelle Themen der luth. Theologie in ökumenischer Dimension). In: 051, 51-59.
- 1787 Huber, Wolfgang: **Das Gewissen ist frei**: Überlegungen zur Aktualität der Theologie Martin Luthers. EvK 16 (1983), 598-602.
- 1788 Hultgren, Arland J.: **Luther**: theologian of the word in the world. Word & world 3 (St. Paul, Minn. 1983), 335f.
- 1789 Huntemann, Georg: **Die verratene Reformation**: Gottes Wort und Luthers Lehr' verneint man heute nimmermehr. [Bremen]: Verlag für reformatorisches Christentum, 1983. 117 S. — Bespr.: Lehmann, D[ietlev]: LThK 8 (1984), 31f.
- 1790 J[anowski], H[ans] N[orbert]: **Zwischen Gedenken und Bekennen**. EvK 17 (1984), 2.
- 1791 Jenson, Robert W.: **The modernity of Lutheranism**. In: 061 1, 90-97.
- 1792 Jeziorowski, Jürgen: **Hat Luther uns erreicht?**: Lutherische Generalsynode 1983 in der Lutherstadt Coburg. DPfBl 83 (1983), 532f.
- 1793 Ji, Won Sang: **Luthers Einfluß auf mein Leben**. In: 014, 50-52.
- 1794 [Johannes Paul II.]: **L'incontro ecumenico tra Giovanni Paolo II e la comunità Evangelico-Luterana di Roma**. Unitas 38 (Roma 1983), 306f. ≙ **Address of Pope John Paul II at the Lutheran Church in Rome**: Sunday, December 11th, 1983. The Secretariat for Promoting Christian Unity: information service 52 (Vatican City State 1983), 94f.
- 1795 Kämpchen, Martin: **»In jedem Menschen wohnt ein Mönch«**: ein Lutherseminar fand sogar in Indien statt. LM 22 (1983), 548-550.
- 1796 Keler, Hans von: **Eine neue ökumenische Gemeinschaft** [Lutherjubiläum in der Sowjetunion]. LM 22 (1983), 564-567.
- 1797 Kingdon, Robert M.: **In memoriam Roland H. Bainton**. SCJ 15 (1984), 105f: 1 Portr.
- 1798 Kirste, Reinhard: **Wer war (ist) Luther wirklich?**: Teilnahme eines Grundkurses Evangelischer Religion am Lutherwettbewerb des Landes Nordrhein-Westfalen. Religionsunterricht an höheren Schulen 26 (1983), 294-300: Ill.
- 1799 Kohl, Helmut: **Aufruf zur Freiheit des Denkens**. In: 069, 118-124.
- 1800 Kothgasser, Alois M.: **»Martin Luther — witness of Jesus Christ«**: comments and questions about the document of the Joint Roman Catholic/Lutheran Commission on the occasion of the 500th anniversary of the birth of Martin Luther. The Secretariat for Promoting Christian Unity: information service 52 (Vatican



- City State 1983], 88-92. [Bespr. zu LuB 1985, Nr. 1761]
- 1801 Kress, Robert: **Leise treten: an irenic ecumenical hermeneutic**. Theological studies 44 [Baltimore, Md. 1983], 407-437.
- 1802 Kretzschmar, Gottfried: **Impulse Luthers für Predigt, Unterricht und Seelsorge heute**. Standpunkt 11 (1983), 229-232.
- 1803 Kürzdörfer, Klaus: **Zur Rezeption der Reformation Luthers in der Moderne**. In: 055, 9-18.
- 1804 Kuschel, Karl-Josef: **Jesus in der deutschsprachigen Gegenwartsliteratur/ mit einem Vorwort von Walter Jens**. 3., durchges. Aufl. Köln: Benziger; GÜ: GVH, 1979. XVIII, 385 S. L". (Ökumenische Theologie; 1)
- 1805 Laarhoven, Jan van: **Op weg naar Luther: een rooms reis** (Auf dem Weg zu Luther: eine römisch-kath. Reise). In: 071, 573-580.
- 1806 Langer, Jens: **Was trennt uns von Luther und Marx?: Rückblick auf das Jubiläumsjahr 1983**. Die Christenlehre 37 (1984), 147-151.
- 1807 **Laßt Euch nicht entmutigen: die Reden des Papstes, Predigten und Ansprachen von Papst Johannes Paul II. bei seinem Pastoralbesuch in Deutschland (15.-19. November 1980) sowie Begrüßungsworte und Reden, die an den Heiligen Vater gerichtet wurden/ mit einer theol. Einl. von Alfred Läßle und einer Analyse von Hajo Goertz**. Aschaffenburg: Pattloch, 1980. 336 S.: Ill. L 119. 124 f. 308.
- 1808 Laubrock, Werner: **Martin Luther in politischer und kirchlicher Sicht in beiden deutschen Staaten**. Religionsunterricht an höheren Schulen 26 (1983), 266-273.
- 1809 Lell, Joachim: **Zum Lutherfest Grüße seiner Heiligkeit**. LM 22 (1983), 537 f.; 23 (1984), 44.
- 1810 Lienhard, Marc: **La place de Luther en RFA en 1983**. Revue d'Allemagne 15 (P 1983), 348-386.
- 1811 Livi, Antonio: **Lutero e la modernità** (Luther und die Modernität). Studi cattolici 28 (Milano 1984), 97-99.
- 1812 L[öffler], P.: **Die Verantwortung der Christen gegenüber ausländischen Mitbürgern**. Zeitschrift für Mission 9 (1983), 175-180.
- 1813 Löwe, Hartmut: **Rückblick auf den Reformator: eine Bilanz der Gelegenheiten und Verlegenheiten**. EvK 17 (1984), 130-133.
- 1814 Loewenich, Hermann von: **Luthers Bedeutung für die Gegenwart**. In: 069, 247-265.
- 1815 Lotz, David W.: **The Gospel, historical consciousness, and risk**. CTM 11 (1984), 21-33.
- 1816 Lozza, Lino: **Nostro fratello Lutero** (Unser Bruder Luther). Unitas 38 (Roma 1983), 303-305.
- 1817 »Luther: Mitbeweger unserer Geschichte«: In-

- terview mit dem DDR-Staatsratsvorsitzenden Erich Honecker. LM 22 (1983), 452-455: 1 Ill. [≙ LuB 1985, Nr. 1734]
- 1818 **Luther-Ehrung in Siebenbürgen**. Standpunkt 12 (1984), 84 f.
- 1819 Lyttkens, Hampus: **Hur användbar är Luther i dagens kyrka och samhälle** (Wie läßt sich Luther in heutiger Kirche und Gesellschaft anwenden)? In: 039, 91-104.
- 1820 März, Clemens M.: **Martin Luther – gestern, heute und für mich: Gedanken am Ende eines Gedenkjahres**. Begegnung 23 (1983) Heft 11, 3-5.
- 1821 Maimela, Simon S.: **Macht und Wahrheit: süd-afrikanische Reflexion über Staat und Kirche im Luther-Jahr 1983**. Zeitschrift für Mission 10 (1984), 70-79.
- 1822 Manns, Peter: **Das Lutherjubiläum 1983 als ökumenische Aufgabe**. Ökumenische Rundschau 30 (1981), 290-313.
- 1823 Marcocchi, Massimo: **Lutero »maestro comune«: in chiusura del quinto centenario della nascita** (Luther »gemeinsamer Lehrer«: zum Abschluß der Feier des 500. Geburtstages). Vita e pensiero 67 (Milano 1984), 37-42.
- 1824 Markert, Ludwig; Stahl, Karl Heinz: **Rückblick in die Zukunft – zur Bilanz eines Jubiläums**. In: 069, 9-18.
- 1825 Maron, Gottfried: **1883-1983: Luther im Wandel der Zeit; die Jubiläumsjahre fanden stets starke Beachtung**. LM 23 (1984), 127-131.
- 1826 Martensen, Hans L.: **Luther und die Ökumene heute – Beitrag aus katholischer Sicht**. Bibel und Kirche 38 (1983), 3-11.
- 1827 **Martin Luther: companion of the contemporary Christian: eight essays applying Luther's beliefs to modern-day situations/ hrsg. von Robert Kolb; Davis Lumppp**. StL: Concordia, 1982. 110 S.
- 1828 **Martin Luther 1483-1983: Orientierung, Materialien, Inhalte für kirchliche und schulische Veranstaltungen: Tagung vom 24.-26. Februar 1983 in der Evang. Akademie Loccum/ Leitung: Heinz Behnken; Dietmar Pohlmann**. Rehb.-Loccum: Evang. Akademie, 1983. II, 169 S.: Ill., Noten. (Loccumer Protokolle: 1983; 6)
- 1829 Mau, Carl H. jr.: **Rechenschaft über eine persönliche Begegnung mit Martin Luther**. In: 014, 70-74.
- 1830 Mertens, Herman E.: **Luther te Leuven gerehabiliteerd** (Luther in Löwen rehabilitiert). Ons erfdeel 27 (Rekkem 1984), 297-299. [Bespr. zu LuB 1985, Nr. 580]
- 1831 Meyer, Harding: **Amt und Ordination: Grund-**



- konsens und legitime Verschiedenheit. In: 087, 89-106.
- 1832 Michiels, Robrecht: **Maarten Luther, 500 jaar geleden geboren** (Martin Luther, vor 500 Jahren geboren). Collationes 13 (Brugge 1983), 290-307.
- 1833 Michiels, Robrecht: **Maarten Luther, wegwijzer naar God** (Martin Luther, Wegweiser zu Gott). Pastorale begeleiding 60 (Mechelen 1983) August/September, 24-35
- 1834 **Mit Luther im Gespräch:** Festgottesdienste und Podiumsdiskussionen auf dem Kirchentag in Wittenberg. Stimme der Orthodoxie (1983) Heft 12, 11-13: Ill.
- 1835 Moltmann, Jürgen: **Following Jesus Christ in the world today:** responsibility for the world and Christian discipleship. Elkhart, Ind.: Institute of Mennonite Studies, 1983. 108 S. L 19-39. (Occasional studies; 4)
- 1836 Müller, Gerhard: **Zwischen Reformation und Gegenwart:** Vorträge, Aufsätze, Predigten. [Hannover]: Lutherhaus, 1983. 128 S.
- 1837 Müller-Schwefe, Hans-Rudolf: **Tradition und Präsenz.** In: 088, 336f.
- 1838 Nürnberger, Klaus: **Der Auftrag der Kirche in der Gesellschaft:** Versuch eines reformatorischen Ansatzes. ZEvE 27 (1983), 294-315. [Vgl. LuB 1984, Nr. 1828]
- 1839 Odenwald, Theo: **Luther – Herausforderung zum Glauben.** ML 21 (1983), 30-37.
- 1840 **Ökumenische Begegnungen im Zeichen Luthers:** Festgemeinden in Eisleben und Leipzig. Standpunkt 11 (1983), 315-317.
- 1841 Orlando, Peppino: **Modernità di Lutero:** nel quinto centenario della nascita (1483-1983) (Die Modernität Luthers: zur Fünfhundertjahrfeier seiner Geburt). Testimonianze 26 (San Domenico di Fiesole 1983) Nr. 258, 69-74.
- 1842 Ostling, Richard N.: **Luther: 500 years young.** Time 122 (NY 1983) Nr. 17, 44-55.
- 1843 Ottonello, Pier Paolo: **Radici luterane della secolarizzazione** (Die luth. Wurzeln der Säkularisierung). Studi cattolici 28 (Milano 1984), 107-111.
- 1844 Pacchin, Lino: **Lutero e la Riforma non compiuta** (Luther und die unvollendete Reformation). Il regno (attualità) 28 (Bologna 1983), 393-396.
- 1845 Pannenberg, Wolfhart: **Sakramente und kirchliches Amt.** In: 087, 73-88.
- 1846 Pasqua, Hervé: **Genesi teologica della Riforma:** tra natura e grazia (Das theol. Werden der Reformation: zwischen Natur und Gnade). Studi cattolici 28 (Milano 1984), 104-106.
- 1847 Pesch, Otto Hermann: **Ist Luther noch kirchentrennend?** (1982). In: 074, 5-7.
- 1848 Philaret [Metropolit]: **Luthers Erbe in ökumenischer Perspektive:** Vortrag zum Abschluß des Lutherjahres in der Leipziger Thomaskirche. Stimme der Orthodoxie (1984) Heft 1, 30-33: Ill.
- 1849 [Pimen]: **Grußschreiben des hochheiligen Patriarchen Pimen zum Lutherjahr.** Stimme der Orthodoxie (1983) Heft 8, 2f.
- 1850 Plathow, Michael: **Das mutuum colloquium und die consolatio fratrum:** zur Aszetik des Pfarrers. DPfBl 83 (1983), 598-602.
- 1851 Ploeg, J.-R. M. van der: **A propos d'une déclaration hérétique.** La pensée catholique (P 1983) Nr. 206, 23f.
- 1852 Rau, Johannes: **Luthers Kampf um eine Welt, die nicht im Argen bleibt.** In: 069, 117f.
- 1853 **Redescoberta do evangelho:** curso por correspondência (Wiederentdeckung des Evangeliums: Fernkurs)/ hrsg. von der 4. Kirchenregion der Evang. Kirche luth. Bekenntnisses in Brasilien. São Leopoldo: Sinodal, [1983]. 66 S.
- 1854 Rössler, Andreas: **Die universale Bedeutung der Rechtfertigung allein aus Gnade.** DPfBl 83 (1983), 477-480.
- 1855 R[uh], U[rich]: **EKD:** Lutherfeier und Friedensstreit. Herder-Korrespondenz 37 (1983), 543-545.
- 1856 Ruh, Ulrich: **Lutherbilanz.** Herder-Korrespondenz 38 (1984), 1-3.
- 1857 Saarinen, Risto: **Luther-tutkimuksen filosofiset edellytykset** (Die philosophischen Voraussetzungen der Lutherforschung). TA 88 (1983), 459-470.
- 1858 Saggese, Alberto: **La cultura cattolica e Lutero:** la nuova apertura ed i suoi limiti nel dialogo ecumenico (Die kath. Kultur und Luther: die neue Offenheit und ihre Grenzen im ökumenischen Gespräch). Il tetto 20 (Napoli 1983), 457-463.
- 1859 Scheele, Paul-Werner: **Bruder Martin.** In: 069, 275-278.
- 1860 Schild, Maurice E.: **Luthers Gedankengut und seine Ausprägung in Australien – Erwartung und Möglichkeit.** In: 014, 88-96.
- 1861 Schleinitz, Hermann: **Christen zwischen Erinnerung und Orientierung:** Versuch einer Umsprechung des Kleinen Katechismus D. Martin Luthers. Die Christenlehre 38 (1984), 17-28.
- 1862 Schmauch, Christoph: **Ideology from the perspective of East Europe.** Lutheran Theological Seminary bulletin 63 (Gettysburg, Pa. 1983) Heft 3, 12-24.



- 1863 Schmidt-Clausen, Kurt: **Canterbury und Luther.** LM 23 (1984), 89f.
- 1864 Schneider, Rolf: **Das Lutherbild in der DDR.** In: 069, 74-78.
- 1865 Schober, Theodor: **Die Freiheit eines Christenmenschen und ihre verpflichtenden Folgen.** Luth. Kirche in der Welt 31 (1984), 42-54.
- 1866 Schuurman, Leo: **Luther, theoloog van de basisgemeente** (Luther, Theologe der Basisgemeinde)? In: 071, 625-642.
- 1867 Seils, Martin: **In memoriam Erdmann Schott.** LuJ 51 (1984), 7-9.
- 1868 Seils, Martin: **Marginalien zur lutherischen Theologie heute.** ZDZ 37 (1983), 302-307.
- 1869 Simojoki, Martti: **Mein Zugang zu Martin Luther.** In: 014, 79-87.
- 1870 Slenczka, Reinhard: **Synode zwischen Wahrheit und Mehrheit:** dogmatische Überlegungen zur Synodalen Praxis. Luth. Kirche in der Welt 31 (1984), 87-103. L<sup>n</sup>.
- 1871 Slenczka, Reinhard: **Wohin kann die Ökumene führen?:** zu Fragen des Amtes und der Einheit aus evangelischer Sicht. Religionsunterricht an höheren Schulen 26 (1983), 301-311.
- 1872 Sontheimer, Karl: **Die politische Wirkung der Reformation.** In: 069, 92-97.
- 1873 Sparr, Walter: **Die Veranstaltungen zum Luther-Jahr 1983 in Süddeutschland.** In: 030, 29-31.
- 1874 Spijker, W[illem] van't: **Reflexen: Lutherjubiläum 1983** (Reflexe: das Lutherjubiläum 1983). Theologia reformata 26 (Goes 1983), 113-125.
- 1875 Stahl, Karl-Heinz: **Luther und die nationale Identität:** zur staatlich initiierten Luther-Renaissance in der DDR. Tribüne 20 (F 1981) Heft 80, 172-178.
- 1876 Stahl, Rainer: **Das Verhältnis von Frieden und Gerechtigkeit als theologisches Problem.** ThLZ 109 (1984), 161-172.
- 1877 Steck, Wolfgang: **Das Pfarrhaus darf nicht sterben.** In: 088, 394-397.
- 1878 Strauß, Franz Joseph: **Glaubenszuversicht bewirkt Vertrauen.** In: 069, 111-116.
- 1879 Strle, A.: **Kaj bi Martin Luter rekel glede odpustka v svetem letu odrešenja 1983/1984** (Was würde Martin Luther zum Ablass im Heiligen Jahr der Erlösung 1983/1984 sagen)? Bogoslovni vestnik 44 (Ljubljana 1984), 81-84.
- 1880 Stumme, John R.: **Luther's doctrine of the two kingdoms in the context of liberation theology.** Word & world 3 (St. Paul, Minn. 1983), 423-434  $\triangle$  **Algumas teses sobre os dois reinos.** Estudos teológicos 23 (São Leopoldo 1983), 249-264.
- 1881 Subilia, V[ittorio]: **Lutero e il Papa** (Luther und der Papst). Pro 39 (1984), 36-40.
- 1882 Tamburrino, Pio: **Il dialogo Cattolico-Luterano** (Der röm.-kath./luth. Dialog). Unitas 38 (Roma 1983), 280-294.
- 1883 Tanner, Norman: **Luther: a quincentennial tribute.** The month 245 (LO 1983), 413-415.
- 1884 Thorens, Justin: **Genève: Ville-Eglise à vocation universelle: la présence orthodoxe à Genève et l'étude de Luther.** In: 068, 479-481.
- 1885 Thorn, Finn: **Luther i mitt liv som katolikk: et økumenisk fremtidshåp** (Luther in meinem Leben als Katholik: eine ökumenische Hoffnung der Zukunft). [Oslo]: Land og Kirke: Gyldendal Norsk, 1983. 165 S.
- 1886 **Universitätsjubiläum und Luther-Ehrung:** ein Gespräch Günter Wirths mit Erich Hertzsch, Jena. Standpunkt 11 (1983), 238-240.
- 1887 Vajta, Vilmos: **From generation to generation: the Lutheran World Federation 1947-1982.** CTM 11 (1984), 133-147.
- 1888 Vajta, Vilmos: **Lutherjubiléet i økumeniskt perspektiv** (Das Lutherjubiläum in ökumenischer Perspektive). STK 60 (1984), 1-10.
- 1889 Vercruyssen, Jos E.: **Luther vu par les catholiques – cinq cents ans après sa naissance.** Pro Mundi Vita dossiers (Bruxelles 1983) Heft 2, 2-22  $\triangle$  **The Catholic view of Luther – five hundred years after his birth.** Pro Mundi Vita dossiers (Bruxelles 1983) Heft 2, 2-22.
- 1890 Vercruyssen, Jos E.: **Martin Luther: getuige van Jezus Kristus** (Martin Luther: Zeuge Jesu Christi). DOK (Hoogland-dokumentatie) 26 (Mechelen 1983) Nr. 4, 79-99  $\triangle$  **Martin Luther: getuige van Jezus Christus.** Internationaal katholiek tijdschrift »Communio« 8 (Gent 1983), 453-461.
- 1891 Weingärtner, Lindolfo: **Identidade luterana** (Luth. Identität). Estudos teológicos 23 (São Leopoldo 1983), 265-273.
- 1892 Weiss, Johannes: **Luther vor Richard Wagner und Karl Marx:** Evangelische Akademie Tutzing zog Bilanz eines Gedenkjahres. LM 23 (1984), 116-118.
- 1893 Weissgerber, Hans: **Die Lutherfeier geriet zum Staatsakt:** Eindrücke von der EKD-Synode in Worms. LM 22 (1983), 539-541.
- 1894 Wicks, Jared: **L'orizzonte dell'incontro cattolico con Lutero** (Der Horizont der kath. Begegnung mit Luther). Asprenas 30 (Napoli 1983), 341-350.
- 1895 Wiersing, Erhard: **Der ferne Luther:** Überlegungen zu einer schwierig gewordenen Begegnung; Vortrag, gehalten anlässlich der Eröffnung der



- Ausstellung »Martin Luther zum 500. Geburtstag« am 12. November 1983 in der Lippischen Landesbibliothek Detmold. Detmold: Selbstverlag der Lippischen Landesbibliothek, 1984. 32 S.: 2 Faks. [Nachrichten aus der Lippischen Staatsbibliothek Detmold; 13]
- 1896 Winter, Gerhard: **Theoretische Revolutionen – revolutionäre Theorien:** einige Bemerkungen zum Verhältnis von Marxismus und Protestantismus. In: 062, 37-39.
- 1897 Wirth, Günter: **Eine kirchengeschichtliche Stunde – und ihr Schatten.** Standpunkt 11 (1983), 317-319. [Bespr. zu LuB 1985, Nr. 1124]
- 1898 Wirth, Günter: **Pflichterbe – oder mehr?:** (zur Lutherehrung im Karl-Marx-Jahr in der DDR). *Communio viatorum* 21 (PR 1983), 239-257.
- 1899 Wölfl, Eberhard: **Luthers Erbe in einer veränderten Welt.** In: 07, 127-141.
- 1900 Wojtowicz, Andrzej: **Das Bekenntnis als Auftrag verstehen** [Lutherjubiläum in Polen]. LM 22 (1983), 544f.
- 1901 Wrede, Gösta: **Tro – erfahrenhet – mystik** (Glaube – Erfahrung – Mystik). In: 039, 31-40.
- 1902 **Würdige Ehrung Martin Luthers:** Festakt und Festempfang in Berlin. Standpunkt 11 (1983), 314f. 10 Ill. auf Taf.

## 8 Romane, Schauspiele, Filme, Varia

- 1903 Arnold, Johannes: **Ich habe wiedergelesen:** »Die Rebellen von Wittenberg«, Trilogie von Hans Lorbeer. Neue deutsche Literatur 31 (1983) Heft 11, 81-85.
- 1904 Bernhard, Rüdiger: **Der ungeehrte Luther:** Annäherung an ein Problem im Umkreis von Gerhard Hauptmanns »Florian Geyer«. WZ der Martin-Luther-Universität Halle-Wittenberg 32 (1983) Heft 5, 9-30.
- 1905 Böhme, Karin: **Einfälle:** das Lutherspiel. Schönberger Hefte 13 (1983) Heft 2/3, 54-58: Ill., 1 Spielplan.
- 1906 Brückner, Christine: **Bist du sicher, Martinus?:** die Tischrede der Katharina Luther, geborene von Bora. In: dies.: Wenn du geredet hättest, Desdemona: ungehaltene Reden ungehaltener Frauen/ mit Zeichnungen von Horst Janssen. HH: Hoffmann & Campe, 1983, 31-49: Ill.
- 1907 Conz, Ella: **Einfälle:** Dr. Martinus; ein Bänkelsong nach der Melodie »Sabinchen war ein Frauenzimmer«. Schönberger Hefte 13 (1983) Heft 2/3, 53.
- 1908 **Eu sou o senhor teu Deus:** temer e amar a Deus e confiar nele acima de todas as coisas (Ich bin der Herr, dein Gott: Gott über alle Dinge fürchten und lieben und ihm vertrauen [Rundfunkprogramm]). In: 050, 34-39.
- 1909 Fraund, Hans Martin: **Luther als Tele-Vision.** EvK 17 (1984), 41f.
- 1910 **Geschichte der Literatur der Bundesrepublik Deutschland/** von einem Autorenkollektiv unter Leitung von Hans Joachim Bernhard. B: Volk und Wissen, 1983. 639 S.: Ill. L 355. 378f. (Geschichte der deutschen Literatur, 12: Sonderausgabe)
- 1911 Gritsch, Eric W.; Gritsch, Ruth C.: **Luther at Gettysburg/** Musik: Robert W. Furler; Timothy A. Roser. Lutheran Theological Seminary bulletin 64 (Gettysburg, Pa. 1984) Heft 1, 46-55.
- 1912 Heinemann, Dieter: **Luther und der »gemeine Mann«:** zu Hans Lorbeers »Luther-Roman«. WZ der Martin-Luther-Universität Halle-Wittenberg 32 (1983) Heft 5, 31-45.
- 1913 Jäckel, Günter: **Luther im Exil.** Neue deutsche Literatur 31 (1983) Heft 11, 130-132. [Bespr. zu LuB 1985, Nr. 1937]
- 1914 Karnick, Manfred: **Martin Luther als Bühnenfigur:** historische Wertung und Dramaturgie. (1980). In: 042, 178-204. [Vgl. LuB 1984, Nr. 1894]
- 1915 Klepper, Jochen: **Die Flucht der Katharina von Bora/** aus dem Nachlaß hrsg. und eingel. von Karl Pagel. 2. Aufl. GÜ: GVH, 1983. 139 S. (Gütersloher Taschenbücher Siebenstern; 275)
- 1916 Knellwolf, Ulrich: **Sendschreiben an Herrn Doktor Martin Luther, weiland Professor der Heiligen Schrift, jetzt ruhend von seiner Arbeit im Grab in der Schloßkirche zu Wittenberg und harrend der Wiederkunft unseres Herrn Jesus Christus, der rufen wird aus dem Tod ins Leben.** *Reformatio* 32 (1983), 444-447.
- 1917 Kratochwil, Ernst-Frieder: **Künstlerische Freiheit – wozu?** [Filmbesprechungen]. Die Weltbühne 78 (1983), 1518f.
- 1918 Krüger, Horst: **Lebensräume:** eine Reise in die Reformation. In: ders.: Tiefer deutscher Traum: Reisen in die Vergangenheit. HH: Hoffmann & Campe, 1983, 9-64.
- 1919 **»Luther ist tot!«:** das Buch zu einem Ereignis/ hrsg. von Manfred Richter und Hartmut Wals-



- dorf. Skript und Regie für das Ereignis: Frank Burckner. B: Wichern, 1983. 208 S. – Bespr. siehe LuB 1985, Nr. 1935.
- 1920 Die Luther Zeitung des Rothenburger Sonntagsblattes/ Wilhelm Schmerl † und Christoph Schmerl. 12 Hefte. Rothenburg ob der Tauber: Holstein, 1982. [48] S.
- 1921 Meincke, Sílvio: **Eu sou o senhor teu Deus: não terás outros deuses diante de mim** [Ich bin der Herr, dein Gott: du sollst keine anderen Götter neben mir haben [Laienspiel]]. In: 050, 14-19.
- 1922 Rodrigues, Robson: **História da Reforma protestante ou o monge Martinho Lutero** [Geschichte der protestantischen Reformation oder der Mönch Martin Luther]. Tempo e presença 169 (Rio de Janeiro 1981), 12-15.
- 1923 Rodrigues, Robson: **Martim Lutero: a história da Reforma contada em versos** [Martin Luther: die Geschichte der Reformation in Versen]. São Leopoldo: Centro de Elaboração de Material da Igreja Evangélica de Confissão Luterana no Brasil, [1983]. 1 Faltbl. [LuB 1985, Nr. 1922: gekürzt]
- 1924 Rother, Hans-Jörg: **Auszüge aus dem evangelischen Kirchengesangbuch** [Travestien]. Neue deutsche Literatur 31 (1983) Heft 11, 76-80.
- 1925 Rüppel, Johann: **Luther-Diskothek: Vorrede auf alle guten Schallplatten** 1983. Musik und Kirche 53 (1983), 260-264.
- 1926 Schmeier, Jörg: **Luther streitet für die christliche Freiheit: Entwürfe zu einem historischen Spielstück mit Versuch der Aktualisierung. Die Christenlehre** 36 (1983), U123-U126.
- 1927 Schüler, Suely: **Treme!: eu sou o senhor teu Deus** [Zittere!: ich bin der Herr, dein Gott] [Laienspiel]. In: 050, 19-22.
- 1928 Schumann, Frank: **Der Lutherfloh**. Die Weltbühne 78 (1983), 1052.
- 1929 Schwede, Alfred Otto: **Der Widersacher: ein Karlstadt-Roman**. 3. Aufl. B: Union, 1982. 414 S.: 1 Ill.
- 1930 Tschörtlner, H. D.: **Gerhart Hauptmanns dramatische und epische Fragmente »Die Wiedertäufer«**. Mühlhäuser Beiträge 3 (1980), 27-33.
- 1931 Ulrich, Helmut: **Luther als Fernsehheld**. Standpunkt 11 (1983), 334f.
- 1932 Watzinger, Carl Hans: **Mensch aus Gottes Hand: ein Luther-Roman**. Nachdruck der Ausgabe Karlsbad; Leipzig, 1938. Steyr: Ennsthaler, 1983. 199 S.
- 1933 Welke, Dunja: **Luther im Stand der Unschuld?** Neue deutsche Literatur 31 (1983) Heft 11, 127-130. [Bespr. zu LuB 1984, Nr. 1911]
- 1934 Werner, Walter: **Luther-Gedenken**. In: ders.: **Der Baum wächst durchs Gebirge: Gedichte**. Halle: Mitteldeutscher Verlag, 1982, 73.
- 1935 Wulf, Hans: **»Frau Luther, wer wäscht bei Ihnen ab?«: Anmerkungen zum Lutherfest in Berlin**. LM 22 (1983), 577f. [Bespr. zu LuB 1985, Nr. 1919]
- 1936 Ziemann, Rüdiger: **Luther-Bilder Johannes R. Bechers**. WZ der Martin-Luther-Universität Halle-Wittenberg 32 (1983) Heft 5, 101-112.
- 1937 Zimmermann, Ingo: **Junker Jörg: Erzählung**. B: Union, 1983. 118 S. – Bespr. siehe LuB 1985, Nr. 1913.

## C FORSCHUNGSBERICHTE, SAMMELBESPRECHUNGEN

- 1938 Asendorf, Ulrich: **Vermächtnis eines Lutherans** [Hermann Sasse]. LM 22 (1983), 471f.
- 1939 **Auswahlbibliographie/** bearb. von Thomas Brand; Eva Sietzen. In: 042, 240-261.
- 1940 Bartel, Horst; Schmidt, Walter: **Das historisch-materialistische Lutherbild in Geschichte und Gegenwart**. ZGW 32 (1984), 291-301.
- 1941 Baufeld, Christa: **Luther-Ehrung in Eisenach**. Sprachpflege 32 (1983), 166-168.
- 1942 Becker, Gerhard: **Martin Luther – geschichtliche Stellung und historisches Erbe: internationale wissenschaftliche Konferenz zum 500. Geburtstag des Reformators in Halle**. ZGW 32 (1984), 236-242.
- 1943 Bédouelle, Guy Thomas: **Reformes et réforma-**
- teurs au XVIe siècle**. Revue Thomiste 91 (Toulouse 1983), 678-684.
- 1944 Bell, Theo: **Martin Luther 1483-1983, publikaties rond het Luther-jaar** [Martin Luther 1483-1983, Veröffentlichungen im Lutherjahr]. Bijdragen 45 (Meppel 1984), 50-58.
- 1945 Berle, Waltraud: **Das Apfelbäumchen gab es doch nicht: über die langwierigen Arbeiten am Luther-Register in Tübingen**. Deutsche Universitäts-Zeitung 39 (1983) Nr. 10, 10f: 2 Ill.
- 1946 Bertlein, Hermann: **Luthers Leben für junge Leser: biographische Darstellungen aus zwei Jahrhunderten**. Lu 55 (1984), 13-47.
- 1947 **Bibliografia Luterana Brasileira 1960-1982** [Brasilianische Lutherbibliographie 1960-1982/



- hrsg. von Joachim Fischer. São Leopoldo: Faculdade de Teologia da Igreja Evangélica de Confissão Luterana no Brasil, 1983. 36 S. (História; 2)
- 1948 **Bibliographie Albrecht Peters.** In: 084, 291-296.
- 1949 **Bibliographie Martin Schmidt:** (1909-1982)/zsgest. von Klaus Breuer und Eckehart Stöve. In: 079, 318-322.
- 1950 **Bibliographie Rosemarie Müller-Streisand.** Standpunkt 11 (1983), 219f.
- 1951 **Bibliographie zur Reformationgeschichte des Märkischen Kreises/** bearb. von Karin Müller. Altena, 1983. 7 S. (Veröffentlichungen des Kreisarchivs und der Landeskirchlichen Bibliothek Altena; 1)
- 1952 Bondzio, Wilhelm: **Luther in der Germanistik:** Rückblick auf eine Luther-Tagung. Standpunkt 11 (1983), 261-263.
- 1953 Boudin, Hugh R.; Gilmont, Jean-François: **Luther au tribunal de la recherche contemporaine:** une historiographie éclatée. In: 047, 7-33.
- 1954 Brady, Thomas A.: **Social history.** In: 058, 161-181. L.
- 1955 Bräuer, Siegfried: **Luthertext in der Gegenwartssprache in fünfbändiger Taschenausgabe:** Bücher zu Person und Werk Luthers in der Evangelischen Verlagsanstalt. Börsenblatt für den Deutschen Buchhandel 150 (L 1983), 609-612: Ill.
- 1956 Brenner, Beatus: **Konvergenzen im Luther-Jahr.** DPfBl 83 (1983), 397.
- 1957 **Calvin bibliography 1982/** zsgest. von Peter de Klerk. Calvin theological review 17 (Grand Rapids, Mich. 1982), 231-247.
- 1958 **Calvin bibliography 1983/** zsgest. von Peter de Klerk. Calvin theological review 18 (Grand Rapids, Mich. 1983), 206-224.
- 1959 Christensen, Carl C.: **Reformation and art.** In: 058, 249-270.
- 1960 Dienst, Karl: **Zur deutschen evangelischen Lutherforschung heute.** Schönberger Hefte 13 (1983) Heft 2/3, 36-45; JHKV 34 (1983), 99-112; BLPfKG 50 (1983), 216-227; Ebernburg-Hefte 17 (1983), 72-83. [Verb. Nachdrucke von LuB 1984, Nr. 1931]
- 1961 Dreher, Martin N.: **O desenvolvimento da pesquisa em torno de Lutero** (Die Entwicklung der Lutherforschung). In: 051, 39-49.
- 1962 Eckardt, Dorette; Hertzsch, Walter; Milde, Christine: **Welt- und Menschenbild der Reformationszeit:** Beiträge aus dem Henschelverlag, dem VEB E. A. Seemann Verlag und dem VEB Bibliographisches Institut Leipzig. Börsenblatt für den Deutschen Buchhandel 150 (L 1983), 625-627: Ill.
- 1963 Edwards, Marc U.: **Martin Luther.** In: 058, 59-83.
- 1964 Führ, Christoph: **Rezensionen zur Bildungsgeschichte:** Luther und die deutsche Bildung. Mitteilungen und Nachrichten: Deutsches Institut für Internationale Pädagogische Forschung 112/113 (November 1983), 171-182.
- 1965 Gherardini, Brunero: **Lutero nella recente storiografia cattolica** (Luther in der gegenwärtigen kath. Geschichtsschreibung). Pro 38 (1983), 129-150.
- 1966 Góni Gaztambide, José: **La imagen de Lutero en España:** su evolución histórica (Das Lutherbild in Spanien: seine historische Entwicklung). Scripta theologica 15 (Pampeluna 1983), 469-528.
- 1967 Gonnet, Giovanni: **Lutherana.** Pro 39 (1984), 41f.
- 1968 Greifenberg, G.: **Liturgie ist gebetete Theologie:** zum 70. Geburtstag von Martin Wittenberg. Gottesdienst und Kirchenmusik (1982), 8-11: 1 Ill.
- 1969 Greiner, Albert: **Quelques ouvrages récents relatifs à Martin Luther (III/IV).** PL 31 (1983), 323-339; 32 (1984), 163-177. [Vgl. LuB 1984, Nr. 1940]
- 1970 Grindal, Gracia: **Luther and the arts:** a study in convention. Word & world 3 (St. Paul, Minn. 1983), 373-381.
- 1971 Grislis, Egil: **Luther in review:** approaches in major studies. Word & world 3 (St. Paul, Minn. 1983), 435-447.
- 1972 Grote, Heiner: **Luther und die Konfessionen II.** In: 093 2, 30f.
- 1973 Hendrix, Scott H.: **Luther studies today:** the fog is lifting. Religious studies review 9 (Waterloo, Ont.; Hanover, Pa. 1983), 305-314.
- 1974 Herbst, Hans: **Halbzeit im Lutherjahr:** aus der Sicht eines Betroffenen. DPfBl 83 (1983), 430f.
- 1975 Hoyer, Siegfried: **Neue Publikationen aus der DDR über Martin Luther:** eine Auswahl. ZGW 32 (1984), 342-347.
- 1976 **Informe sobre el III Congreso Luterano-Católico sobre cuestiones de eclesiología y la teología de Martín Lutero** (Bericht über den III. Luth.-Kath. Kongreß über Fragen der Ekklesiologie und der Theologie Martin Luthers). In: 052, 589-598.
- 1977 Jansen, Reiner: **Kein Platz für die Juden?:** Luther, die Reformation und die Juden – in Büchern über die Geschichte der Kirche. Judaica 39 (1983), 179-192.
- 1978 Jordahn, Ottfried: **Liturgie im Gespräch mit den**



- Kirchen der Reformation.** ALW 23 (1981), 223-241. L".
- 1979 Kaltenmark, Jean: **Luthers Wirkung auf das katholische Frankreich.** Luth. Kirche in der Welt 31 (1984), 186-196.
- 1980 Karpp, Heinrich: **Zur Geschichte der Bibel in der Kirche des 16. und 17. Jahrhunderts.** ThR 48 (1983), 129-155.
- 1981 Kirchhoff, Hans-Joachim: **Zum katholischen Lutherbild – Kontinuität und Wandel.** WZ der Martin-Luther-Universität Halle-Wittenberg 32 (1983) Heft 5, 93-100.
- 1982 Kittelson, James M.: **The confessional age: the late Reformation in Germany.** In: 058, 361-381.
- 1983 Lago Alba, Luis: **Boletín bibliográfico sobre Lutero** (Bibliographischer Bericht über Luther) Ciencia Tomista 110 (Salamanca 1983), 605-618.
- 1984 Lausten, Martin Schwarz: **Nyere Lutherlitteratur fra DDR** (Neuere Lutherliteratur aus der DDR). DTT 47 (1984), 131-141.
- 1985 Lemercier, Michel: **De H. Denifle à O. H. Pesch: une étonnante trajectoire de la recherche luthérienne catholique en Allemagne.** Revue d'Allemagne 15 (P 1983), 402-438.
- 1986 Lemke, Arno, Schulze, Günther, Heiland, Burkhard: **Zugänge zu einer Persönlichkeit und zu ihrer historischen Leistung:** Beiträge aus dem VEB Deutscher Verlag der Wissenschaften, von Volk und Wissen Volkseigener Verlag und aus dem Kinderbuchverlag. Börsenblatt für den Deutschen Buchhandel 150 (1983), 679-682.
- 1987 Lienhard, Marc: **Asterisken zur katholischen Lutherforschung.** In: 05, 67-75.
- 1988 Lienhard, Marc: **Gemeinsamer Luther:** der Reformator in katholischer Sicht. EvK 16 (1983), 440f.
- 1989 Lienhard, Marc: **Ob Luther uns noch taugt?:** der Reformator auf dem deutschen Büchermarkt. EvK 16 (1983), 387-389.
- 1990 Loewenich, Walther von: **Probleme der Lutherforschung und der Lutherinterpretation.** M: Bayerische Akademie der Wissenschaften, 1984. 32 S. (Bayerische Akademie der Wissenschaften: Phil.-hist. Klasse, Sitzungsberichte 1983; 1)
- 1991 Lohse, Bernhard: **Das heutige evangelische Lutherbild.** (1982). In: 074, 18-27.
- 1992 Lohse, Bernhard: **Neuere Tendenzen der Luther-Forschung.** Jahrbuch der historischen Forschung in der Bundesrepublik Deutschland 1982 (1983), 24-26.
- 1993 Lohse, Bernhard: **Das wissenschaftliche Lutherbild in der Bundesrepublik.** In: 020, 3-16.
- 1994 Looß, Sigrid; Rüdiger, Bernd: **Die Reformation in Europa.** ZGW 31 (1983), 830f.
- 1995 Luther ja yhteiskunta = Luther-symposiumissa 18. 10. 1983 pidetty esitelmät ja kommenttipuheenvuoro (Luther und Gesellschaft = Vorträge und Beiträge des Luther-Symposiums am 18. 10. 1983)/ hrsg. von Eeva Martikainen. Helsinki: Suomen Teologinen Kirjallisuus Seura, 1983. 74 S. (Suomalaisen Teologisen Kirjallisuusseuran julkaisu; 136)
- 1996 Lutherbibliographie 1984/ mit ... bearb. von Helmar Junghans; Michael Beyer und Günther Wartenberg. LuJ 51 (1984), 109-200.
- 1997 Manns, Peter: **Zur Gültigkeit und zur theologisch-ökumenischen Tauglichkeit des Lortz'schen Ansatzes vom »katholischen Luther«.** In: 05, 15-43.
- 1998 Marocchi, Massimo: **L'immagine di Lutero in alcuni manuali di storia ecclesiastica tra '800 e '900** (Das Lutherbild in einigen Handbüchern der Kirchengeschichte des 19. und 20. Jh.). In: 054, 167-199.
- 1999 Markowski, Liesel: **Klingende Dokumentation:** Martin-Luther-Ehrung auf Eterna-Schallplatten. Musik und Gesellschaft 33 (1983), 655-657: I III.
- 2000 Maron, Gottfried: **Ein evangelisches Votum zur katholischen Lutherforschung.** In: 05, 80-84.
- 2001 Maron, Gottfried: **La riscoperta di Lutero nella Repubblica Democratica Tedesca (D.D.R.)** (Die Neuentdeckung Luthers in der DDR). In: 053, 101-112.
- 2002 Mecking, Burkhard: **»Unser Luther« – das große Vorbild:** das Lutherbild in der Erbauungsliteratur. LM 22 (1983), 560-563.
- 1003 Mehlhausen, Joachim: **Kirchengeschichte (KG):** zweiter Teil. In: 037, 203-288. L 214-222+.
- 2004 Melancthon in English: new translation into English with a registry of previous translations; a memorial to William Hammer (1909-1976)/ mit Charles D. Froehlich hrsg. von Lowell C. Green. StL: Center for Reformation Research, 1982. 58 S. (Sixteenth century bibliography; 22)
- 2005 Meyer, Harding: **Stand, Methode und ökumenische Relevanz der katholischen Lutherforschung.** In: 05, 89-93.
- 2006 Müller, Beda: **Martin Luthers Kritik an der Liturgie und dem Mönchtum seiner Zeit:** Tagung des Abt-Herwegen-Institutes in Maria Laach am 4./5. Juni 1983. Erbe und Auftrag 59 (1983), 313f.
- 2007 Neunhäuser, Burkhard: **Liturgie im Gesamtzu-**



- sammenhang der Theologie. ALW 23 (1981), 188-222. L<sup>n</sup>.
- 2008 Nüchtern, Michael: **Hier steh' ich, ich bin doch anders:** Lutherbiographien zum Lutherjahr. ZW 54 (1983), 237-240.
- 2009 Perlitt, Lothar: **Unterschiedliche Verifikationen.** ThR 49 (1984), 91-104. L 95-97.
- 2010 Pesch, Otto Hermann: **Der »lutherische« Luther – eine katholische Möglichkeit?:** Versuch einer Verständigung über »historische Lutherforschung« und »systematische Lutherdeutung«. In: 05, 44-46. [Vgl. LuB 1984, Nr. 1833: gekürzt]
- 2011 Petite bibliographie luthérienne de langue française/ zsgest. von Hugh R. Boudin und Jean-François Gilmont. In: 047, 297-306.
- 2012 Pradel, Elvira: **Er gab dem Gedanken das Wort:** Dokumente von ungeheurer Wirkungskraft / Ausgaben im Verlag Philipp Reclam jun. Börsenblatt für den Deutschen Buchhandel 150 (L 1983), 645 f. III.
- 2013 Reber, Ortrud: **Luther und die Reformation in Profan-Geschichtsbüchern.** Religionsunterricht an höheren Schulen 26 (1983), 287 f.
- 2014 Relleke, Walburga: **Martin Luther:** das Thema des Heftes in gebräuchlichen Religionsbüchern. Religionsunterricht an höheren Schulen 26 (1983), 279-281.
- 2015 Rogge, Joachim: **Akzente der Lutherrezeption 1983 in der DDR.** In: 069, 196-206; KÄ (1983), 164-169. [Vgl. LuB 1984, Nr. 1980]
- 2016 Salado, Domingo: **III Congreso Luterano-católico** (III. luth.-kath. Kongreß [Salamanca, 26.-30. September 1983]). Ciencia Tomista 110 (Salamanca 1983), 593-602.
- 2017 Schäfer, Rolf: **Der Kongreß war ein Erfolg:** Lutherforscher tagten in Erfurt. LM 22 (1983), 445 f.
- 2018 Schmolze, Gerhard: **Die DDR und das Erbe Martin Luthers:** Luther-Ehrung, Luther-Forschung und Luther-Rezeption. In: 040, 127-149.
- 2019 Schmolze, Gerhard: **Entdeckung und Ehrung:** Luther-Bücher aus der DDR. ZW 54 (1983), 233-237.
- 2020 Schmolze, Gerhard: **Luther in der Sprache der Gegenwart:** zu Horst Beintkers Übertragung von Luther-Texten. Standpunkt 12 (1984), 58 f. [Bespr. zu LuB 1985, Nr. 53]
- 2021 Schmolze, Gerhard: **Ohne ihn gäbe es keinen Goethe:** Martin Luther prägte die deutsche Sprache. LM 22 (1983), 517-519.
- 2022 Schulín, Ernst: **Die Luther-Auffassungen in der deutschen Geschichtsschreibung.** Internationale kath. Zeitschrift »Communio« 12 (1983), 525-542.
- 2023 Schumacher, Jan: **Luther på engelsk:** 1967-1982: en bibliografi mellom to jubiléer (Luther auf Englisch: 1967-1982: eine Bibliographie zwischen zwei Jubiläen). Ung teologi 16 (Oslo 1983) Nr. 2, 81-89.
- 2024 Spinelli, Mario: **Intervista con Jared Wicks:** cinquecento anni con Lutero (Interview mit Jared Wicks: fünfhundert Jahre mit Luther). Libriper 6 (Roma 1983) Heft 25, 11 f.
- 2025 Steinmetz, David C.: **The theology of Calvin and Calvinism.** In: 058, 211-232.
- 2026 Stolt, Birgit: **Der »schwedische Luther«:** zur Luther-Rezeption in Schweden. Daphnis 12 (Amsterdam 1983), 575-584.
- 2027 Subilia, V[ittorio]: **Ecumenismo e mariologia** (Ökumenismus und Mariologie). Pro 39 (1984), 99-102.
- 2028 Sünder, Martin: **Kolloquium zum Lutherbild in der gegenwärtigen Geschichtsschreibung am 19. 6. 1980 in Leipzig.** Mühlhäuser Beiträge 4 (1981), 81 f.
- 2029 Thelemann, Hans-Martin: **Die Reformation – Medien zum Thema.** Schönberger Hefte 13 (1983) Heft 1/2, 31-35.
- 2030 Tökés, István: **Weiterleben und Aktualität Zwinglis in der ungarischsprachigen reformierten Kirche.** Zw 16 (1984), 217-238.
- 2031 Tokuzen, Yoshikazu: **Mit Luthers Glauben leben – eine Möglichkeit, Luther aus japanischer Mentalität zu interpretieren?** (1981). In: 014, 59-64. [Vgl. LuB 1983, Nr. 860]
- 2032 Tracy, James D.: **Humanism and the Reformation.** In: 058, 33-57. L<sup>n</sup>.
- 2033 Versluis, Nico: **Bij gelegenheid van het Lutherjaar 1983:** literatuurkroniek (Anlässlich des Lutherjahres 1983: Literaturchronik). In: 071, 670-676.
- 2034 Vian, Paolo: **Lutero in Italia** (Luther in Italien). Libriper 7 (Roma 1984) Nr. 28, 6-8.
- 2035 Vogler, Günter: **Eine Luther-Diskussion zwischen Historikern der DDR und den USA.** ZGW 32 (1984), 442 f.
- 2036 Vogler, Günter: **Der Platz Martin Luthers in der Geschichtsschreibung der DDR.** In: 020, 49-68.
- 2037 Volz, Ingrid: **Lutherforschung in der DDR – Auswahlbibliographie der Veröffentlichungen aus den Jahren 1945 bis 1980:** In: 057, 521-539.
- 2038 Was erbrachte die Luther-Ehrung?: erster Versuch einer Bilanzierung in einer Umfrage unter Gesellschaftswissenschaftlern und Theologen/ zsgest. von Günter Wirth. Standpunkt 12 (1984), 40-57.



- 2039 Wiesner, Merry E.: **Women in the sixteenth century: a bibliography.** StL: Center for Reformation Research, 1983. 65 S. L. 28. 38. 53. (Sixteenth century bibliography; 23)
- 2040 Wohlenberg, Dieter: **Luther lesen – aber welchen?** Religionsunterricht an höheren Schulen 26 (1983), 323 f. [Bespr. zu LuB 1983, Nr. 15. 20; LuB 1984, Nr. 42. 47. 125; LuB 1985, Nr. 50. 53]

- 2041 Wohlfeil, Rainer: **Das gewandelte Lutherbild in der DDR: Sachverhalte und Wirkungen.** In: 074, 40-52.
- 2042 Wohlfeil, Rainer: **Das wissenschaftliche Lutherbild in beiden deutschen Staaten.** Deutschland Archiv 16 (1983), 1140-1158.

## NACHTRÄGLICHE BESPRECHUNGEN

### LuB 1975

- 75 Ökumenische Kirchengeschichte II. J[aspert], B[ernd]: **Erbe und Auftrag** 59 (1983), 320; Bäumer, Remigius: Ebd, 478 f.

### LuB 1976

- 254 Bach, H[einrich].  
Wolf, Herbert: **Zeitschrift für Dialektologie und Linguistik** 48 (1981), 260 f.

### LuB 1977

- 321 Stein, Wolfgang.  
Siehe LuB 1985, Nr. 553.

### LuB 1978

- 216 Subilia, Vittorio.  
Molnár, Amedeo: **Communio viatorum** 26 (PR 1983), 162-164.
- 380 Melanchthon, Philipp.  
Schwarz, Reinhard: **Zeitschrift für bayerische Landesgeschichte** 44 (1981), 809-812.

### LuB 1979

- 337 Wolgast, Eike.  
Lausten, Martin Schwarz: DTT 46 (1983), 278 f.
- 373 Schenker, Walter.  
Piirainen, Ilpo Tapani: Siehe LuB 1985, Nr. 040, 152 f.
- 445 Oberman, Heiko A.  
Scribner, R. W.: JEH 30 (1979), 105-107.
- 516 Stupperich, Robert.  
Lausten, Martin Schwarz: DTT 46 (1983), 277 f.
- 550 Bubenheimer, Ulrich.  
Oosterbaan, J. A.: **Doopsgezinde bijdragen** 5 (Amsterdam 1979), 123-125.

### LuB 1980

- 016 Stadt und Kirche im 16. Jahrhundert.  
Lausten, Martin Schwarz: DTT 46 (1983), 280 f.
- 24 Luther, Martin.  
Lausten, Martin Schwarz: DTT 47 (1984), 146 f.  
Weiß, Ulman: **Jahrbuch für Volkskunde und Kulturgeschichte** 26 (1983), 176 f.
- 444 Melanchthons Briefwechsel.  
Schwarz, Reinhard: **Zeitschrift für bayerische Landesgeschichte** 44 (1981), 809-812.
- 547 Bucer, Martin.  
Chadwick, Owen: JEH 32 (1981), 96-98.
- 613 Lorz, Jürgen.  
Schwarz, Reinhard: **Zeitschrift für bayerische Landesgeschichte** 44 (1981), 806-809.
- 729 Schönstädt, Hans-Jürgen.  
Greschat, Martin: ZKG 94 (1983), 190 f.

### LuB 1981

- 015 Concilium Tridentinum.  
Lausten, Martin Schwarz: DTT 46 (1983), 281 f.
- 017 Luther und die Theologie...  
Müller, G[erhard] L[udwig]: ThPh 57 (1982), 313 f.
- 110 Bornkamm, Heinrich.  
Lausten, Martin Schwarz: DTT 46 (1983), 148 f.
- 186 Peters, Albrecht.  
Mödlhammer, Johann Werner: ThRe 78 (1982), 390-392.
- 447 Wolf, Herbert.  
Peilicke, Roswitha: **Zeitschrift für Phonetik, Sprachwissenschaft und Kommunikationsforschung** 34 (1981), 774 f.  
Sauer-Geppert, Waldtraut Ingeborg: ZKG 93 (1982), 384-387.
- 614 Die Confutatio...  
Lausten, Martin Schwarz: DTT 47 (1984), 149 f.
- 678 Deppermann, Klaus.



- Lausten, Martin Schwarz: DTT 47 (1984), 151f.  
Scribner, R. W.: JEH 32 (1981), 98-100.
- 767 Karant-Nunn, Susan C.  
Scribner, R. W.: JEH 32 (1981), 383f.
- LuB 1982**
- 09 Reformatio ecclesiae.  
Bosl, Karl: Zeitschrift für bayerische Landesgeschichte 45 (1982), 439-441.  
Sieben, H[ermann] J[osef]: ThPh 57 (1982), 303-306.
- 022 Flugschriften der Bauernkriegszeit.  
Ziegler, Walter: Zeitschrift für bayerische Landesgeschichte 45 (1982), 435f.
- 046 Confessio Augustana: Bekenntnis...  
Hoffmann, [Gottfried]: LThK 7 (1983), 75-80.
- 051 Handbuch der Dogmen- und Theologiegeschichte II.  
Neunheuser, Burkhard: ALW 24 (1982), 243f.  
Luther und die Bekenntnisschriften.  
Roensch, M[anfred]: LThK 7 (1983), 72-74.
- 44 Luther, Martin.  
Christensen, Th. Lyby: DTT 47 (1984), 147-149.
- 76 Iserloh, Erwin.  
Junghans, Helmar: ThRe 78 (1982), 466f.
- 115 Beer, Theobald.  
Stupperich, Robert: ZKG 94 (1983), 411f.  
Siehe auch LuB 1985, Nr. 358.
- 153 Bühler, Pierre.  
Subilia, V[ittorio]: Pro 38 (1983), 188f.
- 317 Martin-Palma, José.  
Peters, Albrecht: ThLZ 108 (1983), 611-613.
- 538 Steinmetz, David C.  
Schulze, Manfred: SCJ 15 (1984), 112-114.  
Stupperich, Robert: ThRe 78 (1982), 385.  
Weijenborg, Reinhold: ZKG 94 (1983), 171-174.  
Wendelborn, Gert: ThLZ 108 (1983), 851-853.
- 563 Melanchthons Briefwechsel.  
Bäumer, Remigius: Zeitschrift für bayerische Landesgeschichte 44 (1981), 615-617.
- 569 Bäumer, Remigius.  
Bräuer, Siegfried: ThLZ 108 (1983), 842-844.
- 588 Schriften von katholischer Seite...  
Dienst, Karl: JHKV 34 (1983), 130f.
- 590 Stamm, Meinolf.  
Severus, Emmanuel von: ALW 24 (1982), 301f.
- 891 Brandhorst, Heinz-Hermann.  
Jacobs, Manfred: ThRe 78 (1982), 474-476.  
Klemm, Hans G.: ZRGG 35 (1983), 266.

#### LuB 1983

- 05 University and Reformation.  
Christensen, Th. Lyby: DTT 46 (1983), 76f.

- 016 Hermann, Rudolf.  
Mau, Rudolf: ThLZ 108 (1983), 859-861.
- 017 Die Reformationszeit.  
Dienst, Karl: JHKV 33 (1982), 391-393.  
Grane, Leif: LM 23 (1984), 35.  
Seebaß, Gottfried: ZRGG 35 (1983), 189-192.
- 031 Bekenntnis und Geschichte.  
Bäumer, Remigius: Zeitschrift für bayerische Landesgeschichte 45 (1982), 704-706.
- 15 Luther, Martin.  
Opitz, Helmut: Die Christenlehre 36 (1983), 247f.  
Siehe auch LuB 1985, Nr. 2040.
- 20 Luther, Martin.  
Opitz, Helmut: Die Christenlehre 36 (1983), 247f.  
Siehe auch LuB 1985, Nr. 2040.
- 27 Luther, Martin.  
Christensen, Th. Lyby: DTT 47 (1984), 147-149.
- 80 Hubatsch, Walther.  
Stupperich, Robert: JBrKG 54 (1983), 220-222.
- 84 Loewenich, Walther von.  
Müller, Gerhard: LM 23 (1984), 36f.
- 85 Lortz, Joseph.  
Kohls, Ernst-Wilhelm: ZKG 94 (1983), 165-167.
- 92 Brecht, Martin.  
Rüsch, Ernst Gerhard: ThZ 39 (1983), 310f.  
Wendelborn, Gert: DLZ 104 (1983), 573-576.  
Siehe auch LuB 1985, Nr. 1969.
- 109 Landgraf, Wolfgang.  
Kirchner, Hubert: Kirche im Sozialismus 8 (1982) Nr. 6, 20f.  
Krause, Fritz: Marxistische Blätter 21 (1982), 121.  
Vogler, Günter: Neues Deutschland 37 (1982) Nr. 172, 10.  
Wendelborn, Gert: Standpunkt 10 (1982), 304f.  
Siehe auch LuB 1985, Nr. 282.
- 126 Kraus, Hans-Joachim.  
Hübner, Hans: ThLZ 109 (1984), 218-221.
- 144 Ebeling, Gerhard.  
Zur Mühlen, Karl-Heinz: LuJ 51 (1984), 101f.
- 162 Müller, Klaus Wolfgang.  
[Selbstanzeige]: ThLZ 107 (1982), 860f.
- 179 Avis, Paul D. L.  
Mayer, Herbert T.: CTM 10 (1983), 187f.
- 198 Kleinknecht, Hermann.  
Badewien, Jan: DPfBl 82 (1982), 636.  
Petzoldt, Martin: ThLZ 108 (1983), 850f.
- 221 Steinacker, Peter.  
Dantine, Johannes: ThLZ 108 (1983), 387-389.
- 231 Finkenzeller, Josef.  
Kandler, Karl-Hermann: ThLZ 108 (1983), 311-318.



- 254 Haendler, Gert.  
Packull, Werner O.: SCJ 14 (1983), 113.
- 284 Peters, Albrecht.  
Hellenschmidt, Hansfrieder: Theol. Beiträge 14 (1983), 303-305.
- 289 Subilia, Vittorio.  
Molnár, Amedeo: *Communio viatorum* 26 (PR 1983), 162-164.  
Volk, Ernst: LThK 6 (1982), 34-36.
- 321 Denecke, Axel.  
Tacke, Helmut: PTh 71 (1982), 405-407.
- 357 Risse, Ursula.  
Piirainen, Ilpo Tapani: Siehe LuB 1985, Nr. 040, 153-155.
- 367 Stauffer, Richard.  
Bedouelle, Guy: *Freiburger Zeitschrift für Philosophie und Theologie* 28 (Freiburg, Schweiz 1981), 482-485.  
Lienhard, Marc: RHPH 63 (1983), 218f.  
Templin, J. Alton: ChH 51 (1982), 348.  
Wendelborn, Gert: ThLZ 107 (1982), 372f.
- 450 Rosellini, Jay.  
Goertz, Hans-Jürgen: *Mennonitische Geschichtsblätter* 39 (1982), 106-109.
- 451 Scribner, Robert W.  
Guggisberg, Hans R.: ARG 74 (1983), 314. 317-319.  
Kaufmann, Georg: *Wolfenbütteler Renaissance-Mitteilungen* 6 (1982), 73-76.
- 453 Thesen über Martin Luther.  
Siehe LuB 1985, Nr. 1083. 1113.
- 457 »Der Franckforter«.  
Junghans, Helmar: LuJ 50 (1983), 184.
- 458 Hamm, Bernd.  
Sudbrack, Josef: ThRe 79 (1983), 218-220.
- 460 Junghans, Helmar.  
[Selbstanzeige]: WZ der Karl-Marx-Universität Leipzig 32 (1983), 527f.
- 498 Marranzini, Alfredo.  
Cassese, Michele: *Bibliothèque d'humanisme et renaissance* 44 (Genève 1982), 722-724.  
Distant, G.: Nicolaus 10 (Bari 1982), 210-212.  
Vinay, Valdo: Pro 37 (1982), 176f.
- 509 Chantraine, Georges.  
Armstrong, C. J. R.: *The journal of theological studies* 23 (Oxford 1982), 617f.  
Bühler, Pierre: ZKG 94 (1983), 407-409.  
Margolin, Jean Claude: *Bibliothèque d'humanisme et renaissance* 43 (Genève 1981), 615f.
- 510 Der deutsche Renaissancehumanismus.  
Wollgast, Siegfried: *Deutsche Zeitschrift für Philosophie* 31 (1983), 1239-1242.
- 523 Geyer, Iris.

- Dienst, Karl: JHKV 33 (1982), 397-399; LM 22 (1983), 127f.
- 566 Oberman, Heiko A.  
Badewien, Jan: DPfBl 82 (1982), 628f.  
Bethge, Eberhard: EvK 16 (1983), 329f.  
Eckert, Willehad Paul: *Rheinischer Merkur/Christ und Welt* 37 (1982) Nr. 32, 12.  
Jansen, R[einer]: *Judaica* 40 (1984), 55.  
Kremers, Heinz: ZKG 94 (1983), 174-178.  
Lohse, Bernhard: LM 22 (1983), 32.  
Matheus, Michael: HZ 236 (1983), 168f.  
Meier, Kurt: LuJ 50 (1983), 185f.  
Rasmussen, Tarald: KÅ (1982), 202-204.  
Siehe auch LuB 1985, Nr. 1318.
- 674 Ebel, Jobst Christian.  
Koch, Ernst: ThLZ 109 (1984), 370-372.
- 802 Penna, Aurelio; Ronchi, Sergio.  
Subilia, Vittorio: Pro 37 (1982), 125-127.
- 864 Wohlfeil, Rainer.  
Blaschke, Karlheinz: ThLZ 108 (1983), 834-836.  
Seven, Friedrich: ZKG 94 (1983), 167-170.

#### LuB 1984

- 011 Pesch, Otto Hermann.  
Asendorf, Ulrich: LM 22 (1983), 522f.
- 025 Mülhaupt, Erwin.  
Dienst, Karl: JHKV 34 (1983), 125f.  
Müller, Gerhard: LM 23 (1984), 36f.
- 034 Luther in Hessen.  
Hermann, Fritz H.: JHKV 34 (1983), 128f.
- 036 Lutherjahrbuch 1983.  
Koch, Ernst: ThLZ 108 (1983), 832f.
- 042 Gerrish, Brian A.  
Heinze, Rudolph W.: SCJ 14 (1983), 520.
- 044 Themen Luthers...  
Brecht, Martin: ThLZ 108 (1983), 817-819.
- 050 Leben und Werk Martin Luthers...  
Asendorf, Ulrich: LM 23 (1984), 228f.  
Brecht, Martin: *Das historisch-politische Buch* 31 (1983), 374f.  
Kantzenbach, Friedrich Wilhelm: DPfBl 83 (1983), 459f.  
Siehe auch LuB 1985, Nr. 1394. 1969.
- 056 Der Ginko Baum.  
Langer, Jens: *Standpunkt* 11 (1983), 320.
- 067 Luther und die Folgen.  
Cordes, Cord: LM 23 (1984), 37f.  
Kantzenbach, Friedrich Wilhelm: DPfBl 83 (1983), 360.
- 068 Luther in der Neuzeit.  
Cordes, Cord: LM 23 (1984), 37.  
Kantzenbach, Friedrich Wilhelm: DPfBl 83 (1983), 506.



- 086 Martin Luther und seine Zeit.  
Siehe LuB 1985, Nr. 151. 195.
- 087 Reformationsjubiläen.  
Dienst, Karl: JHKV 34 (1983), 134f.
- 090 Confessing one faith.  
Gros, Jeffrey: The Greek orthodox theological review 28 (Brookline, Mass. 1983), 289-291.
- 093 Martin Luther und die Reformation in Deutschland.  
Siehe LuB 1985, Nr. 128. 145. 196.
- 098 Kunst und Reformation.  
Wiederanders, Gerlinde: Die Christenlehre 36 (1983), 251f.
- 0102 Luther und die Reformation.  
Handler, Gert: ThLZ 108 (1983), 836f.
- 16 Ergänzungen zur Bibliographie der zeitgenössischen Lutherdrucke.  
Bräuer, Siegfried: ThLZ 108 (1983), 833f.
- 42 Luther, Martin.  
Siehe LuB 1985, Nr. 2040.
- 47 Luther, Martin.  
Lohse, Bernhard: ThLZ 108 (1983), 830f.  
Opitz, Helmut: Die Christenlehre 37 (1984), 30f.  
Rochler, Wolfgang: ZDZ 37 (1983), 238.  
Siehe auch LuB 1985, Nr. 2040.
- 49 D. Martin Luthers Werke: ... Bd. 59.  
Ricca, Paolo: Pro 39 (1984), 116-119.
- 50 D. Martinus Luther.  
Blankenburg, Walter: Musik und Kirche 53 (1983), 257.
- 70 Luther, Martin.  
Beintker, Horst: ZDZ 38 (1984), 81f.  
Bell, Th[eodorus]: Bijdragen 44 (Meppel 1983), 216f.  
Hägglund, Bengt: ThLZ 108 (1983), 828-830.  
Leder, Hans-Günter: DLZ 104 (1983), 996-1000.  
Vercruysse, Jos: Gregorianum 64 (Roma 1983), 746f.
- 72 Weyenborg, Reinoud: RHE 79 (1984), 61-63.
- Luther, Martin.  
Hägglund, Bengt: ThLZ 109 (1984), 523f.
- 80 Martin Luther 1483-1546.  
Schmidt, Gerhard: Sächsische Heimatblätter 30 (1984), 44f.
- 108 Luther, Martin.  
Felter, Immanuel: Præsteforeningens blad 73 (København 1983), 343f.
- 127 Luther, wie ihn keiner kennt.  
Siehe LuB 1985, Nr. 83.
- 132 Luther, Martin.  
Pfeiffer, Egon: DPfBl 83 (1983), 506f.
- 134 Lutero, Martin.  
Velluto, Vera: Pro 38 (1983), 190-192.
- 136 Luther, Martin.  
Dienst, Karl: Amtsblatt der Evang. Kirche in Hessen und Nassau: Beilage (1983), 58f.
- 150 Luther, Martin.  
Winkler, Eberhard: ThLZ 109 (1984), 549f.
- 154 Das Neue Testament ...  
Scheidacker, Werner: ZDZ 37 (1983), 238f.
- 159 Ambros, Paul, Rößling, Udo.  
Rogge, Joachim: Die Christenlehre 37 (1984), 159f.
- 166 Bössinger, Rudolf.  
Dienst, Karl: JHKV 34 (1983), 123.
- 189 Illustrierte Flugblätter ...  
Siehe LuB 1985, Nr. 139. 182.
- 193 Kammer, Otto; Reuter, Fritz.  
Dienst, Karl: JHKV 34 (1983), 129.
- 210 Manns, Peter.  
Siehe LuB 1985, Nr. 162.
- 223 Mit unsrer Macht ...  
Dienst, Karl: JHKV 34 (1983), 143f; Amtsblatt der Evang. Kirche in Hessen und Nassau: Beilage (1983), 47f.
- 238 Rogge, Joachim.  
Lohse, Bernhard: ThLZ 108 (1983), 902f.  
Opitz, Helmut: Die Christenlehre 36 (1983), 249f.  
Wendelborn, Gert: DLZ 104 (1983), 1079-1082.
- 256 Beutin, Wolfgang.  
Hoyer, Siegfried: ZGW 32 (1984), 83.
- 257 Beuys, Barbara.  
Bernsmeier, Helmut: Siehe LuB 1985, Nr. 040, 150f.
- 282 Lienhard, Marc.  
Wolf, Gerhard Philipp: Amtsblatt der Evang. Kirche in Hessen und Nassau: Beilage (1983), 86f.  
Siehe auch LuB 1985, Nr. 1969.
- 285 Lohse, Bernhard.  
Ratzmann, Wolfgang: Die Christenlehre 37 (1984), 157f.
- 288 Mitterle, Johannes; Pestum, Jo.  
Dienst, Karl: Lu 55 (1984), 48f.
- 290 Oberman, Heiko A.  
Forell, George Wolfgang: SCJ 15 (1984), 123f.  
Hendrix, Scott H.: LuJ 51 (1984), 104-106.  
Lell, Joachim: EvK 17 (1984), 102.
- 295 Aland, Kurt.  
Kantzenbach, Friedrich Wilhelm: DPfBl 83 (1983), 506.
- 299 Brecht, Martin.  
Schwarz, Reinhard: LuJ 51 (1984), 99-101.
- 328 Kratochwil, Ernst-Frieder.  
Schottlaender, Rudolf: Die Weltbühne 78



- (1983), 863; Kratochwil, Ernst-Frieder: Ebd, 955.
- 347 Fink, Humbert.  
Siehe LuB 1985, Nr. 272.
- 367 Luther, die Reformation ...  
Dienst, Karl: JHKV 34 (1983), 127f; Amtsblatt der Evang. Kirche in Hessen und Nassau: Beilage (1983), 57f.
- 375 Schering, Ernst A.  
Dienst, Karl: JHKV 33 (1982), 396f.
- 382 Steinweder, Dietrich.  
Siehe LuB 1985, Nr. 329.
- 408 Hof, Otto.  
Siehe LuB 1985, Nr. 067.
- 412 Lindhardt, Jan.  
Siehe LuB 1985, Nr. 353. 355. 365. 734. 1105.
- 416 Olivier, Daniel.  
Kantzenbach, Friedrich Wilhelm: DPfBl 83 (1983), 507f.
- 417 Olivier, Daniel.  
Tinsley, Barbara Sher: SCJ 14 (1983), 539.
- 419 Pesch, Otto Hermann.  
Vercruysse, Jos E.: Bijdragen 44 (Meppel 1983), 217.  
Vering, Fidelis: Revista eclesiástica brasileira 43 (Petrópolis 1983), 205.
- 421 Scharffenorth, Gerta.  
Siehe LuB 1985, Nr. 060.
- 432 Behnk, Wolfgang.  
Volk, Ernst: LThK 7 (1983), 109-114.
- 511 Congar, Yves.  
Vercruysse, Jos E.: Gregorianum 64 (Roma 1983), 745f.
- 588 Kandler, Karl-Hermann.  
Buchrucker, Armin-Ernst: ThLZ 108 (1983), 861f.
- 604 Stock, Ursula.  
Deliuss, Hans-Ulrich: ZKG 94 (1983), 409-411.  
Dienst, Karl: Amtsblatt der Evang. Kirche in Hessen und Nassau: Beilage (1984), 17.  
Schwab, Wolfgang: ThLZ 108 (1983), 848-850.
- 624 Winkler, Eberhard.  
Heintze, Gerhard: ThLZ 109 (1984), 295f.
- 625 Ebd.
- 693 Becker, Siegbert W.  
Tinsley, Barbara Sher: SCJ 14 (1983), 530f.
- 707 Duchrow, Ulrich.  
Fritzsche, Hans-Georg: ThLZ 108 (1983), 857-859.
- 834 Hofmann, Hans-Ulrich.  
Böcher, Otto: ThLZ 109 (1984), 360-362.
- 845 Korhonen, Jarmo.  
Piirainen, Ilpo Tapani: Siehe LuB 1985, Nr. 040, 151f.
- 866 Musseleck, Karl-Heinz.  
Piirainen, Ilpo Tapani: Muttersprache 94 (1983/84), 264-266.
- 923 Jenny, Markus.  
Siehe LuB 1985, Nr. 880.
- 990 Gherardini, Brunero.  
Subilia, Vittorio: Pro 38 (1983), 151-154.
- 1030 Alberus, Erasmus.  
Siehe LuB 1985, Nr. 1104.
- 1157 Paltz, Johannes von.  
Junghans, Helmar: LuJ 51 (1984), 102-104.
- 1199 Kjelgaard-Pedersen, Steffen.  
Siehe LuB 1985, Nr. 405. 1174. 1181.
- 1226 Iserloh, Erwin.  
Lohse, Bernhard: ThRe 78 (1982), 478f.  
Schulze, Manfred: ZKG 94 (1983), 425-427.
- 1314 Wolgast, Eike.  
Bräuer, Siegfried: Mennonitische Geschichtsblätter 40 (1983), 97-99.
- 1332 Köhler, Walther.  
Siehe LuB 1985, Nr. 1297.
- 1348 Bienert, Walther.  
Günther, H[artmut]: LThK 7 (1983), 114-116.  
Meier, Kurt: ThLZ 108 (1983), 824-826.  
Siehe auch LuB 1985, Nr. 1318.
- 1372 Illuminierte Holzschnitte ...  
Siehe LuB 1985, Nr. 1335.
- 1393 Blickle, Peter.  
Bäumer, Remigius: Zeitschrift für bayerische Landesgeschichte 46 (1983), 417-419.  
Kantzenbach, F[riedrich] W[ilhelm]: DPfBl 83 (1983), 508f.
- 1557 Miegge, Mario.  
Siehe LuB 1985, Nr. 1544.
- 1604 Pflug, Julius.  
Wartenberg, Günther: LuJ 51 (1984), 107.
- 1605 Pflug, Julius.  
Wartenberg, Günther: LuJ 51 (1984), 107f.
- 1651 Asendorf, Ulrich.  
Kern, W[alter]: ZKTh 106 (1984), 307-309.  
Lohse, Bernhard: LM 22 (1983), 374.
- 1898 Lorbeer, Hans.  
Siehe LuB 1985, Nr. 1903.
- 1899 Ebd.
- 1900 Ebd.
- 1911 Schütz, Helga.  
Streller, Siegfried: Weimarer Beiträge 29 (1983), 1983-1988. Siehe auch LuB 1985, Nr. 1933.
- 1927 Bräuer, Siegfried.  
Koch, Ernst: ThLZ 108 (1983), 820f.  
Wirth, Günter: Standpunkt 11 (1983), 259-261.
- 1966 Maron, Gottfried.  
Dienst, Karl: JHKV 34 (1983), 126f.  
Kirchner, Hubert: ThLZ 108 (1983), 819f.



## AUTOREN- UND TITELREGISTER

- Aalen 508.  
 Aardweg 1006.  
 Aarflot 568.  
 Aargard 969.  
 Abe 1357.  
 Abraham 1502.  
 Actas del III Congreso  
 Luterano-Católico  
 ... 052.  
 Actes du Colloque de  
 Strasbourg ... 1155.  
 Actes du Colloque  
 Guillaume Farel,  
 ... 049.  
 Address of Cardinal  
 Willebrands ...  
 1124.  
 Address of Pope John  
 Paul II ... 1794.  
 Aeschbacher 869.  
 Af Luthers bordtaler  
 105.  
 Agnoletto 1007.  
 Åkerberg 1127.  
 Aland 079. 1128.  
 Alberigo 053. 1008f.  
 Albrecht 870.  
 Alemanha: cinco sé-  
 culos ... 1503.  
 Allemann 768.  
 Allgaier 370.  
 Alma mater Jenensis  
 1504.  
 Almeida 1703.  
 Alvarez Gutiérrez  
 1010.  
 Amberg 1656.  
 Ameln 871.  
 Amos 323.  
 Amundsen 1614.  
 Anderson 129.  
 Andrén 1437.  
 Anstett 1146.  
 Antoniazzi 1704.  
 Araujo 1011.  
 Arfken 872.  
 Arnau 546.  
 Arndt 722.  
 von Arnim 1615.  
 Arnold, J. 1903.  
 Arnold, H. L. 042.  
 Asendorf 60. 1938.  
 Ata da sessão solene  
 em comemoração  
 1012.  
 Atkinson 237.  
 Audisio 1438.  
 Auf Wegen der Ver-  
 söhnung 636.  
 Aufsätze für Hans-  
 Joachim Kraus ...  
 080.  
 Augsburg and Con-  
 stantinople 438.  
 Aune 1705.  
 Aurelius 86. 439f.  
 723.  
 Aus Reformation ...  
 011.  
 Auslegungen der Re-  
 formatoren 60.  
 Die Ausstellung  
 [Oberrhein] 109.  
 Ausstellung anlässlich  
 der Jahrestagung ...  
 123.  
 Eine Ausstellung der  
 Badischen Landes-  
 bibliothek ... 029.  
 Ausstellung der Uni-  
 versitätsbibliothek  
 Marburg ... 150.  
 Eine Ausstellung des  
 Evang.-Luth. Dekanats  
 Erlangen ...  
 025.  
 Ausstellung des Hes-  
 sischen Staats-  
 archiv Marburg ...  
 202.  
 Ausstellung des Lan-  
 deskirchlichen Ar-  
 chivs ... in Castell  
 02.  
 Ausstellung des Lan-  
 deskirchlichen Ar-  
 chivs ... in Nürn-  
 berg 156.  
 Ausstellung im Alten  
 Museum ... Berlin  
 147.  
 Ausstellung im Ba-  
 rocksaal ... Freising  
 113.  
 Ausstellung im Mu-  
 seum der Stadt  
 Worms ... 086.  
 Ausstellung im  
 Prunksaal der  
 Österreichischen  
 Nationalbibliothek  
 ... 153.  
 Ausstellung im Stadt-  
 archiv Amberg 090.  
 Ausstellung in der  
 Württembergi-  
 schen Landesbi-  
 bliothek Stuttgart  
 193.  
 Ausstellung zeitge-  
 nössischer Doku-  
 mente ... Sankt Ge-  
 orgen 205.  
 Ausstellung zum 500.  
 Geburtstag Martin  
 Luthers ... Nürn-  
 berg 168.  
 Eine Ausstellung zum  
 Lutherjahr 124.  
 Ausstellung zum Lu-  
 ther-Jubiläum ...  
 Basel 173.  
 Ausstellung ...  
 Aarhus 065.  
 Amberg 090.  
 Basel 173.  
 Berlin 147.  
 Brüssel 121f.  
 Burck 146.  
 Cambridge 152.  
 Castell 02.  
 Detroit 129.  
 Dortmund 083.  
 Dresden 165.  
 Erlangen 025.  
 Freising 113.  
 Göttingen 123. 163.  
 Goslar 01.  
 Hamburg 096.  
 Helsinki 06.  
 Karlsruhe 029. 109.  
 Lindau 172.  
 Mainz 124. 198.  
 Marburg 150. 202.  
 Nürnberg 156. 168.  
 Offenburg 114.  
 Sankt Georgen 205.  
 Strasbourg 154.  
 Stuttgart 193.  
 Utrecht 078. 119.  
 Worms 086.  
 Austin 1706.  
 Auswahlbibliogra-  
 phie 724. 1939.  
 Axmann 1171.  
 Baas 1151.  
 Badstübner 1327.  
 Badstübner-Gröger  
 110.  
 Badura 441.  
 Baege 98.  
 Baeske 371. 1013.  
 Baeumer, M. L. 725.  
 Bäumer, R. 231. 366.  
 Bäumler 547. 1707.  
 Bainton 206-208.  
 1014.  
 von Bakel 1708.  
 Bakker 78. 418. 873.  
 970.  
 Balzer 1709f.  
 Bándy 509.  
 Barica 1015.  
 Barmen und das Lu-  
 thertum 1695.  
 Barraclough 298.  
 Bartel 1016. 1616.  
 1940.  
 Bartelmus 726.  
 Barth, H.-M. 372. 971.  
 Barth, K. 1657f.  
 Barthel 049.  
 Barton 272. 1358.  
 1711.  
 Bartsch, C. 1617.  
 Bartsch, F. 115.  
 Bassarak 095. 569.  
 Bauer 273.  
 Bauer-Wabnegg 727.  
 Baufeld 1941.  
 Baumann 013. 972.  
 Bau- und Kunstdenk-  
 male ... 1111.  
 Baur 337. 373. 1017.  
 Bayer 374. 644. 728.  
 874. 1659.  
 Bebermeyer 729.  
 Beck 1359f.  
 Becker, Gerhard 1942.  
 Becker, Gerold 073.  
 Becker, J. 07. 730.  
 Bédouelle 1129. 1943.  
 Behnken 1828.  
 Beinert 338.  
 Beintker, H. 097. 50.  
 53. 69. 375f. 442.  
 510f. 731. 875.  
 1505. 1549.  
 Beintker, M. 1283.  
 Beiträge des C.I.H.A.-  
 Kolloquiums ...  
 056.  
 Bell 1018. 1944.  
 Bellini 1019.  
 Beltz 439.  
 Ben Chorin 1312.  
 Benecke 015.  
 Benedik 1152.  
 Benktson 1506.  
 Bennetzen 512.  
 Benrath 645. 1020.  
 1284.  
 Bensing 1245f.  
 Bentzien 274.  
 Bentzinger 732.  
 Beñuch 876.  
 Bepp 1712.  
 Bergmann, G. 1618.  
 Bergmann, R. 1507.  
 Bergner 646.  
 Bergs 1285.  
 Berle 1945.  
 Berlin: ... 1390.  
 Bernhard, H. J. 1910.  
 Bernhard, K.-H. 1440.  
 Bernhard, L. 441.  
 Bernhard, R. 1904.  
 Bertheau 112.  
 Berthelsdorfer Ge-  
 sangbuch 1585.  
 Bertlein 1946.  
 Bertram 443.  
 Berz 123.  
 Beulshausen 1261.



- Beutel 1361.  
Beutin 1228.  
Beutler 096. 1362.  
Beyer, F.-H. 1.  
Beyer, K. G. 1335.  
Beyer, M. 1996.  
Beyreuther 1585.  
1590. 1607.  
Bezzel 513.  
Bezenberger 1363.  
Die Bibel ... 80f.  
Die Bibel weckt Gemeinde 092.  
Bibeldrucke 113.  
Bibelhandschriften 114.  
Biblia / das ist / ... 41.  
Bibliografia Luterana ... 1947.  
Bibliographie Albrecht Peters 1948.  
Bibliographie Martin Schmidt 1949.  
Bibliographie Rosemarie Müller-Streisand 1950.  
Bibliographie zur Reformationsschichte 1951.  
Bienert 037.  
Bieritz 733. 877.  
Bigane 1197.  
Bijloss 1198.  
Bildnisse evang. Menschen 115.  
Binder, H. G. 647.  
Binder, H. 1441.  
Biondi 1442.  
Birmelé 570. 1713.  
Biser 073.  
Biskupek 116.  
Bizer 275. 1714.  
Bjerg 734.  
Bläser 571.  
Blanke 1262.  
Blankenburg 59. 878. 1550.  
Blaschke 117f. 1364f.  
Blaufuß 1607.  
Bleij 735.  
Blickle 648.  
Bloth 1715.  
Bluhm 2. 736f.  
Blum, E. 879.  
Blum, P. R. 879.  
Bock, E. 1081.  
Bock, H. 333.  
Bodenstein 1716.  
Böcher 086. 1366f.  
Bockman 1443.  
Böckmann 1021.  
Boehle 973.  
Boehme, A. J. 514.  
Böhme, K. 1905.  
Böhme, W. 077. 694.  
Het boek Jona, ... 103.  
Boendermaker 78. 276. 738. 974.  
Börner 1508.  
Böttcher 793f.  
Boff 1717.  
Bogaert 739.  
Bogucka 1444.  
Bohren 1718.  
Boldorini 238.  
Bollmann 1022.  
Bondzio 1952.  
de Boor 548.  
Bornkamm, H. 84.  
Bornkamm, K. 84.  
Bosinski 740. 880.  
Bott 168.  
Boudin 047. 1953. 2011.  
Bouman 1519.  
Boutin 108.  
Bradford 1034.  
Brady 1368. 1954.  
Brackman, E.-M. 121f.  
Brackman, M. F. 122.  
Bräuer, H. 1369f.  
Bräuer, S. 1371. 1660. 1719. 1955.  
Brand, E. L. 881.  
Brand, T. 1939.  
Brandenburg 1425.  
Brandhorst 1619.  
Brandt 741.  
Brecht 209. 1172. 1372.  
Breck 742.  
Bredhorn 150.  
Brendler 210f. 239. 743. 1023f.  
Brenner 1025. 1720-1723. 1936.  
Breuer 079.  
Brico 1724.  
Briefe aus der Reformationszeit 1173.  
Briefe von Friedrich Myconius ... 1373.  
Briefe von Hieronymus Emser ... 1199.  
Brinkmann 1661.  
Briva y Miravent 1725.  
Brockelmann 1286.  
von Brockhusen 240.  
Brohed 1026.  
Brooks 08. 444. 744.  
Brosché 549.  
Brosseder 1027f. 1313.  
Browet-Duquène 931.  
von Brück 1726.  
Brückner, A. 034.  
Brückner, C. 1906.  
Bubenheimer 1247.  
Bücking 1248.  
Bühler 572. 1727.  
Bürkle 073.  
Büsser 1278.  
Büttner 104.  
von Bundschuh 1374.  
Bungert 018.  
Burbach 172.  
Burgert 115.  
Burian 1445.  
Buscarlet 515.  
Buscher 932.  
Bystroń 1446.  
Caemmerer 882.  
Calvin bibliography 1957f.  
Campanini 277.  
Cancian 100.  
Les cantiques ... 89.  
Caponetto 1447.  
Cappelorn 824.  
Capps, D. und W. H. 1034.  
Carta de Juan Pablo II ... 1061.  
Carstens 1728.  
Casalis 1662.  
Cassese 573.  
Castell: ... 02.  
Castelo forte ... 61.  
Catalog of an exhibition presented at the Detroit Institute of Arts, ... 129.  
Catalogue de l'exposition ... Strasbourg 154.  
Catalogus en hoofdteksten ... 119.  
»Catholisch Gesangbüchlein« 42.  
Cavallotto 445.  
Cavazza 1448.  
The Center for Reformation Research 3.  
Chantraine 377. 574.  
Chastel 1328.  
Chauvin 1153.  
Chenu 1729.  
Chestor 446.  
Chojacka 1329.  
Chrisman 4.  
Christensen, C. C. 1959.  
Christensen, T. L. 1154.  
Christensen, T. 1174.  
Christliche Kunst ... 120.  
Christoffersen 650.  
Christophe 241.  
V[cinco]centenário ... 1061.  
52 [cinquante-deux] méditations et prières ... 101.  
Čistozvonov 1449.  
Clancy 1730.  
Clark 1450.  
Claus 5. 44.  
Clemen 082. 6-13. 242. 447. 975. 1029. 1173. 1175-1179. 1199-1202. 1373. 1375-1380.  
Coena domini 143.  
Coggi 575. 1510.  
Coimbra 1101.  
Comentário ao magnificat 100.  
Comision mixta catolico-luterana 1761.  
Comissão mista catolico-luterana internacional 1761.  
Comissão teológica ... 516.  
Commission Internationale Catholique-Lutherienne 1761.  
Commissione ecumenica cattolico-luterana USA 577.  
Communicatio fidei 073.  
»Concerning earnest Christians« 1731.  
Confessio Augustana 1530-1980: commemoration ... 019.  
Conz 1907.  
Cordshagen 28.  
Corsani 576. 745.  
Corvisier 278.  
Cox 419.  
Crehan 593.  
Creutziger 746.  
Crumley 1203.  
Cwojdrak 62f.  
D. Martin Luthers Epistel-Auslegung 46.  
D. Martin Luthers Werke 47f.  
D:r Martin Luthers Lilla katekes 96.  
Daiber 378.  
Dalferth 379.  
Damaschke 1586.  
Dank an Luther 024.  
Dank an Luther: Ansprachen ... 1732.  
Dann 651. 1511.  
Dantine 652. 1733.  
Davis 1451.  
DDR-Lutherehrung ... 1734.  
De Luther à Ostervald 121f.  
Debus 747.  
Decavele 1452.  
Decot 279. 1735.  
Degenhardt 1736.  
Delhaas 260.  
Delhaye 578.



- Delius 653.  
 Delumeau 212.  
 DeMolen 033. 1229.  
 Detweiler 1381.  
 Deubler 14.  
 Deutsch 579.  
 Deutsche Gesangbü-  
 cher... 123.  
 Deutsche Geschichte  
 213.  
 Deutsche Verwal-  
 tungsgeschichte  
 654.  
 Die Deutschen und  
 Luther 1512.  
 Dexheimer 1737.  
 Dienst 748. 1382.  
 1960.  
 Diesner 655.  
 Dietrich 1390.  
 Dietzfelbinger 1030.  
 Diskussionen über  
 Jürgen Moltmanns  
 Buch: ... 419.  
 Les dissidents...  
 1155.  
 Diwald 271.  
 Doedens 1663. 1738.  
 Döpmann 1453.  
 Dörsing 1031.  
 Doktor Martin Lu-  
 thers Lilla katekes  
 95.  
 Dokumentation zum  
 Kirchenkampf  
 1664.  
 Dombois 656.  
 Domiguez Asensio  
 1204.  
 Dreher, A. 280.  
 Dreher, M. N. 261f.  
 1032. 1961.  
 Drejergaard 749.  
 Drevlow 1739.  
 Drickamer 750.  
 Drucken im Vorfeld  
 ... 124.  
 Duensing 1383.  
 Düfel 1620.  
 van Dülmen 224.  
 Das Düsseldorf-  
 Gesangbuch...  
 1551.  
 Düwel 751.  
 Dünnhaupt 15.  
 Dumas 1740.  
 Dvořák 339.  
 Ebeling 036. 16f. 340-  
 343. 380f. 420f.  
 580. 657f. 752.  
 1741f.  
 Ebruy 125f. 281.  
 Echternach 1033.  
 Eck 1205.  
 Eckardt 1962.  
 Eckermann 1130.  
 Eckert 1552.  
 Eckey 016. 659.  
 Edler 883.  
 Edwards, B. H. 1454.  
 Edwards, D. L. 1455.  
 Edwards, M. U. 214.  
 753. 1263. 1963.  
 Egidio 1156.  
 Ehbrecht 1384.  
 Ehmer 1288. 1372.  
 Ehrlich 282.  
 Ehrlich 1314.  
 Ellerbrock 283.  
 Elliger 1249.  
 Ellingsen 1744f.  
 Elm 1504.  
 von Eltz-Hoffmann  
 884.  
 The emergence of na-  
 tional language  
 725.  
 Emmerson 1131.  
 Emrich 1553.  
 Encounter with Erik-  
 son 1034.  
 Encounters with Lu-  
 ther 061.  
 Endermann 754.  
 Endres 1250.  
 Engels 1641.  
 Erasmus von Rotter-  
 dam 1230.  
 Erb 284.  
 Dem Erbe verpflichtet  
 013.  
 Erben 755.  
 Erdmann 660.  
 Die Erklärung der Lu-  
 therkomitees...  
 1746.  
 Erler 671.  
 Es soll uns doch gelin-  
 gen 66.  
 Essays in commemo-  
 ration... 08.  
 Essays on the works of  
 Erasmus 033.  
 Estié 1513.  
 Les études théologi-  
 ques de Chambésy  
 068.  
 Eu sou o senhor...  
 050. 1908.  
 Die evang.-luth. Kir-  
 che 094.  
 Die evang.-luth. Kir-  
 che in der Graf-  
 schaft Mark 1587.  
 Das evang. Amberg...  
 090.  
 Die evang. Kirchen-  
 ordnungen... 448.  
 Evang. Erwachsenen-  
 katechismus 344.  
 Evertz 1035.  
 Exalto 103.  
 An exhibition on the  
 Houghton Library  
 152.  
 Exposition: Bruxelles,  
 ... 121f.  
 Die Fabel 022.  
 Faber 824.  
 Fabiny 18. 1456. 1747.  
 Fabisch 1205.  
 Fabretti 285.  
 Fabro 1621.  
 Fafié 1514.  
 Fahlbusch 059.  
 Farantos 449.  
 Fastenrath 1665.  
 Fausel 243.  
 Feist 1330. 1515.  
 Fenske 1622.  
 Fernandez Alvarez  
 1206.  
 Ferrarotti 1036.  
 Ein feste Burg... 086.  
 Ein feste Burg... Blä-  
 sermuski 885.  
 Festschrift für Bo-  
 reicke 091.  
 Festschrift für Eugen  
 Biser... 073.  
 Festschrift für Horst  
 Rüdiger 768.  
 Festschrift für Theo-  
 bald Freudenberger  
 011.  
 Festschrift zum  
 100jährigen Besten-  
 des Vereins...  
 Soest 066.  
 Fikentscher 382.  
 Filo 581. 756.  
 Filser 1632.  
 Findeisen 110.  
 Fisch 19.  
 Fischer, G. 1666.  
 Fischer, Helmut 757.  
 Fischer, Hermann  
 1667.  
 Fischer, J. 345.  
 Fischer, R. H. 450.  
 Fläschendräger 286.  
 933.  
 Flamini 1092.  
 Fleischer, M. P. 1385.  
 Fleischer, W. 758.  
 788.  
 Fleischhack 263f.  
 Flender 759.  
 Flitner 127f. 886.  
 Flugschriften der frü-  
 hen Reformations-  
 bewegung 44.  
 Flórez 1516.  
 Forde 582f. 760.  
 Forell 287. 584. 1748f.  
 Forsberg 288f.  
 Fraenkel 1207. 1750.  
 Fränkische Lebensbil-  
 der 09f.  
 Fragen an Luther  
 043.  
 Fragen der polnischen  
 Kultur... 034.  
 François 976.  
 Franzen 366.  
 Fraund 1909.  
 Freiheit und Fröm-  
 migkeit 077.  
 Freudenfeld 666.  
 Frey 661.  
 Fricke 1624.  
 Frický 1554.  
 Friedrich 60.  
 Frieling 1751-1753.  
 Fries 087. 0100. 422.  
 1754-1756.  
 Frings 761.  
 Fritz 885.  
 From a mighty for-  
 tress 129.  
 Frostin 662.  
 Frühling 098. 1517.  
 Führ 1964.  
 Die 95 Thesen 84.  
 Gábriš 451. 585. 1757.  
 Gabus 423.  
 Gäbler 1289f.  
 Gaeta 1037.  
 Ganzer 1208.  
 Gargett 1588.  
 Garijo-Guembe 1758.  
 Gaßmann 550.  
 Gassner-Hadlich  
 1180.  
 Gaude 244.  
 Gebet für das gottes-  
 dienstliche Beten  
 ... 1759.  
 Gedenkschrift zum  
 fünfhundertsten  
 Geburtstag Martin  
 Luthers 013.  
 Gedenktage... 290.  
 Geerds 793f.  
 Geiss 291f.  
 Gelbrich 130.  
 Geldbach 103. 1264.  
 1760.  
 Gelluy 587.  
 Gemeinsame röm.-  
 kath./evang.-luth.  
 Kommission 1761.  
 Gerber 1762.  
 Der gerechte Krieg  
 688.  
 Gericke, H. O. 1386.  
 Gericke, W. 1668.  
 The German Peasant  
 War... 015.  
 Gerrish 346. 452.  
 1231.  
 Gerstenberger 762.  
 Gerteis 1039.  
 Gesché 383.  
 Geschichte der deut-  
 schen Literatur...  
 763.



- Geschichte der Erzie- Greifenberg 1968. Haag 76.  
 hung 934. Greiner, A. 217. 245. Haas, D. 310.  
 Geschichte der Litera- 765. 1765f. 1969. Haas, M. 1293.  
 tur der Bundesrepu- Greiner, B. 1625. Haase, C. 940. 1388.  
 blik ... 1910. Gremmels 72. Haase, G. 081.  
 Geschichte Nieder- Grempe 131. Hägglund 350. 384f.  
 sachsens 035. Greschat 032. 218. 519. 588f. 769.  
 Gestrich 1763. 1082. Hægstad 1159.  
 Gewissen 023. Grešo 518. Hämmerle 1046.  
 Geyer 080. 663. Greulich 1291. 1769.  
 Gherardini 1965. Grindal 1970. Haendler, G. 1182.  
 Gieraths 1555. Grisli 1971. 1770.  
 Gilly 1457. Gritsch, E. W. 061. Haendler, K. 669.  
 Gilmont 047. 1953. 551. 667. 938. 977. Haensch 1556.  
 2011. 1044f. 1158. 1911. Häring 590. 670.  
 Gilmore 1232. Gritsch, R. C. 1911. Härle 591.  
 Ginzel 1669. Gröm 887. Haffner 294.  
 Glaser 1670. Grope 424. Heininen 1464.  
 Glaubensgewißheit Gross, F. 1626. Heintze 776.  
 im Islam ... 1490. Groß, Reiner 165. Heit 1326.  
 Glaubenszuversicht 1387. Helbich 71.  
 69. Gross, Rötger 668. Held, R. 296.  
 Gleason 1209. Große 99. 766. Held, W. 247.  
 Gleisberg 1331. Große Deutsche 294. Hendrix 777. 1051.  
 Gloger 1251. Große Konkordanz ... 1132. 1973.  
 Glotz 658. 20. Hall, D. J. 770.  
 Gobbel 935. Großmann 274. Hall, S. G. 593.  
 Goebel 083. 936f. Grote 093. 1767f. Hallgren 295.  
 1040. 1972. Hals 771.  
 Göbell 1518. 1587. Grote Winkler-Prins Hamburger Kunsthal-  
 Göransson 1157. Encyclopedie ... le, ... 096.  
 Görg 764. 276. Hammer, K. 1771.  
 Goertz 1807. Grünwald, J. 132. Hammer, W. 1294.  
 Götting 1041. Grünwald, M. 086. Hampel 772.  
 Goldberg 1351. 29. 133f. Handwörterbuch zur  
 Gollwitzer 664f. Grüß 888. deutschen Rechts-  
 Goñi Gaztambide Grunewald 157. geschichte 671.  
 1966. Grußschreiben des Herman 265.  
 Gonnet 453. 1458f. hochheiligen Pa- Hertrich 455. 1777.  
 1967. triarchen Pimen Herre 188.  
 Gonzales 215. 1849. Herrmann 1778.  
 Gonzales Montes 454. Gudmand-Høyer Hertzsch, E. 1886.  
 586. 1042. 1627. Hansen, R. 1183. Hertzsch, W. 1962.  
 Görski 1460. Günther, G. 45. Herz 297.  
 Gosebruch 1332. Günther, H. P. 885. Herzog 1522.  
 Gott ohne Eigenschaf- Günther, H. 46. Hesse 225.  
 ten? 407. 767. Harran 594f. Heubach 552.  
 Gottschald 1764. Günther, K.-H. 934. Heukenkamp  
 Gottschalk 666. 958. Hartmann 1047. 793f.  
 Gottwald 193. Gueths 939. Hartung 1520. Heuser 1101.  
 Grane 216. 293. 347- Hartweg 22. Heutger 1465.  
 349. 517. 1043. Haskin 1557. Heyer 1523.  
 1181. 1233. Hasubek 022. 1049. Hiebel 727.  
 Grayeff 1461. Hat Luther uns er- Higman 1466.  
 1461. Gutschera 1628. reicht? 014. Hild 1779f.  
 Gyenge 1292. Hattenhauer 1773. Hillebrand 135.  
 Hauck 1774. Hillerbrand 298.

von Hintzenstern  
 1186. 1333.  
 Hirschler 092. 780.  
 1781.  
 Histoire numismati-  
 que ... 136.  
 Hocquell 137.  
 Höch 138.  
 Höffner 1782.  
 Højlund 597.  
 Hölzle 1052.  
 Höpfner 1490.  
 Höß 1187f.  
 Hof 067. 386. 522f.  
 598-603. 672. 781.  
 893. 979.  
 Hoffman 425. 980.  
 Hoffmann 1783.  
 Hofmann, F. 956.  
 Hofmann, M. 1664.  
 Hofmann, W. 096.  
 1334.  
 Hohl 1629.  
 Hohler 673.  
 Hohoff 1630. 1784.  
 Holeczek 1234.  
 Hollenweger 1295f.  
 Holtz 782.  
 Holzapfel 42.  
 Holzer 299.  
 Honecker, E. 1053.  
 1734. 1817.  
 Honecker, M. 674.  
 Honselmann 1189.  
 van Hoogstraten 675.  
 Hopf 553. 1672.  
 Hoppe 1390.  
 Hordern 1785.  
 Horstmann 1054.  
 1082.  
 Hortal 1786.  
 Horvath 941.  
 Hotz 248.  
 Houssiau 524.  
 Hower 981.  
 Hoyer 057. 1055f.  
 1391. 1467. 1975.  
 Hubatsch 1392.  
 Huber 525. 676. 1787.  
 Hübner 783.  
 von Hügel 1673.  
 Hünnerbein 1631.  
 Hughes 784.  
 Hultgren 1788.



- Humberg 1393.  
 Huntemann 1789.  
 Hutagalung 019. 456.  
 Hutten 1524.  
 Hutter 1394.  
 Hvas 1394.  
  
 I begyndelsen var Or-  
 det 824.  
 Iber 1674.  
 Illuminierte Holz-  
 schnitte ... 1335.  
 Im »Dialog des Glau-  
 bens« ... 1061.  
 Im Lichte der Refor-  
 mation 25 023.  
 Im Lichte der Refor-  
 mation 27 024.  
 Immenkötter 457.  
 554.  
 L'incontro ecumenico  
 tra Giovanni Paolo  
 II ... 1794.  
 Informe sobre el III  
 Congreso Luterano-  
 Católico ... 1976.  
 Interview Erich Ho-  
 neckers ... 1734.  
 Irmscher 1057.  
 Irwin 1559.  
 Iserloh 366. 526.  
 1058f. 1205. 1211.  
 Ishida 017.  
 Iwand 1675.  
  
 Jacobsen 1060.  
 Jäckel 64. 785. 1913.  
 Jäschke 1632.  
 Janowski 1790.  
 Jansen 1977.  
 Janz, C. P. 1633.  
 Janz, D. 93.  
 Jedin 366.  
 Jedliczka 1676.  
 Jenny 894.  
 Jensen, J. 677.  
 Jensen, O. J. 426.  
 1316.  
 Jensen 387. 527. 678.  
 1791.  
 Jentsch 344.  
 Jesse 1395.  
 Jeziorowski 139.  
 1190. 1792.  
  
 Ji, Won Sang 1793.  
 Ji, Won Yon 54.  
 Joest 604.  
 Johannes, D. 21. 23.  
 Johannes Paul II.  
 1061. 1794. 1807.  
 Johannes von Helsin-  
 ki 458.  
 Johnston 982.  
 Joint Roman Catho-  
 lic/Lutheran Com-  
 mission 1761.  
 Jonsson 1062.  
 Jordahl 1634.  
 Jordahn 1978.  
 A jubilee exhibition at  
 the Folger Shake-  
 speare Library 166.  
 Judisch 1133.  
 Jüngel 459f.  
 Julkaisujen luettelo  
 140.  
 Junghans 038. 56. 351.  
 1212. 1996.  
 Just 219.  
 Justice en dialogue  
 048.  
  
 Kämpchen 1795.  
 Kaiser, Gott ... 64.  
 Kaiserová 1468.  
 Kallensee 1336f.  
 Kaltenmark 352. 943.  
 1979.  
 Kalvanas 1469.  
 Kammer 141.  
 Kantzenbach 461.  
 1396. 1677.  
 Karnick 1914.  
 Karpp 1980.  
 Kasch 366.  
 Kasper 1436.  
 Katalog över publika-  
 tioner 140.  
 Katalog over udstil-  
 ling på Aarhus Uni-  
 versitet ... 065.  
 Katalog zur Ausstel-  
 lung der Badischen  
 und Württembergi-  
 schen Landesbi-  
 bliothek 114.  
 Katalog zur Ausstel-  
 lung der For-  
 schungsstelle  
 Schulgeschichte  
 083.  
 Kath. Akademie  
 Augsburg 04.  
 Kaufmann, E. 671.  
 Kaufmann, H. B. 944.  
 Kayser 61. 262. 895.  
 von Keler 1796.  
 Keller 084.  
 Kemler 220.  
 Kern 1635.  
 Kerner 1678.  
 Kettmann 732.  
 Keunecke 025. 155.  
 Keyser 1560.  
 Kibira 1525.  
 Kiedron 1470.  
 Kingdon 1797.  
 Kirche aus vielen Völ-  
 kern 70.  
 Die Kirchen und ihre  
 Bekenntnisse 04.  
 Kirchhoff, H. G. 142.  
 Kirchhoff, H.-J. 1981.  
 Kirste 1798.  
 Kišš 221. 605. 680-  
 682.  
 Kissinger 786.  
 Kittelson 1397. 1982.  
 Kjeldgaard-Pedersen  
 49. 300. 787.  
 Klage der Vögel ... 98.  
 Klaiber 1213.  
 Klammt 24.  
 Klassiker der Theolo-  
 gie 0100.  
 Kleemann 946.  
 Klein 1063.  
 Kleine Enzyklopädie-  
 Deutsche Sprache  
 788.  
 Kleines Brüdergesang-  
 buch 1590.  
 Kleines Lexikon der  
 Reformation 301.  
 Kleinhans 1235.  
 Kleinmann 021.  
 Klenner 683.  
 Klepper 1915.  
 de Klerk 1957f.  
 Klessmann 1561.  
 Klingenburg 1636.  
 Klingner 983.  
  
 Klinkhardt 143. 266.  
 Knapp 1398.  
 Knauthe 1526.  
 Knellwolf 1916.  
 Knuth 014. 658.  
 Kober 144.  
 Kobuch 165.  
 Koch, E. 082. 388. 984.  
 Koch, K.-P. 1471.  
 Köberle 044.  
 Köhler-Zülich 830.  
 Köhn 066.  
 Könneker 389.  
 Köster 1511.  
 Kohl 1799.  
 Kohls 1236.  
 Kolb 1562f. 1827.  
 Kolden 555.  
 Kolesnyk 985.  
 Kolloquium des Ver-  
 bandes der Auto-  
 mobilindustrie ...  
 666.  
 Konukiewicz 1679.  
 Koppen 768.  
 Korhonen 789.  
 Korsch 1064.  
 Kossok 1055.  
 Kostbarkeiten der  
 Ratsschulbiblio-  
 thek ... 25.  
 Kostens 101.  
 Koštial 57. 790.  
 Kothgasser 1800.  
 Kottje 231.  
 Kraft 145.  
 Kramm 267.  
 Krarup 528.  
 Kratochwil 1297.  
 1917.  
 Kratzsch 26. 1335.  
 Kraus, E. 791.  
 Kraus, G. 65.  
 Kraus, H.-J. 080.  
 Krause, G. 102.  
 Krause, H.-J. 1338.  
 Kreck 684.  
 Krejberg 390.  
 Kremer 1065. 1237.  
 Kress 1801.  
 Kretschmar 0100.  
 462. 1680.  
 Kretschmar 947.  
 1802.  
  
 Kristensen 606.  
 Krodell 792.  
 Krönert 137.  
 Krötke 1681.  
 Krüger 1918.  
 Krumwiede 1399.  
 Krsche 391.  
 Kuby 1640.  
 Kuczynski 1066.  
 Küenzlen 1637.  
 Kühn 019. 463.  
 Kühne, H. 201.  
 Kühne, J. 1067.  
 Kury 1527.  
 Kürzdörfer 055. 1803.  
 Kugler 896.  
 Kuhles 1472.  
 Kuhlowl 1161.  
 Kunert 392.  
 Kunst der Reforma-  
 tionszeit (B) 147.  
 Kunst der Reforma-  
 tionszeit (Burgk)  
 146.  
 Kunstsammlungen  
 der Veste Coburg  
 148.  
 Kupisch 222.  
 Kurze Geschichte der  
 deutschen Literatur  
 793f.  
 Kuschel 1804.  
 Kyndal 353. 795.  
  
 L. 1068.  
 van Laarhoven 1805.  
 LaBrosse 1214f.  
 Läßle 302. 1807.  
 Lago Alba 354. 1983.  
 Lamparter 303.  
 Landau 685.  
 Langagergaard 064.  
 Langer, H. 1069.  
 Langer, J. 1806.  
 Lantaj 607.  
 Lapidé 1317.  
 Laßt Euch nicht ent-  
 mutigen 1807.  
 Lateran V und Trient  
 1215.  
 Latran V et Trente  
 1214.  
 Laube 057. 44. 213.  
 686. 1070. 1162.



- Laubrock 304. 1808.  
 Laudien 608.  
 Laug 1473.  
 Lausten 1400. 1984.  
 Lazar 1474.  
 Leaver 1475.  
 Leder 1401.  
 Lehfeld 111.  
 Lehmann, A. 948.  
 Lehmann, D. 90.  
 Lehmann, Hartmut 1638.  
 Lehmann, Helmut T. 1071.  
 Lehmann, Hermann 687.  
 Lehmann, K. 045. 1072f.  
 Lehnert 796.  
 Leibinger 305.  
 Leistner 25.  
 Lejeune 393. 609.  
 Lell 610. 1809.  
 Lemerrier 1985.  
 Lemke 1986.  
 Lemmer 797.  
 Lenk 798. 1163.  
 Lerchner 799. 1682.  
 Lerle 013. 986.  
 Letzig 1663.  
 Liebmann 1339.  
 Lienemann 529. 688. 1683.  
 Lienemann-Perrin 099.  
 Lienhard 085. 249. 427. 464f. 689f. 1155. 1298. 1528. 1810. 1987-1989.  
 Liepert 1586.  
 Lilje 306. 1684.  
 Lindbeck 611.  
 Lindberg, A. 466.  
 Lindberg, C. 1267f.  
 van der Linde 1299.  
 Lindemann 987.  
 Lindhardt, J. 355f.  
 Lindhardt, P. G. 1476.  
 Lindijer 467. 1074.  
 Lindner 149. 1402.  
 Link 394.  
 Der linke Flügel ... 026.  
 Linnenbrink 092.  
 Lippold 800f.  
 Lischer 395. 802.  
 Lissner 03.  
 Litterae lutheranae 150.  
 Livi 1811.  
 Loane 1477.  
 Locher 1300. 1478.  
 Lochmann 357.  
 Löer 1403.  
 Löffler 1812.  
 Löfstedt 27. 803.  
 Lønning, I. 106. 468. 804f.  
 Lønning, P. 612. 949.  
 Löser 358.  
 Löwe 1813.  
 von Loewenich, H. 1814.  
 von Loewenich, W. 223. 366. 1075. 1639. 1990.  
 zu Löwenstein 249.  
 Lohff 469.  
 Lohse, B. 208. 359. 1529. 1991-1993.  
 Lohse, E. 162. 470.  
 Loose 162.  
 Looß 44. 151. 250. 691f. 1994.  
 Lorenz, E. 017.  
 Lorenz, O. 806.  
 Lortz 366.  
 Lotz 807f. 1815.  
 Lovy 307.  
 Lozza 1816.  
 Lucas 988.  
 Ludolphy 87. 1191. 1404f.  
 Ludwig, H. 1685.  
 Ludwig, K.-H. 989.  
 Lumbantobing 1530.  
 Lumpp 1827.  
 Lutero, M. 86. 92. 94. 108.  
 Lutero 1076.  
 Lutero: não ... 1123.  
 Lutero: pecador ... 063.  
 Lutero in Italia 054.  
 Lutero nel suo ... 053.  
 Lutero visto ... 1077.  
 Luther, M. 012f. 46-57. 66-108.  
 »Luther: Mitbeweger ...« 1817.  
 Luther: 1483-1983 = An exhibition ... 152.  
 Luther aujourd'hui 047.  
 Luther 83 030.  
 Luther – ein Christ 153.  
 Luther en de Lage Landen 078.  
 Luther, Erasmus, ... 1238.  
 Luther et la France 154.  
 Luther et la Réforme allemande ... 068.  
 Luther et l'unité ... 1102.  
 Luther für die Konfessionen 093.  
 Luther i dag 039.  
 Luther in der Schule 083.  
 Luther in Erlangen 025.  
 Luther in Erlangen: ... Ausstellungskatalog 155.  
 Luther in Hessen 041.  
 »Luther ist tot!« 1919.  
 Luther ja yhteiskunta 1995.  
 Luther Lesebuch 72.  
 Luther na 500 jaar 78.  
 Luther og hans samtid 065.  
 Luther und die Einheit ... 1102.  
 Luther und die Folgen für die Kunst 096.  
 Luther und die Reformation am Oberrhein 029.  
 Luther und Luthergedenken 1061.  
 Luther und Luthertum ... 095.  
 Luther und Nürnberg 156.  
 Luther, wie ihn keiner kennt 83.  
 Die Luther Zeitung ... 1920.  
 A Lutheran reader ... 03.  
 Lutherbibliographie 1984 1996.  
 Luther-Chronik 224.  
 Luther-Ehrung in Siebenbürgen 1818.  
 Luther-Feiern 1883 1640.  
 Lutherjahrbuch 1984 038.  
 Luthers bleibende Bedeutung 07.  
 Luther's Large catechism 91.  
 Luthers Vorreden zur Bibel 85.  
 Lutherstätten im Bezirk Halle 157.  
 Luther-symposiumissa ... 1995.  
 Lutz 1078.  
 Lutze 1686.  
 Lyttkens 1819.  
 Maarten Luther: feestelijke herdenking ... 619.  
 Maarten Luther 1483-1983 072.  
 van der Maat 308. 1164.  
 McCue 613.  
 McGrath 614f. 1134. 1239. 1687.  
 Machilek 1216.  
 McLaughlin 1269.  
 McNair 1479.  
 Madarás 471.  
 Madsen 49.  
 Maedebach 158-160.  
 Mager 1564.  
 Mahling 1406f.  
 Mahrenholz 950.  
 Mai, H. 1340.  
 Mai, O.-A. 161.  
 Maier 1531.  
 Maili 74.  
 Maimela 1821.  
 Das Mainzer Lutherbüchlein 809.  
 Makuta 31.  
 Malink 1407.  
 Mannermaa 472.  
 Manns 05. 162. 366. 1079. 1822. 1997.  
 Manzke 810.  
 March 1022.  
 Marcocchi 1823. 1998.  
 Mariscotti de Görlitz 150.  
 Markert 069. 1824.  
 Markowski 1999.  
 Maron 473. 693. 990f. 1080. 1532. 1565. 1732. 1825. 2000f.  
 Marquardt 201.  
 Marquart 530f.  
 Martensen 396. 616. 951. 1826.  
 Martin 811.  
 Martín Hernández 1480.  
 Martin Lutero 309.  
 Martin Lutero a cinque secoli ... 1061.  
 Martin Lutero no 5º centenário ... 051.  
 Martin Luther 042.  
 Martin Luther = Muttersprache 040.  
 Martin Luther: Ausstellung ... Göttingen 163.  
 Martin Luther: companion ... 1827.  
 Martin Luther: ein Postkartenalbum 164.  
 Martin Luther: eine Spiritualität ... 018.  
 Martin Luther: 1. Freigeworden ... 310.  
 Martin Luther: frühbürgerliche Revolution ... 165.  
 Martin Luther: Guds ord, ... 070.  
 Martin Luther: Hinweise ... 1081.  
 Martin Luther: Kolloquium ... 075.



- Martin Luther: Leben, Werk, ... 057.
- Martin Luther: zum Wandel ... 1082.
- Martin Luther and the formation ... 028.
- Martin Luther – I kamp ... 064.
- Martin Luther in beiden deutschen Staaten 020.
- Martin Luther in der deutschen bürgerlichen Philosophie ... 1533.
- Martin Luther – Jesu Kristi vitne 1761.
- Martin Luther – Mikael Agricola 897.
- Martin Luther und das Mansfelder Land 098.
- Martin Luther und die Bildung ... 027.
- Martin Luther und die Reformation auf Münzen ... 167.
- Martin Luther und die Reformation in Deutschland: Kurzführer 168.
- Martin Luther (1483–1546) = A jubilee exhibition ... 166.
- Martin Luther 1483–1983: Orientierung ... 1823.
- Martin Luther 1483–1983: Verzeichnis ... 169.
- Martin Luther 500 [viisisataa] 06.
- Martin Luther – Zeuge Jesu Christi 1761.
- Martin-Luther-Ehrung ... 1113.
- Martin-Luther-Kolloquium 062.
- Martin Luthers företal ... 87.
- Martin Luthers Lilla katekes 97.
- Martin Luthers
- Sprichwortsammlung 99.
- Marty 51. 1534.
- Marx, G. 1217.
- Marx, K. 1641–1644.
- Maser 1318.
- Mastrantonis 438.
- Matthews 1481.
- Matulis 1482.
- Mau, C. H. 1829.
- Mau, R. 1083.
- Maurer 1319.
- May, G. 397. 812.
- May, H. S. 1240.
- Mazo Hernando 398.
- Mecenseffy 1274.
- Mecklenburg ... 28.
- Mehedintu 1483.
- Mehl 399.
- Mehlhausen 1535. 2003.
- Meier 1688–1690.
- Meier-Reutti 952.
- Meijering 1135.
- Meincke 1921.
- Meinhold 474. 992.
- Meisner 311f.
- Meistad 1592.
- Melanchthon 225. 1192.
- Melanchthon in English 2004.
- Melanchthons Briefwechsel 1192.
- Mende 1270.
- Menke-Glückert 1092.
- Mennecke 1218. 1341.
- Menozzi 1593.
- Merkel 898.
- Mertens, D. 1301.
- Mertens, H. E. 1830.
- Messaggio del papa ... 1061.
- Meuser 813.
- Meyer, D. 1585. 1594.
- Meyer, G. 1585.
- Meyer, Hans P. 475.
- Meyer, Harding 05. 476. 556. 1691. 1831. 2005.
- Miccoli 054. 1084.
- Michaelis 1320.
- Michalko 57. 617. 1484.
- Michel d'Astrakhan 557.
- Michiels 1832f.
- Mieder 814.
- Miegge 1536.
- Milde 1962.
- Mildenberger 400. 477.
- Misner 1673.
- Mit Luther im Gespräch: Festgottesdienste ... 1834.
- Mitz 993.
- Modalsli 994.
- Mödlhammer 434. 1085.
- Moeller, B. 170. 231. 251.
- Moeller, Charles 1086.
- Möller, Christian 558.
- Möller, Hans 815.
- Möller, Hartmut 1566.
- Möller, M. 401.
- Möseneder 478.
- Mokrosch 479.
- Molnár 313. 618. 1136. 1485f.
- Moltmann 1835.
- Monteil 226.
- Mordstein 1645.
- Mostert 816.
- Moxey 1342.
- Mudde, H. 227.
- Mudde, W. 899.
- Mühlner 29f.
- Mühlpfordt 1193. 1271. 1408.
- Mülhaupt 1087.
- Müller, B. 2006.
- Müller, E. 1409.
- Müller, Gerhard 694f. 817. 1088. 1836.
- Müller, Gotthold 900.
- Müller, Hanfried 1692.
- Müller, Hans Martin 480f. 818.
- Müller, J. B. 1512.
- Müller, K. 1951.
- Müller, N. 696. 901. 1693.
- Müller-Schwefe 1837.
- Müller-Streisand 1950.
- Mun, Il-Kwa 697.
- Mundt 1165.
- Murphy 1137.
- Muttersprache 040.
- Myers 819.
- Näyttely – ... 06.
- Nagel 428.
- Nandrásy 532. 1138.
- Narzyński 1487.
- Nestingen 820. 953f.
- Neufeld 1646.
- Neuner 636.
- Neunhäuser 2007.
- Neunhöffer 137.
- Niccoli 1488.
- Nickel 098. 955.
- Nicol 995.
- Niekus Moore 1567.
- Nielsen 821.
- Nieto 1139.
- Nietzki 1489.
- Nijs 314.
- Nikitin 1089. 1537.
- Nipperdey 1090f.
- Nischan 1568.
- Nisser 902.
- Nitti 559.
- Noe 533.
- Nohl 315.
- Nordentoft 105.
- Nordstokke 482.
- Nowak 1695.
- Nüchtern 2008.
- Nürnberg 1838.
- Oakley 1140.
- Oberman 360. 619. 1321f.
- Ockel 822.
- Odenwald 1839.
- Die Oder-Universität ... 081.
- Öberg 534.
- Öffentliche Vorlesungsreihe ... Kiel 055.
- Öhrman 1647.
- Ökumenische Begegnung ... 1840.
- Ökumenische Er-schließung ... 05.
- Oelgemöller 171.
- Oertel 32.
- Oeyen 1527.
- Olesch 034. 1526.
- Olivier 361. 429. 620. 903.
- Olson 904.
- Ondrejovič 698.
- Das Opfer Jesu ... 045.
- Opitz 201.
- Orlando 1841.
- O'Rourke 1141. 1241.
- Orthodoxie und Pietismus 032.
- Osculati 1538.
- Ostling 1092. 1842.
- Otte, H. 1684.
- Otte, R. 165.
- Otte, W.-D. 823.
- Ottonello 1843.
- Oyer 1272.
- Ozment 058.
- Pacchin 1844.
- Padberg 535.
- Pädagogik und Reformation 956.
- Pältz 1569.
- Pahl 43.
- Paltz 1142.
- Pani 1143.
- Pannenberg 1845.
- Panning 483.
- Papandreou 1093.
- Papers read at the eighteenth summer meeting 031.
- Papsdorf 1570.
- Pasqua 1846.
- Pater 1273.
- Patze 035.
- Paulos 316.
- Pausch 699.
- Payne 1694.
- Pearson 1094.
- Pedersen, A. F. N. 1095.
- Pedersen, E. T. 824. 957. 1096.



- Pedersen, H. 536.  
 Pedersen, J. 402.  
 Pedersen, S. P. 1595.  
 Peine 700.  
 Peiter 621. 1648.  
 Pelikan 51. 317. 1539.  
 Peperkorn 825.  
 Perlitt 2009.  
 Perrone 054.  
 Persson 560.  
 Pertsch 301.  
 Pesch 074. 68. 362.  
 403. 622. 1097f.  
 1144. 1847. 2010.  
 Pester 701f.  
 Peters 084. 404. 430f.  
 484. 537f. 623. 996.  
 1695f. 1948.  
 Petersen, N. H. 905.  
 Petersen, T. 1022.  
 Petite bibliographie  
 luthérienne ...  
 2011.  
 Petri 432.  
 Petzoldt 906.  
 Pfeffermüsse ... 73.  
 Pfeiffer 09f. 1410.  
 Pfnür 1205.  
 Pfürtnner 624.  
 Philaret 1848.  
 Philipp 826.  
 Piirainen 907.  
 Pimen 1849.  
 Piscator 997.  
 Plathow 1850.  
 van der Ploeg 1851.  
 Pohl 046. 1099.  
 Pohlmann 1828.  
 Politik als Glaubens-  
 sache? 017.  
 Politische Bildungs-  
 stätte Helmstedt  
 020.  
 Polke 1425.  
 Polley 1571.  
 Pope John Paul II's  
 letter ...  
 1061.  
 Poscharsky 1343.  
 Posselt 1596.  
 Postel 1344.  
 Pozzoli 228.  
 Pradel 2012.  
 Prenter 405.  
 Press 1166. 1411-  
 1413.  
 Preus, D. W. 827.  
 Preus, J. S. 828.  
 Proescholdt 076.  
 Proja 252.  
 Prosperi 1572f.  
 Protestantische Profi-  
 le 021.  
 Quellen zur Ge-  
 schichte der Erzie-  
 hung 958.  
 Quellen zur Ge-  
 schichte der Täufer  
 1274.  
 15 [quindici] tesi ...  
 1100.  
 500 [quinhentos] anos  
 ... 1101.  
 Raabe 33.  
 von Rabenau 1345.  
 Radtke 959.  
 Raeder 1490.  
 Rahner 1756.  
 Rajhman 1491.  
 Ranke Heinemann  
 998.  
 Rasmussen 406.  
 Ratschow 433.  
 Ratzinger 1102.  
 Rau, G. 908. 999.  
 Rau, J. 1852.  
 Raymann 829.  
 Reber 2013.  
 Redecker 1652.  
 Redescoberta ...  
 1853.  
 Redhardt 318.  
 Reed 960.  
 Referate und Thesen  
 ... 658.  
 Reformation. Bann-  
 bulle ... 34.  
 Die Reformation aus  
 der Sicht ... 1275.  
 Reformation Europe  
 058.  
 Die Reformation geht  
 weiter 069.  
 Die Reformation in  
 den freien Reichs-  
 städten ... 172.  
 Rehmann 830.  
 Rehfeld 1194.  
 Reichle 1649.  
 Die Reichsacht ... 58.  
 Reichwald 961.  
 Reicke, Bo 091. 253.  
 1492.  
 Reicke, D. 173.  
 Reingrabner 407.  
 1493.  
 Reinhard 043. 1103.  
 Reinitzer 831.  
 Religion and huma-  
 nism 031.  
 Relleke 2014.  
 Reller 962.  
 Rentzsch 164.  
 Repp 1650.  
 Reumann 019. 485.  
 Reuter 086. 21. 141.  
 174-177. 254. 909.  
 1414f.  
 Revolutionen der  
 Neuzeit 1055.  
 Ricca 486f. 625. 1252.  
 1302. 1540.  
 Richter, C. 178f.  
 Richter, H. 155. 180.  
 Richter, M. 1919.  
 Ricklefs 1416.  
 Rierner 294.  
 Rienäcker 1574.  
 Riese 137.  
 Rieß 488.  
 Das Ringen um die  
 Einheit ... 087.  
 Ringleben 1651.  
 Robbins 031.  
 Roch 181.  
 Rochler 561.  
 Rocteur 122.  
 Rodrigues 1922f.  
 Röber 1346.  
 Röhm 1697.  
 Römer, C. und G. 114.  
 Rössler, A. 1854.  
 Rößler, K. 1575.  
 Rogge 255. 489. 832.  
 1303f. 2015.  
 Rohls 539. 1347.  
 Rohrlach 1195.  
 Roland 198.  
 Rostagno 408. 626.  
 Rothe 034.  
 Rother 1924.  
 Rublack 1305.  
 Rudnig 1417.  
 Rüdell 66.  
 Rüdiger, B. 1994.  
 Rüdiger, H. 768.  
 Rüter 1104.  
 Ruppel 1925.  
 Rüsche 1242.  
 Ruether 490.  
 Ruh 1855f.  
 Rupp 1167.  
 Ruppert 1253.  
 Rupprecht 256.  
 Russel 1168.  
 Russo 319.  
 Rutu sunzip 54.  
 Saarinen 1857.  
 Sæbo 627. 1323.  
 Safley 540.  
 Saggese 1858.  
 Sakrausky 153.  
 Salado 2016.  
 Die Salzburger Lan-  
 desordnung ... 833.  
 Sandström 320.  
 Sauer-Geppert 910.  
 Sauter 409. 1657.  
 Saxe 1105.  
 Scaglione 725.  
 Schadt 268.  
 Schäfer, A. 1698.  
 Schäfer, R. 2017.  
 Schanze 138.  
 Scharffenorth 060.  
 491f. 541. 703f.  
 Scheele 493. 1859.  
 Scheerer 1541.  
 Scheible 257f. 1192.  
 1306.  
 Scherzer 1418.  
 Scheurer 049.  
 Schiewek 705.  
 Schild 1106. 1860.  
 Schildhauer 1494.  
 Schildt 788. 834f.  
 Schiller 434.  
 Schilling, H. 1419.  
 Schilling, J. 229.  
 Schindler 1307.  
 Schleiermacher 1652.  
 Schleinitz 1861.  
 Schlichting 1420.  
 Schlink 045.  
 Schloemann 016. 321.  
 494. 1542.  
 Schmalenberg 628.  
 Schmauch 1862.  
 Schmeer 1926.  
 Schmelzer 1274.  
 Schmerl, W. und C.  
 1920.  
 Schmidt, M. 079.  
 1597-1604. 1949.  
 Schmidt, P. W. 1169.  
 Schmidt, R. 182.  
 Schmidt, S. 1504.  
 Schmidt, Walter 269.  
 Schmidt, Walter  
 1940.  
 Schmidt-Clausen  
 1863.  
 Schmidt-Lauber 911.  
 Schmidt-Wiegand  
 671.  
 Schmithals 706.  
 Schmolze 183. 2018-  
 2021.  
 Schneider, A. 44.  
 Schneider, H. 1605.  
 Schneider, N. 1348.  
 Schneider, O. 707.  
 Schneider, R. 1864.  
 Schnell 167.  
 Schnelle 851.  
 Schober 1865.  
 Schoder 184.  
 Schönborn, C. 435.  
 Schönborn, H. B.  
 1606.  
 Schöne 436.  
 Schönherr 629.  
 Scholder 021.  
 Schollaert 912.  
 Scholz 61.  
 Schrama 1000.  
 Schramm 1576.  
 Schreiner 1324.  
 Schriften von evang.  
 Seite ... 1276.  
 Schröder 322.  
 Schröer 913. 1653.  
 Schubert 1243.  
 Schuder 1325.  
 Schüler, A. 92.  
 Schüler, D. 826.  
 Schüler, S. 1927.



- Schümmer 837.  
 Schütte 437. 495.  
 Schuffenhauer 1533.  
 Schuhmann 1421.  
 Schulin 2022.  
 Schulte 1001.  
 Schulz, F. 914-918.  
 Schulz, H. 919.  
 Schulze, Günter 73.  
 Schulze, Günther 1986.  
 Schulze, M. 1145.  
 Schumacher 2023.  
 Schumann 1928.  
 Schuster 1349.  
 Schuurman 1866.  
 Schwab 963f.  
 Schwager 630.  
 Schwalemborg 920.  
 Schwantes 838.  
 Schwarz 410.  
 Schwarzwälder 708.  
 Schwede 1929.  
 Schwerte 839.  
 Schwippe 185.  
 Scribner 015. 1107.  
 Scuderi 965.  
 Seebaß 496. 562. 709. 1277.  
 Seeborg-Elverfeldt 1170.  
 Sehling 448.  
 Seidel Menchi 1577.  
 Seils 411. 1867f.  
 Seim 1699.  
 Seitz 631.  
 Selge 412.  
 Seppänen 840.  
 Seven-headed Luther 08.  
 Severy 323.  
 Sherman 710.  
 Siegmund-Schultze 921.  
 Sietzen 1939.  
 Simojoki 1869.  
 Sjögren 97.  
 Slenczka 084. 1870f.  
 Smither 922.  
 Smolinsky 1219f.  
 Soboll 108.  
 Söderblom 230. 1673.  
 Söhngen 923f.  
 Sörries 155. 186.  
 Soest: Stadt—... 066.  
 Solo por fe 74.  
 Sommer 1578.  
 Sonderausstellung der Stadt Goslar ... 01.  
 Sonderregger 841.  
 Sontheimer 1872.  
 Sovik 03.  
 Sparr 1873.  
 Spechtler 833.  
 Spener 1607.  
 Spiewok 842.  
 van't Spijker 324. 1874.  
 Spinelli 2024.  
 Spitz 497.  
 Splingard 101.  
 Spriewald 1108.  
 Sprusansky 156. 187.  
 St. Katharinen zu Frankfurt am Main 076.  
 Stackmann 251.  
 Stadler 325.  
 Städtische Kunst-sammlungen Lin-dau ... 172.  
 Stahl, K. H. 069. 1824. 1875.  
 Stahl, R. 1876.  
 Stamm 326. 363. 1002.  
 Staniloae 632.  
 Stark 71.  
 Starke 55. 188.  
 Stauffer 049.  
 Steck 1877.  
 Steer 843.  
 Steiger 1504.  
 Stein 498.  
 Steinacker 016. 633.  
 Steindl 634.  
 Steiner 1533.  
 Steinmetz, D. C. 542. 563. 2025.  
 Steinmetz, M. 844. 1254-1256. 1350. 1543.  
 Steinwede 327-331.  
 Steinweg 688.  
 Stenbæk 065. 711.  
 Stiftung Mitteldeut-scher Kulturtrat 290.  
 Stisser 1579.  
 Stoeffler 1580.  
 Stöve 079.  
 Stollberg 1108.  
 Stolle 70.  
 Stolt, B. 845-848. 2026.  
 Stolt, P. 189.  
 Stopp 849.  
 Storia ecumenica del-la Chiesa 231.  
 Strauß, F. J. 1878.  
 Strauss, G. 1110.  
 Strecker 037. 850f.  
 Strelan 966.  
 Spitz 925.  
 Strieder 1351f.  
 Strle 1879.  
 Strömholm 413.  
 Strohm 193.  
 Stroup 564.  
 Studi e conferenze ... 053.  
 Studien zur Thematik des Todes ... 879.  
 Stuempfle 635.  
 Stumme 1880.  
 Stupperich 36. 1276. 1422.  
 Sturm 967.  
 Subilia 1111. 1881. 2027.  
 Sudbrack 1221.  
 Suhr 198.  
 Sünder 2028.  
 Sundén 230.  
 Sverdrup 852.  
 Sverker 565.  
 Sykes 1495.  
 Talbot 129.  
 Tamburrino 1882.  
 Tanner 1883.  
 Tappert 93.  
 Taschenlexikon Reli-gion ... 059.  
 Taufe und Kirchen-zugehörigkeit 099.  
 Tavad 214. 499.  
 Tazbir 1496.  
 Teilnahme und Spie-gelung 768.  
 Teitjen 332.  
 Tentoonstelling: Brussel, ... 121.  
 Terlinden 1222.  
 Teser om Martin Lu-ther 1112.  
 Thelemann 79. 1113. 2029.  
 Une Théologie germa-nique 1146.  
 Theologie im 20. Jahr-hundert 037.  
 Theologie und Kirche in Gesellschaft ... 658.  
 Theurich 190.  
 Thierfelder 1697.  
 Thodberg 1654.  
 Thomas, J. H. 543.  
 Thomas, R. 1423.  
 Thomke 869.  
 Thoms 333.  
 Thorens 1884.  
 Thorn 1885.  
 Three Reformation catechisms 93.  
 von Thun-Hohen-stein 712.  
 Tiefenbach 853.  
 Timiadis 1114.  
 Titgemeyer 026.  
 Tödt 713. 1700.  
 Tökés 2030.  
 Toinet 1115.  
 Tokuzen 854. 2031.  
 Tonkin 232.  
 Tonin 1116.  
 Topfstedt 191.  
 Tourn 1544.  
 Track 636.  
 Tracy 2032.  
 Träger, C. 1608.  
 Traeger, J. 500f.  
 Trapnell 1609.  
 Trautmann 115.  
 Trautwein 1117.  
 Treu 1003.  
 Trost 566.  
 True 364f.  
 Tschöpe 1424.  
 Tschörtner 1930.  
 Tümpel 1353.  
 Türcke 046. 1118.  
 Uglorz 1497.  
 Ullmann 056. 192. 1354.  
 Ulrich 1931.  
 Um Reform ... 366.  
 Universitätsjubiläum ... 1886.  
 Unter dem Regenbo-gen 333.  
 Untergaßmair 855.  
 Urbahn de Jauregui 926.  
 Urban 502.  
 Ursprung der Biblia Deutsch ... 193.  
 Vajta 019. 094. 504f. 567. 637. 927. 1887f.  
 Valdman 638.  
 Van Luther tot Oster-vald 121.  
 Vandenbulcke 856.  
 Vang 414.  
 Vanovermeire 334.  
 Vanzan 367.  
 Varga 1498.  
 Vercruysse 544. 1119-1122. 1223. 1889f.  
 Verder inde geest ... 071.  
 La verità storica ... 1061.  
 Versluis 2033.  
 Vetö 37.  
 Vian 2034.  
 425 Jahre Reforma-tion: an Nahe ... 1425.  
 450 Jahre Reforma-tion in Goslar 01.  
 Vinay 233. 1499.  
 Vinke 639.  
 Vinken 335.  
 Visser 1545.  
 de la Viuda 415.  
 Völker, A. 928.  
 Völker, W. 714.  
 Vogel 38.  
 Vogler 057. 213. 1257f. 1278. 2035f.  
 von Volckamer 1655.  
 Volk 46.  
 Volkert 1426.  
 Volp 640.



- Volz 2037.  
 Von der Macht der Bilder 056.  
 Voolstra 1279.  
 Vorträge und Diskussionen ... 034.  
 Vortragsreihe der Univ. Augsburg ... 043.  
 Vortragsreihe der Univ. Regensburg ... 018.  
 Voss III.  
 Waack 1546.  
 Wagner, A. 1427.  
 Wagner, M. 157.  
 Wahl 246.  
 Die Wahrnehmung des Menschen ... 089.  
 Wainwright 1610.  
 Walch 1547.  
 Wallmann 1611f.  
 Walsdorf 1919.  
 Walter 59.  
 Walther 641.  
 Walton 1308.  
 Wanderwitz 090.  
 194.  
 Warmbrunn 1581.  
 Wartenberg 82. 724.  
 1196. 1428f. 1996.  
 Warth 715.  
 Was erbrachte die Luther-Ehrung? 2038.  
 Was ist das: ein »Schwärmer«? 1280.  
 Watson 857.  
 Watzinger 1932.  
 Weber, E. 929f.  
 Weber, W. 716.  
 Wehner 858.  
 Weick 195.  
 Weigend 196.  
 Weijnenborg 1244.  
 1430.  
 Weimann 717. 1613.  
 Weingärtner 1891.  
 Weisgerber 903.  
 Weiss, J. 1892.  
 Weiß, Ulman 1431.  
 Weissgerber 1893.  
 Welchen Luther feiern? 074.  
 Welke 1933.  
 Welker 419.  
 Die Welt des Christentums ... 298.  
 Wendehorst 1432.  
 Wendelborn 234.  
 Wengert 39.  
 »Wenn die Zeit ...« 75.  
 »Wenn nicht jetzt, ...« 080.  
 Wenz 545.  
 Werbeck 1587.  
 Werner, E. 1147.  
 Werner, J. 25.  
 Werner W. 1934.  
 Wernicke 1224.  
 von Westernhagen 197.  
 Westphalen 968.  
 Wex 859.  
 Weyer 860.  
 Weymann 416.  
 White 1731.  
 Wicks 235. 642f.  
 1123. 1225. 1894.  
 2024.  
 Widing 97.  
 Widmann 1701.  
 Wie sehen Künstler ... 198.  
 Wied 336.  
 Wiedermann 1226.  
 Wiefel 1702.  
 Wiersing 1895.  
 Wiesner 2039.  
 von Wilcke 270.  
 Wilczek 1227.  
 Willebrands 1124f.  
 Willer 085. 1309.  
 Williams 1310.  
 Wilson 368. 861.  
 Wilson-Kastner 1500.  
 Windhorst 1281.  
 Wingren 417. 718.  
 Winkler, E. 1004.  
 Winkler, J. 081.  
 Winn 1433.  
 Winter 1896.  
 Wintersteiner 271.  
 Wirken Martin Luthers ... 199.  
 Wirsching 1282.  
 Wirth, G. 095. 1548.  
 1886. 1897f.  
 Wirth, J. 200. 1355.  
 Wislöff 369.  
 Wittenberg 201.  
 Wittenberg, M. 1582.  
 Wittram 1434.  
 Wölfel 1899.  
 Wölfling 1435.  
 Wohlenberg 2040.  
 Wohlfeil 719. 1148.  
 1259. 2041f.  
 Wohlrabe 862.  
 Wojtowicz 1900.  
 Wolf, G. 1615.  
 Wolff 202.  
 Wolfinger 636.  
 Wolgast 506.  
 Wollgast 1583f.  
 Worte Martin Luthers 77.  
 Wrede 1901.  
 Wrege 720.  
 Würdige Ehrung ... 1902.  
 Wulf 1935.  
 Wunder 1436.  
 Yule 1149.  
 Zademach 721. 1126.  
 Zeddies 507.  
 Zeller 83.  
 Ziegler 1311.  
 Ziemann 1936.  
 Zijp 1356. 1501.  
 Zimmer 1005.  
 Zimmermann, I. 1937.  
 Zimmermann, W. 1260.  
 von Zinzendorf 1585.  
 1590.  
 Zitelmann 236.  
 Zmijewski 868.  
 Zöllner 259. 1251.  
 Zschelletzschky 203f.  
 Zu Luthers Zeiten ... 205.  
 Die Zukunftschancen ... 666.  
 Zum Himmelreich gelehrt 1589.  
 Zur Geschichte der Juden ... 1326.  
 zur Mühlen 67.  
 1150.  
 Zweck 40.  
 Zwinck 193. 1589.

Abgeschlossen am 31. Juli 1984

### Berichtigungen

LuB 1983, Nr. 40 ist zu ergänzen »112 S.«, Nr. 603 als Mitautor »Willer, Jakob«. Es muß heißen LuB 1983, Nr. 119 »Bock« statt »Bode«, LuB 1984, Nr. 416 »1982« statt »1983«, Nr. 1702 »Eberan« statt »Eberau«, Nr. 1803 »-Perrin« statt »-Perin«. LuB 1983, Nr. 603 heißt es besser »Eltz-Hoffmann, Lieselotte von« für »Hoffmann, Lieselotte«.